

KRAKOWSKA

Pomnik w wianie — czytaj str. 4

Wtorek, 20 stycznia 1998 r.

Nr 16 (15136)

Rok XLIX

Nr ind. 35015X PL ISSN 0208-7693

Wyd. 1

Cena 70 gr

150 milionów dolarów, 1700 miejsc pracy

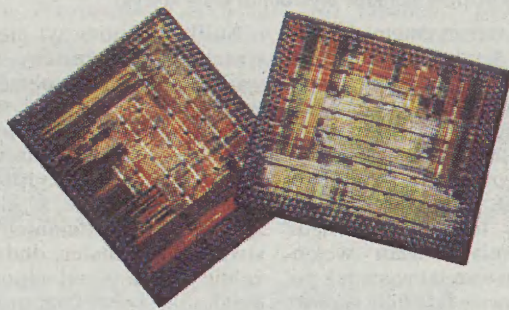
Motorola na 50 lat

Co najmniej 150 milionów dolarów zobowiązał się za-inwestować w Krakowie koncern Motorola. Amerykanie podpisali wczoraj z władzami miasta list intencyjny w tej sprawie. Motorola deklaruje budowę centrum oprogramowania oraz fabrykę półprzewodników, w których znajdzie zatrudnienie 1700 osób. Koncern podpisał również umowę o współpracy z Uniwersytetem Jagiellońskim.

W liście intencyjnym Motorola Inc. zobowiązuje się, że do 30 listopada uruchomi na terenie Specjalnej Strefy Ekonomicznej — Krakowski Park Technologiczny w Pychowicach „Europejskie Centrum Oprogramowania” oraz „Zakład Składania i Testowania Półprzewodników”. Planowana wartość obu inwestycji to 150 milionów dolarów. W pierwszej z nich zatrudnienie znajdzie docelowo 500 osób, głównie wysoko wy-

kwalifikowani specjaliści i naukowcy, a w drugiej — 1200 osób. Oprogramowania produkowane w Krakowie mają być sprzedawane do Europy, Afryki i na Bliski Wschód.

Ze swej strony gmina Kraków zobowiązuje się do przekazania pod inwestycje trzech działek. Ich łączna powierzchnia wyniesie ponad 37 ha. Motorola otrzyma działki w użytkowanie na 50 lat z możliwością przedłuże-



Najnowsza technologia Motoroli — procesor Mach 5

nia o dalsze 30. Z tytułu użytkowania nieruchomości Motorola ma rocznie płacić 0,3 proc. ich wartości.

Miasto zobowiązuje się również do wykonania inwestycji komunikacyjnych, które umożliwią dojazd do przekazanych działek. Chodzi m.in. o przedłużenie dwupa-

smowej ulicy Grota-Roweckiego i remont nawierzchni ul. Jodłowej. W jego gestii jest również doprowadzenie niezbędnych mediów.

W liście intencyjnym obie strony zobowiązują się do podpisania ostatecznej umowy najpóźniej do 28 lutego. (Dokończenie na str. 5)

Dylematy krakowskich radnych

Kto zarobi na śmieciach

Radni z komisji planowania przestrzennego proponują, by gmina wzięła na siebie ciężar budowy kompostowni, zakładów utylizacji i segregacji śmieci.

Konsekwencją przyjęcia takiego rozwiązania przez Radę Miasta może być przewrót do góry nogami gminnych budżetów, co najmniej na kilkanaście lat. Takie jest odczucie Zarządu Miasta i Wydziału Gospodarki Komunalnej UMK. Do tej pory starano się przyciągnąć do Krakowa inwestorów. Oferowano tereny i ulgi podatkowe.

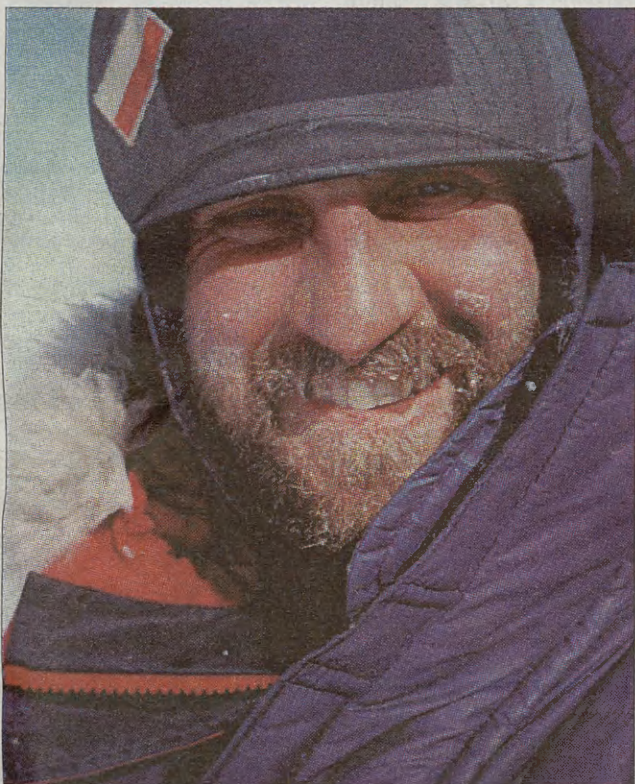
Tymczasem radni boją się, że prywatyzacja po wybudowaniu zakładu zaszczuje mieszkańców i władze, dyktując za usługi (choćby za spalanie śmieci) gigantyczne ceny.

— To realne niebezpieczeństwo, dlatego gmina powinna kontrolować takie zakłady i mieć w nich większościowe udziały — tłumaczy swój niepokój radny Paweł Pytko.

Nie wiadomo czy gmina poradzi sobie z nowym zadaniem. Na inwestycje, o których mowa, potrzeba wiele milionów... dolarów. — Gmina tego nie udźwignie — komentuje wicedyrektor Wydziału Gospodarki Komunalnej, Witold Warzecha. — Nie jesteśmy przygotowani na takie wydatki — alarmuje wiceprezydent Krzysztof Adamczyk. (PBAR)

Marek Kamiński dotarł tam na nartach

Na szczycie Antarktydy



Grupa polskich alpinistów, wśród których znajduje się zdobywca obu biegunów Ziemi Marek Kamiński, po udanym ataku i zdobyciu Mount Vinson, najwyższego szczytu Antarktydy (4897 m), powróciła do bazy Patriot Hills. Szczyt został zdobyty 15 bm.

Alpinści dotarli do podnóża góry drogą lotniczą, zaś Kamiński doszedł tam na nartach, chociaż panowały bardzo złe warunki atmosferyczne. Obecnie alpinści przebywają w bazie Patriot Hills, gdzie będą oczekiwać na samolot do Punta Arenas w Chile. Po przylocie część alpi-

stów uda się do Argentyny, gdzie zamierzają zdobyć najwyższy szczyt Ameryki Południowej, Aconcagua w Argentynie. Jeśli wszystko pójdzie zgodnie z zakładanym planem, Kamiński wyruszy potem do Afryki, by zdobyć Kilimandżaro, a następnie Górę Kościuszki w Australii. (PAP)

Ładunek niósł w plecaku

Bomba rozerwała zamachowca

Sebastiana Ć. zabiła bomba, którą niósł w plecaku. Ładunek rozerwał jego ciało na strzępy. Do wybuchu doszło w pobliżu szkoły w Pruszcze Gdańskim, gdzie z uczniami miał się spotkać marszałek Sejmu, Maciej Płażyński. Spotkanie odwołano.

— Huk był taki, że aż podskoczyłem — powiedział „Wieczorowi Wybrzeża” Stefan Kamysz, woźny z Liceum Ogólnokształcącego nr 1 w Pruszcze Gdańskim, w pobliżu którego doszło do wybuchu. — Właśnie wyszedłem przed szkołę na plac, który miałem posprzątać. Dostaliśmy prikaz od dyrek-

torki, żeby przed wizytą marszałka Sejmu pozbierać papierki. Było kilka minut po godzinie 4, podnosiłem jakiś śmieć, kiedy kątem oka zobaczyłem idącego w kierunku szkoły mężczyznę. Nie zwróciłem jednak na niego uwagi. Chwilę później usłyszałem potężny huk. Nie widziałem, co się dzieje. Kie-

dy spojrzałem w tamtym kierunku, zobaczyłem słup dymu. Na ziemi natomiast leżało coś, czego wcześniej nie było. Pobiegłem tam i zobaczyłem kawałki ciała i krew. Krzyknąłem do kolegi, który wyszedł z domu, żeby zadzwonił na policję. Przyjechali po kilku minutach. Zaczęli zbierać to, co zostało z człowieka. Strzępy ciała były porzucane w promieniu kilku metrów. Tylko nogi i głowa były całe — dodaje zdruzgotany Stefan Kamysz. (Szerzej na str. 3)

Noga w windzie, pogotowie w innym rejonie

Zabawa w głuchy telefon

Przez pół godziny lokatorzy bloku nr 35 w osiedlu Oświecenia w Krakowie próbowali wezwać pogotowie dźwigowe. Podczas gdy kolejne „alarmowe” telefony odpowiadały głosem automatycznej sekretarki, w windzie wisiał na własnej nodze młody chłopak. Na szczęście winda stanęła zanim uraz stał się tak poważny, by zagrażać życiu. Zamiast specjalistów od urządzeń dźwigowych, na miejsce wypadku dotarli strażacy. Chłopaka uwolniono wcześniej — siłami kolegów i mieszkańców wieżowca, przy pomocy piły, młotka i łomu.

— W pierwszym odruchu wykręciliśmy trzycyfrowy numer pogotowia dźwigowego podany w książce telefonicznej. Dobrych parę minut mężczyzna wyjaśniał nam dlaczego to

pogotowie nie może przyjechać. Powód prosty — to nie ich rejon. Doradził, by zawiadomić dozorcę lub spisać numer z kabiny dźwigu. Tymczasem chłopak wisząc na nodze cały

czas krzyczał wzywając pomocy. Pod numerem z ulotki na drzwiach windy zgłosił się automat. Kolejne telefony. Przerazona pani z informacji podała następne trzy numery. Wszędzie odpowiadała automatyczna sekretarka. W końcu wezwaliśmy Straż Pożarną. Wszystko to trwało dobre pół godziny — opowiada pan Bogdan Madej, mieszkaniec bloku nr 35 w osiedlu Oświecenia, w którym w sobotę około godz. 23 zdarzył się wypadek w windzie. (Dokończenie na str. 4)

Krótko

Jelcyn w pracy

Wczoraj prezydent Jelcyn wrócił do pracy na Kreml. Przez ostatni miesiąc najpierw był chory, a później wypoczywał w swej podmoskiewskiej rezydencji. (Szczegóły — str. 2)

„Rympalek” przed sądem

W Warszawie rozpoczął się proces Marka Cz. ps. „Rympalek” oraz kierowanego przez niego gangu. Grupa podejrzewana jest m.in. o dokonanie polskiego napadu stulecia, czyli rabunku w listopadzie 1995 r. sumy 1,2 miliona złotych. (Szerzej — str. 3)

W razie oporu strzelali

Przed krakowskim sądem stanęła siedmioosobowa grupa, która napadła na właścicieli kantorów. (Szczegóły str. 4)

Gratka
przez telefon!

GAZETA
KRAKOWSKA
przyjmuje
bezpłatne
ogłoszenia
przez telefon.
Zadzwoń:
(0-12)
412-96-09
10-17

Krótko

Droga do Unii

Kancelarz Austrii Viktor Klima opowiedział się wczoraj za „konsekwentnym kontynuowaniem rozpoczętego już procesu rozszerzania UE”. Przede wszystkim podczas sprawowania przez Austrię przewodnictwa w Unii w drugiej połowie 1998 r., w rokowaniach z kandydatami do wstąpienia „musi zostać osiągnięty właściwy postęp” — oświadczył Klima po rozmowie z prezydentem RP Aleksandrem Kwaśniewskim. — Polska ma nadzieję — powiedział prezydent RP — że będzie mogła liczyć na doświadczenia Austrii z okresu integrowania się tego kraju z UE.

Sprzeciw Sinn Fein

Delegacja partii Sinn Fein (skrzydło polityczne Irlandzkiej Armii Republikańskiej) po wczorajszym spotkaniu z brytyjskim premierem Tonym Blairem potwierdziła sprzeciw wobec nowego brytyjsko-irlandzkiego planu pokojowego dla Ulsteru, zapewniając jednocześnie o swym dalszym uczestnictwie w północnoirlandzkich negocjacjach pokojowych. — Szef gabinetu laburzystowskiego wysłuchał naszych opinii i zrozumiał powagę sytuacji — powiedział przywódca Sinn Fein, Gerry Adams.

Proces rozpoczęty

W Hadze, przed ONZ-owskim trybunałem ds. zbrodni wojennych na obszarze dawnej Jugosławii, rozpoczął się wczoraj proces chorwackiego Serba Slavko Dokmanovicia, burmistrza Vukovaru (Wschodnia Chorwacja) oskarżonego o współudział w masakrze ludności w Chorwacji w 1991 r. Dokmanoviciowi

Jelcyn powrócił do pracy

Ministrowie pouczeni

Po dwutygodniowym urlopie w północno-zachodniej Rosji prezydent Borys Jelcyn po raz pierwszy w tym roku przybył wczoraj na Kreml. Przed urlopem Jelcyn był przez dwa tygodnie hospitalizowany w swej rezydencji pod Moskwą.

Prezydent zarzucił rządowi, że nie zdołał wywiązać się z obietnicy uregulowania dużych zaległości placowych wobec pracowników sfery budżetowej w 1997 roku. „W ubiegłym roku zawalono pracę, jeśli chodzi o nasze zobowiązania” — powiedział Jelcyn premierowi Wiktorowi Czernomyrdinowi i jego dwóm pierwszym zastępcom Anatolijowi Czubajowski i Borysowi Niemcowowi.

Czernomyrdin bronił się przed tymi zarzutami i oświadczył, że „wszystkim dano wszystko, a nawet o 3 biliony rubli więcej”.

Jelcyn przywołał do porządku wicepremiera i ministra spraw wewnętrznych Anatolija Kulikowa, prosząc go, by w przyszłości uzgadniał z nim swoje wystąpienia na temat



W chwilę później Kulikow wysłuchał słów krytyki

walki z terroryzmem na Północnym Kaukazie. Chodziło o niedawną, wojowniczą wypowiedź ministra, który zagroził „prewencyjnymi uderzeniami” w bazy „bandytów” na Północnym Kaukazie, w tym w Czeczenii. Władze w Groznych odebrały to jako zapowiedź wznowienia działań wojennych i na wszelki wypadek postawiły swoje oddziały wzdłuż granicy z Rosją w stan podwyższonej gotowości bojowej.

Kulikow tłumaczył się, że został źle zrozumiany i że wcale nie chciał rozpętać nowej wojny. „Nie chodzi, oczywiście, o wojnę, lecz o terrorystów i bandytów, których trzeba pociągać do odpowiedzialności, łącznie z ich fizycznym unicestwieniem” — stwierdził minister, dodając, że nie uchyla się od odpowiedzialności za wykonanie zadań, które na niego nałożono. (PAP, DP)



Lotnictwo izraelskie otrzymało wczoraj dwa pierwsze myśliwce bombardujące F-15 I, zdolne osiągnąć wszelkich celów w Iranie czy Libii. Rząd izraelski nadał szczególną oprawę propagandową uroczystości powitania tych samolotów na lotnisku Berszeba na południu kraju. Minister obrony Icchak Mordechaj (wsia do kabiny samolotu) oświadczył, że w ten sposób Izrael wyraźnie podniósł jakościowo swe powietrzne zdolności obronne. Dostawa tego rodzaju maszyn wyprodukowanych przez amerykański koncern Boeinga świadczy — zdaniem ministra — o „silnej przyjaźni strategicznej między Stanami Zjednoczonymi a Izraelem”

731 lat dla terrorystów

Czterech członków baskijskiej organizacji separatystycznej ETA zostało skazanych wczoraj przez hiszpański sąd łącznie na 731 lat pozbawienia wolności za dokonanie w 1992 roku zamachu z użyciem samochodu pułapki. Zginęły wówczas trzy osoby. Inaki Recarte i Luis Angel Galarza otrzymali wyroki po 203 i pół roku więzienia za akty terroryzmu, zamach, morderstwo i pobicie z obrażeniami cielesnymi. Gonzalo Rodriguez Cordero i Jose Gabriel Zabala Erasun zostali skazani na 162 lata więzienia każdy — za kradzież, terroryzm, morderstwo i zamach.

Butler odrzuca warunki Bagdadu

Kryzys trwa

Szef inspektorów z Komisji ONZ do spraw rozbrojenia Iraku Australczyk Richard Butler odrzucił wczoraj wieczorem żądanie władz irackich, aby komisja zakończyła pracę w terminie ustalonym przez iracki parlament. Butler oświadczył na konferencji prasowej w Bagdadzie, że „prace zakończą się wtedy, kiedy nadejdzie ich kres”.

Butler ma przeprowadzić rozmowy z wicepremierem Iraku Tarikiem Azizem na temat dalszych prac komisji. W ostatnich dniach znów nastąpił kryzys w stosunkach Iraku z ONZ. Kryzys ten dotyczy co najmniej trzech spraw. Po pierwsze Bagdad domaga się, aby komisja zakończyła prace inspekcyjne w najbliższym czasie i wydała orzeczenie, że na terytorium Iraku nie ma broni masowej zagłady. Od takiego orzeczenia zależy ewentualne zniesienie embarga nałożonego na Irak w 1990 roku, kiedy zaczęła się wojna o Kuwejt.

Po drugie, Irak domaga się istotnych zmian w składzie ekip inspekcyjnych. Twierdzi, że w ekipach tych domnują Amerykanie i Brytyjcy, którzy „zajmują się działalnością szpiegowską” i którym zależy na tym, by prace Komisji trwały jak najdłużej.

Po trzecie, Irak zabrania inspektorom dostępu do pałaców Saddama Husajna. Takich obiektów jest około 70 w całym kraju. Inspektorzy podejrzewają, że tam właśnie mogą być ukryte urządzenia do produkcji broni chemicznej i bakteriologicznej albo zapasy takiej broni. (PAP)



Tysiące Irakijczyków wzięło udział w demonstracji przeciwko Butlerowi, który przybył na rozmowy do Bagdadu

Wojna porywaczom

Prezydent Czeczenii Aslan Maschadow zażądał od struktur siłowych położenia kresu porywaniu ludzi dla okupu, a pełniący obowiązki premiera Szamil Basajew zapowiedział podjęcie zdecydowanej walki z tym procederem. (PAP)

Indianie walczą o kasyna

Partii Billa Clintona grozi kolejny skandal finansowy. Po ciągnącym się od miesięcy dochodzeniu w sprawie niezgodnego z prawem zbierania funduszy wyborczych w Białym Domu, o skłonność do wyświadczenia przysług w zamian za odpowiednie dane na konto Partii Demokratycznej oskarżyli współpracowników prezydenta Indianie.

Przedstawiciele wielu szczepów twierdzą, iż administracja przyznaje zgodę na otwieranie kasyn gry na terenach należących do Indian tylko w zamian za hojne wspomaganie Finansów Demokratów. Indianie Chippewa z Wisconsin utrzymują, iż nie pozwolono im na otwarcie lukratywnej świątyni hazardu, gdyż są zbyt biedni, by wesprzeć partię prezydenta okragłą sumką.

Wodzowie wielu innych plemion twierdzą, iż dotacje polityczne otwierają drzwi do Białego Domu. Indianie ze stanu Waszyngton oskarżyli rywalizujący z nimi o prawo do kasyna szczep Kalispel o „wreczenie dotacyjnej łapówki” przedsięwzięciu z Bostonu, który jest przyjacielem Billa Clintona. Zaraz potem szczep otrzymał pozwolenie na czerpanie zysków z hazardu.

Korespondent „GK”
pisze z USA

Inne szczepy próbują w ten sposób rozwiązać także bardziej skomplikowane problemy: Czejeni-Arapaho dali 107 tys. dolarów Demokratom, mając nadzieję na odzyskanie 7000 akrów ziemi, którą uważają za swoją. Jak narazie doczekali się tylko zaproszenia na lunch do Białego Domu. Ziemia do nich nie wróciła. Pęd do otwierania intratnych kasyn rozpoczął się wśród amerykańskich Indian pod koniec lat 80. Próba kupowania poparcia politycznego bardzo się w tym wypadku opłaca: zyski z kasyn w krótkim czasie „spłacają” zainwestowane w Demokratów dotacje.

Ewa ŁOSIŃSKA

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską

Pikantne restauracje

Ogromnym powodzeniem cieszą się ostatnio w stolicy Hiszpanii, Madrycie, „erotyczne restauracje”. Ich główną specjalnością są potrawy poprawiające seksualną potencję. Szefowie kuchni serwują niemal wszystko, co — jak sądzą — zwiększa ochotę na seks, począwszy od czosnku, a skończywszy na zmieszanych insektach. Na „deser” mocne doznania wzrokowe: striptiz. „Jest o wiele przyjemniej zjeść kolację u nas, później pokochać się w domu niż siedzieć w barze do rana i wyjść z kacem” — mówi właściciel jednej z „erotycznych restauracji”. Hiszpanów, choć pewnie nie tylko ich, nie trzeba do tego przekonywać. „Erotyczne restauracje” cieszą się ogromnym wzięciem. Jest to zrozumiałe. Już starożytni Egipcjanie szukali środków zwiększających ich możliwości seksualne. Wówczas — w czasach faraonów — największe powodzenie miał proszek z genitaliów krokodyla. Również w późniejszych epokach wielu ludzi troszczyło się o swoją potencję. Czasami przesadnie. Hiszpański król Ferdynand II zmarł, rzekomo po spożyciu jąder byka, co miało mu przywrócić potencję.

Gdzie jest załoga?

Na lotnisku stolicy Nambii Windhuku od trzech miesięcy stoi rosyjski samolot transportowy „Il-76”, którego załoga w tajemniczy sposób zniknęła — informuje miejscowy dziennik „Windhoek Observer”. Po wylądowaniu samolotu pilot przez trzy tygodnie przebywał w jednym z hoteli Windhuku, a następnie wyjechał w nieznanym kierunku. Wartego kilka milionów dolarów samolotu nikt nie poszukuje, a jego właściciele są nieznanymi — pisze gazeta. Władze lotniska zwróciły się do policji o zbadanie sprawy porzuconego rosyjskiego samolotu.

Karnawałowe gracje



Garby za modelkę

Kenijski biznesmen zaofiarował 250 wielbłądów za czołową modelkę z Urugwaju, 17-letnią Natalie Kris, pragnąc włączyć ją do swojego haremu. Kris uczestniczyła w grudniu w reklamowej kampanii kostiumów kąpielowych w Kenii i właśnie tam biznesmen zobaczył ją na plaży — opowiada modelka na łamach wychodzącej w Montevideo gazety „La Republica”. Kris spędziła cały dzień na plaży, a wieczorem do jej matki, która zawsze towarzyszy jej w wyjazdach, podszedł mężczyzna, proponując 250 wielbłądów za córkę. W pierwszej chwili matka nie wiedziała, jak zareagować, ale w końcu udało się jej wyjaśnić, że w jej kulturze nie ma haremu i żon się nie kupuje. Natalie Kris już od lat pracuje jako modelka i w 1997 r. miała wiele kontraktów na pokazy w Europie i USA. (d)



Zgodnie z kalendarzem juliańskim 19 stycznia wierni Polskiego Autokefalicznego Kościoła Prawosławnego oraz obrządków: grekokatolickiego, ormiańskiego i słowiańsko-bizantyjskiego obchodzili święto Chrztu Pańskiego, zwanego inaczej świętem Jordanu. Jest to jedna z najważniejszych w roku prawosławnych uroczystości religijnych. W tym dniu odbywały się procesje do strumieni, rzek i jezior, gdzie przez zanurzenie świec i krzyża dokonywano obrzędu poświęcenia wody

Podminowane tory

Podczas prac modernizacyjnych linii kolejowej w miejscowości Patrzyków, woj. konińskie, wykopano wczoraj 73 nie-wypały z okresu II wojny światowej.

Wykryli je saperzy z III pułku drogowo-mostowego z Włocławka, których wezwano do odnalezionych dwa dni wcześniej 3 pocisków artyleryjskich. W ub.r. na tym terenie znaleziono ok. 500 bomb i pocisków, pochodzących z dużego składu kolejowego z amunicją, który w czasie wojny eks-

plodował w Patrzykowie. Nie wyklucza się, że w ziemi może być jeszcze cały wagon niewypałów. Dwa miesiące temu, podczas robót przy modernizacji linii kolejowej w tej miejscowości, znaleziono 37 bomb lotniczych i pocisków artyleryjskich. (PAP)

Miliardy wzięła, ale nie truła

Sąd Wojewódzki we Wrocławiu uniewinnił 46-letnią Elżbietę C., której prokurator zarzucał usiłowanie zabójstwa męża, którego oskarżona miała rzekomo podtruwać atropiną. W tym samym procesie sąd skazał Elżbietę C. na dwa lata pozbawienia wolności (w zawieszeniu na 3 lata) za zabój w 1992 r. ponad 2 mld starych zł, które stanowiły wspólnotę majątkową państwa C. Wyrok jest nieprawomocny. (PAP)

Gangowi „Rympalka” odczytano akt oskarżenia

Proces w twierdzy

Proces gangu „Rympalka” — jednej z najniebezpieczniejszych grup przestępczych działających w Polsce w latach 1993-96 — rozpoczął się wczoraj przed Warszawskim Sądem Wojewódzkim. Jest to, jak dotąd, największy proces o przestępczość zorganizowaną. Odczytanie aktu oskarżenia wobec 24 osób trwało godzinę i było poprzedzone ponad 6 godzinami formalnych wniosków adwokatów i innych proceduralnych czynności.

W akcie oskarżenia znalazło się 39 zarzutów postawionych Markowi Cz., pseud. „Rympalek”, jego „prawej ręce” Krzysztofowi B., pseud. „Ziomek” oraz ich 22 kompanom. Stanowili oni — zdaniem prokuratury — jedną z najgroźniejszych grup przestępczych działających od 1993 r. w Warszawie i okolicach. Przypisuje się jej co najmniej 5 dużych napadów, m.in. napad z bronią w rękę (Sękocin koło Warszawy, marzec 1995 r.) na autokar do Turcji, gdzie zrabowano tury-

stom walutę i kosztowności warte 166 tys. zł, napad na Wiesława Ś., któremu w lipcu 1995 r. zrabowano wypłacone z banku 230 tys. zł, sfingowany napad pod Poznaniem (koniec lipca 1995 r.), gdzie grupa — pozorując napad na siebie i składając fałszywe zeznania — zagarnęła powierzone im 59 tys. marek niemieckich oraz obwołany przez prasę „napadem stulecia” rozbój na Ursynowie (listopad 1995 r.), kiedy napadnięto na konwój wiozący 1,2 mln zł. na wypłaty dla pracowników ZOZ.

Wśród 24 oskarżonych jest dwóch byłych policjantów, którzy byli na usługach gangu; mieli poinformować „Rympalka” o terminie odjazdu autokarowej wycieczki do Turcji, a potem utrudniać postępowanie w tej sprawie.

W związku z procesem, warszawski Sąd Wojewódzki wygądał wczoraj rano niczym oblężona twierdza. Wprowadzono nadzwyczajne środki bezpieczeństwa. Oskarżonych konwojowali uzbrojeni po zęby, zamaskowani policyjni komandosi. Na dolnym korytarzu stali funkcjonariusze z długą bronią. Podsądnych wprowadzano na salę rozpraw w małych grupach, potem dopiero wchodzili, skrupulatnie sprawdzana, publiczność.

Dziś podsądni mają rozpocząć składanie wyjaśnień. (PAP)

Bomba rozerwała zamachowca

O godzinie 4.35 w Pruszcze Gdańskim, na skrzyżowaniu ulic Chopina i Niemcewicza doszło do eksplozji, która wyrwała z nocnego snu mieszkańców pobliskich domków jednorodzinnych i bloków mieszkalnych.

— Obudził mnie potężny huk — usłyszeliśmy od Zyty Golał. — Myślałam, że to gaz gdzieś wybuchł. W całej dzielnicy włączyły się alarmy samochodowe. Nie wiedziałam, co się dzieje. Dopiero rano dowiedziałam się od sąsiadki, że to wybuchła bomba.

Ładunek wybuchowy przenosił w plecaku 27-letni Sebastian C., mieszkający w Gdyni-Chyloni. Według relacji świadka, siedł od strony dworca w kierunku Liceum Ogólnokształcącego nr 1 przy ulicy Niemcewicza. Wczoraj w szkole miało dojść do spotkania młodzieży z Marszałkiem Sejmu, Maciejem Płażyńskim.

— Lekcje w szkole rozpoczęły się dwie godziny później — powiedziała nam Bożena Zielińska, dyrektorka liceum. — Policja przeszukała budynek. Nic na szczęście nie znalazła.

Jednak spotkanie Płażyńskiego z uczniami, które było zaplanowane na godzinę 13, zostało odwołane.

— Marszałek zdarzenia tego nie łączył ze swoją osobą —



Do wybuchu doszło w pobliżu szkoły. Strzępy ciała były porzucane w zasięgu kilku metrów

twierdzi Ryszard Bongowski z biura poselskiego Macieja Płażyńskiego.

— W tej chwili sprawdzamy wszystkie informacje — usłyszeliśmy od Romualda Kulmy, komendanta KRP w Pruszcze Gd. — Ciało zostało przewieziono do Zakładu Medycyny Sądowej w Gdańsku. Według wstępnych ustaleń, bomba była wykonana przez amatora.

Jak się nieoficjalnie dowiedzieliśmy, Sebastian C. związany był z grupą złodziei samochodowych z Gdyni-Chyloni i był znany policji. Bomba prawdopodobnie była

przeznaczona dla jednego z dłużników gangu.

— Według naszej wiedzy operacyjnej, mężczyzna ten miał zadanie podłożyć ładunek pod samochodem ważnego przedstawiciela świata przestępczego w Pruszcze Gdańskim. Dlatego o tak wczesnej godzinie pojawił się w mieście z bombą w plecaku. Ładunek był jednak wykonany przez amatora i niespodziewanie wybuchł. Sądzę, że istnieje duża szansa na rychłe poznanie całej prawdy — usłyszeliśmy od oficera z KWP w Gdańsku.

Marcin DYBUK

Krótko

Gaz płynie

Wicepremier, minister finansów Leszek Balcerowicz i prezes rosyjskiej spółki gazowej Gazprom, Rem Wia-chiriew po wspólnych rozmowach zaprzeczyli informacjom o możliwości przetrwania dostaw rosyjskiego gazu do Polski. Rozmawiano także o budowie polskiego odcinka gazociągu Jamal — Europa Zachodnia. Uczestniczący w rozmowach prezes spółki Europol Gaz Kazimierz Adamecyk, komentując protesty polskich rolników przeciw wykupowi ziemi pod budowę tego gazociągu stwierdził, że jego firma płaci za wykupywane tereny „ceny porównywalne z cenami w Europie Zachodniej”.

Nóż dyplomaty

Bliska obalenia jest wersja Jana K., pseud. „Krzaczek”, jakoby znaleziony u niego fiński nóż — główna poszlaka przeciw niemu i trzem innym kryminalistom oskarżonym o zabójstwo Piotra Jaroszewicza i jego żony w 1992 r. — pochodził z włamania do warszawskiego domu francuskiego dyplomaty. Sąd Wojewódzki w Warszawie przedstawił informację Ambasady Francji, według której były attache wojskowy tego kraju płk Laroche nadal posiada nóż podarowany mu przez fińskiego dyplomata, a rzekomo skradziony potem przez „Krzaczka”.

Smutna statystyka

151 osób zginęło, a 1566 zostało rannych w 1294 wypadkach, które wydarzyły się na drogach w ub. tygodniu. W porównaniu z poprzednim tygodniem liczba zabitych zmalała o 22, wypadków o 5, a o 27 wzrosła liczba rannych. Wśród zabitych było 70 pieszych, 45 kierujących, 29 pasażerów, 6 rowerzystów i traktorzystów. Podczas ostatniego weekendu policja odnotowała 347 wypadków drogowych, w których zginęły 54 osoby, a 410 zostało rannych. (PAP)

LINIA FLIRTU

0 700 73 791

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską

Odczarowana dorożka

W ramach odwiecznych animozji między stołecznym miastem Warszawą a królewskim grodem Krakowem, na Rynku Głównym krakowski dorożkarz rozjechał warszawskiego turystę dotkliwie go turbując. Zapytajcie Artura, daję słowo, nie kłamię!

Tylko bez tykania

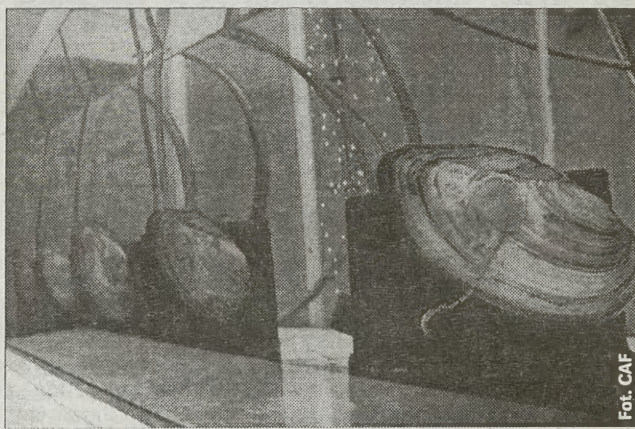
Czterech rabusiów włamało się nocą do sklepu jubilerskiego w Rzeszowie. Zabrali parę wartościowych przedmiotów i 107 zegarków (na chodzie). W 10 minut później zostali zatrzymani przez patrol policji. Zdradziło ich tykanie?

Zawsze Coca Cola



Pęknięta bańka

W ramach akcji protestacyjnej policji w Białymstoku pękła bańka z resortową poezją. Oto jej ulotna próba, zatytułowana „Wstęp do policji, zanim policja wstąpi do ciebie”, która w formie ulotki trafiła pod strzechy tamtejszych komend i komisariatów: Policja ci da spodnie, odzienie, kiepskie jedzenie, pały, mandaty, mundur służbowy, nakrycie głowy, wieńcówkę, wrzody, rozstrój nerwowy, szefów z gwiazdkami i ambiejami, kontakt z lumpami i dziewczynkami, roboty wiele, służby w niedzielę, i nadgodziny zamiast rodziny, ciągle zmniejszaną emeryturę, w płucach i kieszeni dziurę, a za robotę szef składa dzięki — uściskiem ręki.



Spółka Poznańskie Wodociągi i Kanalizacja wykorzystuje z powodzeniem biomonitoring — system wczesnego ostrzegania przed zanieczyszczeniami wód, w którym podstawową rolę w sygnalizowaniu o skażeniu zbiorników wodnych odgrywają... małże. Pochodzą one z gatunku szczęzuja wielka. Są dość odporne na niekorzystne warunki środowiska, ale reagują szybko na zmiany stężenia różnych substancji chemicznych w wodzie. W momencie jej zanieczyszczenia zamykają skorupy

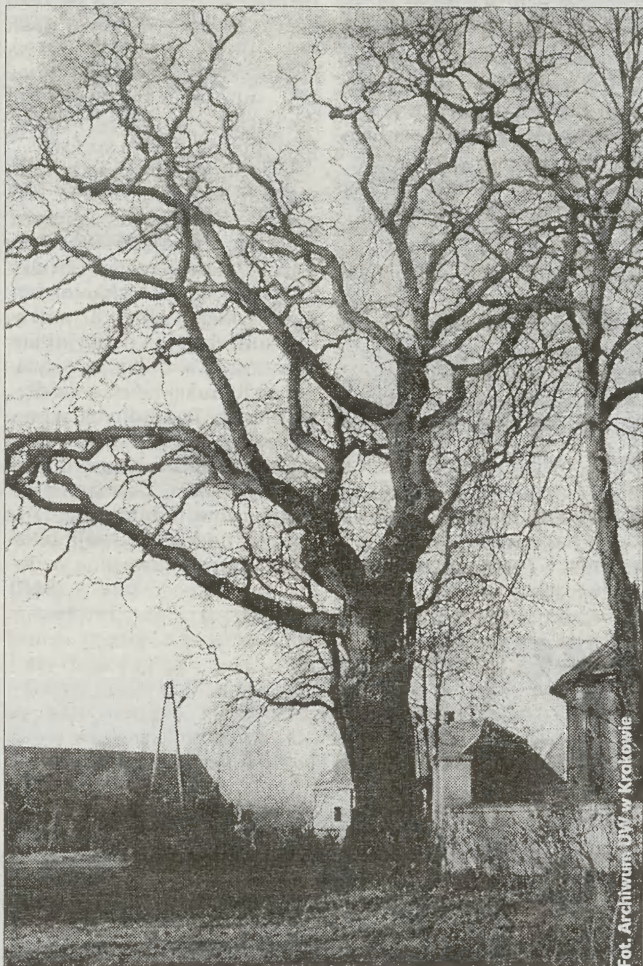
Drzewa, głązy i źródelka

Pomnik w wianie

Na listę pomników przyrody najczęściej wpisuje się drzewa. Jednak każdy rejon ma także specjalne okazy. Dla krakowskiego charakterystyczne są skałki, dla tarnowskiego - głązy narzutowe, dla nowosądeckiego - źródła wód mineralnych. W naszym regionie przybyło ostatnio kilkadziesiąt przyrodniczych pomników. Parę drzew uratowano przed zabetonowaniem, inne przed przeróbką na deski, które gospodarz chciał dać córce w wianie.

— Coraz częściej właściciele gruntów nie chcą wyrazić zgody na objęcie ochroną należących do nich drzew. Np. dlatego, że ktoś pragnie rozbudować gospodarstwo i drzewo mu w tym przeszkadza. Pewien gospodarz stwierdził, że zamierza przeznaczyć drewno z wiekowego okazu na wiano dla córki. Ale pertraktacje przynoszą skutek. Nawet, jeśli drzewo nie jest pomnikiem, jego wycięcia może zabronić gmina. No i młodzież zupełnie inaczej na to patrzy, często ojciec przestaje protestować po interwencji dzieci — wyjaśnia Jerzy Zawartka, Wojewódzki Konserwator Przyrody w Tarnowie.

Zgoda właściciela nie jest konieczna. Pomnik można ustanowić odgórnie, lecz nie służy to późniejszej trosce o drzewo. Zwykle jednak o ochronę przyrody proszą sami mieszkańcy danej okolicy, szkoły, lokalne organizacje ekologiczne.



Jeden z najładniejszych nowych krakowskich pomników — dąb o obwodzie ponad 5 metrów w miejscowości Wawrzeńczyce

Z zeszłym roku na liście tarnowskich pomników przybyło około 100 pozycji. Pod koniec roku dopisano na nią

m.in. kolejne głązy narzutowe. Służby ochrony przyrody przewidują, że w tym roku liczba pomników przekroczy

500 (pojedynczych okazów będzie znacznie więcej, bowiem tą formą ochrony otacza się też całe aleje i grupy drzew). Kilkadziesięciu drzewom odebrano status pomnika. Część znalazła się w granicach nowo utworzonych rezerwatów, część trzeba wyciąć, ponieważ zagrażają bezpieczeństwu pobliskich budynków.

Nowosądeckizna wzbogaciła się w zeszłym roku o 7 pomników, w sumie ma ich blisko 400. Specyfiką regionu są źródelka i wodospady. Liczba pomników nie będzie szybko rosła. Teren jest dość dobrze rozpoznany.

Z nowym rokiem 30 zielonych pomników dopisano na krakowską listę.

— Kilka wniosków musieliśmy jednak odrzucić. Drzewa, choć piękne, nie spełniały kryteriów a nie można obniżyć rangi pomnika — poinformował Tomasz Ciepły z Wydz. Ochrony Środowiska Urzędu Wojewódzkiego w Krakowie.

Powodem starań krakowian o objęcie ochroną tych drzew były obawy o przyszłość zieleni, pogłoski o planowanej zabudowie terenu. Status pomnika uratuje dwa drzewa, przy których już rozkopano ziemię.

Najbardziej charakterystyczne dla rejonu Krakowa są jurajskie skałki. Takich pomników krakowskie ma ponad 100. Wszystkich - ponad 700. (JGH)

Wojewoda grozi rozwiązaniem Rady

Ultimatum dla radnych

Do 12 lutego wiceprzewodniczący i przewodniczący Rady Miejskiej w Brzesku muszą albo złożyć mandat radnego albo zrezygnować z funkcji dyrektora szkoły. W przeciwnym razie wojewoda tarnowski Aleksander Grad zwróci się z wnioskiem do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji, aby wystąpił on do Sejmu o rozwiązanie Rady.

Zdaniem wojewody sprawowanie tych dwóch funkcji jednocześnie jest naruszeniem ustawy o samorządzie terytorialnym, która zakazuje radnym łączenia mandatu z kierowaniem „gminnymi jednostkami organizacyjnymi”.

Z wykładnią prawników wojewody nie zgadzają się obaj radni z Brzeska. Tłumaczą, że ustawa nie działa wstecz, a oni sami nie naruszają zakazu. Dyrektorskie funkcje pełnili jeszcze zanim zakaz wszedł w życie, a teraz jedynie przedłużono z nimi umowę o pracę. W swojej argumentacji powołują się m.in. na opinię prof. Michała Kuleszy, który w podobnym

przypadku w Warszawie opowiedział się za korzystną dla radnych wykładnią ustawy.

Gdyby jednak słuszna okazała się interpretacja przedstawiona przez wojewodę, to sprawa mogłaby mieć jeszcze bardziej poważne konsekwencje. Prawnicy Urzędu Wojewódzkiego zastanawiają się, czy w tej sytuacji podejmowane przez Radę Miasta uchwały są prawomocne.

Szanse na rozwiązanie Rady ocenia się mimo wszystko jako nikłe. Przypuszcza się, że Sejm na pół roku przed upływem jej kadencji nie zdecydowałby się na tak radykalne rozwiązanie. (pul)

Medal gastronomiczny

Po latach przerwy krakowski „Wierzynek” wraca do tradycji wręczania najdostojniejszym gościom specjalnego medalu. Otrzymywać go będą głowy państw, premierzy i ministrowie uczący w zabytkowej kamienicy przy Rynku Głównym.

Na rewersie medalu autorstwa prof. krakowskiej ASP, Czesława Dzwigaja, widać popiersie króla Kazimierza Wielkiego, a rewers przedstawia uczących obok polskiego monarchy: cesarza niemieckiego i króla czeskiego Karola IV, króla Węgier Ludwika, króla Danii Waldemara IV oraz króla Cypru, Jerolim i Armenii, Piotra.

— Powrót do wspaniałej tradycji jest możliwy, gdy przebywający w Krakowie członkowie polskiego rządu, jak za dawnych, dobrych lat, zagranicznych gości znów zapraszają do „Wierzyńka”. — nie bez satysfakcji mówi zarządca komisaryczny, były (w czasach świetności) wieloletni dyrektor „Wierzyńka”, Edward Szołt. (woko)

Zemsta na kapusiu?

Jak już informowaliśmy w ubiegły wtorek z osiedla Zielonego w Nowej Hucie porwany został 27-letni Marek P. Więziono i bito go w piwnicy, po czym rano wywieziono nad zalew w Zakrzówku i związany zrzucano z 30 metrowej skarpy do wody. Zdołał się uwolnić, ale życie zawdzięcza anonimowemu rozmówcy, który poinformował pogotowie i straż pożarną, że w Zakrzówku topi się człowiek. Tylko przy użyciu specjalistycznego sprzętu można było wydostać z wody niedoszlą ofiarę.

Bezpośrednio po zdarzeniu policja zatrzymała trzech mężczyzn prawdopodobnie zamieszanych w uprowadzenie i próbę zabójstwa. Jeden z nich został tymczasowo aresztowany. Policja poszukuje dwóch innych porywaczy, wystosowano za nimi listy gończe.

Marek P. miał zginąć bowiem zdaniem porywaczy, powiązanych z krakowskim gangiem „Marchewy”, doniósł jednego z członków gangu. Członkowie gangu „Marche-

wy” oskarżeni są o śmiertelne pobicie ochroniarza klubu „Ajka” w Skawinie i czekają na rozprawę. Główny oskarżony Grzegorz S. ps. „Sabra” uciekł brawurowo z policyjnego konwoju i zatrzymany został na granicy austriacko-niemieckiej. W areszcie tymczasowym przebywa obecnie czterech członków gangu, w tym jego szef, a kolejny podejrzany zatrzymany przy próbie ucieczki za granicę znajduje się pod dozorem policji. (mik)

Zabił kuzyna bo mu dokuczał
Dramat w ruinach

Zwłoki 55-letniego mężczyzny z roztrzaskaną głową znaleziono w ruinach pałacu w Minodze, w rejonie Skały. Nie było w tym przypadku. O tym, że zabił swojego kuzyna poinformował sąsiadów sam 52-letni sprawca. Ludzie początkowo nie dawali wiary jego słowom, wręcz wypychali go za drzwi. W końcu dwaj mieszkańcy Minogi postanowili sprawdzić co kryją ruiny i... trafili na zwłoki.

Zabójca i ofiara byli kuzynami. Od lat mieszkali w opuszczonym pałacu. Wcześniej mieszkali tu również ich rodzice. Kuzyni utrzymywali się z pracy dorywczej, a mieszkali w pomieszczeniach bez wody, światła i jakiegokolwiek wygód. Razem bywali w barze w Minodze, gdzie racyli się mało wyszukanymi trunkami. Feralnego dnia również odwiedzili ów bar. Po alkoholu często się kłócili, czasem poszturchali. Nigdy jednak nie było między nimi poważniejszej awantury, która zelektryzowałaby miejscowość.

Tragicznego dnia panowie posprzeczażyli się po raz kolejny. Ofiara, zdaniem sprawcy często go poszturchiwała, dokuczała, robiła na złość. W końcu nie wytrzymał. Jak zeznał, najpierw „dziabnął” go nożem, a gdy to nie pomogło chwycił siekiere i dwa razy uderzył w głowę swego przeciwnika. Zabójca całą noc przeżywał swój czyn, rano postanowił powiedzieć sąsiadom, że zabił człowieka. Sprawca osadzony został w policyjnym areszcie. Dzisiaj postawiony zostanie przed sądem z wnioskiem o tymczasowe aresztowanie. (mik)

Zabawa w głuchy telefon

(Dokończenie ze str. 1)

— Zanim dotarła Straż i pogotowie ratunkowe, chłopak został uwolniony. W akcji brali udział jego koledzy i paru mieszkańców bloku. Ofiara była w szoku. Przez kilkadziesiąt minut chłopak wisiał na własnej nodze uwięzionej między kabiną a szybem dźwigu.

Za winę odpowiada firma Romana Ufnala. Wczoraj pod numerem telefonu wypisanym na drzwiach windy i tablicy informacyjnej automat podawał numer pagera, pod którym w razie awarii trzeba zostawić wiadomość. W jednej z dwóch wind czynnych wczoraj nie dostrzegliśmy jednak żadnej wywieszki z tym numerem. Ale winda była totalnie zdewastowana. W drugiej, unieruchomionej po wypadku, alarmowy numer jest ponoć wypisany wodoodpornym flamastem na kloszu lampy i na kasecie z przyciskami.

— Dostałem wiadomość, ale była anonimowa i tak nieprecyzyjna, że w nią nie uwierzyłem. Po drugim sygnale pojechałem na os. Oświecenia. Jeśli mam zgłoszenie, reaguję natychmiast — twierdzi Roman Ufnal.

Zarzut, że nie ma z nim bezpośredniego kontaktu, obala koniecznością wyeliminowania głupich żartów, do których skłonił go właściciel osiedla.

Dozorca bloku potwierdza, że do tej pory na każdy sygnał konserwator szybko odpowiadał.

— Chuligani mają tu stałą melinę. Codziennie imprezują na siódmym piętrze. Potem je-

den z drugim po pijaku rozrabiają — opowiadają mieszkańcy bloku prosząc o anonimowość.

Wszyscy boją się tego towarzystwa. Z kilku przepytanych przez nas osób nikt specjalnie nie współczuł ofierze wypadku. Sądzą, że jak to wcześniej bywało, chłopaki trenowały w windzie karate wybijając nogą szyby w drzwiach na kolejnych piętrach. Wreszcie dla kogoś musiało się to źle skończyć.

Tę wersję wypadku przyjął wczoraj także Urząd Dozoru Technicznego. Potwierdza ją szyby wybite od 9. do 6. piętra, na 5. winda stanęła.

— Po każdym weekendzie w osiedlu wymieniam przynajmniej kilka szyb w windach — informuje R. Ufnal.

Szukając ratunku dla uwięzionego w windzie nie należy dzwonić pod trzycyfrowy numer z książki telefonicznej. Odziedziczyła go w spadku po dawnym monopolistcie firma „Otis”. Reaguje na wezwania ze swojego rejonu. Jak nam wyjaśniono, wielokrotnie monitorowano w Telekomunikacji o niezamieszczanie w książce tego numeru z ogólną adnotacją „pogotowie dźwigowe”.

Dyrektor Jan Słupski z Urzędu Dozoru Technicznego uważa, że powinno powstać jakieś ogólne pogotowie, czynne całą dobę i odpowiadające na każde wezwanie. Jednak firmy dźwigowe nawet o tym nie myślały. Choćby dlatego, że każda maszynownia ma inny klucz. Trudno im sobie wyobrazić pogotowie z setkami kluczy.

Jolanta GRZELAK-HODOR

Ekipa „Blondyna” przed sądem

W razie oporu — strzelali

Wczoraj przed Sądem Wojewódzkim w Krakowie stanęła siedmioosobowa grupa przestępców oskarżonych o napady na właścicieli kantorów, paserstwo, posługiwanie się fałszywymi dokumentami i nielegalne posiadanie broni.

Mariuszowi N., Tomaszowi P., Karolowi S., Piotrowi P. i Tomaszowi R., prokurator Ida Marcinkiewicz postawiła zarzut dokonania 13 sierpnia 1966 napadu na właściciela kantoru w Gdowie. Tuż przed akcją bandyci spotkali się na krótkiej odprawie, w niewielkim domku, niedaleko miejsca przestępstwa. Sam napad odbył się w biały dzień na gdowskich plantach między największą miejscową restauracją a komisariatem policji. Dwu przestępców stanowiło uzbrojoną obławę, trzeci

miał za zadanie atakować — jednym ciosem w twarz położył właściciela kantoru i zabrał mu reklamówkę z pieniędzmi, po czym wskoczył na motocykl, który prowadził czwarty uczestnik napadu. Piąty asekurował odwrót w swoim maluchu. Tak wyglądał napad w ujęciu prokuratury. Oskarżeni mają w tej sprawie oczywiście własne zdanie.

Kolejna zbrodnia, której finał nastąpi w tym procesie, to napad dokonany w październiku 1995 r. w Krakowie na państwa B. Nie obyło

się wówczas bez strzelaniny. Według oskarżenia brali w nim udział Mariusz N. i Andrzej P.

Kolejne przestępstwo dokonane przez członków grupy, to napad na Edwarda W. w kwietniu 1996 w Krakowie. Bandyci zaatakowali wczesnym rankiem, gdy pan W. otwierał drzwi swojego garażu. Właściciel kantoru został wówczas postrzelony z pistoletu, najprawdopodobniej przeobrażonego z broni gazowej. Skutki postrzału okazały się bardzo poważne. Ranny o mało nie stracił życia. W tej sprawie obok Mariusza N. występuje Paweł J. Trzeci napastnik pozostał niezidentyfikowany. Całe towarzystwo sta-

jące przed sądem to grupa kolegów z mniej więcej jednego pokolenia. Niektórzy z nich grywali w piłkę na placu za pewną bramą przy ul. Stradom, można ich było spotkać w piwogródkach na Rynku Głównym. Kilku zastraszonych było jako ochroniarze kawiarni i dyskotek, a fakt, że byli już wielokrotnie karani, stanowił dla właścicieli tych firm dowód ich specjalnej przydatności. Niektórym z członków grupy przypisuje się udział w głośnym napadzie na kasjerki jednej z krakowskich klinik. Ta sprawa jednak wyłączona została do odrębnego postępowania. (rtk)

Drogi śmierci w Krakowskim W 1997r. 1 ofiara, obecnie już 8!

Katastrofa — tymi słowami określili funkcjonariusze z Wydziału Ruchu Drogowego KWP w Krakowie to co działo się na krakowskich drogach w pierwszych 18 dniach stycznia. — Nie dość, że ubiegły rok był fatalny, to jeszcze teraz sytuacja uległa dalszemu pogorszeniu. Być może winna jest pogoda. Ona sprawia, że jeżdżą wszyscy, nawet kierowcy, którzy zwykle na zimę odstawiają auta na kołki. Jakiegokolwiek są przyczyny trudno o optymizm. Statystyki nie kłamią.

W ciągu 18 dni br. odnotowano aż 163 wypadki. W analogicznym okresie ubiegłego roku było ich tylko 85. W ubiegłym roku na drogach zginęła w tym czasie tylko jedna osoba, obecnie już osiem pojechało się z życiem. Odnotowano także 507 kolizji, o 90 więcej niż w ubiegłym roku. Statystycz-

nie każdego dnia dochodzi na drogach województwa krakowskiego do 37 zdarzeń. Efekt jest taki, że policja drogowa zamiast pilnować bezpieczeństwa ruchu i kontrolować pojazdy, uczestniczyć musi w likwidowaniu skutków wypadków. Czy przyjdzie opamiętanie? (mik)



Wczoraj po południu na pierwszym piętrze gmachu przy Placu Szczepańskim ks. bp Kazimierz Nycz poświęcił pomieszczenia Biura Parlamentarnej Akcji Wyborczej Solidarność w Krakowie. Wyjaśnił zebrany, że akt poświęcenia ma o wiele większe znaczenie niż się sądzi. W rozumieniu katolickim dokonuje się go w intencji tych, którzy będą potrzebowali pomocy parlamentarzystów, w imię uczciwości działań politycznych. (JR)

Motorola na 50 lat

(Dokończenie ze str. 1)

Motorola zobowiązała się, że przed podpisaniem porozumienia końcowego przedstawi harmonogram i program inwestycji w rejonie Krakowskiego Parku Technologicznego.

Kilka godzin wcześniej Motorola podpisała umowę o współpracy z Uniwersyteciem Jagiellońskim. Przewiduje ona udostępnienie koncernowi części budynków Instytutu Polonijnego w Przegorzalach na tymczasową siedzibę Centrum Oprogramowania. Według zapewnień Motoroli centrum rozpocznie pracę

już w kwietniu. Umowa z UJ przewiduje również współpracę przy realizacji programów edukacyjnych i naukowo-badawczych.

— Podpisanie listu intencyjnego z tak renomowaną firmą jak Motorola to absolutny przełom — powiedział „GK” Krzysztof Górlich, wiceprezydent Krakowa. — Za Amerykanami przyjdą inni inwestorzy. Motorola wybrała Kraków po długich badaniach — rozmowy trwały trzy lata. Ważne jest również to, że Motorola zainwestuje w rozwój naukowy krakowskich uczelni. Krzysztof ŻYRA

Krok do fotela wojewody krakowskiego Masłowski przepeytany

Już tylko opinia Sejmiku Samorządowego Województwa Krakowskiego dzieli dr Ryszarda Masłowskiego z Politechniki Krakowskiej od fotela wojewody krakowskiego. Wczoraj, prezydium Sejmiku „przepeytawało” kandydata Rady Regionalnej AWS, zaakceptowanego przez wicepremiera Janusza Tomaszewskiego. Masłowski zdał ten egzamin.

Okiem przewodniczącego...

— Na sesji Sejmiku, tak jak w życiu, wszystko się może zdarzyć — powiedział nam wczoraj jego przewodniczący, Marek Nawara. — Jestem jednak spokojny i myślę, że kandydat uzyska w przyszły poniedziałek pozytywną opinię. Pan Masłowski, zgodnie z oczekiwaniami członków prezydium, prezentował swoje racje, mówił o problemach województwa i zasadach, na jakich chciałby funkcjonować jako wojewoda. To było dobre spotkanie, na którym padły twarde pytania i udzielono na nie dobrych odpowiedzi. Sam byłem zaskoczony, że nie było pytań, które sprawiłoby mu więcej trudności, choć przecież nie ma urzędniczego doświadczenia.

Masłowski odpowiadał między innymi na pytania o

współpracę z samorządem, o reformę, o rolę wojewody w nowym województwie po zmianach administracyjnych i w obecnym okresie przejściowym. Pytano go o współpracę z krakowskimi środowiskami i o kształt, jaki winno mieć nowe województwo. Choć prezydium nie podjęło żadnej uchwały, dotyczącej kandydata, nie było jednak też żadnych głosów mu nieprzychylnych.

...i kandydata

Sam Masłowski był ze swojego pierwszego spotkania z Sejmikiem zadowolony. — Myślę, że dobra współpraca z samorządem, w kontekście nadchodzących zmian i przekazywania kompetencji administracji rządowej w kierunku samorządowej jest niezwykle ważna. Prezydium oczekiwało, że kandydat wy-

powie się i dostrzeże te uwarunkowania. Ja oczywiście taką potrzebę i dostrzegam i deklaruje. Z mojego punktu widzenia, ta rozmowa była niezwykle sympatyczna. Nie padły żadne pytania, które by miały na celu zdyskredytować mnie jako kandydata na wojewodę.

Masłowski nie chciał nam wczoraj powiedzieć nic na temat nowego wicewojewody. Nie wykluczył, że jako swojego kandydata mógłby przedstawić premierowi obecnego wicewojewodę, Jerzego Millera, lecz decyzję tę uzależnił od spotkania z nim. Obaj panowie osobiście jeszcze się nie poznali.

Sejmik Samorządowy Województwa Krakowskiego kandydaturę Masłowskiego opiniować będzie prawdopodobnie w najbliższy poniedziałek. — Będę jednak w kontakcie z kancelarią premiera i jeśli zechce on wcześniej poznać naszą decyzję, nie jest wykluczone zwołanie sesji nadzwyczajnej — obiecał Marek Nawara. (pit)

Konieczne zmiany w polityce informacyjnej rządu

Reformy bliżej obywatela

— W związku z podejmowanymi poważnymi reformami, szczególnie w administracji publicznej, potrzebna jest zdecydowana zmiana polityki informacyjnej rządu — powiedział wczoraj w Krakowie przewodniczący klubu parlamentarnego Unii Wolności, Tadeusz Syryjczyk.

Posel stwierdził, że istnieje wyraźna potrzeba większego otwarcia informacyjnego rządu, gdyż oczekiwania społeczne w tym zakresie znacznie wzrosły.

— Trudne decyzje należy społeczeństwu tłumaczyć. Każdy obywatel powinien otrzymywać rzetelną wiedzę na temat konkretnych korzyści, jakie reformy przyniosą ludziom i Polsce. Bez sojusznika w postaci opinii publicznej mogą być kłopoty we wprowadzaniu reform społecznych, bo zawsze wiążą się

one z naruszeniem istniejącego układu interesów — powiedział T. Syryjczyk.

Wiceprzewodniczący UW nie chciał się wypowiadać na temat skuteczności działań rządu, Tomasa Tywonka. Podkreślił, że większa otwartość w informowaniu społeczeństwa musi być udziałem całego rządu.

Komentując decyzję o przystąpieniu Unii Wolności do Europejskiej Partii Obywatelskiej (EPP), jednej z najbardziej wpływowych grup politycznych w Parlamencie Eu-

ropejskim, T. Syryjczyk powiedział, że w ten sposób UW będzie mogła aktywniej i skuteczniej działać w międzynarodowych gremiach politycznych, decydujących o kształcie jednoczącej się Europy. Jednocześnie Unia ugruntuje swoją pozycję stabilnej partii na polskiej scenie politycznej.

EPP grupuje 21 partii o charakterze centrowym i centroprawicowym. Jednym z warunków członkostwa jest uzyskanie co najmniej 10 proc. poparcia w ostatnich wyborach parlamentarnych lub dwukrotnie, w kolejnych wyborach, wyniku 5 proc. Do EPP należy m. in. niemiecka CDU kanclerza Kohla oraz szwedzka partia Moderata premiera Bildta. (woko)

Krótko

Karetka na balu

Dyżurujący w noc sylwestrową kierowca tarnowskiej karetki pogotowia ratunkowego zamiast pacjentów wozził dyrektora Wydziału Zdrowia Urzędu Wojewódzkiego oraz siedmiu lekarzy na bal do Brzeska i z powrotem. Dyrektor Pogotowia nie widzi w tym żadnej nieprawidłowości. Auto zamówiono (odpłatnie) wcześniej a innych wezwać nie było. Na szczęście.

Rynek w agonii

Światowy zabytek kultury - krakowski Rynek Główny - jest w agonii. Kilka razy w tygodniu latane są dziury w jego płycie. Z każdym dniem stan płyty pogarsza się. Władze Krakowa od lat obiecują remont, lecz miastu ciągle brakuje na to pieniędzy. Tymczasem niektórzy obawiają się, że wkrótce dla bezpieczeństwa przechodniów Rynek trzeba będzie ogrodzić i wywieścić tablice z napisem „wstęp wzbroniony”.

Sobota samobójców

W zeszłym roku 129 mieszkańców województwa nowosądeckiego odebrało sobie życie. Na ten tragiczny krok decydowali się głównie mężczyźni w wieku od 31 do 70 lat, często chorzy psychicznie. Dniem, kiedy najczęściej zdarzały się te dramaty, była sobota. Najczęstszym sposobem odebrania sobie życia było powieszenie. Liczba samobójstw od kilku lat rośnie.

Wymuszona segregacja

Sądeckie śmieci są obecnie wożone w okolice Rzeszowa i na drugie wysypisko, którego lokalizacji władze nie chcą ujawnić. Trwają przygotowania do budowy nowego składowiska odpadów dla Nowego Sącza. Projektu nikt na razie nie oprotował. Aby zmniejszyć rachunki za „eksport” śmieci, w najbliższych dniach mieszkańcy powinni rozpocząć segregację odpadów. Z pozbyciem się surowców wtórnych nie powinno być problemów. (jol)

KOMUNIKAT

ZARZĄDU GMINY W TOKARNI

Zawiadamia się niniejszym, że zgodnie z uchwałą nr XXIII/99/96 Rady Gminy Tokarnia z dnia 6 XII 1996 roku

przystąpiono do sporządzenia

„Studium uwarunkowań

i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy Tokarnia”

Studium będzie sporządzone dla obszaru gminy w jej granicach administracyjnych, a jego przedmiotem będą zagadnienia określone w art. 6 ust. 4 i 5 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. Nr 89 poz. 415 z późniejszymi zmianami) w tym dotyczące ochrony środowiska przyrodniczego i kulturowego, kierunków rozwoju komunikacji, infrastruktury technicznej, obszarów zorganizowanej działalności inwestycyjnej oraz obszarów przewidzianych pod zabudowę.

Zainteresowane organy, organizacje i inne jednostki proszone są o zgłaszanie postulatów do „Studium”.

Postulaty należy przekazać na adres Urzędu Gminy w Tokarni w terminie do 1 miesiąca od daty opublikowania niniejszego komunikatu. JG/

Prezydium Rady Rodziców,
Rodzicom, Babciom i Dziadkom,
b. Społecznemu Komitetowi
Budowy Szkoły Podstawowej
im. Królowej Jadwigi w Biskupicach
oraz Przedstawicielom władz Gminy;
serdeczne podziękowania i wyrazy uznania za
wielostronną pomoc
szkole i dzieciom
składają

Dyrektor, Grono Pedagogiczne i Uczniowie
Biskupickiej Szkoły im. Królowej Jadwigi.

Życzymy pomyślnego w radości i zdrowiu
roku 1998

wszystkim Ludziom, którzy pomagają
dzieciom i oświacie.

25/4

Duch nie ginie

Pod Nanga
Parbat

Wczoraj w kuluarze, najtrudniejszym fragmencie drogi na Nanga Parbat zespół Marek Klar, Jerzy Natkański i Dariusz Załuski zawieszono kolejne 200 metrów lin poręczowych, które sięgają teraz 5600 m n.p.m. Dzisiaj pracę podejmie następny zespół wspinaczy - Paweł Mularz, Andrzej Samolewicz i Jarosław Żurawski, później zastąpią ich następni.

Andrzej Zawada, lider polskiej ekipy zakłada, że na pokonanie całego żlebu trzeba jeszcze 5-6 dni. Jak widać załamanie pogody i zniszczenia w bazie wywołane huraganowym wiatrem nie osłabiły woli walki o zdobycie ośmiotysięcznika. Himalaistom pomagają pozostali uczestnicy wyprawy. Wczoraj do bazy wysuniętej doszedł pakistański oficer łącznikowy Mohammed Shifa i lekarz wyprawy Grzegorz Benke. Na szczęście nie musi on wykazywać się

swoimi umiejętnościami medycznymi, wystarczy pomoc w porządkowaniu bazy, a jutro, gdy koledzy będą poręczować kuluar - obozu pierwszego.

Członkom wyprawy himalańskiej na pewno doda ducha wiadomość, że wczoraj Marek Kamiński, z którym spotkał się w samolocie wylatującym z Warszawy, zdobył najwyższy szczyt Antarktydy, Mt. Vinson. Towaryżczyli mu Kuba Jakubczyk i Anna Czerwińska. (z)



Trebunie-Tutki z Kiniozem Na dwa i cztery

O kapeli Trebuniów głośno nie tylko na tatrzańskich halach. Od siemiu lat, czyli od spotkania jamajskiej grupy Twinkle Brothers, ten muzyczny klan dowodzony przez gazdę Władysława, przyjmuje tak pochwały, jak i słowa krytyki. Obrywa się Tutkom za mieszanie tradycyjnych, zbójnickich pieśni z „ceperskim”, elektrycznych graniem. Ich nowy album również podzieli słuchaczy.

Tym razem jednak u boku naszych górali zabrakło ich muzycznych braci z Gór Błękitnych na słonecznej Jamajce. A może inaczej — u boku piątki z Tatr stanęła ekipa Włodzimierza Kiniorskiego, czyli trzech „Górali z pagórków” — jak czytamy we wkladce do płyty, która sygnowana jest przez Trebunie-Tutki i Orkiestrę Kiniora. Ten artystyczny pakt z góry skazany jest na sukces. Kinior to muzyczny freestyle'owiec i szaman potrafiący swoimi dęciakami ujarzmić rocka i zakłócić niesforne, jazzowe nuty. Również instrumentalista, który w swojej karierze nawiązał już artystyczny romans z reggae, grając na początku lat 90. z Izraelem. Teraz doświadczeniem dzieli się z kapelą folklorystyczną i nie skąpi jej swoich dźwięków.

Efekt współpracy obu formacji powinien poruszyć i rozruszać każdego miłośnika „Tutkowej” muzyki. „Góral-Ska Apo-Calypso” to napisana i za-



Krzysztof Trebunia (tym razem) bez Kiniora

CD tygodnia

grana z werwą opowieść o góralskiej doli i niedoli. Dużo tu odwołań do podhalańskiej tradycji i obrzędów. Jest też nawiązanie do wydarzenia, które „wstrząsnęło” rodziną Trebuniów — ślubu ich Hanki z Andrzejem Wyrostkiem („Hancyna Wesele”), obecnie skrzypkiem zespołu, którego muzyka to radość dla serca i ucha.

Artur SZKLARCZYK



Fot. Serwis SONY

Josh Wink w Łodzi

Samouk i pionier

Karnawałowa gorączka w toku. Kluby techno grają w piątki i soboty od zmroku do świtu. Przypuszczam jednak, że żadna z tych imprez nie pobije „New Alcatraz Techno Carnival Party”, które odbędzie się 6 lutego w łódzkiej Hali Sportowej. Zagrają tam bowiem — obok polskich didżeów — Takkyu Ishino i sam Josh Wink.

Josh — liczący zaledwie 26 lat — jest obecnie jednym z najważniejszych twórców eksperymentalnej muzyki tanecznej. Ten producent-samouk z Filadelfii, w krótkim czasie uzyskał pozycję, o której wielu artystów sceny techno może tylko pomarzyć...

Muzyka zafascynowała go wcześniej. W wieku 13 lat miał za sobą doświadczenia w miksowaniu, a wkrótce potem zaczął odwiedzać kluby, by podpatrywać mistrzów konsoly. W 1990 r. spotyka didżeja ukrywającego się pod pseudonimem King Britt. Odtąd wspólnie przygotowują imprezy rave na terenie całych Stanów. Grają przede wszystkim house, ale nie stronią od rapu i acid jazzu. Wreszcie w 1994 r. Wink zakłada niezależną wytwórnię płytową Ovum Recordings. Stąd już był tylko krok do zaistnienia jego muzyki na winylu. Rok później światło dzienne ujrzało więc kilka małych krążków, które przygotowały grunt pod pierwszy, eklektyczny album „Left Above The Clouds”.

Nagrań Winka możemy posłuchać także na singlu „Are You There?” i składance „Ovum Sampler”. Oba wydawnictwa pilotują kolejny, premierowy materiał mistrza pionierskich brzmień. Płyta, która ukaże się w kwietniu, będzie nosić tytuł „6th Sense”. W czasie swojej pierwszej wizyty w naszym kraju, Joshua zagra większość z przygotowywanych na nią kompozycji. Szykuje się duże wydarzenie.

DREADLESS

i Serwis

Po raz czwarty

Fryderyki

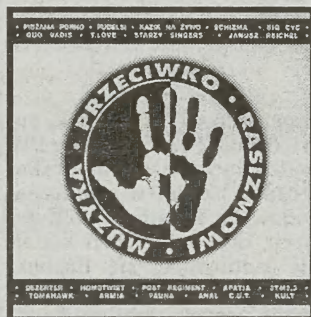
Uroczystość wręczenia Fryderyków '96 — nagrody polskiego przemysłu fonograficznego — odbędzie się 18 kwietnia w warszawskiej Sali Kongresowej. Nie zmieni się kształt statuetek, ale pojawią się modyfikacje w poszczególnych kategoriach. Muzyka klasyczna i jazz wzbogaczone zostaną o jedną kategorię (łącznie będzie ich 20), inny ma być też podział w muzyce pop.

Pod koniec stycznia rozpocznie się pierwszy etap wyłaniania kandydatów do nagrody. O ich wyborze zadecyduje dwustopniowe głosowanie. W pierwszym etapie ok. 700 przedstawicieli środowiska twórców i krytyków wybierze najlepszych wykonawców, realizatorów dźwięku, kompozytorów w muzyce rozrywkowej i poważnej. Po miesiącu zostaną ogłoszone nominacje do nagród.

(ART)

„Muzyka przeciwko rasizmowi”

W słusznej sprawie



Niecodzienna płyta. Swoje kompozycje użyczyli na nią — z jednej strony — Dezerter, Apatia, Schizma, a z drugiej — Armia i 2 Tm 2,3. Takiego zestawu nie wyśniłbym w najśmielszych snach. Okazuje się jednak, że gdy trzeba, polscy wykonawcy z głębokiego podziemia, jak i ci z muzycznego offu potrafią podać sobie dłoń. Efekty tej unii są doskonałe.

Niezależni

— W ostatnim czasie narasta w Polsce przemoc powodowana i inspirowana przez powiększającą się liczbę ugrupowań neofaszystowskich i ich zwolenników. Liczba śmiertelnych ofiar tych działań sięga już dwudziestu! Pragniemy oświadczyć i mocą naszej twórczości przeciwstawić się tym zjawiskom — piszą pomysłodawcy (Stowarzyszenie „Nigdy więcej” i Grupa Anty-Nazistowska) i wydawcy (Qqryq) płyty „Muzyka przeciwko rasizmowi”. Zysk z jej sprzedaży przekazany zostanie na rzecz działań antyfaszystowskich.

Okazja do spotkania niezależnych (Kazik na żywo, Kult i T. Love) z niezależnymi (Janusz Reichel, Schizma), oraz katolików (Armia, 2 Tm 2,3) z anarchistami (Dezerter, Apatia), była więc przednia. W ten sposób fani ostrej muzyki mogą cieszyć się sporą dawką (19 numerów) niepokornych brzmień okraszonych dobitnymi tekstami. Duże brawa.

(ART)

Na żywo

22. 01. (czwartek) Kraków; Klub 38: DAAB, CKWW, WAWA
23. 01. (piątek) Kraków; studio telewizyjne „Łę”: MARYLA RODOWICZ — rejestracja koncertu na żywo
31. 01. (sobota) Katowice; Spodek: GENESIS (ART)

Genesis w katowickim „Spodku”

Zostało ich dwóch

Za kilkanaście dni w Katowicach wystąpi jedna z największych grup rocka — Genesis. Z oryginalnego składu grupy zostało już tylko dwóch muzyków: Tony Banks i Mike Rutherford. Czy to wystarczy? Przekonamy się już w ostatni dzień stycznia.

Genesis to jedna z najważniejszych orkiestr w historii rocka. Odkryła nowe horyzonty muzyczne, koncerty przemieniła w teatralne widowiska.

Początki grupy były skromne i trudne. Gdyby muzycy nie odrzucali „dobrych” rad, zdobyliby zawody, o których marzyli rodzice i dziś prowadził by ustabilizowane życie. Tylko ich młodość przekora sprawiła, że usłyszeliśmy takie dzieła jak „Selling England By The Pound” czy „The Lamb Lies Down On Broadway”.

Zaczął się w Charterhouse — elitarnej szkole średniej dla chłopców z dobrych domów. Muzycy z amatorskich zespołów The Garden Wall i The Anon — Peter Gabriel, Tony Banks, Anthony Phillips, Mike Rutherford i Chris Stewart — postanowili połączyć siły.

Pierwsze nagrania i kontrakt z Deccą zawdzięczają piosenkarzowi i producentowi nagrań Jonathanowi Kingowi, starszemu koleźce z Charterhouse. Jednak, gdy pierwszy album „From Genesis To Revelation” ukazał się na rynku (1969), grupa praktycznie nie istniała. Płyta przeszła bez echa, ale mimo to muzycy postanowili spróbować jeszcze raz.

Po kilku miesiącach prób i bezowocnych wizyt w wytwórniach płytowych, zainteresowały się nimi małe agencje organizujące koncerty w ośrodkach akademickich. Z dnia na dzień zaczęło być „z górki”. Koncerty, kontrakt płytowy z „Charisma”, rosnąca rzesza fanów. I wtedy z grupy odszedł Phillips, a dołączyli Phil Collins i Steve Hackett. I tak powstał Wielki Genesis.

Cała uwaga skupiała się wówczas na Gabrielu, który koncerty przekształcał w teatr. Wcielał się w bohaterów tekstów, wkładał niezwykle kostiumy i maski. W jednej chwili z przerażającego starca zmieniał się w szlachetnego rycerza. I była oczywiście muzyka. Właśnie w tym składzie powstały najlepsze dzieła grupy ze słynnym „The Lamb Lies Down On Broadway”.

Nadszedł jednak rok 1974. Niespodziewanie odchodził Gabriel. Dlaczego? Zagrały ambicje. Koledzy mieli dość tego, że cała uwaga fanów skupia się na wokaliście.



Fot. Serwis POMATON EMI

Wilson, Rutherford i Banks — trzech facetów w czerni

Zostało ich więc czterech.

Obowiązki wokalisty przejął Collins. I co było zaskoczeniem, okazał się nie gorszy od Gabriela. Dowodem jest znakomita płyta „A Trick Of The Tail”. Potem było ciut gorzej, aż w końcu w 1977 r. odszedł Hackett.

I zostało ich trzech.

Z odejściem Hacketta grupa zaprzestała tworzenia skomplikowanych kompozycji zwracając się ku muzyce bardziej przebojowej. Największy udział miał w tym Collins, który rychło zadebiutował jako solista. Starzy fani co prawda sarkali, ale grupie przybywało coraz więcej młodszych wielbicieli. Płyty rozchodziły się w nienotowanych dotąd nakładach. Jednak coraz częściej pojawiało się pytanie, jak długo Collins będzie powtarzał te same chwytły w Genesis i w twórczości solowej. Wytrzymał do połowy lat 90.

Zostało ich już tylko dwóch.

Wydawało się, że odejście Collinsa to koniec grupy. Nic z tego. Banks i Rutherford znaleźli następcę — Ray Wilson okazał się godny swojej nowej roli. A na „Calling All Stations” Genesis powrócili do starych klimatów.

(yoda)



Fot. Bogdan KREZEL

W czasie piątkowego koncertu swarzędzkiej grupy Sweet Noise wielkich tłumów w Klubie 38 nie było, ale organizatorzy i muzycy powinni być zadowoleni. Pierwszy samodzielny występ „Glacy” (na zdjęciu) i jego załogi w Krakowie rozgrzała do czerwoności publiczność spragniona mocnych wrażeń. Były więc przeboje z obu poprzednich płyt („Respect” i „Ghetto”), pojawiło się kilka zwastunów kolejnego albumu przygotowywanego właśnie przez zespół. Jego premiera planowana jest przez wydawcę — PolyGram/Izabelin — na połowę br. Jak zwykle przy okazji promocji płyty, Sweet Noise ruszy w trasę koncertową. Po tak dobrym przyjęciu, jakie zgotowali grupie fani z podwawelskiego grodu, hardcore'owy kwintet nie powinien ominąć naszego miasta

(ART)

PRZEPISY SĄ PO TO, BY ICH PRZESTRZEGAĆ

Plus GSM dba o Ciebie. Również o Twoje bezpieczeństwo podczas jazdy. Właśnie dlatego oferujemy Ci aktywację w doskonałej sieci Plus GSM i telefon Nokia 1611 wraz z samochodowym zestawem głośnomówiącym za promocyjną cenę 649 złotych netto.

W tym tylko 5 złotych netto za zestaw samochodowy. Przypominamy, że korzystanie z podobnych urządzeń jest już obowiązkowe.

Autoryzowane Punkty Sprzedaży biorące udział w promocji:

KRAKÓW: B&S GSM S.C., plac Wolnica 13; Biuroservice, ul. T. Kościuszki 43; Carcade Invest, ul. Dobrego Pasterza 68; Carcade Invest, ul. Kalwaryjska 12; Carcade Invest, ul. Pilotów 6; Comex, ul. Mackiewicza 17; Cortex PHU, ul. Krakowska 13; Dipol Plus 2, ul. Św. Wawrzyńca 36a; ERICPOL Telecom, ul. Długa 22; GIGATEL, ul. Felicjanek 27; GIGATEL, ul. Kalwaryjska 63; Impol, ul. Raclawicka 56a; Inter Consult, plac Szczepański 8; Liberty Poland, ul. Starowiślna 62; Maxtel, ul. Witosa 7, Hipermarket „allkauf”; Nawratronik, ul. Mogliska 37; Provest, ul. Zwierzyniecka 17;
NOWY SĄCZ: AHS GSM ul. Wałowa 1; KOMTEL ul. Lwowska 57;
NOWY TARG: KOMTEL ul. Kolejowa 3; **TARNÓW:** GSM POLSKA, ul. Słoneczna 29/33 DH Zenit; Liberty Poland, ul. Czerwona 7;
ZAKOPANE: ANGELA, ul. Gen. Garlicy 4; GIGATEL ul. Gen. Garlicy 8.

Bezpłatna infolinia: 0-800 20 600
Internet: www.plusgsm.pl

649
ZŁOTYCH
BEZ VAT

Ilość zestawów promocyjnych jest ograniczona.





Sesja z 19.01.1998 r.

Papierów Wartościowych

Papier	Kurs (zł)	Uwagi	Zmiana	Obrót (tys. zł)	P/E
Agros	70,00	ns	+4,5	783	29,7
Amerbank	19,70		+3,1	176	9,0
Amica	57,50		-0,9	537	17,1
Amimex	6,85		+5,0	426	11,5
Atlantis	4,20		+5,0	542	19,9
BIG	3,20		+3,2	4.919	20,1
BK	11,00		+1,9	483	4,8
Boryszew	16,30	ns	+3,2	477	5,3
BOŚ	40,20		+4,4	258	5,6
BPH	178,00		+1,7	3.739	6,0
BRE	74,00	ns	+6,5	993	12,1
BSK	195,00		+6,3	3.521	8,5
Budimex	12,50		+9,6	3.199	8,3
BWR	2,80	ns	+3,7	132	51,4
Bytom	17,00		+4,9	356	
Celuloza	18,20		+0,6	1.318	31,3
Compland	52,00	ns	+4,0	1.415	28,7
Dębica	80,50		+3,9	6.061	17,8
Drosed	38,00		-1,3	271	63,8
Elbudowa	38,40		+2,1	592	11,0
Elektrim	34,00		+0,3	2.481	57,4
Elektroex	5,70		+3,6	325	52,2
Elmontwar	4,15	ns	+3,8	112	17,2
Energomont. Pld.	58,00		+3,6	688	13,2
Espebepe	3,85		+8,5	78	
Exbud	34,00	ns	+5,9	241	22,1
Farm Food	26,50		+2,7	200	12,0
Ferrum	7,35		+5,0	161	15,4
Forte	9,50		+3,3	506	12,6
Górażdże	81,00	nk	-1,2	1.974	10,2
GPRD	7,55		-0,7	476	8,3
Grajewo	153,00		+1,3	2.831	23,5
Handlowy	44,30	nk	+5,0	6.113	5,8
Hutmen	32,30		+2,2	130	19,2
Impexmetal	21,80	ns	0,0	523	34,0
Indykpol	22,00		+4,8	234	12,6
Irena	12,50	nk	+2,5	454	10,1
Izolacja	228,00		+4,8	114	13,0
Jelfa	71,50		+3,6	1.147	15,6
Jutrzenka	64,00	ns	+5,8	486	15,7
Kabel BFK	24,80	ns	0,0	1.002	18,9
Kable	43,80		+4,8	480	20,2
Kęty	49,20		+4,7	146	16,7
KGHM	11,80	ns	+8,3	5.891	7,0
Koło	16,80		-5,1	1.128	11,6
KPBP Bick	14,80		+0,7	357	10,9
Kredyt Bank	10,30		+7,3	2.882	10,5
Krosno	18,10	nk	+4,0	1.686	7,4
Kruszwica	13,70		+2,2	338	
Lentex	51,00	ns	+1,0	249	16,6
LG Petrobank	7,35		+2,8	140	12,1
Mostalexp	7,75		-0,6	1.713	8,9
Mostalgd	17,50		+0,6	175	16,7
Mostalkrk	11,50		+2,7	168	14,4
Mostalsdl	21,00	ns	+7,7	140	22,8
Mostalwar	19,50	ns	+1,6	389	16,1
Mostalzab	17,90		+2,9	153	19,1
Novita	8,25		+3,1	239	10,6
Okocim	26,20		+2,7	6.417	22,3
Olawa	11,80	ns	+4,4	151	11,2
Optimus	90,00		+1,1	1.573	22,7
Orbis	18,30		+1,7	1.612	17,9
Paged	6,10		+5,2	346	6,6
PBK	72,00		0,0	3.443	6,4
PBR	16,60		+5,1	244	16,0
Pekpol	13,50	ns	+3,8	133	
Pepees	55,50		+2,8	580	8,7
PLI	6,40		+4,9	709	7,4
Polar	12,10	nk	0,0	235	30,1
Polfa Kutno	87,00		+2,4	369	15,9
Polifarb Cn	13,00		-0,8	1.073	14,2
Polisa	4,80		0,0	169	
PPABank	12,50		+2,5	498	6,0
Prochem	9,40		-3,6	286	11,9
Próchnik	14,20		+4,4	52	
Rafako	8,40		0,0	168	
Relpol	73,00		+2,8	381	13,2
Remak	5,70	ns	+1,8	347	51,5
Rolimpex	7,20		+4,3	269	
Rapczyce	15,20		-1,3	71	7,9
Sanok	56,50		-0,9	105	17,7
Sokoł	3,90		+2,6	191	13,8
Stalport	20,10		+6,3	925	12,4
Stalprodukt	23,60		+2,2	790	13,2
Stomil	24,00		0,0	2.896	21,9
Swarzędz	6,95		+5,3	175	
Tonsil	11,60		+2,7	374	
Unibud	21,30		+1,9	634	7,8
Universal	7,10		+6,0	3.359	9,8
Vistula	8,40		+3,7	649	4,9
Warta	45,50		+1,6	134	11,3
WBK	19,00		0,0	3.180	8,7
Wedel	193,00	nk	+1,0	612	43,7
Wilbo	5,40		-1,8	1.071	20,2
Wólczanka	13,70		+3,8	59	5,3
Zasada	6,35		+4,1	116	17,4
ZEW	39,00	ns	+5,4	442	
Żywiec	302,50	ok	+10,0		25,9
WIG	14.048,1		3,0	101.584	
Akcje NFI					
I NFI	6,70		+2,3	142	
II NFI	9,30		+1,1	72	91,1
III NFI	8,90		+1,1	258	
Progress	8,25		+4,4	114	7,2
Victoria	5,25		+1,9	222	
Magna Polonia	5,80		+5,5	210	4,9
Kazimierz Wlk.	5,60		+1,8	180	12,4
Octava	6,10		+4,3	140	
Kwiatkowski	9,35		+1,6	134	14,8
Foksal	7,00		+6,1	276	
XI NFI	10,00		0,0	266	7,4
Piast	8,40		+5,0	191	
Fortuna	8,30	ns	+5,1	66	3,0
Zachodni	8,10		+4,5	278	3,5
Hetman	7,70		+2,7	345	
NIF	114,8		3,1	2.895	
Rynek równoległy					
Apator	28,60		+1,8	421	10,4
Ariel	5,60	ns	+2,8	182	12,6
Bauma	14,10		+5,2	80	19,1
Best	14,50		+7,4	1.238	8,1
Beton Stal	53,00		+6,0	297	7,3
Bielbaw	22,00		+1,9	210	5,3
Biurosystem	12,40		+9,7	1.335	22,1
Budimpoz	7,50	ns	+4,2	203	11,9
Centrostal Gd	4,05		+6,6	134	14,8
Chemiskór	6,70	ns	+5,5	960	16,0
Dom-Plast	26,60		+9,9	216	14,6
Echo	78,00		+4,0	522	19,4
Efekt	11,20	ns	+4,7	108	8,7
Elpo	4,25		+4,9	354	8,3
Hydrobudowa	25,30	nk	-7,3	588	10,3
Kompap	17,20		+3,0	767	8,2
KrakChem	11,30	nk	+2,7	796	18,1
Lubawa	12,40		+7,8	719	12,8
LDA	14,40		+5,9	850	25,5
Mieszko	10,50		+2,9	759	13,4
Ocean	18,20		+4,0	2.261	52,6
Polifarb Dębica	110,00		+2,8	524	12,4
Poligrafia	12,40	ns	+6,0	200	11,5
Ponarfeh	35,00			541	15,3
Pozmeat	41,50	nk	+2,5	602	62,6
PPWK	14,50		+1,4	656	7,3
Strzelec	2,95		+9,3	1.332	118,2
Unimil	41,00		+2,5	1.034	27,9
Viscoplast	22,90	ns	+3,2	761	37,4
WKSM	75,00	ns	+4,2	131	46,5
ZREW	43,60		+2,6	191	8,5
WIRR	3.084,5		3,9	18.974	
Rynek wolny					
Ampli	5,70		+7,5	754	57,5
Brok	26,40	ns	+10,0	226	41,4
Energoparat.	20,40		+5,2	415	15,4
Rynek NFI					
PŚU	120,00		+3,4	12.284	

KPIS-Cracovia ma ISO

Certyfikat na budowie

Krakowska firma budowlana KPIS-Cracovia SA otrzymała certyfikat systemu zarządzania jakością zgodny z normą ISO 9002. Certyfikat, który jest ważny do listopada 2000 r., został przyznany przez niemieckiego audytora TÜV Berlin-Brandenburg.

Certyfikat poświadcza, że firma wprowadziła i stosuje normy ISO 9002 w wykonywanych pracach budowlanych w zakresie budownictwa ogólnego i przemysłowego, robót inżynierskich i specjalistycznych oraz sieci i instalacji wodociagowych, kanalizacyjnych, ciepłowniczych, gazowych, wentylacji i klimatyzacji.

Do tej pory certyfikaty ISO otrzymało zaledwie ok. 300 polskich firm. KPIS-Cracovia jest jedną z pierwszych firm budowlanych w Polsce, która taki certyfikat otrzymała.

Według Stanisława Zimnego, prezesa zarządu spółki, posiadanie ISO ułatwi firmie działalność na coraz bardziej konkurencyjnym rynku usług budowlanych.

— Już teraz zdarzają się w Polsce przetargi, w których wymagane jest posiadanie certyfikatu ISO — podkreśla

prezes. — W Europie Zachodniej to codzienność.

KPIS Cracovia działa od 1954 r. W 1991 r. przedsiębiorstwo państwowe zostało sprywatyzowane i przekształcone w spółkę pracowniczą, która przejęła w leasing cały majątek. W 1994 r. przekształciła się w spółkę akcyjną, a rok później umowa przejęcia majątku w leasing została przekształcona w umowę kupna-sprzedaży.

Pod koniec 1995 r. w spółce doszło do poważnych zmian własnościowych. Pakiet 200 tys. akcji wykupiła jedna z trzech największych niemieckich firm budowlanych — Hochtief AG z Essen. Tym samym krakowska spółka pozyskała mocnego inwestora strategicznego, którego udział w kapitale akcyjnym wynosi 43 proc. Niemiecki partner wniósł też nowoczesne metody organizacyjne i

technologiczne oraz umożliwił spółce szerszy dostęp do atrakcyjnych rynków usług budowlanych.

Dzięki temu mariażowi wzrosła konkurencyjność oferowanych przez firmę usług, co pozwala na osiąganie coraz lepszych wyników ekonomicznych.

W ubiegłym roku KPIS-Cracovia osiągnęła przychody ze sprzedaży w wysokości 81 mln zł. Firma od wielu lat prowadzi działalność eksportową. W ub. r. ok. 40 proc. przychodów osiągnęła na rynkach zagranicznych — przede wszystkim w Niemczech, Czechach i Słowacji.

KPIS-Cracovia zatrudnia prawie 1270 pracowników, w tym ponad 500 osób na budowach poza granicami kraju.

W tym roku spółka zamierza uruchomić działalność devaloperską w Krakowie. Przygotowane są już dwie inwestycje. Mieszkania zostaną wybudowane ze środków własnych spółki i w pełni wykończone sprzedane lokatorom.

Krzysztof ŻYRA

Podwyżki i obniżka

VAT-owane halo

Od 1 lutego za abonament telefoniczny zapłacić trzeba będzie 11 zł bez VAT, a od 1 lipca zdrożają rozmowy lokalne (w obrębie jednego województwa) z 18 do 19 groszy (bez VAT) za trzy minuty połączenia. Od lutego wzrośnie również VAT od usług telekomunikacyjnych z 7 do 22 proc., więc za abonament i rozmowy faktycznie zapłacimy więcej.

Natomiast 1 września tańsze będą połączenia między-miastowe. Telefonując między godziną 8 a 18 na odległość do 100 km zapłacimy 57 gr. (bez VAT) zamiast 72 gr. za minutę rozmowy. W przypadku rozmowy w tym samym czasie w III strefie międzymiastowej (ponad 100 km) opłata spadnie z 90 gr do 76 gr (bez VAT).

Opłaty za połączenia międzynarodowe, usługi telexowe i telegraficzne oraz za podłączenie telefonu wzrosną tylko o różnicę w podatku VAT. Pozostają niższe za połączenia poza godzinami szczytu oraz w soboty, niedziele i święta. (PAP)

Wadowicki Ponar na giełdzie

Pierwsza z Zachodniego

Fabryka Elementów Hydrauliki Ponar-Wadowice SA zadebiutowała wczoraj na rynku równoległym giełdy. Jest to pierwsza spółka z portfela XIV Zachodniego NFI notowana na parkiecie. Jedna akcja warta była wczoraj 35 zł i równała się cenie emisyjnej.

Uwzględniając obecną sytuację na giełdzie, prezes zarządu spółki Andrzej Dzierugo uważa debiut za udany.

Do obrotu giełdowego zostało wprowadzonych 866 tys. 500 akcji serii A, B i C spółki. Najwięcej papierów mają obecnie: Zachodni NFI — 37,1 proc., „Kwiatkowski” — 8,3

proc., Hetman — 8,3 proc., skarb państwa — 11,5 proc.

Przychody Ponaru wyniosły w ub. r. 22,1 mln zł, zysk netto 2,1 mln zł, natomiast w br. ma to być odpowiednio — 26,4 mln zł i 2,6 mln zł. Ok. 22 proc. zysków pochodzi z eksportu, głównie do Niemiec, Belgii, Włoch i Australii.

NOTOWANIA WALUTOWE

NBP

USD — 3,5465 — (0,10); DEM — 1,9260 — (0,72); FRF — 0,5750 (0,69); GBP — 5,7987 — (0,23); CHF — 2,3607 — (0,43); ECU — 3,8114 — (0,57).

Kantory

KRAKÓW, „KBX”, ul. Kalwaryjska 26: USD (100) 352,00 — 354,50, DEM (100) 191,50 — 194,00, ATS (100) 27,20 — 27,50, FRF (100) 57,00 — 58,50, GBP (100) 575,00 — 579,00, CHF (100) 233,00 — 242,00.

ul. Wielopole 3: USD (100) 352,00 — 354,00, DEM (100) 191,50 — 193,00, ATS (100) 27,20 — 27,50, FRF (100) 57,30 — 58,50, GBP (100) 575,00 — 580,00, CHF (100) 235,00 — 241,00. (ECe)

NOWY SĄCZ, „Borys”: USD 3,515 — 3,560, DEM 1,905 — 1,950, FRF (100) 57,20 — 59,00, ATS (100) 27,00 — 27,70, CSK (100) 9,70 — 10,25, SKK (100) 9,90 — 10,25.

STARY SĄCZ, Rynek 10: USD 3,515 — 3,560, DEM 1,905 — 1,950, FRF (100) 57,20 — 59,00, ATS (100) 27,00 — 27,70, CSK (100) 9,70 — 10,25, SSK (100) 9,90 — 10,25.

NOWY TARG, „U Grubego”: USD 3,515 — 3,560, DEM 1,905 — 1,950, FRF (100) 57,20 — 59,00, ATS (100) 27,00 — 27,70, CSK (100) 9,70 — 10,25, SKK (100) 9,90 — 10,25. KT

TARNÓW, ul. Krakowska 32: USD 3,520 — 3,540, DEM 1,915 — 1,935, FRF (100) 57,30 — 57,60, ATS (100) 27,20 — 27,35, GBP 5,570 — 5,60, CHF 2,22 — 2,230.

ul. Wałowa 9: USD 3,530 — 3,550, DEM 1,920 — 1,95, FRF (100) 57,40 — 58,00, ATS (100) 27,20 — 27,40, GBP 5,72 — 5,76, CHF 2,440 — 2,470.

DĘBICA, ul. Głowackiego 35: USD 3,525 — 3,550, DEM 1,920 — 1,9350, FRF (100) 57,50 — 59,00, ATS (100) 27,20 — 28,00, GBP 5,75 — 5,85, CHF 2,34 — 2,440. (ta)

ŚWIADECTWA UDZIAŁOWE

Banki

Kraków PKO BP:

skup — 112 zł, sprzedaż — 117 zł

Tarnów PKO BP:

skup — 90 zł, sprzedaż — 126 zł

Kantory:

Kraków, „KBX”, ul. Kalwaryjska 26:

skup — 105 zł, sprzedaż — 115 zł

Kraków, ul. Wielopole 3:

skup — 112 zł, sprzedaż — 118 zł

Nowy Sącz, „Borys”:

</

Redakcyjny dyżur:

dziś, 20 stycznia, godz. 11–13,
tel. (0-12) 412-46-33

lub 411-81-75

Emerytury i renty

Na prośbę Czytelników zaprosiliśmy do redakcji przedstawicieli Krakowskiego Oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych, którzy będą odpowiadać na pytania Czytelników w sprawie emerytur i rent oraz innych świadczeń przyznawanych i wypłacanych przez ZUS.

Na pytania czekamy w godz. 11–13 pod numerami telefonów (0-12) 412-46-33 lub 411-81-75. (JPS)

Warto wiedzieć

Zwolnienie dyscyplinarne

● Andrzej Z. z Krakowa. Pracowałem jako kierowca. W listopadzie spowodowałem wypadek i zostałem zwolniony z pracy dyscyplinarnie. Odebrano mi prawo jazdy. Czy od tej decyzji mogę się odwołać?

— Z kierowcą, który utracił prawo jazdy wskutek spowodowania przestępstwa lub wykroczenia przeciwko bezpieczeństwu ruchu drogowego, zwłaszcza gdy spowodował je będąc w stanie nietrzeźwości, można rozwiązać umowę o pracę z powodu zawinionej utraty uprawnień koniecznych do wykonywania pracy na zajmowanym stanowisku.

Umowę o pracę można rozwiązać bez wypowiedzenia i nie ma znaczenia czy wypadek został spowodowany z winy umyślnej czy nieumyślnej.

Oświadczenie pracodawcy o rozwiązaniu umowy o pracę musi mieć zawsze formę pisemną i zawierać wskazanie przyczyny uzasadniającej wypowiedzenie umowy. Musi również zawierać pouczenie o przysługującym prawie wniesienia odwołania do sądu pracy w terminie 14 dni od dnia doręczenia zawiadomienia.

Z listu wynika, że rozwiązaniem z Panem umowy o pracę

miało uchybienia formalne. Radzę skierować sprawę do sądu pracy z równoczesnym wnioskiem o przywrócenie terminu i uzasadnieniem tego wniosku.

Pracujący emeryt

● Marian L. z Nowego Sącza. Od trzech lat jestem na emeryturze, ale nadal pracuję na pół etatu. Czy za ten dodatkowy staż ZUS może przeliczyć moje świadczenie?

— Osoby, które pozostają w stosunku pracy, podlegają obowiązkowo ubezpieczeniu społecznemu bez względu na wymiar czasu pracy oraz fakt, czy pracownik ma ustalone prawo do emerytury czy nie. Tak więc, każdy okres pracy wykonywanej po przyznaniu emerytury może być doliczony — na wniosek emeryta — do okresów składkowych uzasadniających podwyższenie emerytury. Wpływ na wysokość świadczenia ma każdy przepracowany pełny miesiąc i w zasadzie pracujący emeryt może co miesiąc zgłaszać wniosek o doliczenie stażu. Ponieważ są to drobne kwoty, sens ma zgłaszanie takiego wniosku w dłuższych odstępach czasu.

Józefa PIOTROWSKA-STRIGL

Przedstawiamy kandydatów

Ludzie Roku '97

Tarnowskie

□ Adam Andrasz — przedstawiciel mniejszości cygańskiej w Tarnowie, od wielu lat działa na rzecz integracji i tolerancji mniejszości w Europie i na świecie, twórca m. in. Stowarzyszenia Kulturalnego Cyganów w Polsce;

□ Jerzy Błoniarczyk — wójt gminy Zegocina, pod jego rządami o jednej z najmniejszych gmin Tarnowskiego głośno w całym kraju, pilotażowy program zmniejszania bezrobocia, liczne kluby i stowarzyszenia mające pomóc bezrobotnym dają doskonałe efekty i są wzorem dla innych;

□ Zdzisław Chabowski — prezes Zarządu Firmy Oponiarskiej Dębica SA, „Człowiek Roku '95” w plebiscycie „GK”, wyprowadził firmę na szerokie wody polskiego i zagranicznego biznesu, dba o pracowników, zasługą prezesa jest także to, że obecny właściciel firmy, potentat oponiarski Goodyear, nie zrezygnował z marki Dębicy;

□ Grzegorz Cygonik — poseł, polityk zaangażowany w sprawy ziemi tarnowskiej, czemu daje wyraz w licznych interwencjach, z których wiele kończy się sukcesem, otwarty na problemy ludzi, niejednokrotnie pokazał, że powinno się tępić korupcję i afery w życiu publicznym;

□ Stanisława Czernik-Adamczyk — przewodnicząca Zarządu Wojewódzkiego Ligi Kobiet Polskich, obrońca praw rodziny, kobiety i dziecka, zaangażowana także w przeciwdziałanie przemocy w rodzinie, pracuje ponad podziałami, pomaga każdemu bez względu na poglądy czy przynależność;

□ Adam Duda — członek Zarządu i radny Rady Gminy Szerzyny, wielki społecznik pomagający modernizować wieś (telefonizacja, gazownictwo, budowa i remonty dróg, modernizacja wodociągu i wiele innych spraw), pomysłodawca nazwy drogi w Żurawie — „Pomnik Papieża Polaka”, dba nie tylko o sprawy gospodarcze, ale również o poziom kultury wsi;

□ Leszek Golba — polityk, politolog i historyk, były poseł na Sejm, prezes Klubu Polityczne-

go Gazety Polskiej w Tarnowie, autor i inicjator przedsięwzięć oraz patriotycznych działań o charakterze społecznym, politycznym i samorządowym;

□ Ryszard Kacer — pedagog o wielkim sercu, pomaga pokrzywdzonym przez los uwierzyć w siebie, angażuje ich w sport i integruje ze społeczeństwem, doprowadził do tego, że dwójka sportowców specjalnych z Tarnowskiego reprezentowała Polskę na Światowych Igrzyskach Olimpiad

To ostatnia część listy kandydatów na Ludzi Roku 1997; pierwszą i drugą — z kandydatami Krakowskiego i Nowosądeckiego wydrukowaliśmy w piątkowej i poniedziałkowej „GK”.

Spośród wszystkich przedstawionych, prosimy wybrać — Państwa zdaniem — najlepszych.

Specjalnych w Toronto w 1997 r., skąd wrócili ze złotym medalem;

□ Andrzej Kijak — mieszkaniec Woli Radłowskiej, działacz samorządowy, rolnik, duszą i sercem związany z ziemią, stawia na nowoczesne rolnictwo, uczestnik wielu sympozjów rolniczych w kraju i za granicą, służy radą okolicznym rolnikom;

□ Irena Kobylecka — sołtys Borzęcina Górnego, aktywna i oddana swojej pracy, była wzorem dla innych w ratowaniu gminy w czasie lipcowej powodzi;

□ Ks. Czesław Konwenta — dziekan, proboszcz parafii Porąbka Uszewska, kustosz Groty NMP, konsekwentnie dąży do celu, aby grota ta stała się „Polskim Lourdes”, wydaje broszurki i widokówki związane z Grotą, organizuje pielgrzymki autokarowe (forma rekolekcji) szlakami Maryjnymi do Lourdes, Fatimy, La Salette oraz pielgrzymki do Rzymu;

□ prof. Stanisław Lis — rektor Małopolskiej Wyższej Szkoły Ekonomicznej w Tarnowie, autor wielu publikacji naukowych z dziedziny ekonomii, założyciel pierwszej wyższej uczelni i inicjator życia akademickiego w Tarnowie, przyjaciel studentów;

□ Adam Matras — mieszkaniec Ujazdu w gminie Trzcianna, pracownik firmy drobiar-

skiej, strażak Ochotniczej Straży Pożarnej, podczas lipcowej powodzi wskoczył do wezbranej rzeki i uratował życie człowiekowi porwanemu przez nurt;

□ Maria Mączka — dyrektorka Szkoły Podstawowej w Pustkowie Wsi, jej placówka pełni rolę integrującą mieszkańców, po godzinach nauki szkoła nie pustoszeje, młodzież ćwiczy na siłowni, a starsi zbierają się na zebraniach środowiskowych;

□ Maria Rosa — nauczycielka języka polskiego Zespołu Szkół Rolniczych w Wojniczu, kieruje również zespołami artystycznymi, całkowicie oddana młodzieży i szkole, cieszy się zaufaniem uczniów i poświęca im swój wolny czas, pomagając w nauce oraz w życiowych problemach;

□ dr Stefan Słowiński — ordynator oddziału kardiologii w Tarnowie, inicjator działań społecznych na rzecz uruchomienia w Tarnowie kliniki serca;

□ Anna Stolarczyk — bibliotekarka, starszy kustosz w Miejskiej Bibliotece Publicznej w Bochni, kierowniczka wypożyczalni, radna II kadencji, z oddaniem pracuje na rzecz rzecz bocheńskiej kultury, pomysłodawczyni różnych ciekawych form popularyzujących książkę i czytelnictwo;

□ Jerzy Świtek — prezes Klubu Sztuki Filmowej Mościckiej Fundacji Kultury, autor wielu inicjatyw (Tarnowska Panorama Filmowa, Konfrontacje), dzięki którym Tarnów zaistniał na „filmowej” mapie Polski, to głównie dzięki niemu mieszkańcy Tarnowskiego mają okazję zobaczyć najlepsze filmy;

□ Bogusław Tolasz — burmistrz Brzeska, dzięki jego zabiegom gmina skorzystała ze środków fundacji „Odnowa”, doprowadził do urzeczy-

wistnienia budowy obwodnicy Brzeska, o którą miasto zabiegało od blisko 30 lat, realny kształt przybierają także budowa hali sportowej z krytym basenem i prowadzona na dużą skalę budowa sieci kanalizacyjnej — inwestycje, które do niedawna były jedynie w sferze marzeń;

□ Stefan Wielo — dyrektor Tarnowskiego Przedsiębiorstwa Produkcji Elementów Budowlanych w Komorowie, pod jego kierownictwem przedsiębiorstwo (nadal państwowe) osiągnęło znaczącą pozycję na rynku (w ciągu 3 lat — 200% wzrosła sprzedaż), w ub.r. odznaczony Srebrnym Krzyżem Zasługi, podczas lipcowej powodzi wniósł ogromny wkład w ratowanie majątku TPPEB oraz w usuwanie skutków powodzi, doprowadził do szybkiego zakończenia inwestycji „Poligon IV — Zmodernizowana Cegła Żerańska”, co dało zatrudnienie 20 bezrobotnym, dobry organizator, dba o ciągły rozwój przedsiębiorstwa, sponsoruje sport i kulturę;

□ Janusz Wiśniewski — dyrektor ds. handlowych Zakładów Azotowych w Tarnowie-Mościcach SA, w dużej mierze właśnie dzięki jego pracy „Azoty”, mimo bessy w przemyśle chemicznym, utrzymują się w gronie potentatów, w ogłoszonym niedawno ogólnopolskim rankingu redakcji „Rynków Zagranicznych” znalazły się w pierwszej 15 polskich eksporterów.

Nowosądeckie

□ Włodzimierz Oleksy — burmistrz Muszyny, radny, członek Izby Rolniczej i Sejmiku w Nowym Sączu, doprowadził do otwarcia przejścia granicznego w Leluchowie oraz do budowy lub sfinalizowania wielu potrzebnych inwestycji, m.in. stadionu sportowego w Powroźniku, przedszkola w Muszynie, sali gimnastycznej przy szkole w Złociem, rozbudowy szkół nr 1 i nr 2 w Muszynie, skanalizowania Powroźnika i wschodniej części Muszyny, przebudowy Rynku, wybudowania nowych dróg i oświetlenia ulicznego.

Jak głosować na „Ludzi Roku '97”

Zapraszamy Czytelników do wyboru wspólnie z nami „Ludzi Roku 1997”. Kupony do głosowania będziemy zamieszczać codziennie, do 14 lutego. Prosimy je przesyłać (można też przynieść — Kraków, al. Pokoju 3, Dział Łączności z Czytelnikami), naklejone na kartę pocztową, pod adresem redakcji: „Gazeta Krakowska”, 30-960 Kraków 1, skr. poczt. 402, najpóźniej do 14 lutego (decyduje data stempla pocztowego).

Na kuponie można wpisać imię i nazwisko jednego kandydata na „Człowieka Roku '97” lub więcej, maksimum sześć. Liczą się tylko oryginalne kupony.

Wśród Czytelników, którzy wezmą udział w plebiscycie, rozlosujemy nagrody. (tes)

KUPON KONKURSOWY „LUDZIE ROKU 1997”	
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10
(imię, nazwisko i adres głosującego)	

Śladem naszych publikacji

Świąteczna pocztą

Odpowiadając na notatkę prasową zamieszczoną w „GK” z 30 grudnia 1997 r. pt. „Świąteczna pocztą”, Rejonowy Urząd Poczty Kraków Nowa Huta uprzejmie wyjaśnia:

24 grudnia (Wigilia) był dniem ustawowo wolnym od pracy. Dla zapewnienia terminowego i bieżącego doręczenia korespondencji świątecznej w tym dniu listonosze doręczali przesyłki. Ponadto, 27 i 29 grudnia były dniami roboczymi dla wszystkich służb pocztowych, również dla listonoszy. Rejon os. Szkolnego, bl. 23, był obsługiwany 24 grudnia (w zamian za dzień wolny w sobotę 27 grudnia) i 29 gru-

dnia (poniedziałek), o czym świadczą stosowne dokumenty w urzędzie oddawczym Kraków 28. Treść notatki jest subiektywną oceną osoby telefonującej, do której w tych dniach nie nadeszła żadna korespondencja.

Ukazanie się w pozytywnym dzienniku negatywnej opinii, dotyczącej pracy pocztowców w trudnym okresie przedświątecznym, jest krzywdzące dla tej grupy zawodowej.

inż. Krzysztof NOWORYTA
dyrektor
RUP Kraków Nowa Huta

Ważna rezolucja

Bardzo nie lubię wszelkich sprostowań. Szczegół-

nie wówczas, gdy dotyczą one „Gazety Krakowskiej”, którą szanuję nie tylko z racji jej zasług w przeszłości. Nie mogę jednak nie zareagować na notatkę „Ważna rezolucja”, jaka ukazała się w „Krakowskiej” z 9 stycznia.

Rozumiem, że rubryka „Opinia społeczna” to wypowiedzi czytelników, z którymi redakcja nie zawsze się utożsamia. Jednak fakt opublikowania czegoś na łamach gazety, choćby nawet był to głos czytelnika, powoduje, że redagujący pismo bierze na siebie pewną odpowiedzialność — rzetelność informacji.

Notatka „Ważna rezolucja” jest nierzetelna. Pisze się w niej o tym, że „grupa krakowskich radnych podjęła rezolucję”; w rzeczywistości grupa radnych może je-

dynie zgłosić projekt rezolucji. Rezolucję można podjąć większością głosów radnych biorących udział w głosowaniu nad jej projektem. W tym przypadku rezolucji nie podjęto, bo taka była wola Rady Miasta Krakowa.

Wiem, że każdy ma prawo telefonować i pisać do redakcji gazety. Ale czy redakcja ma obowiązek drukować wszystkie „głosy”?

Stanisław HANDZLIK
przewodniczący
Rady Miasta Krakowa

Od redakcji:

Zaufaliśmy Czytelnikowi i nie sprawdziliśmy Jego wypowiedzi. Tymczasem projekt rezolucji dwudziestu radnych dotyczący posła Andrzeja Urbańczyka potraktował On jako podjętą rezolucję.

Informator przetargowy

POZOSTAŁE

KRAKOWSKIE

● **Oferent:** Zarząd Budynków Komunalnych w Krakowie

Przetarg pisemny: administrowanie budynkami, lokalami, terenami
Wadium: 10.500 zł

Termin składania ofert: 09.02.1998

Kontakt: Ryszard Lepiarz, Bogusława Szatkowska, tel. (012) 421-22-83, fax: (012) 421-63-91

● **Oferent:** Wojewoda Krakowski

Przetarg nieograniczony: wykonanie analizy stanu przedsiębiorstwa Fabryka Maszyn i Urządzeń Przemysłu Spożywczego „SPOMASZ” w Krakowie
Termin składania ofert: 20.01.1998

Kontakt: tel. (012) 616-02-10, 616-02-18

● **Oferent:** Zespół Lecznictwa Otwartego „Nowa Huta”

Przetarg nieograniczony: na kompleksowe sprzątanie budynków
Termin składania ofert: 29.01.1998

Kontakt: Pani Halina Gątorska, tel. (012) 644-59-59

● **Oferent:** Zarząd Gminy w Koniuszy

Przetarg nieograniczony: na pełnienie obowiązku inspektorów nadzoru inwestorskiego
Termin złożenia ofert: 22.01.1998
Kontakt: Wiesław Rudek, Piotr Piorunowicz, tel. (012) 386-90-39 wew.15

KROŚNIEŃSKIE

● **Oferent:** Ośrodek Badawczo-Rozwojowy ERG w Jasle
Przetarg nieograniczony: sprzedaż urządzeń warsztatowych
Wadium: 10 % ceny wywoławczej
Termin przetargu: 20.01.1998
Kontakt: Jasło, ul. Mickiewicza 108

● **Oferent:** Rzeszowski Rejon Energetyczny S. A, Krosno
Przetarg nieograniczony: na sprzedaż pojazdu
Wadium: 10 % ceny wywoławczej
Termin przetargu: 21.01.1998
Kontakt: 38-400 Krosno, ul. Hutnicza 4

NOWOSĄDECKIE

● **Oferent:** Zarząd Gminy, 34-511 Kościelisko
Przetarg nieograniczony: na wywóz nieczystości stałych
Wadium: 3.000 zł
Termin składania ofert: 16.02.1998
Kontakt: Władysław Michnik, tel. (018) 20-70-988

PRZEMYSKIE

● **Oferent:** Miejski Zakład Komunikacji w Przemyśle
Przetarg nieograniczony: na wykonanie ochrony katodowej przed prądami błędnymi
Termin składania ofert: 20.01.1998
Kontakt: Dział Techniczny, tel. (016) 678-30-44

TARNOWSKIE

● **Oferent:** Wojewoda Tarnowski
Przetarg nieograniczony: wykonanie analizy Zakładu Rezystorów w Szczucinie
Termin składania ofert: 20.01.1998
Kontakt: Wydział Przedsiębiorstw i Przekształceń Własnościowych Urzędu Wojewódzkiego w Tarnowie, tel. (014) 21-00-23

BUDOWLANA

KRAKOWSKIE

● **Oferent:** Urząd Gminy Michałowice, 32-091 Michałowice

Przetarg nieograniczony: rozbudowa Szkoły Podstawowej w Więclawicach
Wadium: 30.000 zł

Termin składania ofert: 30.01.1998

Kontakt: mgr inż. Ewa Celary, tel. (0-12) 388-57-40

KROŚNIEŃSKIE

● **Oferent:** Zarząd Gminy Rymanów, 38-520 Rymanów

Przetarg nieograniczony: na budowę Szkoły Podstawowej we Wróbluku Szlacheckim
Wadium: 50.000 zł

Termin składania ofert: 16.02.1998

Kontakt: Marek Penar, tel. (0-13) 435-50-06

● **Oferent:** Zarząd Gminy 38-420 Korczyna

Przetarg nieograniczony: na wykonanie kotłowni gazowej w Szkole Podstawowej w Węglówce
Termin składania ofert: 29.01.1998

Kontakt: tel. (0-13) 435-40-80

NOWOSĄDECKIE

● **Oferent:** Zarząd Miasta Jordanów, 34-785 Jordanów

Przetarg nieograniczony: na wykonanie prac wykończeniowych w Przychodni Zdrowia
Wadium: 3.000 zł

Termin składania ofert: 30.01.1998

Kontakt: Tadeusz Syc, tel. (0-18) 267-55-54

INSTALACJE

KRAKOWSKIE

● **Oferent:** Wojskowy Rejonowy Zarząd Kwaterunkowo-Budowlany w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na wykonanie montażu urządzeń gastronomicznych, wykonanie instalacji gazowej i wod-kan.
Termin składania ofert: 21.01.1998

Kontakt: inż. A. Kawał, tel. (0-12) 613-13-01

● **Oferent:** Zakład Gospodarki Komunalnej Nr 1 w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na budowę kanalizacji sanitarnej w ulicach: Chelmskiej, Oświęcimskiej, Bronisława Czecha, Pylnej,
Termin składania ofert: 17.02.1998

Kontakt: mgr inż. Krzysztof Buczek, tel. (0-12) 421-25-13

● **Oferent:** Zakład Gospodarki Komunalnej w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na budowę kanalizacji sanitarnej z rur kamionkowych
Wadium: 4.000 zł

Termin składania ofert: 23.02.1998

Kontakt: Krzysztof Buczek, tel. (0-12) 421-25-13

● **Oferent:** Zakład Gospodarki Komunalnej w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na budowę kanalizacji sanitarnej z rur kamionkowych z przyłączami
Wadium: 12.000 zł

Termin składania ofert: 25.02.1998

Kontakt: Krzysztof Buczek, tel. (0-12) 421-25-13

● **Oferent:** Zakład Gospodarki Komunalnej Nr I w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na budowę wodociągu miejskiego z PCV
Termin składania ofert: 21.01.1998

Kontakt: mgr inż. Krzysztof Buczek, tel. (0-12) 421-24-13

● **Oferent:** Zakład Gospodarki Komunalnej Nr II w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na wykonanie sieci wodociągowej na ul. Stadionowej w Krakowie

Termin składania ofert: 28.01.1998

Kontakt: mgr inż. Andrzej Miodęk, tel. (0-12) 656-40-11

● **Oferent:** Zakład Gospodarki Komunalnej Nr II w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na wykonanie kanalizacji ogólnospławnej z podłączeniami ul. Wężyka

Termin składania ofert: 28.01.1998

Kontakt: mgr inż. Maciej Kawalek, tel. (0-12) 656-40-11

● **Oferent:** Zakład Gospodarki Komunalnej Nr II w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na wykonanie kanalizacji sanitarnej z przyłączami - os. Sidzina

Wadium: 4.000 zł

Termin składania ofert: 26.01.1998

Kontakt: mgr inż. Andrzej Kozik, tel. (0-12) 656-40-11

● **Oferent:** Urząd Gminy 32-080 Zabierzów

Przetarg nieograniczony: na wykonanie kanalizacji sanitarnej

Wadium: 10.000 zł

Termin składania ofert: 12.02.1998

Kontakt: Zygmunt Podgórski, tel. (0-12) 285-21-16, wew. 116

● **Oferent:** Spółdzielnia Mieszkaniowa „Mistrzejowice-Północ” w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na wykonanie prac remontowych instalacji gazowej

Wadium: 2.000 zł

Termin składania ofert: 22.01.1998

Kontakt: Spółdzielnia Mieszkaniowa „Mistrzejowice-Północ”, Kraków, ul. Bohaterów Września 26

KROŚNIEŃSKIE

● **Oferent:** Gmina Brzozów, 36-200 Brzozów

Przetarg nieograniczony: na wykonanie sieci gazowej średnioprężnej w Brzozowie

Wadium: 8.000 zł

Termin składania ofert: 2.03.1998

Kontakt: tel. (0-13) 434-10-50

● **Oferent:** Zarząd Miasta 36-200 Brzozów

Przetarg nieograniczony: na wykonanie sieci gazowej

Wadium: 8.000 zł

Termin składania ofert: 2.03.1998

Kontakt: Feliks Cybruch, Kazimierz Jara, tel. (0-13) 434-10-38

PRZEMYSKIE

● **Oferent:** Zarząd Gminy Adamówka, 37-534 Adamówka

Przetarg nieograniczony: sieć wodociągowa z przyłączami w miejscowości Pawłowa

Wadium: 5.000 zł

Termin składania ofert: 19.02.1998

Kontakt: Franciszek Kierepka, tel. (0-16) 632-12-40 wew. 23

● **Oferent:** Zarząd Gminy Adamówka, 37-534 Adamówka

Przetarg nieograniczony: sieć wodociągowa z przyłączami w miejscowości Dobcza

Wadium: 5.000 zł

Termin składania ofert: 23.02.1998

Kontakt: Franciszek Kierepka, tel. (0-16) 632-12-40 wew. 23

RZESZOWSKIE

● **Oferent:** Komenda Wojewódzka Policji

Przetarg nieograniczony: na wykonanie instalacji gazów technicznych, instalacji wentylacji mechanicznej, wykonanie dokumentacji techn. instalacji

antywłamaniowej

Kontakt: mgr inż. Józef Wasilewski, tel. (0-17) 652-178, 652-222

● **Oferent:** Zarząd Gminy i Miasta w Sokolowie Małopolskim

Przetarg nieograniczony: na wykonanie sieci gazowej średniego ciśnienia z przyłączami

Wadium: 10.000 zł

Termin składania ofert: 03.02.1998

Kontakt: mgr inż. Marek Śliż, tel. (0-17) 772-98-54

DOSTAWY

KRAKOWSKIE

● **Oferent:** Uniwersytet Jagielloński w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na wysokotemperaturowy system do badań technicznych

Wadium: 7.000 zł

Termin składania ofert: 29.01.1998

Kontakt: prof. Roman Dziembaj, tel. (0-12) 633-63-77

● **Oferent:** „Inwestprojekt” Kraków

Przetarg nieograniczony: na dostawę i montaż mebli

Wadium: 30.000 zł

Termin składania ofert: 20.02.1998

Kontakt: „Inwestprojekt” Inwestorsko-Projektowa Spółdzielnia Pracy, Kraków, ul. Świętokrzyska 12

● **Oferent:** Zespół Opieki Zdrowotnej Nr 4 w Krakowie-Podgórze

Przetarg nieograniczony: na zakup materiałów stomatologicznych

Wadium: 3.000 zł

Termin składania ofert: 27.01.1998

Kontakt: K. Antczak, tel. (0-12) 266-48-34

NOWOSĄDECKIE

● **Oferent:** Wojewódzki Szpital Zespolony 33-300 Nowy Sącz

Przetarg nieograniczony: na dostawę pieluchomajtek

Wadium: 5.000 zł

Termin składania ofert: 12.02.1998

Kontakt: tel. (0-18) 443-88-77

PRZEMYSKIE

● **Oferent:** Zakład Rehabilitacji Zawodowej Inwalidów w Przemyśle

Przetarg nieograniczony: na dostawę lekkiego oleju opałowego

Termin składania ofert: 18.02.1998

Kontakt: tel. (0-16) 678-30-92

● **Oferent:** Bieszczadzki Oddział Straży Granicznej w Przemyśle

Przetarg nieograniczony: na dostawę artykułów mięsnych

Wadium: 2.000 zł

Termin składania ofert: 23.01.1998

Kontakt: mjr. Z. Balicki, tel. (0-16) 678-28-61, wew. 206

RZESZOWSKIE

● **Oferent:** Zarząd Gminy Borowa, 39-305 Borowa

Przetarg nieograniczony: na zakup urządzeń do uruchomienia Oczyszczalni Ścieków w Sadkowej Górze, gm. Borowa

Wadium: 10.000 zł

Termin składania ofert: 30.01.1998

Kontakt: Urszula Sapała, tel. (0-17) 581-15-21

● **Oferent:** Wojewódzki Szpital Zespolony w Rzeszowie

Przetarg nieograniczony: na dostawę systemu monitorowania

Wadium: 4.000 zł

Termin składania ofert: 17.02.1998

Kontakt: dr med. Tadeusz Nowosad, tel. (0-17) 379-61

TARNOWSKIE

● **Oferent:** Zespół Opieki Zdrowotnej 33-170 Tuchów

Przetarg nieograniczony: na dostawę artykułów spożywczych i chemii gospodarczej

Termin składania ofert: 26.01.1998

Kontakt: mgr inż. Elżbieta Cich, tel. (0-14) 525-856, w. 224, Jerzy Pękala tel. (0-14) 525-856 w. 221

REMONTY MODERNIZACJE

KRAKOWSKIE

● **Oferent:** Zarząd Miasta i Gminy w Skawinie

Przetarg nieograniczony: remont cząstkowy dróg i ulic na terenie miasta i gminy Skawina

Wadium: 4.000 zł

Termin składania ofert: 29.01.1998

Kontakt: tel. (0-12) 276-46-77, fax: (0-12) 276-33-39

● **Oferent:** Miejski Zarząd Budynków w Tarnowie

Przetarg nieograniczony: na wykonanie robót remontowych

Termin składania ofert: 26.01.1998

Kontakt: tel. (0-14) 21-93-81

● **Oferent:** Zarząd Miasta i Gminy Skawina

Przetarg nieograniczony: na rozbudowę i modernizację Miejskiej Oczyszczalni Ścieków

Termin składania ofert: 2.02.1998

Kontakt: inż. Stanisław Boroń, tel. (0-12) 276-16-17

● **Oferent:** Fabryka Narzędzi „KUŹNIA” SA w Sułkowicach

Przetarg nieograniczony: na wykonanie remontu budynku administracyjnego

Termin składania ofert: 31.01.1998

Kontakt: tel. (0-12) 273-20-27

● **Oferent:** Zespół Ekonomiki Oświaty „Kraków-Wschód”

Przetarg nieograniczony: na wykonanie prac awaryjnych w zakresie w zakresie instalacji wodno-kanalizacyjnych i elektrycznych

Termin składania ofert: 10.02.1998

Kontakt: tel. (0-12) 644-76-66 wew. 370

● **Oferent:** Centrala Produktów Naftowych CPN Oddział w Krakowie

Przetarg nieograniczony: na wykonanie prac remontowych ogólnobudowlanych, elektrycznych, konserwacyjnych

• PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI •

ZARZĄD GMINY W CZARNEJ
woj. tarnowskie

OGŁASZA PRZETARG USTNY – LICYTACJĘ

**NA SPRZEDAŻ DZIAŁKI ZABUDOWANEJ
BUDYNKIEM AGRONOMÓWKI
położonej w Róży**

**o nr ewidencyjnym 1731/1 o pow. 0,16 ha
stanowiącej mienie komunalne gminy Czarna**

Budynek Agronomówki jest zamieszkały przez lokatorów
i ogłoszony zostaje do sprzedaży wraz z lokatorami.

Cena wywoławcza nieruchomości zabudowanej i zamieszkałej wynosi 33.210,00 zł.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej dokonana najpóźniej w dniu przetargu do godz. 9 w kasie Urzędu Gminy.

Przetarg odbędzie się w dniu 29 stycznia 1998 r. o godz. 10 w świetlicy budynku Urzędu Gminy. Jeżeli I przetarg nie dojdzie do skutku to II przetarg odbędzie się w tym samym dniu tj. 29 stycznia 1998 r. w tym samym lokalu o godz. 11.

W razie wygrania przetargu wpłacone wadium zalicza się na poczet ceny nabycia, pozostałym którzy przetarg przegrają wadium zostanie zwrócone po przetargu. Wadium przepada na rzecz sprzedającego jeżeli osoba, która przetarg wygra uchyli się od zawarcia aktu notarialnego.

Zarząd zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

W przetargu należy brać udział osobiście.

Bliższe informacje na temat sprzedawanej nieruchomości można uzyskać w UG pokój nr 21 w godz. 8-13 lub pod nr telefonów 761-023, 761-030 wew. 20.

33/HB

SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA L-W
„POŁONINY”
w Szczawnicy

SPRZEDA W DRODZE PRZETARGU NASTĘPUJĄCE MIESZKANIA o statusie własnościowym:

1. Mieszkanie kat. M-3 o pow. 38,0 m² – usytuowane w Szczawnicy os. XX-lecia 8/8 (ogrzewanie piecowe, akumulacyjne, z odzysku), cena wywoławcza – 35.910 zł.

2. Mieszkanie kat. M-2 (poddasze – o pow. ogółem 43,0 m² w tym pow. powyżej wys. 1,90 m 24,88 m²) usytuowane w Szczawnicy – os. Połoniny 1/15 „B” (nowo realizowane, instal. c.o.), cena wywoławcza – 46.890 zł.

3. Mieszkanie kat. M-1 (poddasze – o pow. ogółem 33,17 m² w tym powierzchnia powyżej 1,90m – 21,76 m²) usytuowane w Szczawnicy os. Połoniny 2/20 „B” (nowo realizowane, instal. c.o.), cena wywoławcza 37.500 zł.

Ww. lokale można oglądać w dniach od 26 do 28 stycznia br. w godz. 7.00-14.00 oraz w dniu przetargu w godz. od 8.00 do 10.00.

Przetarg odbędzie się w dniu 29.01.98r. o godz. 11.00 w Klubie Osiedlowym os. Połoniny 2 w Szczawnicy.

Przystępujący do przetargu zobowiązani są wpłacić wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej lokalu, w kasie Spółdzielni os. Połoniny 2 „a” do godz. 10.30.

Osobom, które wygrają przetarg wadium zostaje zatrzymane na poczet ceny zakupu lokalu.

Pozostałym, wadium zostanie zwrócone bezpośrednio po przetargu.

Szczegółowe informacje można uzyskać w administracji Spółdzielni Szczawnica, os. Połoniny 2 „a”, tel./fax (0-18)26-225-95, 26-220-91.

243/NS

ZARZĄD GMINY W CZARNEJ
woj. tarnowskie

OGŁASZA PRZETARG USTNY – LICYTACJĘ

**NA SPRZEDAŻ
DZIAŁKI NIE ZABUDOWANEJ
położonej w Róży**

**o nr ewidencyjnym 1731/2, o pow. 0,26 ha
stanowiącej mienie komunalne
gminy Czarna**

W PZP przeznaczona pod „Usługi, rzemiosło, handel, apteka itp.”

Cena wywoławcza działki 20.000,00 zł.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłata wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej dokonana najpóźniej w dniu przetargu do godz. 9 w kasie Urzędu Gminy Czarna.

Przetarg odbędzie się w dniu 29 stycznia 1998 r. o godz. 10 w świetlicy budynku Urzędu Gminy. Jeżeli I przetarg nie dojdzie do skutku to II przetarg odbędzie się w tym samym dniu tj. 29 stycznia 1998 r. w tym samym budynku i lokalu o godz. 11.

W razie wygrania przetargu wpłacone wadium zostanie zaliczone na poczet ceny nabycia, pozostałym którzy przetarg przegrają wadium zostanie zwrócone po przetargu. Wadium przepada na rzecz sprzedającego jeżeli osoba która przetarg wygra uchyli się od zawarcia aktu notarialnego.

Zarząd zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

W przetargu należy brać udział osobiście.

Bliższe informacje na temat sprzedawanej nieruchomości można uzyskać w UG pokój nr 21 w godz. 8-13 lub pod nr telefonów 761-023, 761-030 wew. 20.

33/HB

MIEJSKA KOMUNIKACJA SAMOCHODOWA
W DĘBICY

39-200 Dębica, ul. Sandomierska 3
ogłasza przetarg nieograniczony

**NA WYKONANIE
NASTĘPUJĄCEJ USŁUGI:
DOSTAWĘ CZĘŚCI ZAMIENNYCH
DO AUTOBUSÓW
JELCZ PR-110 U I AUTOSAN H-9 35**

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać w kasie MKS za odpłatnością 15 zł w godz. 8 do 14 w dni robocze.

Informacja telefoniczna tel. (0-14) 70-35-98 lub tel./fax (0-14) 70-32-92, osoba upoważniona Franciszek Straciło.

Oferety należy składać w terminie do 18.02.1998 r. na adres przedsiębiorstwa.

Wadium w wysokości 5000 zł należy wpłacić na konto Bank Przemysłowo Handlowy O/Dębica 10601653-39547-27000-4001101 w terminie 18.02.98 r.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 19.02.98 r. w świetlicy w siedzibie przedsiębiorstwa o godz. 10.

32/WB

KRAKOWSKA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA
ADMINISTRACJA OSIEDLA PROKOCIM NOWY
Kraków, ul. Kurczaba 25

**ogłasza przetarg nieograniczony
na wykonanie malowania klatek schodowych
w budynku nr 33, 35 przy ul. Kurczaba**

Materiały przetargowe można otrzymać w siedzibie Administracji Osiedla pok. 22.

Obowiązuje wadium w wysokości 5.000 zł.

Składania ofert należy dokonać do dnia 3.02.1998 r. w Krakowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, ul. Kurczaba 25, pok. 101.

K

akropol®

Autoryzowany

Dealer  **DAEWOO**

KRAKÓW, UL. BALICKA 117
TEL. 637-92-74
636-20-52



**SZYBKOŚĆ, SPRAWNOŚĆ
I PROFESJONALNA
OBSŁUGA KLIENTA
FACHOWY AUTO-SERWIS**

Stale w sprzedaży kilkadziesiąt samochodów używanych! AS

**NIGDZIE NIE KUPISZ
KORZYSTNIEJ!**

LANOS, NUBIRA, LEGANZA
ESPERO, NEXIA, TICO, POLONEZY:
PLUS, ATU, CARO, TRUCK,
CITROËN C 15-D

**Samochody z roku produkcji 1997-
bonifikata**

Polonez Plus, Atu, Caro – 2000,-

TICO – 3000,-

Espero – OC, AC, telefon GSM gratis – 1000,-

Lanos – 3000,-

Nexia – 3500,-

Bonifikaty na zaświadczenie
o złomowaniu

Polonez Atu, Caro – 1500,-

TICO – 2500,-

Zarząd

PRZEDSIĘBIORSTWA BUDOWY SZYBÓW SA
w Bytomiu

SPRZEDA DOM WZASOWY „BARTA”
w Tyliczu k. Krynicy, ul. Pułaskiego 22a

Nieruchomość o pow. 5.037 m²

będąca w wieczystym użytkowaniu,

zabudowa o pow. 885,6 m²

stanowi własność przedsiębiorstwa.

**Dom Wczasowy „Barta” posiada 40 miejsc noclegowych
w pokojach 1-, 2-, 3-, 4-osobowych,
salę telewizyjną, kuchnię, stołówkę, kawiarnię, saunę.**

Oferety dotyczące sprzedaży
oraz dodatkowe informacje na temat obiektu
można uzyskać pod adresem:

Przedsiębiorstwo Budowy Szybów SA,

ul. Katowicka 18, 41-900 Bytom

Dział Socjalno-Bytowy i Organizacji Wypoczynku,
tel. (0-32) 819-201 wew. 350, (0-32) 819-263 wew. 350

K99

Firma **„CURYŁŁO”**
PRODUCENT ROLK DO KAS FISKALNYCH

Wola Radłowska 351 Tel. 0-14/797-995, wew. 215
0-14/797-996, wew. 215

OFERUJE:

- * ROLKI DO KAS FISKALNYCH
- * PAPIER DO DRUKAREK KOMPUTEROWYCH
- * KASETY, WKŁADY ORAZ INNE MAT. EKSPLOATACYJNE
- * USŁUGOWE CIĘCIE PAPIERU Z ROLI NA ROLĘ

Towar na terenie Tarnowa i okolic
dostarczamy własnym transportem

T/V/ 120



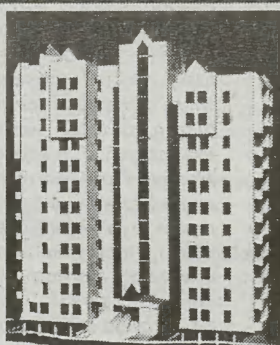
Spółdzielnia Mieszkaniowa
HUTNIK

31-706 Kraków os. Na Stoku 32A
tel. 645-38-61, 645-39-76, 645-15-01

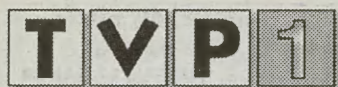
NOWE MIESZKANIA

OS. BOHATERÓW WRZEŚNIA

**S.M. „Hutnik” buduje mieszkania własnościowe
finansowane przez przyszłych właścicieli**



- powierzchnia mieszkań
37 - 84 m²
- nowoczesna technologia
- samodzielne garaże
- ulga podatkowa
- rozliczenie książeczek
mieszkaniowych



- 6.00 Kawa czy herbata? (audiotele: 0-70055560-2)
 7.20 Polityczny budzik
 8.05 Frasier — serial kom.
 8.30 Wiadomości
 8.45 Dla dzieci: Mama i ja — Zima i wrona
 9.00 Szaleństwa teatralne: Goniąc za szczęściem
 9.30 Domowe przedszkole
 9.55 Porozmawiajmy o dzieciach — Książka dla dziecka
 10.00 Middlemarch — serial obycz. prod. USA
 10.55 Dziecko: Troski i radości — program poradnikowy
 11.10 Ludzie, tacy jak my
 11.25 Agroliga '97
 11.30 Wieża Babel: Harmonia w nauce
 11.45 Australijski Park Narodowy im. Tadeusza Kościuszki

- 12.00 Wiadomości
 12.10 Agrobiznes — rolniczy magazyn
 12.20 Magazyn Notowań: Nawożenie edukacja — Zdrowe ziarno
 12.45 Kolejki: Pyrlandia
 13.00 Laboratorium: Nauka praktyczna
 13.15 Rodzaj męski w zagrożeniu — film dok.
 13.40 Telekomputer
 13.55 Księga niewiedzy: Jak działa mózg?
 14.20 Tajemne kształty Wszechświata
 14.30 Wiadomości
 14.40 Dla dzieci: Tik Tak
 15.05 Świat Bobby'ego — serial, USA
 15.25 Tolerancja
 15.35 RAJ — magazyn

- 16.00 TLP — Twoja Lista Przebojów
 16.15 Moda na sukces — serial
 16.40 Sejmograf — magazyn
 17.00 Teleexpress
 17.15 Klan — telenowela



- 17.45 Studio sport: 1/16 Pucharu Europy w koszykówce: Eska Śląsk Wrocław — Bipa Moda Odessa
 19.20 Wieczorynka: Bąblandia
 19.30 Wiadomości

- 20.10 Zdarzyło się jutro — serial, USA, wyk. Kyle Chandler, Shanesia Davis, Fisher Stevens

Gary Hobson składa wizytę w redakcji tajemniczego pisma. Tu poznaje Meredith Carson, dziennikarkę prowadzącą śledztwo w sprawie zniknięcia działacza związków zawodowych. Wkrótce Gary odkrywa, że życiu Meredith zagraża śmiertelne niebezpieczeństwo...

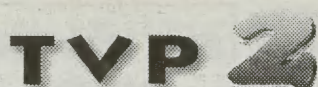
- 20.55 W centrum uwagi — program publicystyczno-informacyjny
 21.10 Kuba przed wizytą papieża
 21.30 Czas na dokument: List z Argentyny — film dok.

- 22.30 Sylwester z Jedynek na bis
 23.00 Wiadomości
 23.15 TAK — Telewizyjne Archiwum Kultury

- 0.05** Abiturienti — komedia, USA 1978, reż. Rod Amateau, wyk. Jeffrey Byron, Gary Imhof, Dennis Quaid

- 1.30 Piąta pora roku
 1.50 Co orzeknie sąd?
 2.05 Jak znaleźć dobrą pracę?
 2.15 Zakończenie programu

● Abiturienti — Wykorzystując roztargnienie profesora, kilku pomysłowych studentów daje mu do podpisania dokument, wyrażający zgodę na dotację badań naukowych. Wkrótce studenci zamieszczają w prasie ogłoszenie dla ochotników, a za uzyskanie z banku pieniędzy — wynajmują domek. Badania, których tematem jest wpływ seksu na wyzwolenie kobiet, przebiegają niezwykle sprawnie, przynosząc znaczne zyski. Nieuważny profesor dowiadywa się jednak o ich poczynaniach... **0.05**



- 7.00 Optimus — sport telegram
 7.05 Dziennik krajowy
 7.25 Auto — magazyn
 7.50 Akademia Zdrowia Dwójki — program sportowo-rekreacyjny (audiotele: 0-700555666)
 8.00 Program lokalny
 8.30 Leśny patrol — serial przyg. prod. australijskiej
 9.00 Świat kobiet — magazyn
 9.30 Wyprawy z National Geographic Kair bez czadry — serial dok. prod. USA
 10.00 Dla dzieci: Południk dziewiętnasty
 10.30 Przygody Animków — serial anim.
 10.50 Blanche — serial, Kanada, reż. Charles Buane, wyk. Pascale Bussieres, Jean Francois Blanchard, Marina Orsini
 11.40 Benefis Michała Bajora

- 12.30 Familiada — teleturniej
 13.00 Panorama
 13.20 Dziennik krajowy
 13.40 Muzyczne nowości Dwójki
 13.55 Europejski przegląd piłkarski



- 14.20 Clipol — magazyn
 14.50 Akademia Zdrowia Dwójki — program sportowo-rekreacyjny (audiotele: 0-700555666)
 15.00 Istota uzdrawiania: Biomagnetyzm — film dok.
 15.30 Dla dzieci: Ulica Sezamkowa

- 16.00 Panorama
 16.10 W okolicy Stwórcy: Kim jest człowiek — program redakcji katolickiej
 16.30 Koło fortuny — teleturniej prowadzony przez Stanisława Mikulskiego (audiotele: 0-70055500)
 17.00 Dla dzieci: Południk dziewiętnasty
 17.30 Program lokalny
 18.00 Panorama
 18.10 Programy lokalne
 18.30 Va banque — teleturniej
 19.00 Paszporty Polityki, czyli znaki szczególne
 19.30 A teraz Susan — serial kom.

- 20.00 Nowy jedwabny szlak — film dok.

- 21.00 Tok szok

- 21.50 Optimus — sport telegram

- 22.35** Kocham kino: Mystery Train — dramat obycz., USA 1989, reż. Jim Jarmusch, wyk. Masatoshi Nagase, Youki Kudo, Jay Hawkins

- 0.25 Świat filmu animowanego
 0.35 Rzeczpospolita Druga i pół — Nieuleczalny
 1.25 Zakończenie programu

Polecamy...

● Mystery Train — Film składa się z trzech opowieści, które łączy miejsce akcji — ubogi Arcade Hotel w Memphis, w stanie Tennessee. Zjawiają się tu kolejno: podróżująca po Stanach Włoszka, którą nawiedza duch, bezrobotny mężczyzna i jego dwóch kompanów marzących o dokonaniu prawdziwego napadu oraz para młodych Japończyków będących fanatycznymi wielbicielami Carla Perkinsa i Elvisa Presleya, która przybywa z pielgrzymką do rodzinnego miasta swych idoli... Trzy osobne historie, których bohaterowie nigdy się nie spotykają, toczą się leniwie — każda swoim torem. Film o fascynującym klimacie i nastroju zawiera ciekawą obserwację psychologiczną, a także wiele zabawnych, tragicznych i niepokojących scen. Mystery Train jest pierwszym, barwnym obrazem Jima Jarmuscha a zarazem jego najbardziej konsekwentnym i precyzyjnie skonstruowanym utworem, którego myślą przewodnią jest żałoba i zarazem zabawna nadzieja ludzi na zmianę tragicznej niemożności istnienia. **22.35**



- 7.45 Trebunie Tutki — Niebiańska nuta — Koncert na dzień dobry
 8.30 Czwerej Muzykanci z Bremy — hiszpański serial animowany według bajki braci Grimm, odc. 14/26
 8.55 Story of love — brazylijski serial fabularny, odc. 5 (powt.)
 Historia miłości trzech kobiet do jednego mężczyzny.
 9.50 Wiara i życie — program redakcji katolickiej (powt.)
 10.20 Na ratunek — australijski serial sens. przedstawiający pracę policyjnej brygady ratowniczej, odc. 2/7
 11.10 Klarysa wyjaśni wszystko — amerykański serial
 11.35 Taktu — kanad. serial dokument. o życiu codziennym Eskimosa Taktu, odc. 3/13
 11.45 Ferdynand Wspaniały — bajka

- 12.00 Retransmisja TV Polonia, a w niej:

- 12.00 Wiadomości
 12.10 CZARNE, BIAŁE I W KOLORZE: Piątka z ulicy Barskiej — dramat obycz., Polska 1954, reż. Aleksander Ford

- 14.00 Mała rzecz, a cieszy
 14.10 Czerwone szelki — film dok.
 14.40 Czy nas jeszcze pamiętasz? — program Witolda Pogranicznego

- 15.00 Kronika

- 15.10 Tombik i Bibi — turecki serial animowany, odc. 25/26

- 15.40 Podróże kota Madisonsa — angielski serial przyr. dla dzieci, odc. 6/20 — Na psa urok

Bohaterami serialu są zwierzęta różnych gatunków. Główne role grają młode tych zwierząt.

- 16.05 Kosmiczne przypadki — amerykański serial fabularny dla młodz., odc. 7/26

Grupa zbuntowanych studentów akademii kosmicznej podróżuje w nieznane zakątki wszechświata.

- 16.35 Druga B — francuski serial dla młodz., odc. 18/22

- 17.00 Cyklotomobedacdo — program motoryzacyjny dla dzieci

- 17.15 Kundel bury i kocury — program dla miłośników zwierząt

- 17.30 Pejzaż regionalny — prog. publ.

- 18.00 Goście TV Kraków: Marek Kosiba i Artur Mikołajko

- 18.10 Kronika

- 18.30 Story of love — serial brazylijski

- 19.30 Dzisiaj Katowice — magazyn ośrodka regionalnego TVP w Katowicach

- 20.00** Niech cię odleci mara — polski dramat obyczajowy, reż. Andrzej Barański, wyst. Marek Probosz, Adam Probosz

- 21.45 Kronika

- 22.00 Nasza Antena

- 22.05 Sport

- 22.10 Temat dnia — program publicystyczny

- 22.25 Na peryferiach życia — angielski serial dokumentalny, odc. 1

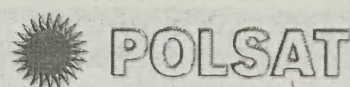
- 22.50** Wichrowe wzgórza — amerykański dramat, 1994, reż. Peter Kosminsky, wyst. Ralph Fiennes, Juliette Binoche



- 0.55 Zakończenie programu

● Niech cię odleci mara — Rok 1950. Małe miasteczko, w którym następuje zmiana w układzie miejscowych sił. Walkę nowego ze starym oglądamy oczyma syna sklepikarza. **20.00**

● Wichrowe wzgórza — Kolejna adaptacja książki Emily Brontë z gwiazdorską obsadą. Miłość i zemsta w posępnej scenerii wrzosowisk Yorkshire. **22.50**



- 6.00 Poranek z Polsatem
 7.45 Polityczne graffiti
 7.55 Poranne informacje
 8.00 Batman, odc. 56 — serial animowany dla dzieci
 8.30 Żar tropików, odc. 11, USA 1991; wyk. Rob Stewart, Carolyn Dunn, Pedro Armendariz
 9.30 Żar młodości, odc. 361 — kanadyjski serial obyczajowy



- 10.30 Drużyna „A”, odc. 57 — amerykański serial sensacyjny
 11.30 Nowe przygody Robin Hooda, odc. 18 — serial przygodowy

- 12.30 Idź na całość — show z nagrodami

- 13.30 Oskar — magazyn filmowy

- 14.00 Dyżurny satyryk kraju — program Tadeusza Drozdy



- 14.30 Jednoręki bandyta: gra — zabawa

- 15.00 Gdzie się podziałła Carmen Sandiego, odc. 22 — serial animowany dla dzieci

- 15.30 Małolata

- 16.00 Informacje

- 16.15 Kalambury — program rozrywkowy

- 16.45 Nieustraszone, odc. 61 — amerykański serial sensacyjny

- 17.45 Świat według Bundy'ch, odc. 10 — amerykański serial komediowy

- 18.15 Roseanne, odc. 12 — serial prod. USA, 1988 — 1996

- 18.45 Informacje

- 19.00 Polityczne graffiti

- 19.10 Żar tropików, odc. 12 — serial sensacyjny produkcji amerykańskiej, 1991; wyk. Rob Stewart, Carolyn Dunn, Pedro Armendariz

- 20.00 Nocny patrol, odc. 3; USA 1995-96, wyk. David Hasselhoff, Greg Alan Williams

Jeden z najnowszych seriali detektywistycznych ostatnich miesięcy z Davidem Hasselhoffem w roli głównej. Hasselhoff jako Mitch Buchanan, prywatny detektyw, który wraz z grupą przyjaciół zakłada agencję i odąd wspólnie prowadzą śledztwa kryminalne w świecie przestępczym Los Angeles.

- ok. 20.50 Losowanie LOTTO

- 21.00 Ostry dyżur, odc. 20 — amerykański serial obyczajowy

- 21.55** Gwiezdna eskadra, odc. 3; USA 1995, wyk. Morgan Weisser, Kristen Cloke, Rodney Rowland, Lanei Chapman, Joel de la Fuente, James Morrison

Zrealizowany z wielkim rozmachem jeden z najnowszych seriali science fiction wykorzystujący nowe, nie stosowane dotychczas efekty specjalne. Akcja rozpoczyna się w roku 2063.

- 22.55 Wyniki losowania LOTTO

- 23.00 Informacje i biznes informacje

- 23.20 Polityczne graffiti

- 23.30 Telewizyjne Biuro Śledcze — magazyn policyjny

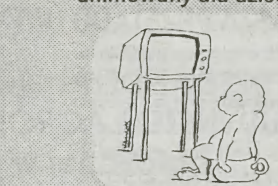
- 23.55 Motowiadomości

- 0.30 Pożegnanie

● Gwiezdna eskadra — Gwiezdny frachtowiec mający odstawić żołnierzy eskadry na pokład Saratogi napotyka na swej drodze wrogię niszczyciela. Tymczasem na frachtowcu ulega uszkodzeniu główny reaktor. Jedynym sposobem pozyskania dodatkowej mocy jest pozbycie się części ładunku — zabieranych ludzi... **21.55**



- 6.00 Telesklep
 6.30 Ciężko ranne pantofle — magazyn poranny
 8.00 „Troskliwe misie” (12) — serial animowany dla dzieci



- 8.30 „Miasto piesprawy” (12) — serial animowany dla dzieci
 9.00 Super Lista Warp 4 — program muzyczny
 9.30 Teleplotki — kulisy wielkiego świata
 10.00 Dobra cena — teleturniej
 10.30 „Anna” (73) — telenowela
 11.30 „Jolanda” (7) — telenowela

- 12.00 Telesklep

- 12.30 Co za dzień! — rozrywka, informacja

- 13.00 „Troskliwe misie” (13)

- 13.30 Rzut za 3 — następcy Jordana



- 14.00 Twój problem, nasza głowa — program na żywo dla dzieci

- 14.45-16.45 NIEZŁY KANAŁ

- 14.45 „California Dreams” (49) — serial dla młodzieży prod. USA

- 15.15 „Szkoła złamanych serc” (74) — serial dla młodzieży

- 15.45 „Star Trek” (19) — serial sf prod. USA

- 16.45 „Miasto piesprawy” (13) — serial animowany dla dzieci

- 17.15 TVN Fakty regionalne

- 17.30 Co za dzień! — rozrywka, informacja

- 18.00 „Beverly Hills 90210” (70) — serial obyczajowy prod. USA

- 19.00 Maraton uśmiechu — liga dowcipów, prow. M. Czajka

Prezentowane są najlepsze dowcipy opowiadane przez widzów. Jurorami są znani specjaliści od rozśmieszania Polaków. Widzowie głosują telefonicznie.

- 19.30 TVN Fakty — informacje

- 20.00 Sport

- 20.05-24.00 SUPERKINO

- 20.05** „Tylko samotni” — komedia prod. USA (1991), reż. John Hughes, wyk. John Candy, Maureen O'Hara, Ally Sheedy, Anthony Quinn

- 22.20** „83 godziny grozy” — film sens. prod. USA (1990 r.), reż. Donald Wrye, wyk. Peter Strauss, Robert Urich, Paul Winfield, Elizabeth Gracen

- 23.45 Kropka nad i — prow. M. Olejnik

- 24.00 Nic straconego: „Beverly Hills 90210” (70) — serial

Bohaterami serialu jest grupa przyjaciół, którzy ze sobą od lat studentów. Każdy z bohaterów przeżywa problemy wieku dojrzewania, będące udziałem wszystkich młodych ludzi.

- 0.50 Nic straconego: Supergliny — magazyn policyjny

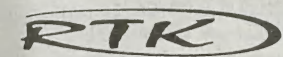
- 1.20 Telesklep

● Tylko samotni — Czy człowiek trzymający się przez całe życie maminie spódniczki jest w stanie się uwolnić? Czy zaborcza miłość matki może zniszczyć życie syna? A może dopiero pod wpływem uczuć kogoś innego matka wykaże więcej zrozumienia dla własnego syna? **20.05**

● 83 godziny grozy — W mroźną zimową noc Julie Burdock została porwana sprzed własnego domu, przewieziona do odległego lasu i zakopana pod ziemią w szczelnej kapsule. Spędziła tam osiemdziesiąt trzy godziny. To co zdarzyło się Julie Burdock wydaje się najgorszym koszmarem, ale niestety zdarzyło się naprawdę. **22.20** (d)

● Wichrowe wzgórza — Kolejna adaptacja książki Emily Brontë z gwiazdorską obsadą. Miłość i zemsta w posępnej scenerii wrzosowisk Yorkshire. **22.50**

Stacje telewizyjne regionalne



17.00 O czym szumią wierzby 18.00 Miś Uszatek — bajka 18.25 Gwiazdy niemieckiego tenisa — film dok. 18.40 Nowa fala 74,5 MHz — ser. obycz. 19.40 40-latek — komedia 20.35 Pinao Piotrusia Pana — film dok. 21.00 Ring z... — program publ. 22.35 Jutro premiera — kom.



17.00 John Ross — ser. dla dzieci 17.30 Opowieści Taty Bobra 18.00 74,5 Nowa Fala — ser. obycz. 18.45

Stacje telewizyjne polskojęzyczne

tvKatowice

8.30 Maria Celeste — ser. obycz. 9.30 Poranek z TV Katowice 10.30 Pogarda — ser. obycz. 11.15 Czerdziestolatek — 20 lat później — ser. obycz. 12.15 Ned Blessing — ser. przeg. 13.45 Serce Klaroty — ser. obycz. 15.10 Tombik i Bibi — ser. anim. 15.35 Podróże kota Madisonsa — ser. przyr. 16.00 Kosmiczne przypadki — ser. dla młodzieży 16.30 Dwa kwadransy dla klienta — mag. 17.30 Dziś w Tele Trójce — report. redakcji opolskiej 18.30 Historia miłości — ser. obycz. 19.30 Dzisiaj Katowice — report. 20.00 Niech Cię odleci mara — dramat obycz., Polska 1981 21.45 Dzień w regionie 23.00 Czerdziestolatek — 20 lat później — ser. obycz.



7.05 Kocie opowieści — ser. dla dzieci 7.10 Benefis Michała Bajora 7.35 Dla dzieci: Tajemnice Wiklinowej Zatoki — ser. 8.00 Kto jest kim w Polsce 8.45 Teledyski na życzenie 9.00 Dla dzieci: Polskie ABC 9.30 Klan — telenowela, Polska 1997 10.00 Dajcie to na pierwszą stronę — ser., Kanada 1993 10.50 Dziennik Telewizyjny — progr. satyr. 11.00 Madonny Polskie: Świętógórska Róża Duchowna — report. 11.30 Krzyżówka szczęścia — telet. 12.10 Piątką z ulicy Barskiej — dramat obycz., Polska 1954 14.00 Mała rzecz, a cieszy — progr. poświęcony polskiemu filmowi anim. 14.10 Czerwone szelki — film dok. 14.40 Czy nas jeszcze pamiętasz? 15.30 Skarbiec — mag. 16.00 Teledyski na życzenie 16.10 Zaproszenie — progr. krajoznawczy 16.30 Klan — telenowela, Polska 1997 17.15 Paziowie — ser. dla młodych widzów, Polska 1989 17.45 Polska piosenka: Ludzie, zjawi-

Belamy — ser. krym. 19.15 Wspaniałości przyrodnicze Europy — ser. dok. 20.00 Poznać Lisę — film obycz., USA 21.30 Bomba w górę — mag. 22.00 Kryptonim: Niszczyciel — film SF, USA 23.30 Video Soul — progr. muz.



7.00 Niebezpieczne kobiety — ser. obycz. 8.30 Fort Boyard — telet. 10.00 Maria Bonita — ser. obycz. 11.30 Byle do poniedziałku — ser. kom. 12.00 Zespół adwokacki — ser. obycz. 13.00 Maria Bonita — ser. obycz. 18.00 Maria Bonita — ser. obycz. 19.30 Smak muzyki — mag.

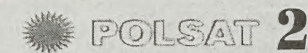
20.00 Zespół adwokacki — ser. obycz. 21.00 Westgate — ser. sensac. 22.00 Maria Bonita — ser. obycz. 0.00 Gorące noce — progr. filmowy 2.00 Westgate — ser. sensac.



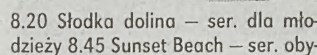
7.00 Niebezpieczne kobiety 8.00 Zakupy w ATV 8.30 Fort Boyard 10.00 Maria Bonita 11.30 Byle do poniedziałku 12.00 Zespół adwokacki 13.00 Maria Bonita 14.00 — 18.00 Super ATV 18.00 Maria Bonita 19.00 Smak muzyki 20.00 Zespół adwokacki 21.00 Westgate 22.00 Maria Bonita 23.00 Film dokument. 00.00 Gorące noce 1.30 Magazyn 2.00 Westgate.



7.30 Studio AGNES na żywo 8.30 Tomek Sawyer — ser. anim.; Degrassi — ser. dla młodzieży 09.25 Lekarz domowy — ser., Hiszpania 10.25 Homer i Eddie — dramat obycz., USA 12.15 Loving — ser., USA 12.40 City — ser., USA 13.05 Digby i jego dom — ser., USA 14.00 Tomek Sawyer — ser. anim.; Degrassi — ser. dla młodzieży 15.10 Studio AGNES na żywo 15.45 Zanim kupisz — informator handlowy 16.00 Digby i jego dom — ser., USA 16.30 Lekarz domowy — ser. komediowy, Hiszpania 18.00 Dziedziczna nienawiść — ser., Brazylia 19.00 Studio AGNES na żywo 19.20 City — ser., USA 19.45 Studio AGNES na żywo 20.00 Winnetka — ser., USA 21.15 Agentka z baru Johniego — kom. sensacyjna, USA 22.50 Puls Biznesu — gospodarcze trzy grosze 23.10 Rozmowy o życiu

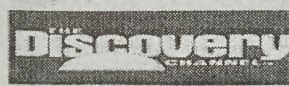


8.30 16.55 Czarodziejka z Księżyca 9.00 17.25 Power Rangers — serial 10.00 16.00 Domek na prerii — serial 10.30 McGyver — serial sensac. USA 11.30 Żar młodości — serial 12.30 Dwa oblicza miłości — serial 14.00 Mag. Motoryzacyjny Młodych 14.30 Dance World — mag. muz. dance 15.00 Mute — program muz. 15.30 Halogramy — program muz. 18.00 McGyver — serial sens. USA 19.00 Żar młodości — serial 20.00 Dwa oblicza miłości — serial 21.00 CNN News 21.15 Między życiem i śmiercią — film sens., Francja 1990 r. 23.15 Przylotnie — nocny pr. muz. 0.45 Dance World — mag. muz. dance



8.20 Słodka dolina — ser. dla młodzieży 8.45 Sunset Beach — ser. obycz. 9.30 Śmierć człowieka skorumpowanego — film krym., Francja 1977 11.35 Jak się robi wiadomości — ser. kom. 12.00 Policjanci z Miami — ser. krym. 13.50 Muzyka w RTL 7 14.05 Ukryta kamera 14.35 Na sygnale — ser. obycz. 15.30 Siódemka dzieciakom — ser. anim. 16.25 Kariera maklera — ser. obycz. 17.15 Słodka dolina — ser. dla młodzieży 17.35 Jak się robi wiadomości — ser. kom. 18.00 Sunset Beach — ser. obycz. 19.00 Na sygnale — ser. obycz. 20.00 **Detektyw z Hollywood** — film sensac., USA 1989 21.45 Kariera maklera — ser. obycz. 22.40 Policjanci z Miami — ser. krym. 23.40 Siedem pokus

Telewizje satelitarne



17.30 Z akt sądowych: Litość czy morderstwo? 18.00 Wszystko o maszynach latających 18.30 Poszukiwacze skarbów: Flota z Vigo 19.00 Superpolowanie 20.30 Punkty zwrotne historii: Rewolucja rosyjska. Po abdykacji cara Mikołaja II w marcu 1917 roku, Lenin i jego rywal Aleksander Kiereński walczyli o kontrolę nad rozległym imperium rosyjskim 21.00 Słoneczne Imperium: Kosmiczna podróż 22.00 Nowoczesne maszyny: Inteligentna broń 23.00 Podpisane Discovery: Sekrety II wojny światowej — tajna bitwa o Anglię 0.00 Siły Powietrzne: Powietrze — ziemia 1.00 Samoloty szturmowe



11.00 Tenis ziemny: Australian Open w Melbourne.

Najmłodszą triumfatorką turnieju kobiet była Monika Seles, która w 1991 mając zaledwie siedemnaście lat pokonała wiele utytułowanych przeciwniczek, aby w finale pokonać samą Steffi

9.00 Gliniarz i prokurator — ser. krym. 12.00 Vera w południe — talkshow 13.00 Sonja — talkshow 14.00 McGyver — ser. sensac. 15.00 Star Trek: Deep Space Nine — ser. SF, USA 16.00 Słoneczny patrol — ser. sensac. 17.00 Każdy z każdym — telet. 19.00 Ukocone siostry — ser. obycz. 19.30 Kolo fortuny — telet. 20.15 Król z St. Pauli — ser. sensac. 1.00 Blind Terror — thriller psychologiczny, W. Bryt. 2.40 Star Trek: Deep Space Nine — ser. SF, USA



7.50 Pod jednym dachem — ser. obycz. 8.10 Roseanne — ser. obycz. 8.40 Bill Cosby Show 9.10 Grace w opałach — ser. kom. 9.40 Tak trzymaj doktoru — kom., W. Brytania 11.30 The Commish — ser. krym. 12.30 Ma-

block — ser. krym. 14.00 Arabella Kiesbauer — talkshow 15.05 Superman — ser. sensac. 16.00 Babylon 5 — ser. SF, USA 16.50 Simpsonowie — ser. anim. 17.20 Pod jednym dachem — ser. obycz. 17.50 Roseanne — ser. obycz. 18.25 Bill Cosby Show 18.55 Świat według Bundy — ser. kom. 20.15 Ostry dyżur — ser. obycz. 22.20 Ulterior Motives — film szpiegowski, USA 0.05 Dragon Squad — eastern, Hongkong



9.00 Muzyczne doniesienia Viny 10.00 Planeta Viva — mag. 11.00 Notowania list przebojów 12.00 Nowości i standardy pop-rockowej sceny 13.00 Premiery i debiutanci 14.00 Przegląd światowych trendów 15.00 Teledyski na telefon 17.00 Notowania list przebojów 18.00 kEwL — Live — show 19.00 Planeta Viva — mag. 21.00 In Luv — talkshow 23.00 Wah Wah — mag. 0.30 Nocny ekspres: muzyka po północy 1.00 Nowości niemieckiej sceny muzycznej

Za zmiany wprowadzone w programach w ostatniej chwili redakcja nie odpowiada.

Gry przedmażeńskie

Teatr Telewizji proponuje obejrzenie sztuki Francisca Scotta Fitzgeralda pt. „Gry przedmażeńskie” o perypetiach miłosnych młodej i pięknej Myrny. W ciągu miesiąca musi ona spłacić spory dług, w przeciwnym razie wierzyciel poda sprawę do sądu.

W tym celu dziewczyna poszukuje bogatego kandydata na męża. Upatrzonej Whitney Knowlton nie zwraca jednak na nią zbyt dużej uwagi. Czas nagli i Myrna postanawia inaczej załatwić sprawę. Wraz ze swą przyjaciółką Betsy — reporterką rubryki towarzyskiej, wpadają na po-



Wybierz, obejrzyj — warto!

myśl nakłonienia Whitney do oświadczenia. Podczas wspólnej kolacji do kieliszka mężczyzny trafia dawka kokainy. Nazajutrz Whitney z przerażeniem dowiaduje się o konsekwencjach wieczoru z Myrną.

Reż.: Urszula Urbaniak, wyk.: Agnieszka Czekańska, Bartosz Opania, Marzena Gryzińska, Bronisław Wrocławski. 1996 rok.

TV POLONIA wtorek, 23.05

Detektyw z Hollywood — film sensacyjny USA

Harry Bell, były gwiazdor telewizji, poznaje uroczą wielbicielkę swojego talentu. Dziewczyna, sądząc że Harry jest detektywem, prosi go o pomoc w odnalezieniu narzeczonego...

Reż.: Kevin Connor, wyk.: Telly Savallas, Helene Udy, Joe Dallesandro, Tom Reese. 1989 rok.

RTL7 wtorek, 20.00

DREW BARRYMORE, niegdyś jedno z najbardziej niegrzecznych dzieci Hollywood, stała się rzeczniczką kampanii na rzecz bezpiecznego seksu.

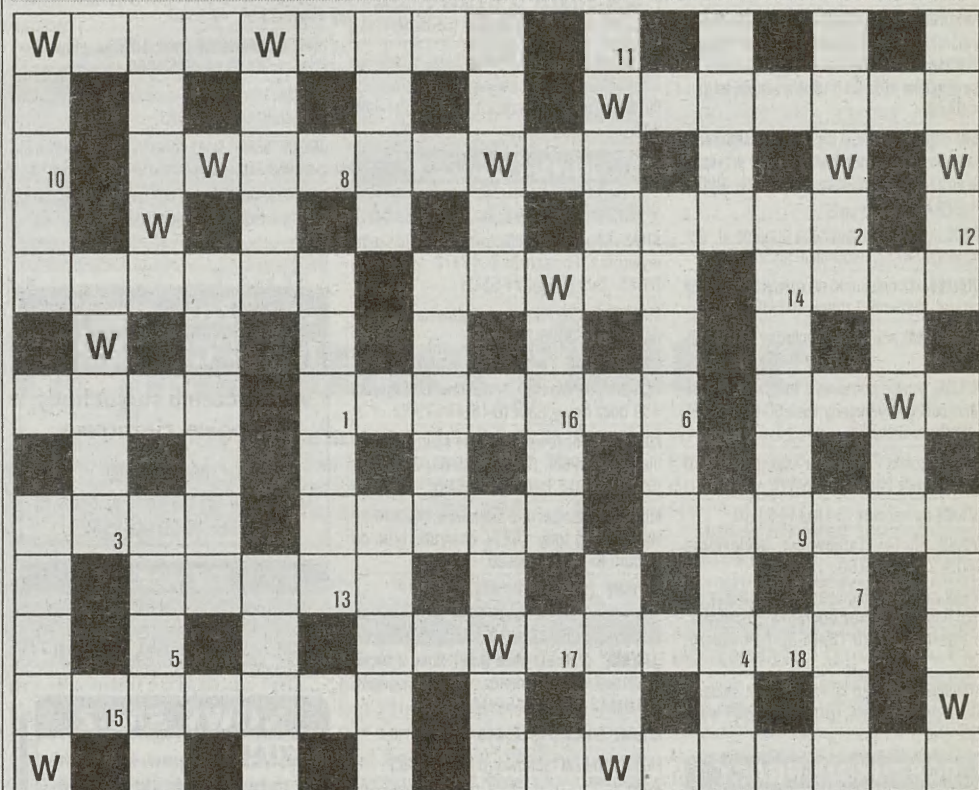
Aktorka, która jako dziecko zagrała w filmie ET, a jako nastolatka pograżyła się w narkotykach, zgodziła się pracować dla Fundacji Na Rzecz Zdrowia Kobiet. Jej głównym zadaniem jest prowadzenie poradnictwa dla kobiet na temat zabezpieczenia się przed chorobami przenoszonymi drogą płciową.

Nie boi się więzienia

QUENTIN TARANTINO bierze obecnie udział w procesie o znieważenie pewnego producenta filmowego, który domaga się od niego 5 milionów dolarów odszkodowania.

Eventualna kara więzienia nie przeraża Tarantino, który powiedział: — Siedziałem już kilka razy w kicju. Spędziłem tam 3, 2 i 8 dni, przede wszystkim za wykroczenia drogowe.

Jolka 2 — (TV-163)



Litery z pól ponumerowanych, napisane w kolejności od 1 do 18 tworzą rozwiązanie — myśl Sokratesa.

□ Dziura □ szata liturgiczna □ poszukująca innowacji □ kwitnie raz w życiu □ w gestii stróża □ zatyczka do butelek □ gra rolę kochanka □ celna, gazowa lub serca □ na głowie kogoś zamożnego bywał □ hit □ góry w Niemczech □ gaz lub kraj w Afryce □ Lange lub Kolberg □ czasem woda z nią uderza kumuś do głowy □ chlewna □ wyposażenie na wyprawę □ dawny podręcznik do nauki

□ łaciny □ zamykaj je za sobą □ robotnik leśny □ impreza z rozmachem, spektakl □ robak w grzybie □ pismo propagandowe □ primadonna □ miejsce łączenia metali, spoina □ nieżyty błony służbowej nosa □ specjalność piechoty □ budowla obronna lub figura w szachach, □ farba wodna z domieszką kredy □ aparat do prześwietlania ciał promieniami X □ inaczej mądgalina □ imię Kischka,

słynnego pisarza czeskiego □ łowi sumy □ różany lub do opalania □ element urządzenia uruchamianego przez włożenie □ drzewo liściaste lub polskie miasto □ żołnierzy wykonujący czynności rozpoznawcze □ stolica republiki nadbałtyckiej □ część kapelusza lub utwór muzyczny □ raj □ dawniej Persją zwany □ język środowiskowy □ część wyposażenia wędkarstwa □ „Kołokoł” lub „Zygmunt” R.K.

W losowaniu nagród książkowych wezmą udział rozwiązania przysyłane do redakcji na kartkach pocztowych z dopiskiem: Jolka 2 (TV-163). Termin nadsyłania — dwa tygodnie (decyduje data stempla pocztowego).

GAZETA

KRAKOWSKA

REDAKTOR NACZELNY: RYSZARD NIEMIEC

tel. 411-84-11, fax: 411-64-55

31-548 Kraków, al. Pokoju 3.

Adres do korespondencji: 30-960 Kraków 1, skrytka poczt. 402.

Centrala telefoniczna: 411-84-11, 411-32-22, 411-39-91, 411-33-05

fax: 411-64-55, 412-66-08

Sekretarz odpowiedzialny: tel. 412-29-98

Dział łączności z czytelnikami: tel. 412-46-33

Dział miejski: tel. 412-16-94

Dział sportowy: tel. 412-11-60

Redakcja nocna: tel. 412-29-98

BIURO OGŁOSZEŃ: tel. 412-61-51, fax: 412-40-99

Kraków, aleja Pokoju 3 tel./fax 422-06-03

ul. Starowiślna 10

Terenowe biura ogłoszeń mieszczą się w siedzibach oddziałów.

WYDAWCA: „Polskapresse” — Spółka z o.o. — Oddział Gazeta Krakowska w Krakowie. Prezes Zarządu Oddziału — Piotr Szymborski

DRUK: DRUKPRESS, Kraków, ul. Nowohucka 50;

PRENUMERATA: Dział Kolportażu tel. 411-38-39

Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji, zmiany ich tytułów. Tekstów nie zamówionych nie zwracamy.

Plotki ploteczki...

MICHAEL HUTCHENCE pamiętał w testamentie o organizacjach ekologicznych.

Jak stwierdzili w telewizji australijskiej ojciec i brat nieżyjącego lidera grupy INXS, większość z ośmiu milionów dolarów majątku trafiła na konta organizacji GREEN-PEACE i FRIENDS OF THE EARTH. Pozostałe środki trafiły w przyszłości w ręce córki Michaela HEAVENLY HARAANI TIGER LILLY. Bardzo mało, o ile w ogóle cokolwiek, dostała natomiast ostatnia kochanka muzyka, matka HEAVENLY, modelka PAULA YATES.

PRACA

DAM PRACĘ

AMBITNYM - Praca domowa, współpraca. 2100 zł. Firma Marketingowa PRACA skr. pocztowa 27 33-300 Nowy Sącz. (z naczek)

APTEKA zatrudni kierownika. (0-14)26-55-33.

ATRAKCYJNA prestiżowa praca dla aktywnych na dynamicznym rynku ubezpieczeń. Szkolenia - licencja (0-18)442-10-37.

BRANŻOWY katalog Firm „Krakowski Rynek” zatrudni do kolejnego wydania, terenowych przedstawicieli handlowych z regionu krakowskiego i tarnowskiego. Nienormowany czas pracy. Wynagrodzenie prowizyjne. (012) 421-04-33 w.13-17 (9-16)

CHAŁUPNICTWO 0-700-71-195

CHAŁUPNICTWO (0-12)648-88-25 643-63-84

CHAŁUPNICTWO (0-12)658-42-45 (8.00- 18.00).

CHAŁUPNICTWO różnych branż, oferty pracy stałe, sezonowe w kraju, za granicą. Reklamy na samochodach, domach. Informacja bezpłatna. EUROCOM 32-859 Złota 145.

FIRMA zatrudni kierownika lub mistrza budowy sieci wod-kan (0-12)267-04-70

FRYZJERKI (0-18)441-34-71, 441-92-58.

HANDEL to najłatwiejszy zarobek pod warunkiem że się ciężko pracuje. Wymagany samochód osobowy. (014)26-18-88, (9-16).

HANDLOWCY z doświadczeniem, znajomość komputera. Oferty prosimy kierować faksem lub listownie na adres Infor Media sp. z o.o. ul. Marymoncka 105, 01-813 Warszawa, tel/fax: 34-04-27

NOWY Sącz zatrudni do odzieży skórzanej krawców oraz krojących (możliwość przyuczenia do zawodu) stała praca - pełny etat (0602) 71-76-11.

POMOC domowa dochodzącą przyjmę al. Słowackiego 58/12. Informacje godz. 9.00

POTRZEBUJESZ opiekunki do dziecka lub osoby starszej - zadzwoni. Tarnów, (014)22-47-45.

PRZESZKOLENI pracownicy ochrony (012)632-32-22

PRZYJMĘ pomoc domową z mieszkaniem do jednej osoby. Wymagany wiek 50-60 lat. Oferty 97 Starowiślna 10

PRACA w domu. FUH „Beta” skr. poczt. 110 33-300 Nowy Sącz (znaczek)

PRZYJMĘ farmaceutę (0-18)444-91-10.

WYSOKIE zarobki. Tarnów. Inf. telefoniczna (0602) 281-540. 9.00 - 16.00

ZAKŁAD zatrudni księgową ze znajomością obsługi komputera oraz operatorów „Ostrówka” ze stażem pracy (0-18)44-32-114 wieczorem.

ZATRUDNIĘ od 19-25 lat (absolwent, student) 968 m-ce Nowy Sącz, (0-18)443-83-81 wew. 250

POSZUKUJĘ PRACY

TECHNIK - farmaceutyczny, bez stażu (012) 658-00-61

NAUKA

ADRES: ZDZ Kraków, Dietla 38, (012)422-31-02. **ROZPOCZYNAJMY KURSY!** Instruktor nauki jazdy, Diagnostyka samochodowa, Przewóz materiałów niebezpiecznych /ADR/, Uprawnienia budowlane przygotowujący do egzaminu, Barman, Kelnier, Kierownik zakładu gastronomicznego, Sztetnarka /asystentka/, Pedagogiczny uprawnienia dla mistrzów, instruktorów nauki zawodu, Sobotnio-niedzielne przygotowujące do egzaminu czeładniczego, mistrzowskiego /zawody: budowlane, metalowe, elektryczne, mechaniczne, samochodowe, cukiernik, piekarz, kucharz/, BHP podstawowe, okresowe.

JĘZYK angielski lekcje dla początkujących, zawodowych, pomoc w przygotowaniu do matury, przystępna cena (0-18) 445-63-84 po 19

TANIEC 0602727005

WŁOSKI -kursy (012)421-34-15

MOTORYZACJA

SAM. OSOBOWE

SPRZEDAŻ

FORD Granada 2,1D, 1978, stan dobry. Tel. (0-14) 23-22-08, po 19.

MERCEDES 410, ładowność 2570 kg, 1994, (014) 778-708

NEON CHRYSLER, 1995, (014)831-000

POLONEZ 1988, z instalacją gaz. Poręba Józef Paszyn 283.

POLONEZ ATU 1600, stan idealny, metalic, imobilizator, multiloc, radio, sierpień 1996, 17.000 PLN. Tel. (014)22-23-04, (090)374-652.

RENAULT Safrane 1992, 80.000 km, 33000zł 0602-219-488 0601-414-416

RENAULT 19 poj. 1400 1991, 115.000km, centralny zamek, radiomagnetofon 17.500zł. tel. Różnów 22 po 19.

SKODA 105 sprzedam. (012)411-01-61 po 18

CINQUECENTO 700, 1997 r. garażowany, bogate wyposażenie, 18.000 km przebieg. Tel. (0-18) 441-69-28 (7-15), 441-61-72 po 16

FIAT

AKCJA ZŁOMOWANIA

upusty cenowe **2000 do 3500 zł**
Ponadto oferujemy
Maluch, Cinquecento 704,
Punto, Bravo w starych cenach,
Sienna 1,6 — odbiór natychmiastowy.
Szczegóły w salonie.

Auto-Polmozbyt

Kraków, al. 29 Listopada 39 (róg ul. Prandoty)
tel./fax 411-81-61, tel. 413-78-64, 411-54-85,
pon-pt 8-18, sob. 8-13, niedziela (informacja) 9-13

KUPNO

POLONEZ Truck 1994 do 11.000zł, 0601-414-416

INNE POJAZDY

SPRZEDAŻ

ATLAS - koparka gąsienicowa, K-606, nacze-pa-wyworkta, Fortschritt T- 174/2, spycharka DT-75. Żary (068)374-35-01

CIĄGNIKI C-330 Piaszczak Łętownia koło Jordanowa (0-18)26-75-673

CIĄGNIK C-328, C-330, T-25A, C-360 rozrzućniki, sprężęty. Wastag Bronisław, Librantowa 139 pocz.Nowy Sącz (0-18)441-79-52.

KOMBAINY zbożowe, prasy do słomy zachodnie, duży wybór. (034)62-86-81, 27-41-51, (036)435-50-63, (033)75-45-06.

KOPARKA samojedźna niemiecka SCHAEFF HML-30 8,5 tony 1987r. chwytak, łyżki do wyboru (0-12)272-39-20

KOPARKĘ „Białoruś”. 0-14/45-12-40

USŁUGI

„LIBERTA” -przewóz osób (kraj), Busy 9,14,18 -osobowe, obsługa imprez okolicznościowych (0-18)442-94-34, 445-60-65.

ALARMY, blokady (012)413-49-91

PRZEPROWADZKI fachowo (012)43-46-83

TANI transport, kraj i zagranicą 1T, 2T, 3T 90-12) 635-15-34 0602-618-937

TRANSPORT Żuk Tarnów (0-601)474-139.

TRANSPORT-Star 6t i 12t, kryty (0-18)442-79-35.

TRANSIT Bus, wesela, przysięgi. Faktury VAT. (0-14) 26-63-98.

USŁUGI transportowe 6, 12 ton, plandeka. (0-14) 22-11-80.

TRANSPORT 3,5 t, kraj- zagranicą. (012)44-80-12

TRANSIT Bus- przewozy: wesela, przysięgi, pielgrzymki, inne. (014)721-652

TRANSPORT. (012)643-48-43, 090-333-103

VW BUS + przyczepa - przewozy osób lub towarów - kraj - zagranicą lub inne propozycje. Tel. (090) 361-489, (0-18) 331-76-25

CZĘŚCI

SPRZEDAŻ

AUTOALARMY — (0-12) 644-45-17, Cienista 12.

SAM. CIĘŻAROWE

SPRZEDAŻ

STEYR z dźwigiem do wywozu drewna — sprzedam (0-18)446-26-44.

NIERUCHOMOŚCI

MIESZKANIA

SPRZEDAŻ

AGENCJA STRONCZAK kupno- sprzedaż nieruchomości al.Słowackiego 58 Kraków (0-12)633-22-67

MIESZKANIE 60 m2 -sprzedam. (014)23-14-01.

NOWE mieszkanie 110m2 przy drodze do Krynicy (7km do centrum Nowego Sącza) ładna lokalizacja, wysoki standard wykończenia (0-18) 443-81-90, 441-79-07, 444-15-84.

NOWY Sącz - os. Barskie mieszkanie 37m2 sprzedam lub zamienię na większe (0-18)441-55-26.

TARNÓW! Mieszkanie 60 m2, wykończone z telefonem. (0-14)33-08-73.

TARNÓW! 53 m2, 2 pokoje w trakcie budowy, cena 950 zł/m2. (0-14)218-440.

WYNAJEM

DWUPOKOJOWE os.Oświecienia, do wynajęcia (0-12) 649-50-38

TARNÓW, Do wynajęcia mieszkanie w domu, Tel. (014)340-657

DOMY

SPRZEDAŻ

DĄBROWA Tarnowska! Dom sprzedam. Tel. (0-14)42-23-55, 42-35-07.

DOM, zabudowania, grunt 1,76 ha, staw - Łusławice 30. (0-14)66-53-066.

ŁONOWA (tarnowskie) dom drewniany z działką. Tel. (014)66-56-163.

JASIEŃ - GRADY. Dom drewniany, zabudowania gospodarcze - sprzedam. (0-14) 66-33-613

DOM k. Krynicy, 468 m2, wysoki standard, 170 tys. USD. InterHome (0-12) 656-59-37

KUPNO

Zakupię
NIERUCHOMOŚCI

w rozliczeniu samochodu
osobowe, ciężarowe

Tel. (0602) 624-499

Tel. dom. (0-18) 443-08-15 po godz. 19
Tel. biur. (0-18) 442-23-88

DZIAŁKI

SPRZEDAŻ

TARNÓW, Szujskiego- działkę budowlaną 744 m2. (014)211-131 po 19.00.

NOWY SĄCZ

DZIAŁKĘ o pow. 0,8427 ha
w rozwijającym się centrum
SPRZEDAM

Przeznaczenie:
wszelka działalność.

Tel. (0602)75-04-82,
(0602)75-04-81

KUPNO

KUPIĘ działkę budowlaną ok. 10 arów, ewentualnie z domkiem do remontu w Tarnowie przy głównych ciągach komunikacyjnych. Tel. (014) 215-001 w godz. 9.00-16.00, lub (014) 747-147 po 20.

LOKALE

SPRZEDAŻ

NOWY SĄCZ, 1 Brygady - sklep blaszak 25 m2 z wyposażeniem. (0-18) 443-41-56

WYNAJEM

TARNÓW -Centrum! Gabinety lekarskie, apteka do wynajęcia. (0-14)26-55-33.

TARNÓW, Krakowska! Lokal wolno stojący 45 m2, do wynajęcia. Tel. (0-14)78-40-43.

TARNÓW! Budynek 2 poziomowy, 200 m2 do wynajęcia na działalność gospodarczą, magazynową. (0-14)22-31-65.

TARNÓW, Krakowska 38. Do wynajęcia 110 m2 na I piętrze oraz 200 m2 na parterze z przeznaczeniem na sklepy. (014)34-07-89.

GAZETA
KRAKOWSKA
BIURO
OGŁOSZEŃ
Kraków
ul. Starowiślna 10, tel./fax 422-06-03

WYNAJEM

WYNAJMĘ warsztat po cukierni (012)422-37-27

DLA DOMU

WYPOSAŻENIE

SPRZEDAŻ

NOWOŚĆ NA POLSKIM RYNKU

AMERYKAŃSKIE SYSTEMY
OCZYSZCZANIA WODY PITNEJ

* Prezentacja urządzenia filtrującego —
GRATIS

* Badanie wody

FHU „FILTREX”

34-600 Limanowa, Mordarka 424
Tel. (0-18) 337-36-41

USŁUGI

ACTIVE CLEAN- czyszczenie dywanów, wykładzin, posadzek, VAT 0602-66-90-79.

ANTENY (012)648-30-42

PARKIET „JARZĄBEK” produkcja, sprzedaż, montaż, zakład tel. (012)272-19-96. Sklep firmowy al. 29 Listopada 103a, tel. (012)413-47-83, kleje, lakiery, akcesoria, hurt- detal.

SOLIDNIE zabezpieczam drzwi, tapicerka, zamki (012)415-42-87

BUDOWLANE

SPRZEDAŻ

BLACHA T-55, kolor piasek. Wyst. Faktury VAT. Okazja Tel. (0-14)22-46-04.

BRAZY, prety, tuleje. HART, Skwerowa 44. (0-12)266-66-42

DESKI, więźby dachowe -sprzedaż (0-18)446-16-74 Cyganowice 74.

DEBA w klocko -sprzedam. Tel. (0-14)24-24-65, po 16.

FLIZOWANIE, remonty, murowanie, tynki, elewacje styropianowe. Tel. (0-14)34-04-04.

FOSZTY 5,7 sosnowe, jodłowe (0-18)44-68-074.

PARKIET, boazeria, produkcja. Szeroki wybór, ceny konkurencyjne. (0-12)388-12-84 090-37-98-01

USŁUGI

„JAN-POL” - DĘBICA: budowa szkieletowa- kompleksowa, suche tynki, adaptacje poddaszy, biur. (014)817-011

CYKLINOWANIE (012)658-13-97

DOMOFONY-Naprawa (012)423-59-97

FLIZOWANIE, gwarancja (0-12)267-14-08

FLIZOWANIE, remonty ogólne, parkiety- z gwarancją (0602)74-03-51.

HYDRAULIKA, kuchenki (012)267-42-78

HYDRAULIKA i C.O. (012)643-36-10

KRATY (012)632-39-38

MALOWANIE, flizowanie, gładź gipsowa, suche tynki, adaptacje (0-18)443-08-63.

REMONTY, wykończenia wnętrz -kompleksowo (0-18)442-24-40

NOWA OFERTA „GAZETY KRAKOWSKIEJ”

Nasze reklamy

w Białymstoku, Katowicach, Kielcach, Poznaniu, Szczecinie, Wrocławiu

Treść reklam z ostatniego tygodnia z gazet:

* „Dziennik Zachodni” — Katowice * „Głos Wielkopolski” — Poznań * „Głos Szczeciński” — Szczecin

* „Gazeta Współczesna” — Białystok * „Słowo Ludu” — Kielce * „Słowo Polskie” — Wrocław

Poznasz dzwoniąc:

TAI

423-02-40

423-02-16

422-89-00

Informacja działa od poniedziałku do piątku w godz. 9.00-18.00.

Gratka

bezpłatny kupon

uprawniający do jednego ogłoszenia drobnego
w sobotnim lub wtorkowym dodatku ogłoszeniowym

Treść *

(Do 10 słów)

Nie zapomnij

Wytnij kupon - a) prześlij pocztą pod adresem 31-548 Kraków, al. Pokoju 3 lub b) wrzucić do skrzynki „Gratki” przy Biurach Ogłoszeń „Gazety Krakowskiej”

* - W PODRUBRYCE ODNAJME-SPRZEDAM NALEŻY PODAĆ CENĘ

- WSZYSTKIE CENY W NOWYCH ŻŁOTYCH POLSKICH

- OGŁOSZENIA W RUBRYKACH: ODDAM ZA DARMO I PROSZĘ O POMOC MOŻNA NADAĆ TYLKO OSOBIŚCIE

W BIURACH OGŁOSZEŃ

- W OGŁOSZENIU PODAJ: MIEJSCOWOŚĆ, ADRES, NUMER TELEFONU

- BIURO OGŁOSZEŃ ZASTRZEGA SOBIE PRAWO DO ZREDAGOWANIA I SKLASYFIKOWANIA OGŁOSZENIA LUB JEGO NIEZAMIESZCZENIA

imię i nazwisko

adres

Numer dowodu osobistegotelefon

Wszystkie koszty publikacji zawarte są w cenie gazety

TURYSTYKA, SPORT

KATOLICKIE Biuro Pielgrzymkowe- pielgrzymki zagraniczne (012)413-68-99

ZIMOWISKO- tanio! Bukowina Tatrzańska. Bogaty program zajęć (012)415-52-63

MATRYMONIALNE

BIURO „Julia” (014)81-78-39

BIZNES

ATRAKCYJNY lombard, Długa 5 (0-12)422-15-54, pożyczki pod zastaw wszystkiego, także nieruchomości.

DEŁGI odzyskuje PROKURA s.c. (0-12)421-93-18

LOMBARD, Teatralne 10 (budynek kiną Świt) (012)644-58-44

LOMBARD ul. Grottgera 6 (równoległa do Mazowieckiej)- 012-634-22-12

LOMBARD

Australian Open

Zwycięstwo Grzybowskiej

Dobrze rozpoczęła swój występ na antypodach tenisistka krakowskiego Wawelu Magda Grzybowska. W pierwszej rundzie Australian Open pokonała Rumunkę Cristeę 6:3, 6:2.

Nie powiodło się natomiast Aleksandrze Olszy, która nie zakwalifikowała się do turnieju głównego przegrywając w eliminacjach z Ukrainką Tatarkową 4:6, 2:6.

Magda podczas gry imponowała silnymi uderzeniami z głębi kortu. Nie pozwoliła

zwrotniejszej Rumunce narzucić sobie jej stylu gry. W drugiej rundzie Magda zmierzy się z Hinduską Vaidyanathan.

Z turniejem pożegnali się już pierwsi rozstawieni. Amerykanka Serena Williams pokonała Spirleę (Rumunia, 6). Wśród mężczyzn odpadł Bruguera (Hiszpania, 10) przegrywając z Kucera (kontuzja Hiszpana w czwartym secie). Faworyt Sampras pokonał Holendra Schalkena 7:5, 6:4, 6:2.

(a)

Dalsze zwolnienie

Po obrażeniach doznanych w piątek 9 bm w Nowym Targu, hokeista oświęcimski hokeista poddany został kolejnym badaniom lekarskim. W ich rezultacie przedłużono zwolnienie do 25 stycznia, z zaleceniem leżenia w łóżku i wykonywania nader oszczędnych ruchów. Generalnie jednak opinia lekarska jest pomyślna – leczenie przebiega zgodnie z oczekiwaniami. Najgorsze Maciej Baran mjuż za sobą. (wb)

Nie można było bowiem lekceważyć stanu prawego oka, które uciერიაło po walce z defensorem Podhala Jackiem Zamojkim. Wczoraj oświęcimski hokeista poddany został kolejnym badaniom lekarskim. W ich rezultacie przedłużono zwolnienie do 25 stycznia, z zaleceniem leżenia w łóżku i wykonywania nader oszczędnych ruchów. Generalnie jednak opinia lekarska jest pomyślna – leczenie przebiega zgodnie z oczekiwaniami. Najgorsze Maciej Baran mjuż za sobą. (wb)

Ligi angielskie

W niedzielę rozegrano przedostatni mecz 23. kolejki angielskiej ekstraklasy piłkarskiej. Trochę niespodziewanie Everton pokonał Chelsea 3:1. Wczoraj wieczorem Southampton grał z Manchesterem United – wynik podamy jutro. W tabeli prowadzi MU (22 mecze – 49 pkt) przed Blackburnem (23 – 44) i Chelsea (23 – 42).

Serie „A”

W niedzielny wieczór rozegrano ostatnie spotkanie 16. kolejki włoskiej ekstraklasy. Parma pokonała Milan 3:1 (2:0), gole: Chiesa 31 i 74, D. Baggio 43 – Ganz 70. W tabeli prowadzi Inter (16 meczów – 36 pkt) przed Juventusem (16 – 35) i Udinese (16 – 31). (BAT)

Nie ma winnych!

Po sobotnich burdach w katowickim „Spodku” przystąpiono do szacowania i naprawy szkód. Nie wiadomo jednak ile trzeba będzie wydać pieniędzy. Szacunki są rozbieżne – od 50 do 100 tysięcy złotych. Faktem jest natomiast, że obiekt został w poważnym stopniu zniszczony. Nie to jednak wydaje się być najciekawsze. Okazało się bowiem, że nikogo nie zatrzymano, a co za tym idzie, żadnemu z bandziorów nie postawiono zarzutów! Mimo wprowadzenia przez władze regionu przyspieszonego trybu orzecznictwa. Policja zaś poinformowała, że pojedynczych bohaterów ostatniej soboty „lokalizować” będzie na podstawie zapisów wideo.

Coż, nie się nie stało...

(BAT)

Puchar od Górskiego

W Warszawie rozgrywano półfinałowy turniej halowych mistrzostw Polski w piłce nożnej kobiet. Bardzo dobrze spisały się w stolicy futbolistki Podgórz.

W świetnym stylu wygrały zawody i awansowały do decydującej rozgrywki. Wraz z krakowiankami do finału zakwalifikowały się drużyny warszawskiej Saveny i Medyka Konin. Piłkarki Podgórza zdobyły tym samym puchar ufundowany przez Kazimierza Górskiego. Z kolei z półfinału rozgrywanego we Wrocławiu awans wywal-

czyły ekipy Stilonu Gorzów, miejscowego AZS i Zagłębianki Dąbrowa Górnicza.

Finał halowych MP rozegrany zostanie 7 i 8 lutego w Głubczycach. Obok wymienionych sześciu drużyn wystąpią w nim także obrończynie tytułu, zawodniczki Czarnych Sosnowiec oraz gospodynie, czyli Rolnik Biedrzychowice. (wb)

Popis Hutnika

W Siedlcach przebywali juniorzy starsi krakowskiego Hutnika. Podopieczni trenera Waldemara Koconia uczestniczyli w III ogólnopolskim halowym turnieju piłkarskim o puchar prezydenta miasta. Spisali się znakomicie, zajmując pierwsze miejsce!

W eliminacjach Hutnik pokonał: 3:0 Polonię Warszawa, 1:0 Pogoń Siedlce, 3:1 ŁKS Łódź, 3:2 Motor Lublin oraz zremisował 2:2 ze Stomilem Olsztyn. Awansował więc do finału, w którym nie dał szans Górnikowi Łęczna, gromiąc go 5:0! Krakowianie zebrali wiele komplementów za swoją grę; efektywną, skuteczną, opartą na wysokich umiejętnościach technicznych zawodników. Chłopców trenera Koconia komplementowali m. in. szkoleniowcy ze stolicy, którzy licznie zjechali do Siedlec.

Sobotnio-niedzielne zawody cieszyły się ogromnym zainteresowaniem miejscowych kibiców. Na trybunach tamtejszej hali przebywało (każdego dnia) ponad 1000 osób! Warto jeszcze zaznaczyć, że obsada siedleckich zawodów była bardzo interesująca. Obok wymienionych ekip w turnieju udział wzięły zespoły Katowic, Bełchatowa, Widzewa Łódź, Rakowa Częstochowa (trzecia lokata) i Hetmana Zamość. (bat)

Po turnieju w Zakopanem

Mieszane uczucia

Turniej w skokach narciarskich jakiego byliśmy świadkami w ubiegły weekend miał dwa oblicza. Po pierwszym nudnym konkursie, w którym w głównej roli wystąpiła pogoda, w niedzielę wszystko było już jak należy, a więc słońce i sportowe emocje.

Również w wypowiedziach zawodników i trenerów dało się wyczuć mieszane uczucia. Większość była tylko częściowo zadowolona.

Z Andreasem Goldbergerem rozmawialiśmy w kawiarni COS-u, po pierwszym konkursie. Austriak nie mógł zaliczyć swojego występu do udanych, nie mniej jednak nie rozpacział specjalnie z tego powodu.

Głównym powodem słabego poziomu dzisiejszego konkursu była pogoda. – powiedział – Popsuła ona całą zabawę. Myślę, że zarówno dla nas jak i dla kibiców, dzisiejszy konkurs był po prostu nudny.

– Jak podoba co się zakopiański obiekt?

– Zwykle skacze się tutaj bardzo dobrze. Inna sprawa, że na temat niemal każdej skoczni można powiedzieć coś złego. Mogliśmy skakać dzisiaj i po 120 m. Niestety



Andreas Goldberger

Jak wobec tego wyglądać będzie według ciebie drugi dzień konkursu?

– Oczywiście każdy będzie chciał dać z siebie jak najwięcej i skoczyć jak najdalej, ale wszystko zależało będzie od warunków.

Na szczęście obawy skoczka nie znalazły potwierdzenia w praktyce. W niedzielę wyszło piękne słońce i konkurs wreszcie mógł być prawdziwą frajdą dla licznie zgromadzonych widzów. Po jego zakończeniu nie wszyscy byli jednak w pełni zadowoleni. Jeden z trzech obecnie najlepszych polskich skoczków, Wojciech

Skupień nie tryskał humorem, w jego wypowiedzi pojawiła się i iskierka nadziei.

– Po mału idzie ku lepszemu. Patrzę z nadzieją w najbliższą przyszłość. Nie poszło nam co prawda najlepiej w Zakopanem i szczerze mówiąc nie bardzo umiem wytłumaczyć dlaczego się tak stało, ale myślę, że będzie lepiej. Wszystko zależy zresztą od dyspozycji dnia. Mam nadzieję, że ta przyjdzie na olimpiadę w Nagano. Na razie potrzeba nam dobrej atmosfery, która pozwoliłaby spokojnie przygotować się do igrzysk.

Drugi trener polskiej reprezentacji również miał mieszane uczucia.

– Przede wszystkim mam nadzieję, że zawody w Zakopanem na stałe wejdą do kalendarza Pucharu Świata. Jak będzie naprawdę czas pokaże. Jeśli chodzi o postawę naszych podopiecznych to możemy być zadowoleni tylko z pierwszego dnia. Sobotni konkurs pokazał, że drzemia w nas spore możliwości. Oczywiście po niedzielnych konkursach siłą rzeczy nasze humory zostały nieco popsu-

te, ale i tak uważam, że osiągnęliśmy przyzwoity wynik.

Bartosz KARCZ

Mecz gwiazd NHL

Lepsi Amerykanie

Nord America Stars – World Stars 8:7 (3:3, 3:2, 2:2). Bramki dla NAS: Tkachuk 11 i 42, LeClair 5, Niedermayer 19, Fleury 22, Lindros 35, Amonte 37, Messier 44; dla WS: Selaenne 1, 4 i 28, Jagr 3, Kurri 33, Krawczuk 48, Larionow 50. Widzów 18,422. Strzały: 43:29.

Po raz pierwszy, a 48 mecz All Star, został przeprowadzony według nowej formuły. W Vancouver nie wystąpiły zespoły Wschodu i Zachodu NHL, ale reprezentacje Ameryki Północnej i „Reszty Świata”, złożone z zawodników występujących w NHL (36 hokeistów, zostało powołanych do olimpijskich drużyn swych krajów). Najlepszy hokeista w historii ligi, Wayne Gretzky, w niedzielę ustanowił kolejny rekord. W swym 17 występie asystował

przy dwóch bramkach i legitymuje się dorobkiem 22 pkt w klasyfikacji najsukceszniejszych zawodników All Star Games. Inną gwiazdą meczu był Fin Teemu Selaenne. Zdobył trzy bramki i uznany został najlepszym zawodnikiem meczu (MVP). Gretzky uważał jednak, że miano MVP, a zarazem nagrody, kryształowa rzeźba i sportowy samochód należały się Markowi Messierowi. Nie tylko dlatego, że w niedzielę „Mess” obchodził

swe 37 urodziny, ale za dobrą grę i zdobycie bramki decydującej o zwycięstwie jego zespołu.

Mecze All Star rozgrywane są zazwyczaj niemal bez fauli. Zawodnicy poświęcają swój wysiłek głównie zdobywaniu bramek, a nie grze defensywnej. Tak było i tym razem. Padło 15 bramek. Mecz rozpoczął się od generalnego ataku „Reszty Świata”. Po 4 minutach gry drużyna ta prowadziła 3:0, po dwóch bramkach Selaenne i jednej Jagry. Amerykanie jednak z uporem odrabiali straty i w 44 minucie, po голу Messiera, prowadzili 8:5. Finisz hokeistów z Europy był spóźniony. (PG)

ZASŁONA PIĄTA

Wyjście z Edenu

Sekcja piłkarska Wisły jawi się ostatnio niczym Eden, do którego z chęcią pielgrzymują najlepsi futboliści rodzimego chowu. Media informują o gwiazdach, które albo zasilają „Białą Gwiazdę”, albo nie mają nic przeciwko temu, by pod Wawel trafić (prezes Lommel na razie nie zgodził się sprzedać wisłakom Mirka Waligóry, ale w czerwcu sprawa może okazać się aktualna), zrzucając w swoich doniesieniach na drugi plan sprawę przeludnienia przy ul. Reymonta. Oczywiście piszemy, prawie że z dumą, że Wisła była w stanie zabrać na pierwsze zgrupowanie 39 piłkarzy, lecz tylko jakby mimochodem wspominaliśmy, że dla części z nich miejsca w klubie już nie będzie. Nie tylko moim zdaniem, błędem ogromnym byłoby ciche wyzbywanie się tych, którzy stają się ofiarą oczekiwanego postępu. Bo każdy z nich w jakimś stopniu

przyczynił się czy to do awansu zespołu do ekstraklasy, czy też do utrzymania go na tym szczeblu, a i swoje zasługi mają dla klubu niedawni zdobywcy tytułu mistrzowskiego wśród juniorów. Dobrze byłoby, by odejście z Wisły – czy jak było, im w pierwszej kolejności się należy.

Na kilku wisłaków dużą ochotę mają kluby krajowe. Tak się jednak składa, że większość z nich żyje w przekonaniu, iż krakowianie są tak bogaci, że nie trzeba od nich kupować, a wystarczy tylko wypożyczyć. Jednorazowy prezent dla Cracovii nie powinien być jednak fałszywie odbierany, czas św. Mikołaja i Gwiazdki szybko minął. I to sama Wisła powinna zadbać, by przejście do innego klubu nie oznaczało dla zawodnika finansowej katastrofy. Dlatego klub powinien zdać sobie sprawę, iż zwykła przyzwoitość i lojalność wobec piłkarzy nakazu-

je nie wypychać ich do potencjalnych bankructw. Pozostaje jeszcze sprawa wychowanków, piłkarzy, którzy dopiero wkraczają w dorosłe boiskowe życie. Ich akurat sprzedawać nie wolno. Na pewno część z nich nie dorosła jeszcze do I ligi i trzeba im dać szansę ogrania się, ale z możliwością natychmiastowego powrotu na swoje śmieci. To już jest sprawa Wisły czy pożyty piłkarzy Cracovii, Garbarni, Wawelowi czy może Dalinowi, Unii lub Okocimskiemu (oczywiście nie za darmo, by nie rozpuszczać tych, którzy biorą). Natomiast sprawą całego środowiska futbolowego jest, by talenty nie emigrowały z tego miasta. Zazwyczaj bowiem wcześniej niż później okazuje się, że gwiazdy objawiają się w pełnej krasie. I szkoda by było, gdyby korzystali z tego konkurenci Wisły, Hutnika czy Wawelu.

Janusz KOZIOŁ

III PLEBISCYT NA NAJLEPSZEGO PIŁKARZA I TRENERA ZIEMI KRAKOWSKIEJ



Tempo

KRAKOWSKA

PLEBISCYTOWY KUPON

PIŁKARZE	TRENERZY
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	
7	
8	
9	
10	

Imię

Nazwisko

Adres

.....

Transfer Bukalskiego lepszy od wygranej w LOTTO

(Korespondencja własna z Belgii)

Krakowska Wisła jeszcze nie trafiła do europejskich pucharów, ale już zaszokowała skromnych Belgów. W tutejszej prasie piszą, iż polski klub ma tej zimy na transfery 80 mln franków (około 4 mln marek) i 16 wydał na Bukalskiego. W Belgii na takie transfery mogą sobie pozwolić tylko takie kluby jak Anderlecht, Brugge czy Standard. Pozostali o podobnych pieniądzach tylko marzą.

Po wykupieniu przez Wisłę Bukalskiego i Kaliciaka tutejsza prasa jest przekonana, że tym samym tropem pójdą Kłak i Waligóra. Dlaczego polskimi transferami aż tak bardzo interesują się Belgowie? Bo istnieje tu przekonanie, że robiąc interesy z Wisłą, można na nich bardzo dobrze zarobić. I przytaczają tu przykład Bukalskiego. Jak zapewne krakowski kibice pamiętają, Genk kupiło Bukalskiego z Hutnika za 212 tys. dolarów. Za piłkarza zapłacono dopiero niespełna dwa miesiące temu, mimo iż Bukalski grał w Genk półtora roku. Wynikło to z faktu, iż Genk i Hutnik nie mogły dojść do porozumienia w sprawie wysokości kwoty transferowej i sprawa trafiła do UEFA. Gdy wreszcie trzeba było zapłacić za Bukalskiego, Genk nadal miało pustki w kasie i podobno za Polaka zapłacił prywatny inwestor. W grudniu zapłacił on 212 tys. do-



Kosztował 16 mln franków...

larów, a w styczniu sprzedał piłkarza za 500 tys. dolarów. Szczęściarz zrobił interes porównywalny do wygranej w LOTTO. Kto jak kto, ale on będzie Bukalskiego zawsze mile wspominał.

W St. Truiden Grzegorz Kaliciak trenował z miejscowym zespołem, mimo że tydzień wcześniej podpisał wszystkie dokumenty w sprawie jego przejścia do Wisły. Belgowie w ten sposób zabezpieczali się przed ewentualną niesolidnością polskiego partnera. Pieniądze pod koniec tygodnia pojawiły się na koncie St. Truiden i Kaliciak mógł wreszcie pożegnać się z Belgią.

Co z ewentualnymi transferami Waligóry i Kłaka? Na przejście tego pierwszego nie zgadza się prezes Dirk Van Den Boev. Lommel planuje

grę w pucharach i nikogo na razie nie chce sprzedawać. Gdyby w maju zespół celu nie osiągnął, wtedy Van Den Boev gotów jest rozmawiać z Wisłą. Co do Kłaka, to jego odejście z Antwerpii po wielce prawdopodobnym spadku z ligi jest pewne. Czy byłby to transfer do Wisły? Na razie do piłkarza zadzwonił z taką propozycją menedżer Ryszard Szuster. Ale on przecież nie jest związany z krakowskim klubem...

Mimo, że z ligi belgijskiej ubywają Polacy, to ciągle jest ich tu jeszcze duża grupa. Najlepiej z nich radzi sobie mający kanadyjskie obywatelstwo Tomasz Radziński. Piłkarz Ekeren z 10 golami na koncie zajmuje trzecie miejsce na liście strzelców (w ostatnim meczu wyjazdowym Radziński zdobył 2 gole, a jego zespół wygrał z RWDM 4:0). Gole strzelił również znany z gry w Hutniku Zakari Lambo. Piłkarz Aalst ma już tych bramek sześć na koncie. W meczu Lommel-Harelbeke (0:0), grali Waligóra i Szubert. Zabrakło za to kontuzjowanego Arkadiusza Kubika. Wychowanek Cracovii ma latem przejść do ligi włoskiej. Jego brat Łukasz strzelił swoją pierwszą bramkę w zespole rezerw i czeka na finalizację transferu z „pasami”, by mógł wreszcie zadebiutować w pierwszym zespole Harelbeke

Janusz KOZIOŁ, Lommel

WTOREK

20 stycznia

- Wschód słońca — 7.33
- Zachód słońca — 16.01
- Wschód księżyca — —
- Zachód księżyca — 10.43

Dzień dłuższy od najkrótszego o 47 min, a krótszy od najdłuższego o 8 godz. 14 min.

Imieniny:

Fabiana, Ludmiła,
Saby, Sebastiana

Umysł urodzonych 20 stycznia bystry, elastyczny, obrotowy. Pragną dokonać w życiu czegoś wybitnego, wszelkimi sposobami dążą do zdobywania środków materialnych. Zdarzają się wśród nich osoby nadmiernie angażujące się w problemy innych. Jest to na ogół objaw pozytywny, bywa jednak niekiedy oceniany jako poszukiwanie okazji do wtrącania się w cudze sprawy.

POGODA

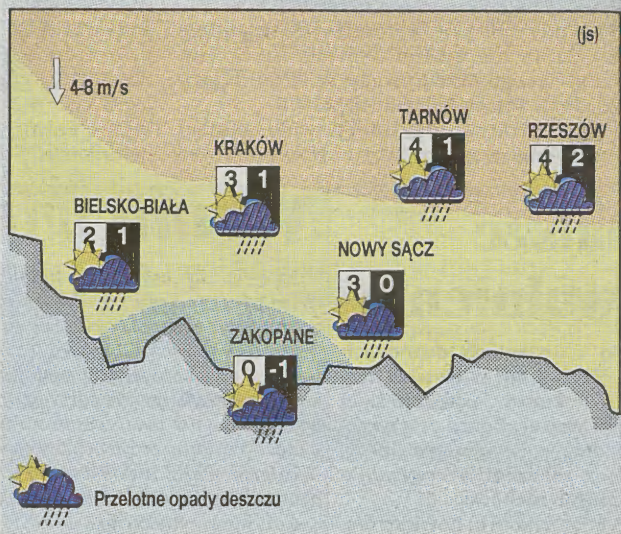
GWIEZDZNA

Dzień Marsa. W godzinach południowych KSIEŻYC będzie przebywał jeszcze w znaku WAGI, dlatego RAKI, KOZIOROŻCE i BARANY mogą

POGODA

Polska południowa znajduje się pod wpływem niżu nad Węgier. Napływa chłodniejsze powietrze. Temperatura minimalna od -1 do 2 st., w Tatrach -8 st. W ciągu dnia na ogół pochmurno z opadami deszczu. Temperatura maksymalna od 0 do 4 st., w Tatrach -7 st. Wiatr słaby i umiarkowany, północny. Ciśnienie spadnie (wczoraj wynosiło 973 hPa). Jutro opady deszczu.

BIOPROGNOZA: zmienna, z tendencją do pogorszenia



odczuwać wewnętrzne napięcia. Natomiast BLIŻNIĘTA i WODNIKI mają szansę na sukces. W godzinach wieczornych KSIEŻYC przemieszcza się do znaku SKORPIONA, co ułatwi działanie RAKOM i RYBOM. BYKI, LWY i WODNIKI powinny unikać stresu. Nadal trwa harmonijne połączenie

SŁOŃCA z WENUS, co pobudzi radość życia i skłoni ku optymistycznym działaniom. Trudny układ między KSIEŻYCEM i NEPTUNEM może być przyczyną zbytniego zagłębiania się w świat fantazji. Trzeba uważać, aby nie utracić kontaktu z rzeczywistością.

Andrzej JAMRÓZ

Piwo dla Cruyffa i van Himsta

(red. Janusz Kozioł z Antwerpii)

Johan Cruyff i Paul van Himst, którzy losowali grupy eliminacyjne EURO'2000, czekają na duże piwa, które powinni postawić im Włosi, Hiszpanie i Niemcy. — Mielibyśmy dla nich tak szczęśliwą rękę — śmieje się Johan Cruyff — że ten drobny dowód wdzięczności chyba nam się należy.

Na pewno na to piwo gwiazdy futbolu sprzed lat nie mogą liczyć od Francuzów czy Anglików. Cruyff i van Himst dopasowali im tak niecodziennych przeciwników, że pewności co do awansu oba zespoły nie mają żadnej. Ale zarówno Anglikom jak i Francuzom wszystkiego najlepszego w eliminacjach życzą organizatorzy EURO'2000. I to wcale nie jest miłośno do francuskiego czy angielskiego futbolu, ale do pieniędzy jakie w Belgii i Holandii mogą zostawić kibice ich bliskich sąsiadów. W Komitecie organizacyjnym słychać głosy, że brak w finałach ME Anglii i Francji byłby finansową katastrofą dla imprezy. Wynik z tego, że gdybyśmy z grupy 5 awansowali my, to Belgia i Holandia pograżyłyby się w żalobie. Na szczęście to byłby tylko ich problem.

O szansach Polaków na awans do finałów EURO'2000 rozmawialiśmy z mieszkającymi tu Januszem Kowalikiem, Aleksandrem Kłakiem i Mirosławem Waligórą.

— To jest dla nas bardzo dobre losowanie — mówi Janusz Kowalik. — Nie, ja nie żartuję, bo to nie czas na żarty. Uważam, że do września jest wystarczająco czasu, żeby dojrzeć psychicznie do walki z Anglią, Bułgarią, Szwecją. W ostatnich latach w polskim futbolu przed każdym eliminacją najważniejszą część poświęcono na kalkulacje, ile szczęścia nam a pecha rywalom trzeba, by zagrać w finałach MŚ i ME. Oczywiście te wyliczenia brały w łeb a nasz futbol

spadł na samo dno. Po tym ostatnim losowaniu kalkulacje można odłożyć na bok. Trzeba się wziąć do roboty i grać w każdym meczu niczym o życie. Tylko w ten sposób można przywrócić blask naszej piłce. Jeżeli trener i piłkarze zdadzą sobie z tego sprawę, to możemy liczyć na miłe niespodzianki.

Bramkarz Antwerpii, Aleksander Kłak, losowanie określił dobitnie mianem zezowatego szczęścia.

— Jeszcze tylko tej Szwecji trzeba nam tu było do szczęścia — mówi A. Kłak. — Teraz to trzeba zakasać rękawy już nie do pracy, ale do ciężkiej orki. Można powiedzieć, że to jest wyzwanie dla twardej facjety. Ja się na to piszę! Jeżeli chcemy, żeby to nasze pokolenie piłkarzy wspomniano kiedyś z sympatią, to już czas najwyższy pokazać, że umiemy grać w piłkę.

Trener Janusz Wójcik zaraz po losowaniu powiedział, że on nie ma kompleksów i jego drużyna musi się składać z podobnych facetów. Czy znajdzie się w tym gronie miejsce dla Mirosława Waligóry?

— Ja ciągle na to czekam — mówi M. Waligóra — że w kadrze sobie o mnie przypomną. Mogę zapewnić trenera Wójcika, że żadnych kompleksów nie mam. Co do mojej wartości sportowej trener musi przekonać się sam. Zarezerwujcie mu miejsce w naszej łóżce dla VIP-ów w każdym wybrany przez niego terminie i niech popatrzy. A potem możemy razem nie bać się Anglii czy Szwecji.

BLIŻEJ

PRZYTRODY

Pogubiona droga

Okrutnie wiało w noc z niedzieli na poniedziałek. Złaziła nad samym ranem wiatr wściekał się i jęczał po wszelkich możliwych zakamarkach. Nic dziwnego, że piosł w ten sposób nie tylko bezsensownych ludzi, ale i zwierzęta.

Sikory dosłownie wydychały wczesnym rankiem, nim jeszcze wstało słońce — z krzewów jałowca i maliniaka, gdzie lubią zasypiać o zmierzchu, kiedy tylko czują się wystarczająco najedzone. Fruwały jak pijane, nie wiedząc co się dzieje. Nie potrafiły w żaden sposób trafić z powrotem do miejsc, gdzie przeczekają noc. W dodatku to poświstywanie, te nawroty potężnych podmuchów, jakby ktoś chciał wielkim odkurzaczem wciągnąć do środka mrówkę.

Wiatr przepędził też z drzew noclegowych gawrony. Te sypiały na czubkach wysokich, starych drzew, nie dziwnego, że musiały nimi kołysać przez całą noc, aż do wczesnego ranka. Niemile to uczucie, nawet jeśli gawrony nie są uczulone na chorobę morską.

A jednak coś je musiało szczególnie poirytować, bo było jeszcze ciemno, kiedy wyfrunęły ze swoich łózek i z wielkim krzykiem, najwyraźniej przerażone latą po ciemnym niebie. W dodatku zupełnie pogubiły kierunki! A przecież codziennie, całkiem stacjonarnie, jak grzeszne dzieci, zbierają się gromadą i lecą z zachodu na wschód — na pola i łąki. Niektóre zatrzymują się przy śmietniskach. Wczoraj zaś leciały z południa na północ, a wielkie ich stada krążyły z krzykiem nad blokami.

My, ludzie, nie mogliśmy spać w taką noc kiedy wieje halny. Ale gawronom też nie było łatwo.

Zygmunt SZYCH

Marian Dziurawicz

Grupa bez faworyta

Prezes Marian Dziurawicz zaraz po losowaniu spotkał się z delegacjami Anglii i Bułgarii. Wspólnie ustalono miejsce konferencji kalendarzowej. Propozycje były dwie: Londyn i Warszawa. Wybrano Londyn.

— Przed eliminacjami MŚ taka konferencja odbyła się w Warszawie — mówi prezes PZPN — i nasza stolica okazała się szczęśliwa dla Anglików. Teraz bardzo się nie upierałem, żeby ten scenariusz powtarzać. Poza tym trzeba pamiętać, że Anglicy wcześniej poparli nasze interesy przed eliminacjami MŚ i wypadało się jakoś odwdziżyć.

— Jak Pan ocenia losowanie? — Można w nim było mieć więcej szczęścia. Niemniej to nie samo losowanie, tylko gra

decyduje o tym czy się awansuje do finałów, czy nie. Uważam, że możemy powalczyć o swoje, a nie zdawać się tylko na łaskę losu. Szanse są i to większe niż myślimy, bo w tej grupie nie ma zdecydowanego faworyta. Moim zdaniem losy awansu walkę się będą do ostatnich spotkań. I przewiduję wiele dramatycznych spięć oraz niespodzianek.

— Gdzie będzie grać polska reprezentacja w eliminacjach ME? — Na pewno nie na jednym tylko obiekcie. Ale uważam,

że stadion w Chorzowie nadal powinien być wiodącym. Trzeba tylko pieniędzy na jego wykończenie. Myślę, że zwolennicy innych obiektów mają świadomość, że jest standard tych piłkarskich stadionów.

— Prawa do transmisji z meczów eliminacyjnych wykupiła firma Sport Media AG. Czy po takim losowaniu PZPN zwiększy swoje dochody?

— Umowa była ostateczna. My jesteśmy zadowoleni z tego, co już dostaliśmy, a nasz parter finansowy pewnie się cieszy, że tak trafił z umową. To dobre wróży naszej współpracy na przyszłość. (JK)

„Kali” już w Krakowie

Kłós do Wisły?

Wczoraj przyjechał do Krakowa napastnik Grzegorz Kaliciak. Tym samym można już powiedzieć, że na powrót piłkarz ten stał się wiślakiem.

Dopiero jednak dziś „Kali” po raz pierwszy będzie trenował z drużyną, a w godzinach wieczornych pojedzie z nią na obóz do Zakopanego. Teoretycznie, po pobycie pod Giewontem, powinna być znana tzw. szeroka kadra „Białej Gwiazdy”. Zawodników już jest dużo, a nie można wykluczyć, że będzie ich jeszcze więcej. Ponoć Wisła bliska jest finalizacji transferu z bardzo znanym obrońcą z klubu krakowskiego. Zgodnie z tradycją jego „namiary” utrzymywano wczoraj w najgłębszej tajemnicy. Zdementowano jedynie ha-

sło „Radosław Kałużny”. Może więc chodzi o rewalację rundy jesiennej, defensora ŁKS Łódź Tomasza Kłosa? W ostatnią sobotę — podczas pobytu w katowickim „Spodku” — różni (w zależności od zajmowanego stanowiska) przedstawiciele „Białej Gwiazdy” ochoczo rozmawiali z zawodnikiem. Czy były to jedynie towarzyskie wymiany zdań?

Kontakt z Wisłą zamierza z kolei odnowić menedżer Ryszard Szuster. Powiedział nam, że chciałby sprowadzić na testy Jugosłowianina i Brazylijczyka... (BAT)

Krótko

Szczyt zdobyty

Zdobywca zimą najwyższego szczytu świata Mount Everestu — Leszek Cichy z Warszawy i słynny polarnik — Marek Kamiński z Gdańska weszli — wraz z grupą innych polskich alpinistów — na najwyższy szczyt Antarktydy czyli Mount Vinson

Pogrom

W rozegranym awansem meczem grupy II ligi hokeja na lodzie SMS I Sosnowiec rozgromił SMS II 15:2

Multilotek

3 — 14 — 17 — 20 — 27
29 — 31 — 36 — 38 — 43
45 — 46 — 48 — 50 — 57
63 — 65 — 70 — 74 — 76

Gratka Wokół domu

Kraków, 20 stycznia 1998

Amerykańska pomoc mieszkaniowa

Ci, którzy chcą mieć własne domy, a nie mają czasu, by pilnować budowy, ani pieniędzy, by zlecać ją pośrednikom, mogą skorzystać z pomocy Agencji Wspierania Inicjatyw Mieszkaniowych. 11 grudnia ub. r. Zarząd Miasta Krakowa podpisał porozumienie o współpracy z amerykańską Fundacją Spółdzielczości Mieszkaniowej CHF, w wyniku którego powstała w Krakowie Agencja Wspierania Inicjatyw Mieszkaniowych — AWIM.

AWIM-y działają już w 19 miastach w Polsce. Korzystają z merytorycznej i finansowej pomocy Fundacji CHF. Działalność Fundacji CHF jest częścią amerykańskiej pomocy dla Polski.

CHF istnieje od 45 lat

i pomogła w rozwoju budownictwa mieszkaniowego wielu krajom świata. Formy pomocy zależne są od potrzeb danego kraju, np. w Rumunii społeczeństwo jest zbyt ubogie, by mogło budować własne domy i mieszkania, dlatego fundacja zajęła się tam administrowaniem i utrzymaniem istniejących zasobów mieszkalnych. Polsce postanowiono pomóc poprzez tworzenie agencji wspierającej ludzi, którzy grupując się w spółdzielniach mieszkaniowych, chcą budować dla siebie mieszkania i domy. W latach 1992-94 fundacja współpracowała z dwiema spółdzielniami mieszkaniowymi w Białymstoku i w Żorach. W Białymstoku we współpracy z agencją AWIM spółdzielnia „Alternatywa” zbudowała blok wielorodzinnny o 51 mieszkaniach. Na przedmieściach Żor powstało 80 segmentów. W ciągu ostatnich czterech lat we współpracy z AWIM-ami spółdzielnie wybu-

dowały w kraju ponad tysiąc mieszkań, domków szeregowych lub wolno stojących.

Ceny tych mieszkań

dzięki metodom opracowanym przez CHF są niższe od lokalnych cen rynkowych o 15-25%. AWIM reprezentuje klienta inwestora w postaci małej spółdzielni mieszkaniowej wobec właścicieli terenu, firm budowlanych, Urzędu Miasta, banków. AWIM pomaga ludziom, którzy chcą rozpocząć budowę, w związaniu spółdzielni, przygotowuje analizę ich możliwości finansowych, następnie przedstawia członkom spółdzielni propozycje wyboru terenu pod budowę, koncepcje zabudowy i zagospodarowania, opracowuje plan finansowy przedsięwzięcia. Pośredniczy w uzyskaniu kredytów, organizuje przetarg dla firm budowlanych, sprawdza wiarygodność tych firm. Zajmuje się następnie nadzorem budowlanym oraz obsługą prawną przedsięwzięcia.

Koszty ograniczone do minimum

— Budujemy poprzez małe, demokratyczne spółdzielnie

dokończenie na str. 6

Budujesz dom, remontujesz mieszkanie
zostal Ci cement, gips ...

Poszukujesz piasku, cegieł ...
Nie wiesz co zrobić?

**MOŻESZ SPRZEDAĆ I MOŻESZ KUPIĆ
ZA POŚREDNICTWEM „GAZETY KRAKOWSKIEJ”**

Bezpłatne ogłoszenia w bezpłatnym dodatku

KRAKOWSKA
Gratka
Wokół
domu

TERAZ KAŻDA BUDOWA, REMONT TO GRATKA ...

24 i 31 stycznia oraz 7 lutego
ukaże się dodatek

Tvoja szkoła

Szkoły, księgarnie naukowe,
firmy organizujące wszelkiego rodzaju
kursy naukowe

ZAPRASZAMY DO REKLAMY

CENY PROMOCYJNE

SANDRA

Nowy Sącz, ul. Węgierska 78, Tel. (0-18) 442-99-21

■ **SIDING**

Produkcji polskiej i USA
biały i kolorowy

■ **BOAZERIA PCV**

zewnątrzna i wewnątrzna

OFICJALNY PRZEDSTAWICIEL FIRMY

VOK

BONARKA

CEGIELNIA
SKŁAD BUDOWLANY

OFERUJE CEGŁĘ: KRATÓWKĘ, K-1, K-2, K-3, PEŁNĄ, DZIURAWKĘ,
„U”, „MAX”, DACHÓWKĘ I INNE MATERIAŁY BUDOWLANE

Kraków - Łagiewniki, ul. Fredry 4, tel. 266-36-98, tel./fax 266-93-90
Mogilany (baza GS), tel. 270-10-21

Rząd pracuje nad ustawą termomodernizacyjną

Ciepłej i taniej

W Ministerstwie Finansów trwają prace nad projektem ustawy termomodernizacyjnej. Przewiduje ona współfinansowanie przez państwo prac związanych z inwestycjami termomodernizacyjnymi. Jak się szacuje ok. 2,5 mln mieszkań w Polsce wymaga docieplenia.

Podobny projekt opracowały już wcześniej Krajowa Agencja Poszanowania Energii i Fundacja Poszanowania Energii.

Oba projekty przewidują, że wszyscy właściciele budynków, a więc spółdzielnie i wspólnoty mieszkaniowe, samorządy lokalne, właściciele domów jednorodzinnych, a także zarządcy lokalnego źródła ciepła lub lokalnej sieci ciepłowniczej (z wyjątkiem zakładów energetycznych) będą mogli starać się

o preferencyjny kredyt na ocieplenie domów i modernizację urządzeń grzewczych.

W odróżnieniu od MF specjaliści od poszanowania energii proponują, by ustawą były objęte także budynki użyteczności publicznej – urzędy, szkoły, placówki służby zdrowia.

Inwestycja byłaby kredytowana maksymalnie w wysokości 80 proc., co oznacza, że inwestor z własnej kieszeni musiałby wyłożyć 20 proc. wartości prac. Jeżeli pożyczkobiorca

spłaci w terminie 75 proc. kredytu otrzyma od państwa 25-proc. premię, która pokryje resztę spłaty. Autorzy projektu KAPE i FPE chcą, aby premia była wyższa i wynosiła 30 proc.

Najważniejsza różnica między dwoma projektami dotyczy procedury przyznawania premii. Projekt Agencji przewiduje, że podstawą przyznania pomocy w spłacie kredytu mają być opinie tzw. audytorów energetycznych zweryfikowane przez Krajową Agencję Poszanowania Energii. Chodzi o to, aby w pierwszej kolejności premiowane były inwestycje, które przynoszą największe oszczędności. Projekt ministerstwa nie mówi według jakiej

kolejności premia miałaby być przyznawana.

Oba projekty zakładają, że oszczędności na mniejszym zużyciu energii cieplnej powinny wystarczyć na spłatę kredytu wraz z odsetkami, tak aby lokatorzy nie ponosili dodatkowych kosztów. Po dociepleniu budynku, modernizacji węzła ciepłowniczego i zamontowaniu termozaworów na grzejnikach spadną realne koszty ogrzewania mieszkania. Przez pewien czas lokatorzy płaciliby jednak ceny sprzed modernizacji, a nadwyżka byłaby przeznaczana na spłatę kredytu. Dopiero po uregulowaniu długu płaciliby niższe rachunki.

KZ

Domowa poczta

Srebrne, złote, bursztynowe

Staty Czytelnik z Krakowa. Kto przyznaje nagrodę Asa? Za co dostała Srebrnego Asa Spółdzielnia Mieszkaniowa „Ziemia Krakowska”?

Asy polskim firmom przyznaje warszawska Polish Promotion Corporation pod przewodnictwem Haliny Oczkowskiej, która kontynuuje dzieło męża.

Nagroda ta jest przyznawana od 1992 r. Do tej pory było 18 edycji Srebrnego Asa, 6 – Złotego Asa i jedna Bursztynowego Asa (w tym roku również będzie przyznawany Bursztynowy As).

W ciągu roku są trzy edycje Srebrnych Asów (wiosną, latem i jesienią), a w zimie – Złotego Asa. Laureatem Złotego Asa może zostać tylko wcześniejszy laureat Srebrnego. Raz na trzy lata przyznaje się z kolei Asy Bursztynowe, wybierając najlepszych spo-

śród tych firm, którym wcześniej przyznano Złote Asy.

Przyznawanie asów nie ogranicza się do promocji jakiegoś jednego produktu, a stanowi promocję całokształtu działalności firmy. Przy nagradzaniu bierze się m.in. pod uwagę, czy firma pnie się w górę, jakie ma zyski, czy jest rzetelna, dba o jakość itp.

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Ziemia Krakowska” dostała w 1997 r. dwa wyróżnienia: 14 czerwca – Srebrnego i 9 grudnia – Złotego Asa za całokształt działalności, natomiast osiedle Zabudowa w Krakowie uznano budową roku w Ogólnopolskim Konkursie Polskiego Związku Inżynierów, Techników Budownictwa, spółdzielnia dostała też „Złotą kielnię” w konkursie firm budowlanych organizowanym przez tygodnik „Profile”.

(tes)

Mieszkania w Nowym Sączu

Byle nie parter

Osoby chcące kupić mieszkanie w Nowym Sączu nie mogą narzekać na nadmiar ofert. Łatwa do zauważenia jest prawidłowość – im lokal mniejszy, tym droższy. Najlepiej sprzedają się mieszkania w nowych blokach. Wbrew pozorom remont tuż przed sprzedażą nie podnosi jego wartości.

Obecnie w Nowym Sączu powstaje bardzo mało nowych bloków. W ciągu ostatnich lat zasiedlono zaledwie kilka. Było nawet tak, że przez kilkanaście miesięcy nie oddano ani jednego. Dlatego też ceny mieszkań nie należą do niskich, chociaż w porównaniu z Krakowem są znośne.

W kształtowaniu się rynku wielką rolę odegrała ubiegłoroczna powódź. Od tego czasu nikt nie chce mieszkać na parterze. Najszybciej w Nowym Sączu można sprzedać mieszkanie na I lub II piętrze. Największy popyt jest na lokale w nowych blokach, zwłaszcza na os. Barskim i Wojska Polskiego. Trudno sprzedać mieszkanie w blokach z lat 50. czy początku 60. Tam często nie ma centralnego ogrzewania, w pokojach stoją piece kaflowe i samemu trzeba nosić węgiel z piwnicy – to odstrasza potencjalnych klientów. Dlatego mało chętnych jest na mieszkania przy Alejach Wolności.

Ceny mieszkań w Nowym Sączu nie są bardzo zróżnicowane. Za metr powierzchni trzeba zapłacić od 1,1 tys. zł do 1,3 tys. zł. Są oczywiście droższe lokale. Wszystko zależy od standardu i położenia. Najdroższe są małe mieszka-

nia. Ceny metra kawalerki oscylują w okolicach 1,3 tys. zł. Znacznie mniej kosztuje metr dużego lokalu.

Niemile widziane są łazienkowe piece do wody, wyższe

sprzedaż. Może się bowiem okazać, że obniży to jego wartość. Oczywiście cenę podnosi telefon i domofon na klatce schodowej. Ważne jest również opomiarowanie zużycia ciepła. Zazwyczaj bowiem w mieszkaniach z licznikami i podzielnikami ciepła koszty ogrzewania są znacznie niższe. Bardzo rzadko pojawiają się na rynku lokale w blokach



ceny osiągają mieszkania, do których woda jest dostarczana z ciepłowni. Co ciekawe, wysokie ceny osiągają lokale do remontu. Nabywcy wolą bowiem sami wyposażać swe mieszkania.

Nie opłaca się więc remontować lokalu tuż przed jego

z ogrzewaniem wyłączonym z ogólnego obiegu. Są w nich zainstalowane dwufunkcyjne nowoczesne oszczędnościowe piece gazowe. Mieszkania z takim niezależnym systemem grzewczym mogą osiągać wysokie ceny. Są bowiem tańsze w eksploatacji. (zar)

F.T.H.

BUDMEN

**HURTOWNIA
OGÓLNOBUDOWLANA
Chemiczno-Metalowa**

33-200 DĄBROWA TARNOWSKA,
ul. Grunwaldzka 41c
tel./fax (014) 42-43-23 42-43-76,
tel. kom. (090) 38-43-85, 30-89-61,
tel. dom. (014) 42-53-76
★ Bolesław - Baza GS
★ Wadowice Górne - Baza GS

**NAJNIŻSZE
CENY!**

DEALER:

- ★ Cementowni „NOWINY” S.A.
- ★ „LHOIST” Bukowa
- ★ „PREFABET” Stalowa Wola
- ★ „BUDOMONT” Staszów
- ★ „IZOLACJA” Zduńska Wola

POLECAMY:

Nowoczesne materiały izolacyjne. Systemy dociepleń budynków:

styropian, wełna mineralna, suche tynki, papy tradycyjne i zgrzewalne, lepiki, abizole.

Pełny asortyment cementu:

luzem i workowany.

Wapno.

Pustak pianowy.

Cegła: czerwona palona pełna, dziurawka, biała, klinkierowa, szamotowa.

**Zapewniamy transport! -
na terenie Dąbrowy Tarnowskiej
GRATIS!!!**

Artykuły chemiczne:

farby, lakiery, kleje, silikony.

Chemia gospodarcza.

Stale.

Blachy - pokrycia dachowe.

Artykuły metalowe:

gwoździe, śruby, wkręty, kolki.

Pełny asortyment materiałów opałowych. Elementy betonowe. Kostka brukowa. Stolarka PCV. Podłogi panelowe. Rynny. Transport-krajowy.

**ZAPRASZAMY
7.00 - 18.00**

**BLACHY
DACHÓWKOWE
I TRAPEZOWE**

eMAXI®

Wieliczka, ul. Dębowa 44
(zielony domek przy trasie A4)
tel. (012) 278-49-64

KRAKÓW, ul. Klimeckiego 14 paw. B, stoisko 19
tel. (012) 278-49-64, 0602 379840

CHRZANÓW-PLAZA, ul. Michałowskiego 11
tel. (035) 13-12-14

TARNÓW, ul. Przemysłowa 29
tel. (014) 21-78-05 w.28, dom. 74-71-47

NOWY SĄCZ, ul. Kunegundy 16 tel. (018) 443-78-36

TYCHY ul. Katowicka 85 tel. (032) 227-79-47

...polecamy
jako WIODĄCY SKŁAD FABRYCZNY RAUTARUUKKI POLSKA

RYNNY • OKNA DACHOWE • FOLIE DACHOWE I ŚCIENNE
• SIDING AMERYKAŃSKI • ELEWACYJNY SYSTEM DOCIEPLEŃ
• OCIEPLENIA • SUCHIE TYNKI • ŚWIATŁOWEJ KLASY
POKRYCIE BITUMICZNO-GUMOWO-POLIESTROWE,
Uno-Tech, na dachy płaskie

• GWARANCJE, ATESTY • WYKONAWSTWO • FACHOWA OBSŁUGA
• NADZÓR-KONSULTACJE • NISKIE CENY • TRANSPORT

RATY!

ELMAXI **um korzyści!**

Domena

Najlepszy polski **GRES PORCELANOWY FIRMY** **JOPEX**
na balkony, tarasy, do sklepów, salonów, biur
oferuje w cenach fabrycznych już od 15zł/m²

dealer Firma Handlowa **Mika**

ponadto w sprzedaży

największy wybór płytek ceramicznych
z Hiszpanii, Włoch, Francji, Słowacji
bezpośredni import.

Firma Handlowa **Mika**

• **Stróże** 335,
tel./fax (018) 45-18-76,
45-15-57

• **Paszyn - Hurtownia Płytek**
• **Nowy Sącz** ul. Klasztorna 43
• **Grybów** ul. Grunwaldzka 35
• **Gorlice** ul. 11 Listopada 21

RABATY !!!

ZAPRASZAMY

Gratka



MIESZKANIA SPRZEDAŻ

1-POKOJOWE, 38 m², N. Huta, os. Teatralne, telefon, parkiet, filizy, 70.000 zł. (0-12) 421-311.

1-POKOJOWE, 41 m², ul. Francesco Nullo, telefon, boazeria, parkiet, balkon, 96.000 zł. (0-12) 421-311.

1-POKOJOWE, 42,5 m², ul. Przemyska, telefon, parkiet, ogrzewanie elekt. 96.000 zł. (0-12) 421-311.

1-POKOJOWE, Konrada Wallenroda, 32m², I/X, loggia, telefon, wł. społ. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

1-POKOJOWE, os. Kazimierzowskie, 26 m², 56.000 zł. (0-12) 656-44-74.

1-POKOJOWE, os. Teatralne, 38 m², Ilp, 70.000 zł. (0-12) 656-44-74.

1-POKOJOWE, ul. Jerzmanowskiego, 34 m², Ilp, 550 zł. (0-12) 656-44-74.

1-POKOJOWE, ul. Ugorek, 30 m², Ilp, 600 zł. (0-12) 656-44-74.

1-POKOJOWE, Armii Krajowej, telefon, standard, 65.000 zł. (0-12) 647-89-55.

1-POKOJOWE, 32,5 m², Ściegiennego, telefon, loggia, standard, 71.000 zł. (0-12) 647-89-55.

1-POKOJOWE, 36 m², Podgórze, 79.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

1-POKOJOWE 37 m², ul. Lasówki, Vlp, standard, sp. wł. 69.000 PLN. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

1-POKOJOWE, 39 m², ul. Fr. Nullo, hipot. balkon, parkiet, 1/6, 100.000 zł. (0-12) 429-29-12.

1-POKOJOWE, 42 m², Limanowskiego, po remoncie, filizy, parkiet, hipot. 67.000 zł. (0-12) 647-89-55.

2-POKOJOWE, 37 m², ul. Okólna, telefon, parkiet, filizy, mieszkanie po remoncie. (0-12) 421-311.

2-POKOJOWE, 38 m², ul. Pużaka, telefon, filizy, standard, 83.000 zł. (0-12) 421-311.

2-POKOJOWE, 40 m², N. Huta, os. Złotego Wieku, telefon, loggia, standard, 90.000 zł. (0-12) 421-311.

2-POKOJOWE, 43 m², Turystyczna, telefon, O/X, wysoki standard, 95.000 zł. (0-12) 421-56-25

2-POKOJOWE, 48 m², ul. Estońska, telefon, loggia, filizy, 88.000 zł. (0-12) 421-311.

2-POKOJOWE, 50 m², N. Huta, os. Spółdzielcze, telefon, filizy, boazeria, parkiet, balkon, 86.000 zł. (0-12) 421-311.

2-POKOJOWE, Bieżanowska - okolicę, 51m² I/I kamienica, ogrzew. elekt. II taryfa. 65.000 zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

2-POKOJOWE, Bieżanów, 51m², Ilp, remont, 65.000zł. (0-12) 421-56-25

2-POKOJOWE, Bieżanów, 51m² Ilp, remont, 65.000zł. (012) 421-56-25

2-POKOJOWE, Brodowicza, 150.000zł, o/I kamienicy, 1/4 udziału, parkiet, filizy, CO gaz, 150.000 zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

656-21-77, 656-21-33, ul. Limanowskiego 1

Duży wybór mieszkań, działek, domów

Pełna obsługa prawna

Projekty gotowe domów

❖ Inwestprojekt ❖ Gottwald

❖ Bisprol ❖ Agrobisp

2-POKOJOWE, Centrum A, 46m², 89.000zł, II/IV, telefon, hipoteka, + garaż 20.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

2-POKOJOWE, Centrum D, 51m² 93.000zł, IV/IV, filizy, terakota, parkiet, hipoteka. (0-12) 656-2-33, 656-21-77

2-POKOJOWE, Grabowskiego, 73m² I/III, do remontu, 110.000zł. (0-12) 421-56-25

2-POKOJOWE, Grabowskiego, 73m² I/III, do remontu, 110.000zł. (0-12) 421-56-25

2-POKOJOWE, Morcinka, 55m², I/IV, rozkładowe, standard, 91.000zł. (0-12) 421-56-25

2-POKOJOWE, Ruczaj, 54m² II/IV loggia, podwyższony standard, 120.000zł. (0-12) 421-56-25

2-POKOJOWE, Traugutta, 80m² 145.000zł, II/IV balkon, WC osobno, parkiet, filizy, hipoteka. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

2-POKOJOWE, ul. Chemońskiego, 38 m², Vp, 90.000 zł. (0-12) 656-44-74.

2-POKOJOWE, ul. Łepkowskiego, 50 m², Ilp, 120.000 zł, z telefonem. (0-12) 656-44-74.

2-POKOJOWE, 37 m², Lentza, telefon, filizy, kuchnia meble na wymiar, mieszkanie po remoncie, 85.000 zł. (0-12) 647-89-55

2-POKOJOWE, 38,5 m², al. Kijowska, loggia, TV kabel (dobry punkt na prowadzenia usług: gabinet, biura) 1p, 124.000 zł. (0-12) 423-60-33, 656-33-26.

2-POKOJOWE, 38 m², os. Kazimierzowskie, I/Xp, sp. wł. c. kuchnia, wólnie 07.1998, 70.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

2-POKOJOWE, 38 m², os. Kalinowe, 2/4, sp. wł. telefon, c. kuchnia, 78.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

2-POKOJOWE, 38 m², Pużka, telefon, standard, 83.000 zł. (0-12) 647-89-55.

2-POKOJOWE, 38 m², ul. Spółdzielców, VII/X, sp. wł. 74.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

2-POKOJOWE, 46 m², Centrum A, duża ładna kuchnia, Ilp/IV, 93.000 zł. (0-12) 656-33-26

2-POKOJOWE, 49,2 m², Kraków. (0-12) 415-21-01 (8-15).

2-POKOJOWE, 50 m², Bojki, telefon, standard, 100.000 zł. (0-12) 647-89-55.

2-POKOJOWE, 50 m², Centrum D, odnowione, estetyczne, telefon, 105.000 zł. (0-12) 423-60-33, 656-33-26.

2-POKOJOWE, 50 m², ul. Lipska, Ilp, sp. wł. telefon, blok 3-letni, 112.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

2-POKOJOWE, 50 m², ul. Nuszkiwicz, 2/4, nowe, sp. wł. 120.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

2-POKOJOWE, 51 m², Karpacza, ogrzewanie elekt. 65.000 zł. (0-12) 647-89-55.

2-POKOJOWE, 52 m², ul. Witosa, Ilp, winda, telefon, garaż, sp. wł. 110.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

2-POKOJOWE, 53 m², os. Kolorowe, lp, hipoteka, telefon, parkiet, garaż, 177.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

2-POKOJOWE, 55 m², ul. Morcinka, odnowione, filizy, TV kabel, 93.000 zł. (0-12) 423-60-33.

2-POKOJOWE, 63 m², ul. Salwatorska, telefon, balkon, parkiet, filizy, 140.000 zł. (0-12) 421-13-11

2-POKOJOWE, 66 m², ul. Majowa, wysoki parter, parkiet, garaż, 150.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

2-POKOJOWE, os. Teatralne (51 m², lp, 94.000 zł), ul. Wielicka (45 m², IVp, 88.000 zł). (0-12) 411-26-92.

2 pokojuowe, Myślenice, 2p, 40 m², os. Tysiąclecia. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

3-POKOJOWE, 59m², Halszki, O/IV, nowe, telefon, 112.000 zł. (0-12) 421-56-25.

3-POKOJOWE, Bieżanowska, 52m², 87.000zł, O/X, po remoncie, przedpokój w drewnie, parkiet, filizy, terakota, loggia, telefon, podłogi drzwi, żaluzje. (0-12) 656-21-33, 656-21-77.

3-POKOJOWE, Gromady Grudzią, 60m², 104.000zł, I/X, balkon, możliwe raty, od 06.98. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

3-POKOJOWE, Kalinowe, II/IV loggia, telefon, wł. spółdz. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

3-POKOJOWE, Komandosów, 58m², O/X, kratka balkonowa, parkiet, telefon, 130.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

3-POKOJOWE, Myślenice, 3p, os. Tysiąclecia, 63 m². (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

3-POKOJOWE, os. Kalinowe, 58 m², Ilp, 105.000 zł. (0-12) 656-44-74.

3-POKOJOWE, os. Słoneczne, 67,5m²; II/VI woiinda, balkon, parkiet, filizy, telefon, hipoteka. (012) 656-21-33, 656-21-77

3-POKOJOWE, Podwawelskie, 58m² O/Xp, telefon, parkiet, 130.000zł. (0-12) 421-56-25

3-POKOJOWE, Prądnik Biały, 52,5m². (0-12) 415-45-21.

3-POKOJOWE, ul. Dzielskiego (54 m², IVp, 110.000 zł), Dywizjonu 303 (64 m², lp, 120.000 zł). (0-12) 411-26-92.

3-POKOJOWE, ul. Stawowa (108 m², lp), ul. Łokietka (75 m², 170.000 zł). (0-12) 411-26-92.

3-POKOJOWE, ul. Strzelców, 59 m², Vlp, 127.000 zł. (0-12) 656-44-74.

3-POKOJOWE, 45 m², ul. Gnieźnieńska, telefon, parkiet, filizy, boazeria, 90.000 zł. (0-12) 421-13-11.

3-POKOJOWE, 46 m², Bronowice, telefon, parkiet, 118.000 zł. (0-12) 647-89-55.

3-POKOJOWE, 46 m², ul. Opolska, telefon, loggia, filizy, boazeria, mieszkanie po remoncie, 112.000 zł. (0-12) 421-13-11.

3-POKOJOWE, 50 m², Komandosów, telefon, balkon, 109.000 zł. (0-12) 647-89-55.

3-POKOJOWE, 50 m², ul. Komandosów, telefon, loggia, standard, 109.000 zł. (0-12) 421-13-11.

3-POKOJOWE, 53 m², N. Huta, os. Piastów, telefon, loggia, parkiet, filizy, osobno WC, 100.000 zł. (0-12) 421-13-11.

3-POKOJOWE, 54 m², N. Huta, os. Albertyńskie, telefon, loggia, parkiet, filizy, osobno WC, 108.000 zł. (0-12) 421-13-11.

3-POKOJOWE, 54 m², os. Albertyńskie, loggia, telefon, boazeria, parkiet, filizy, 108.000 zł. (0-12) 647-89-55.

3-POKOJOWE, 58 m², N. Huta, os. Złotego Wieku, telefon, loggia, parkiet, filizy, 115.000 zł. (0-12) 421-13-11

3-POKOJOWE, 59 m², Halszki, telefon, WC osobno, 116.000 zł. (0-12) 647-89-55.

3-POKOJOWE, 59 m², ul. Strzelców, VIlIp, sp. wł. telefon, loggia, parkiet, 124.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

3-POKOJOWE, 62 m², ul. Telimieny, sp. wł. 2 loggie, tel. standard, par. /IV, 115.000 zł. (0-12) 429-29-12.

3-POKOJOWE, 63 m², N. Huta, os. Dywizjonu 303, telefon, loggia, mozaika parkietowa, boazeria, WC osobno, filizy, 115.000 zł. (0-12) 421-13-11

3-POKOJOWE, 63 m², os. Dywizjonu 303, wys. parter, mozaika parkietowa, 110.000 zł. (0-12) 423-60-33, 656-33-26.

3-POKOJOWE, 64 m, os. Dywizjonu 303, loggia, parkiet, 125.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

3-POKOJOWE, 64 m², os. Piastów, telefon, loggia, boazeria, parkiet, filizy, 115.000 zł. (0-12) 647-89-55.

3-POKOJOWE, 64 m², ul. Saska, telefon, loggia, żaluzje, parkiet, osobno WC, 125.000 zł. (0-12) 421-13-11

3-POKOJOWE, 64 m², ul. Krowoderskich Zuchów, tel. loggia, parkiet, 135.000 zł. (0-12) 634-340-22 wew. 183, 186.

3-POKOJOWE, 67 m², os. Słoneczne, Ilp, telefon, hip. 120.000 zł (można dokupić garaż). (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

3-POKOJOWE, 69 m², ul. Grzegorzec, lp, hip. 175.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

3-POKOJOWE, 75 m², ul. Łokietka, Ilp, hip. kamienica, tel. balkon, 170.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

3-POKOJOWE, 77 m², ul. Królewka, telefon, 2 x balkony, parkiet, filizy, 172.000 zł. (0-12) 421-13-11

3-POKOJOWE, 81 m², III/IV, loggia, WC osobno, telefon, mozaika parkietowa, 145.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

3-POKOJOWE, 81 m², III/IV, loggia, WC osobno, telefon, mozaika parkietowa, 145.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

4-POKOJOWE, 72 m², Rezedowa, II/III, nowe, 2-pokojowe, garaż, 210.000 zł. (0-12) 421-56-25.

4-POKOJOWE, Gołaśka, 81m² III/IV, loggia, WC osobno, telefon, mozaika parkietowa, 145.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

4-POKOJOWE, Krowoderskich Zuchów, 67², II/IV loggia, telefon, standard, wł. spółdz. 138.000zł. (012) 656-21-33, 656-21-77

4-POKOJOWE, Powstańców, 70m², Il poziomowe, 150.000zł. (0-12) 421-58-25

4-POKOJOWE, Prokocim, 73m², 4 letni blok, IVp, (winda) 100.000zł. (0-12) 657-02-77

4-POKOJOWE, ul. Dunin Wąsowicza, hipot. niewydz. balkon, telefon, 1/3 kamienicy, 90.000 USD. (0-12) 429-29-12.

4-POKOJOWE, ul. Gołaśka (81 m², Ilp/IVp, 150.000 zł), ul. Nowowiejska 75 m², IVp, 180.000 zł. (0-12) 411-26-92.

4-POKOJOWE, ul. Ściegiennego, 72 m², parter, 122.000 zł. (0-12) 656-44-74.

4-POKOJOWE, 65 m², Prądnik Czerwony, 135.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

4-POKOJOWE, 68 m², ul. Krowoderskich Zuchów, II/IV, telefon, sp. wł. 140.000 zł. (0-12) 634-34-22 wew. 183, 186.

4-POKOJOWE, 72 m², Ściegiennego, telefon, loggia, filizy, 122.000 zł. (0-12) 647-89-55.

4-POKOJOWE, Powstańców, 70m², Il poziomowe, 150.00zł. (0-12) 421-58-25

51 m², Bieżanowska, do remontu, 65.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

60 m² - Brodowicza, nadaje się na biuro. (0-12) 636-12-91

80 m² własnościowe, 1.000 zł/m², Xlp, 3 windy. (0-14) 210-196 po 20.

DOM murowany, Ropica Górna. (0-18) 351-19-11 w. 247

GARSNIERA, 25,5 m², ul. Na Bloonie, telefon, mieszkanie standard, 65.000 zł. (0-12) 4211-311

GARSNIERA, 25 m², ul. Daszyńskiego, telefon, parkiet, filizy, 62.000 zł. (0-12) 4211-311.

GARSNIERA, ul. Weiss, 28 m², Ilp, 70.000 zł. (0-12) 656-44-74.

GARSNIERA 19,6 m2 na parterze - ok. 22.000 zł. 014/212-368.

GARSNIERA 25,5 m², os. Kazimierzowskie, sp. wł. standard, 5/10, 58.000 zł. (0-12) 429-29-12.

KRYNICA. Mieszkania 1.400 - 1.500/m², opis podatkowy. (0-18) 471-28-71 w.121; 471-52-55, 471-56-37.

KRYNICA Górską Potok 60 m², 3 pokojowe, balkon, parkiety, telefon, I p, cena do uzgodnienia. (0-18) 471-37-33.

MIESZKANIE o pow. 83 m2, Ilp w kamienicy (3 pok, k, ł, wc) - 75.000 zł lub zamiana na mniejsze (2 pok, k, ł lub 1 duży pokój), może być Bochnia, Brzesko, Wojnicz. 014/272-255.

NOWY Sącz, Barskie, 3 pokoje, 63m2, IVp, 1.150zł/m2. (018)4422381.

NOWY Sącz, okolice Alei, I piętro, 52,5m2, 2 pokoje, jasna kuchnia, balkon, telefon, hipoteczne, 1250zł/m2. (018)4422381.

NOWY Sącz, os. Mill



MIESZKANIA ZAMIANA

MIESZKANIE własnościowe 60 m² na mniejsze do 40 m² lub sprzedam. 014/272-313.

MOŚCICE ul. Traugutta - zamiana mieszkania spółdzielczego o pow. 36 m², 2 pok, k, l, wc, po remoncie, na większe ok. 60 m², 2-3 pok, może być w stanie surowym w nowo wybudowanych blokach. 014/272-255.

MYŚLÓWICE 2-pokojowe, j. kuchnia, - na Tarnów lub Kraków. (0-14) 743-077

N. SĄCZ 3-pokojowe własnościowe 60m², - na mniejsze 2-pokojowe do 35m². (0-18) 441-50-76.

NOWY SĄCZ, 3-pokojowe, 60 m², mieszkanie lokatorskie, zamienię na podobne lub mniejsze w Krakowie. (0-18) 337-88-11 wew. Przyszowa 111.

OKOŁNA - M3, 36m² flizy, boazeria, telefon, - na podobne Krowodrza. (0-12) 657-82-52

POKOJ z kuchnią 36m², kwaterekowe na większe (może być poza Krakowem). (0-12) 648-36-14.

PRZEMYSŁ Własnościowe-spółdzielcze, 49 m², na Kraków. (0-16) 670-17-15.

PRZEMYSŁ - na Kraków, własnościowe, 49m² - superkomfortowe. 37-700 Przemysł, Paderewskiego 14b/12 (0-16) 670-17-15

RABKA ZDRÓJ 2-pokojowe, 45m² zamienię na podobne w woj. krakowskim. 090 357-308

SUPERKOMFORTOWE 2-pokojowe, spółdzielcze (Dom Pogodnej Jesieni) zamienię na 1-pokojowe z rencistą lub emerytem. (0-12) 654-35-54.

SUPERKOMFORTOWE spółdzielcze, 36 m², ul. Dunina (os. Wola Duchacka) zamienię na małe mieszkanie w Śródmieściu, może być ciemna kuchnia. (0-12) 655-57-27 wieczorem.

SUPERKOMFORTOWY pokój z kuchni (rondo Czyżyńskie) - na większe. (0-12) 658-88-50

TARNÓW - mieszkanie własnościowe 39 m² na Kraków. 014/218-042.

TARNÓW ul. Kollataja - zamiana mieszkania spółdzielczego o pow. 46 m², 2 pok, k, l, na większe, 3-4 pok, ok 60 m², w Tarnowie, nie Falklandy. 014/272-255.

TARNÓW ul. Kościuszki - zamiana mieszkania spółdzielczego o pow. 58 m², 4 pok, k, l, Vp na domek parterowy w Tarnowie lub bliskiej okolicy. 014/272-255.

TARNÓW ul. Lwowska - zamiana mieszkania komunalnego 1 pok, k, l, Ip, na większe 3 pokojowe. 014/272-255.

TARNÓW ul. Wiejska - zamiana mieszkania spółdzielczego o pow. 44 m², 2 pok, k, l, Iv, na podobne w innej części Tarnowa. 014/272-255.

WADOWICE m-2, 35 m², 2 pokojowe, własnościowe, zamienię na Kraków lub sprzedam bez pośredników. (0-33) 73-86-96.

WADOWICE M-3, 2 pokojowe, kuchnia, spółdzielcze, - na Kraków. (0-33) 738-696

ZAMIANA mieszkania spółdzielczego o pow. 48 m², na dom w stanie surowym lub mały wykończony domek. 014/272-255.

DOMY

SPRZEDAŻ

BALICE, 300 m², 12a dz. po generalnym remoncie, 180.000 zł. (0-12) 423-60-33, 656-33-26 wew.32.

BIEŚNIK k. Zakliczyna! Dom dwukondygnacyjny, wykończony, dach-dachówka, pow. 130 m², działka 23 ary, garaż pow. 24 m², cena 130 tys zł. (0-14) 272-255.

BISKUPICE Radłowskie dom drewniany mna podmurówce betonowej pow. 70 m² 2 pokoje, kuchnia, łazienka, wc, działka 1,38 ha, w tym 25 arow, działka budowlana (014)272-255.

BOGUMIŁOWICE - dom drewniany pow. 124 m², parter 84 m², poddasze 40 m², warsztat ślusarski - parter 98 m², piętro 92 m², poddasze 22 m², działka 11 arow. Cena 160.000 zł. 014/ 272-255.

BOREK FAŁECKI 70m² dz. 12a, parterowy, ładnie zagospodarowany, 230.000zł (0-12) 421-56-25

BORZĘCIN k/Brzeska, 90m², 36a, drewniany na podmurówce, z lat 50, kryty dachówka, 35.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

BRONOWICE 150m² dz. 12a, piętrowy, do niewielkiego wykończenia, 300.000zł. (0-12) 421-56-25.

BRZESKO centrum - nowoczesny dom na działce 5 arowej. 014/66-315-57.

BRZESKO dz. 34a z domem drewnianym do remontu. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

BRZESKO Nowe, 150 m², połowa bliźniaka, stan surowy zamknięty, garaż, 10a działki, 85.000 zł. (0-12) 423-60-33, 656-33-26 wew. 32

BRZEŃNICA 70m² dz. 12a, drewniano-murowany, do zamieszkania, 59.000zł. (0-12) 421-56-25

BRZEŃNICA k/Skawiny, 340m² 12a, stan surowy otwarty, 65.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

BRZOZÓWKA, 270 m² + 3 szklarnie 47 a - 500.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

BUGAJ k/Myślenic 50m², 12a, drewniany, na podmurówce, dachówka, 35.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

CUKIERNIA ze sklepem dobrze prosperującą, mieszkanie komfortowe, okolica Tarnowa, dobre położenie. Możliwość innego wykorzystania budynku - pod dowolną działalność gospodarczą. (014)272-255.

CZCHÓW-ZAPORA. Domek letniskowy. (0-12) 421-30-23

CZORSZTYN, połowa luksusowego domu letniskowego, całoroczne, piękna lokalizacja, do wykończenia, z ogrodzoną działką 3 ary, 150.000zł. (018)4422381.

DĄBROWA Tarnowska- dom dwukondygnacyjny, 6 pokoi, 2 kuchnie, 2 łazienki, działka 12,5 ara, instalacje - prąd, gaz, woda, możliwość kupna oddzielnie każdej kondygnacji. Cena 110.000 zł do negocjacji. 014/272-255.

DĄBROWA Tarnowska. Okazał Dom 200 m², 160.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

DEBICA ul. Pawia, o pow. 420 m² dom wolnostojący, parterowy z działką w użytkowaniu wieczystym o pow. 21 arow, cena 50.000 USD. 014/263-111.

DOM drewniany do rozbioru w dobrym stanie. (0-14) 41-41-76.

DOM drewniany na podmurówce betonowej, pow. 150 m², 5 pokoi, dwie kuchnie, działka 20 arow, do remontu, stolarka, dach, podłogi. Czarna. cena 17 tys. zł. (014)272-255.

DOM drewniany z sadem i polem- całość 70 arow, 17.000 zł. Hubeń 7 gm. Gręboszów.

DOM dwurodzinny + budynek gospodarczy, gaz, kanalizacja, siła. (018)4421852.

DOMEK, 016ha do kapitalnego remontu w Rokicinach k/Rabki. (0-18) 263-90-54

DOMEK, 22 a budowlane ogrodzone k/Oświęcimia, sprzedam lub zamienię na mieszkanie. (0-12) 266-05-20.

DOMEK - 2 pokoje, kuchnia, wc, woda, gaz, c. o. kanalizacja. 38.000zł. Zabawa 10 k/ Radłowa.

DOM letniskowy k/Wiśnicy nad rzeką Nidą, drzewa owocowe o pow. 50a, tanio sprzedam. (0-18) 446-15-19.

DOM murowany, woda CO, gaz, prąd, budynki gospodarcze, 340 h, Ziemię 87, 45.000 zł. (0-14) 721-853.

DOM piętrowy o pow. 140 m² na działce 11 a w Pleśnej. (014)79-83-76.

DOM stan surowy prąd, gaz, 40.000zł. Wola Radłowska. (0-14) 79-60-34

DOM wolnostojący w Nowym Sączu, 160 m², 110.000 zł. (0-18) 441-19-60, 0602 66-73-53

DOM w surowym stanie Proszówki. (0-12) 644-32-04 wieczorem.

DOM w zabudowie bliźniaczej wykończony, 270.000 zł, oraz dom wolnostojący, stan surowy 130.000 zł. (0-14) 224-955.

DREWNIANY rozebrany do złożenia góralska, „dójka” - płazówka, 400zł/m² (0-18) 26-29-960 Miświcz, Sromowce Niżne.

DWÓR 498 m² 1 km za Wieliczką, stan surowy, 60.000 USD. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

FALKOWICE k/Gdowa. 250m² 20a, pustak, kryty blachą 1/2 podpiwniczony, piętrowy, 135.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77.

FILIPOWICE gm. Zakliczyn domek letniskowy całoroczny, stan surowy otwarty, pow. 117 m², działka rekreacyjna o pow. 60 arow, instalacje, prąd, woda, cena 68 tys. zł. (możliwość zapłaty w ratach). (014)272-255.

GDĄSK dom dwukondygnacyjny, pół bliźniaka, stan surowy zamknięty, pow. 280 m², działka 4 ary, cena 140 tys. zł. do negocjacji. (014)272-255.

GŁOWACZOWA k/Dębicy - dwukondygnacyjny pow. 200 m², prawie wykończony, działka 14 arow. Cena 31.000 USD. 014/272-255.

GORAJEC woj. przemyskie, dom murowany + zabudowania gospodarcze 733ar, w tym las, 25.000zł. (018)3372530.

GORLICE - dom 130 m² + drugi garaż 36 m², dz. 12 ara, wszystkie media - 90.000 zł. 018/353-13-58.

GORLICE - dom 140 m², z pianobetonu, działka 10 arow, atrakcyjne miejsce, 90.000 zł. 018/353-13-58.

GOSPODARSTWO rolne z zabudowaniami: dom + bud. gospodarcze, 2 ha, uzbrojone, Wąsów gm. Koniusza. (0-12) 765-82-52

GRABINY - dom stan surowy zamknięty, prawie wykończony, pow.220 m², działka 8 arow, ogrodzony, tynki wewnętrzne, instalacje - prąd, gaz, woda miejska, telefon przy ulicy. Cena 110.000 zł do negocjacji. 014/272-255.

GROMNIK - ul. Krynicka, sprzedam dom w stanie surowym, zamkniętym 220 m². Działka uzbrojona 8 arow. Cena 80.000 zł. Tel. 014/26-00-02 ARCUS.

GWOŹDZIEC, dom wolno stojący, 150 m², w ekologicznej, widokowej okolicy, na działce, 100a, 80.000 zł. (0-12) 423-60-33, 656-33-26 wew. 32.

IGOŁOMIA 220m² 50a, stan surowy zamknięty, 110.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

IWANOWICE, 240m² dz. 18a, nowy, piętrowo do wykończenia, 155.000zł. (0-12) 421-56-25

JÁNOWICE gm. Pleśna - dom, zabudowania, 2 ha ziemi, cena do uzgodnienia. 014/260-916.

JASIEŃ Brzeski - ul. Floriańska, sprzedam dom drewniany 120 m² wraz z 34 arową działką. Ce-na 30.000 zł. Tel. 014/26-00-02 ARCUS.

JAWORZE Dolne k/Pilzna, wolnostojący, o pow. 180 m², wysoki standard wykończenia, działka 40 arow przylegająca do lasu, cena 200.000 zł. 014/263-111.

JODŁÓWKA Tuchowska dom parterowy, drewniany pow. 70 m² działka 1,71 ha + budynek gospodarczy, cena 50 tys. do negocjacji. (014)272-255.

JURKÓW stary dom drewniany do niewielkiego remontu na małej działce 33.000zł. (018)3372530.

KASINA k/Limanowej 160m², 17a, siporex, cegła, blacha cynk, malowana, 70.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

KASINA Wielka, piętrowy, wszystkie media, przy drodze krajowej, czynny sklep, działka 9 ar, 90.000zł. (018)3372530.

KASZŁÓW, 700 m², dom z basenem, 1.500.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

KLIKÓWA gm. Tarnów - dom wolnostojący o pow. 124 m², działka 28 arow. Cena 150.000 zł. 014/263-111 LEXIS 8-17.

KLINY, 400 m², segment w zabudowie szeregowej, 2-kondygnacyjny, 260.000 zł. (0-12) 423-60-33, 656-33-26 wew. 32.

KOBIERZYN 57m² 8a, 1/2 domu, do remontu, pustak, dachówka, 35.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

KOBYŁKA k/Warszawy - dom dwukondygnacyjny o pow. 247 m², działka 10,68 ara, wykończony, cena 100.000 USD. 014/272-255.

KOMFORTOWY z pomieszczeniem warsztatowym dz. 3.000m² - okolice Zabierzowa, 350.000zł. 0602 212-894.

KOSZYCE Małe k. Tarnowa dom dwukondygnacyjny, stan surowy otwarty pow. 150 m², działka 14 arow, instalacje, woda, gaz, inst. el. garaż z kanałem, cena 31 USD. (014)272-255.

KOSZYCE ul. Liściasta, o pow. 140 m², wolnostojący, wysoki standard wykończenia, 100 arow, cena 150.000 zł. 014/263-111.

KOSZYCE Wielkie - dom dwukondygnacyjny, stan surowy otwarty, pow. 270 m², działka 31 arow, dwa garaże, pokrycie dachu - dachówka, działka ogrodzona, instalacje - kanalizacja, woda, gaz, prąd, telefon. Cena - równowartość 100.000 USD. 014/272-255.

KRAKÓW-KOSTRZE dom do remontu dz. 8,6a. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

KRYNICA, blisko centrum, 250m², działka 20 ar, piękna lokalizacja, 108.000zł. (018)4422381.

KRYNICA - okolice. Nowa restauracja, piętro mieszkalne, przy wyciągach. 230.000zł. (0-18) 471-11-45.

KRYNICA GÓRSKA. Zdecydowanie sprzedam pensjonat 370 m², 16 pokoi, 55 miejsc, wszystkie media, działka 1000m², parking, ogrodzone. (0-18) 471-34-80.

KRYNICA ok. - nowa restauracja wolnostojąca z piętrem mieszkalnym przy wyciągach, 230.000 zł. (0-18) 471-11-45.

KRYNICA ok. pensjonat z częścią mieszkalną, 250 m², 12a, 230.000 zł. (0-18) 471-11-45.

KRYNICA okolice. Dom, stan surowy, 90.000zł. (018)4713887.

LASKOWA k/Limanowej, stan surowy zamknięty, działka 7ar, 80.000zł. (018)3372530.

LIBERTÓW, dom 135 m² + murowany budynek gosp. 80 m², nowy, dz.9a, 247.000 zł. (0-12) 429-29-12.

LIBUSZA - Podkarpacie. Dom z budynkami gospodarczymi, 2 ha gruntu, wszystkie media, do zamieszkania. 70.000zł. Libusza tel. 110

LIMANOWA, 476 m², działka 9,6a, dom pensjonat, stan surowy otwarty, podpiwniczony, w ok. las, 170.000 zł. (0-12) 423-60-33,

LIMANOWA, luksusowa willa 370m², działka 5ar, wszystkie media, 250.000zł. (018)3372530.

LIMANOWA - dom w zabudowie szeregowej 86m² cena: 140.000zł (0-18)337-10-20

LIMANOWA dom 261m² w stanie surowym, prąd, woda, działka 14ar, wybitnie widokowa lokalizacja, 120.000zł, może być w ratach. (018)3372530.

LIMANOWA drewniano murowany dom 60m², prąd, woda, telefon, działka 17ar, 45.000zł. (018)3372530.

LIMANOWA ul. Zadział, stara chałupa na cele letniskowe, widokowa lokalizacja, zły dojazd, 105ar, 25.000zł. (018)3372530.

LISZKI dom 240 m² dz.30a. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874

ŁĘKAWICA - ok. Zawady, sprzedam dom wolnostojący 180 m², wykończony. Działka 20 arow, ogrodzona. Cena 100.000 zł. Tel. 014/26-00-02. ARCUS.

ŁUKOWA Gmina Lisia Góra, parterowy drewniano - murowany o pow. 70 m², wraz z zabudowaniami gospodarczymi, działka 1,27 ha, cena 70.000 zł. 014/263-111.

MIECHÓW, 300 m² dom piętrowy, 220.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

MOGILANY, 220 m², dz.17a, idealny na działalność gosp. 390.000 zł (do dużej negocjacji). (0-12) 421-56-25.

MYSTKÓW, nowy dom 140m², działka 1,33 ha, z lasem i sadem, 160.000zł. (018)4422381.

N. SĄCZ - Wólki. Nowy 260m², 6a, wszystkie media, 215.000zł. 0601 454-814.

N. SĄCZ. Nowy, nowoczesny, 100m², atrakcyjna dzielnica miasta, 130.000zł (0-18) 443-84-74.

N. TARG. Pół domu - 45.000 USD. (0-18) 266-76-82 w. 202 8-15

N. WIŚNICE. Piętrowy, 2 garaże, c. o. - gaz + węgiel, działka 5a przy trasie na Limanową. (0-14) 61-286-72.

NAGOSZYN k/Dębicy - dom ok. 100 m², woda, gaz, CO + budynki gospodarcze i garaż, działka 8 arow. 014/818-070.

NOWY SĄCZ, Barskie, 160m², działka 4,2 ara, dom 15 letni, 2 garaże, 200.000zł. (018)4422381.

NOWY SĄCZ, blisko centrum, dom 200m², działka 4,5 ara, spokojna dzielnica, dom 17 letni, 200.000zł. (018)4422381.

NOWY SĄCZ, ok. Zielonej, nowy dom, do zamieszkania, 106m², jednopiętrowy, działka 3,8ara, nowoczesne technologie, ogrzewanie podłogowe, stolarka plastikowa, 135.000zł. (018)4422381.

NOWY SĄCZ, ok. Zielonej, 80m², działka 13ar, drewniany, częściowo murowany, 90.000zł. (018)4422381.



DOMY

SPRZEDAŻ

TARNÓW oś. Zbylitowska Góra - dom dwukondygnacyjny, bliźniak, stan surowy otwarty, wszystkie media na działce, częściowo ogrodzony, pow. 2 x 155 m2, działka 6,4 ara, możliwość kupna osobno jednej części. Cena całości 100.000 zł do negocjacji. 014/272-255.

TARNÓW Pogórska Wola - dom dwukondygnacyjny, stan surowy zamknięty, o pow. 170 m2, działka 8 arów, instalacje - prąd, gaz, CO, ogrodzony. Cena 105.000 zł. 014/272-255.

TARNÓW Pogórska Wola dom parterowy z poddaszem mieszkalnym, stan surowy zamknięty z instalacjami pow. 117 m2, działka 7 arów, cena 75 tys. zł. (014)272-255.

TARNÓW ul. Braci Żmudów, wolnostojący o pow. 200 m2, działka 6,75 ara, parter 100 m2 pod działalność gospodarczą, jako możliwość rozliczenia - mieszkanie. 014/263-111.

TARNÓW ul. Chrobrego - dom dwukondygnacyjny, stan surowy zamknięty, tynki zewnętrzne, pow. 220 m2, garaż, poddasze do zagospodarowania, instalacje - prąd, woda, przyłącz gazowy (dokumentacja), działka 5,3 ara. Cena 90.000 zł do negocjacji. 014/272-255.

TARNÓW ul. Czarna Droga - dom dwukondygnacyjny, wykończony, nowy, superkomfort, pow. 120 m2, działka 6 arów, garaż murowany. Cena 200.000 zł do negocjacji. 014/272-255.

TARNÓW ul. Krakowska - dom dwukondygnacyjny z poddaszem, pow. 250 m2, dz. 11 arów, pełne uzbrojenie, 6 pokoi, kuchnia, 2 łazienki, 2 wc, wykończenie superkomfort, dom ocieplany. Cena 310.000 zł do negocjacji. 014/272-255.

TARNÓW ul. Kwiatowa - dom dwukondygnacyjny, pół bliźniak, superkomfortowy, wykończony, pow. 110 m2, działka 5 arów, budynek gospodarczy murowany z garażem i dodatkowym pomieszczeniem. Cena do uzgodnienia. 014/272-255.

TARNÓW ul. św. #Katarzyny - dom dwukondygnacyjny, połowa bliźniaka, pow. 200 m2, działka 4 ary, instalacje - prąd, woda, gaz, kanalizacja miejska, telefon. Cena 200.000 zł. 014.272-255.

TARNÓW ul. Towarowa - budynek mieszkalno-usługowy, pow. - piwnice 199 m2, parter 150 m2, poddasze 102 m2, budynek po częściowym remoncie. Piwnice - zrobione tynki, podłozę pod posadzkę, nowa stolarka; parter - tynki, nowa posadzka, stolarka; I piętro - stan surowy, nowe instalacje. Cena 320.000 zł. 014/272-255.

TARNÓW ul. Zapolskiej, 1/2 „bliźniaka” o pow. 110 m2, działka 4,8 ara, telefon, cena 155.000 zł. 014/263-111.

TARNÓW Zgłobice - dom dwukondygnacyjny, stan surowy zamknięty, pow. 230 m2 + 130 m2 piwnice z garażem przystosowane do prowadzenia działalności gospodarczej, dz. 6,2 ara, instalacje - prąd, gaz, telefon, kanalizacja, woda. Cena 150.000 zł. 014/272-255.

TEDOBORZE nad J. #Rożnowskim - dom letniskowy, całoroczny o pow. 75 m2, działka 3 ary. Cena 65.000 zł. 014.263-111 LE-XIS 8-17.

TUCHÓW - dom piętrowy na dz. 12 arów, pow. 105 m2, 5 pok, 2k, 2l, cena 70.000 USD. 014/22-49-69.

TUCHÓW. Dom 300 m2, parcela 1200 m2, stolarka na zamówienie - sprzedam. 014/216-394.

TURZA - dom drewniany ok. 60 m2, 2pok, k, spiżarka, stajnia, stodoła, dz. 50 arów + 1,5 ha poła, w tym 3 dz. oddzielenie, cena 40.000 zł. 014/22-49-69.

TYMBARK centrum, budynek gospodarczy, działka budowlana 18ar, 30.000zł. (018)3372530.

UL. BUCHACKA 300m² dz. 7a, piętrowy, wykończony, telefon, 300.000zł. (0-12) 421-56-25

UL. ŁĄCZKA 100m², dz. 11a, parterowy, z lat 40, do zamieszkania, 185.000zł. (0-12) 421-56-25

UL. POTRZASK 170m², dz. 13a, nowy, do kosmetycznego wykończenia, 220.000zł. (0-12) 421-56-25

UL. ŚWIDZIŃSKIEGO 100m² dz. 5a, zabudowa bliźniacza piętrowy, 150.000zł. (0-12) 421-56-25

WIELICZKA, 250 m², 2-piętrowy, działka 15a, nowy do zamieszkania, garaż 85.000 USD. (0-12) 423-60-33, 656-33-26 wew. 32.

WIELICZKA - LEKARKA II. Dom, 200.000zł. (0-12) 278-66-33

WIELKA Wieś dom 100 m², dz.20a, 160.000 zł. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

WOJEWÓDZTWO nowosądeckie, centrum miejscowości turystycznej, połowa domu do sprzedaży, 2 kondygnacje, 190.000zł. (018)4422381.

WOLA Justowska, 300 m², dz.11.75a, 237.000 USD. (0-12) 429-29-12.

WRZĄSOWICE, 260 m², stan surowy zamknięty, cegła max, dachówka bitumiczna, dz.32a, 240.000 zł. (0-12) 429-29-12.

ZABAWA k. Radłowa dom drewniano-murowany, pow. 77 m2, dwa pokoje, kuchnia, łazienka, garaż, budynek gospodarczy, działka 12 arów, dach kryty blachą, cena 45 tys. zł. (014)272-255.

ZABRZEŻ k/ŁĄCZKA. Dom całoroczny, „szalaś” - piękna okolica, działka 800m². Zabrzeż 255, 33-390 Łącko.

ZABRZEŻ k/Łącka całoroczny dom drewniany dz.8a. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

ZACZARNIE dom parterowy murowany, pow. 86 m2, działka 19 arów, cena 55 tys. zł, działka budowlana z materiałami pow. 19,5 - 20 tys. zł; działka budowlana 24 ary - 6 tys. zł; pole orne 9,1 arów - 3 tys. zł, całość 78,5 tys. zł. (014)272-255.

ZAKOPANE dom 10 pokoi dz. 8,5 a, pięknie położony. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

ZALPIE domu dwukondygnacyjny, stan surowy zamknięty pow. 170 m2, działka 1,8 ha, cena 65 tys. do negocjacji. (014)272-255.

ZAWIERZBIE. Parterowy 154m², stan surowy, działka 16a, uzbrojona. (0-14) 824-926

ZBYLITOWSKA Góra - stan surowy otwarty na dz. 9,35 ara, cena 35.000 USD. 014/22-49-69.

ZGŁOBICE - dom 110 m2, 7 pok, 2k, 2l, dz. 6,30 ara, cena 150.000 zł. 014/22-49-69.

ZGŁOBICE - pół bliźniaka z dobrze prosperującym sklepem sprzedam. 014/743-217.

ZGŁOBICE ul. Borki, o pow. 200 m2, wolnostojący, stan surowy zamknięty, działka 9 arów, możliwość dokupienia 12 arów, cena 170.000 zł. 014/263-111.

ŻABNOI Dom dwukondygnacyjny, pow. 160 m2, działka 5 arów, instalacje, prąd, ogrzewanie gazowo-węglowe, telefon, cena 40 tys USD. (014)272-255.

ŻABNO - dom dwukondygnacyjny, wykończony, działka - 13,3 ara z możliwością dokupienia 7 arów, instalacje - prąd, gaz, woda, telefon, siła, w projekcie kanalizacja. Cena 135.000 zł. 014/272-255.

ŻEGOCINA, budynek murowany 75m2 kryty blachą, prąd, gaz, woda, działka 15ar, ogrodzona, 60.000zł (018)3372530.

KUPNO

DOM do remontu. (012) 421-99-35

DOM jednorodzinny lub połowę domu w Tarnowcu, okolicy - w rozliczeniu mieszkanie własnościowe. 014/210-009.

DOM stan surowy, wolnostojący, stojący na dużej działce, nadający się na hurtownię. (0-12) 411-26-92

DOM z elementów drewnianych „Stolbud”. 014/231-536.

DOM z elementów drewnianych STOLBUD - kupię. 014/231-536.

KUPIĘ dom do remontu lub stare gospodarstwo rolne w okolicach Krakowa. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

KUPIMY dom na terenie Krakowa do 200.000 zł. (0-12) 411-26-92.

MALY domek w okolicy Mszany Dolnej do 30.000zł. (0-33) 440-362

NOWY SĄCZ okolice kupię mały dom. (0-12) 278-21-92.

PILNIE kupię mały domek do zamieszkania lub niewielkiego remontu w Wieliczce lub okolicy. (0-12) 278-20-68.

TARNÓW Krzyż - dom w stanie surowym kupię. 014/231-536, 260-002.

WYNAJEM

ATRAKCYJNY dom 340 m², umeblowany, wszystkie media, działka, czynsz 5000 zł/m-c. (0-12) 654-26-05.

BRONOWICE, piętro domu, 120 m², umeblowany, 1.000 USD + media. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

DOM, garaż wynajmę - Tarnów. 014/241-869.

HOMEK w Przegorzalach, telefon, skromnie umeblowany, 1000zł/mies. (0-12) 411-26-92

GÓRA Barkowska, 500 m², umeblowany, 2 linie tel. 4.000 USD. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

KRAKÓW (Makro ok.), dom segmentowy z telefonem, alarm, b/mebli, 1.500 USD + media. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

NOWY Sącz, centrum, stary stylowy budynek ok.200m2, do remontu, rozliczenie remontu w czyszu, wieloletni najem, na biura, restaurację, itp. (018)4422381.

NOWY Sącz, ścisłe centrum, połowa domu, wysoki parter, 87m2, 3 pokoje, hall z kominikiem, kuchnia, łazienka, taras, garaż, jasna sutereana + lokal biurowy z osobnym wejściem, 1.500zł/m-c + kaucja. (018)4422381.

PIASTOWSKA, dom 360 m², luksusowy dom z sauną, 3.000 USD + media. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

PRZEGORZALE. Domek, telefon, skromnie umeblowany, 1000zł/mies. (012) 411-26-92

SZEROKA oferta domów do wynajęcia na terenie Krakowa „Multum”. (0-12) 411-26-92.

TARNÓW - poszukujemy do wynajmu domów lub mieszkań. W transakcji pośredniczymy BEZ-PLATNIE! Tel. 014/26-00-02 AR-CUS.

TARNÓW centrum - dom willa na dz. 13 arów, pow. 640 m2, 8 pok, k, l, wysokiępiwnice na biura, gabinety, możliwość częściowego wynajmu, opłata najmu 7 zł m2/m-c. 014/22-49-69.

WYNAJMĘ dom. (0-18) 443-03-56.

ZAMIANA

DOM z ogródkiem w Chrzanowie - zamienię na mieszkanie w Krakowie. (0-35) 623-66-27

DZIAŁKI

SPRZEDAŻ

O, 16HA + budynki - Ostrów 7, woj. chełmskie. (0-14) 815-728.

10A, Biurków, 12.000 zł. (0-12) 421-56-25.

11,9A, Bielany, 45.000 zł. (0-12) 421-56-25.

12A nad zalewem w Klimkówce. (0-18) 3516-330

2 ha w Pogórskiej Woli przy E-4. (014)21-15-98.

50KM przed Zakopanem, dz. 11a, mapa geodezyjna 500, pod budowę, między Chyżnem a Rabką. (0-18) 26-76-981

ATRAKCYJNA działka 30a, w Porębie k/Myślenic, stan surowy, tania. (0-12) 272-15-84.

BILSKO k/Lososiny Dojnej. Działki budowlane 7-10ar. Wład. Stanisław Wojsa, Bilsko 179.\

Kredyty mieszkaniowe

Dzisiaj symulujemy

KredytBank PBI

Wyliczenia przeprowadzono dla stopy oprocentowania 28,50. Może ona ulegać zmianom w ciągu okresu kredytowania i na pewno tak się będzie działo. Jeśli będzie spadać, w praktyce kwoty odsetek będą niższe i na spłatę trzeba będzie przeznaczyć mniej pieniędzy. Jeśli oprocentowanie wzrośnie, co jest raczej mało prawdopodobne – spłata pochłonie więcej pieniędzy. W tabeli podajemy wysokości pierwszej spłaty i ostatnich spłat w danym roku.

PKO BP

Bardziej złożona jest symulacja spłat w PKO. Zakłada hipoteczne zmiany wielu czynników. Bank zakłada stopniowy spadek stopy procentowej, co jest wielce prawdopodobne, jednak trudno określić, czy zmiany będą miały rzeczywiste takie wielkości. Zakłada się również wzrost tzw. normatywu (przy formule normatywnej). Przy pierwszej racie wynosi on 2,42, wzrasta co pół roku i przy ostatnich sześciu ratach miałby osiągnąć wysokość 6,51. Bank zakłada również wzrost dochodów kredytobiorcy. O ile przy pierwszej racie założono, że wynoszą one 2,5 zł – minimum wymagane do zaciągnięcia kredytu w wysokości 50 tys. zł – to pod koniec dziesiątego roku spłaty założono ich wzrost do niemal 6,5 tys., a pod koniec 14. roku – do ponad 8 tys. zł. Wynika z tego, że oprocentowanie kredytu spadnie niemal o połowę, a pobory wzrosną odpowiednio ponaddwukrotnie

SYMULACJA SPŁATY KREDYTU MIESZKANIOWEGO				
KREDYTBANK PBI SA				
kwota: 50 tys. zł, stopa proc.: 28,50, okres: 10 lat				
data dyspozycji: 12.12.1997, data spłaty: 12.12.2007				
data spłaty	rata	odsetki	razem	
12.01.98	416,27	1.187,50	1.603,77	
12.12.98	416,67	1.078,65	1.495,32	
12.12.99	416,67	959,90	1.376,57	
12.12.00	416,67	841,15	1.257,82	
12.12.01	416,67	722,40	1.139,07	
12.12.02	416,67	603,65	1.020,32	
12.12.03	416,67	484,90	901,57	
12.12.04	416,67	366,15	782,82	
12.12.05	416,67	247,40	664,07	
12.12.06	416,67	128,65	545,32	
12.12.07	416,67	9,57	426,24	
razem	50.000,00	71.843,99	121.843,99	

POWSZECHNA KASA OSZCZĘDNOŚCI — PKO BP				
kwota: 50 tys. zł, stopa proc.: 24,50, metoda: normatywna				
data dyspozycji: 19.12.1997, okres spłaty: 10 lat				
rok	zadł.	% śr. rocz.	ods. rocz.	spłata rocz. raty mies I-XII
1	55.313	23,24	12.304	6.991 - 556 - 610
2	58.822	20,48	11.809	8.229 - 664 - 719
3	59.911	17,72	10.678	9.589 - 773 - 825
4	58.142	14,96	9.012	10.781 - 875 - 922
5	53.715	13,06	7.379	11.806 - 964 - 1.004
6	47.561	13,00	6.633	12.787 - 1.044 - 1.087
7	39.431	13,00	5.719	13.848 - 1.131 - 1.177
8	28.960	13,00	4.526	14.998 - 1.225 - 1.275
9	15.722	13,00	3.005	16.243 - 1.327 - 1.381
10	0	13,00	1.095	16.818 - 1.437 - 722
spłacony kapitał 59.910,66, odsetki 62.248,63, razem: 122.159,49				

i ponadtrzykrotnie. Takie założenia są mało realne i muszą budzić zastrzeżenia: skoro stopa procentowa ma spaść o połowę wraz z obniżaniem się inflacji, wątpliwe jest, by dochody

SYMULACJA SPŁATY KREDYTU MIESZKANIOWEGO				
KREDYTBANK PBI SA				
kwota: 50 tys. zł, stopa proc.: 28,50, okres: 15 lat				
data dyspozycji: 12.12.97, data spłaty: 12.12.2012				
data spłaty	rata	odsetki	razem	
12.01.98	277,38	1.187,50	1.464,88	
12.12.98	277,78	1.114,94	1.392,72	
12.12.99	277,78	1.035,77	1.313,55	
12.12.00	277,78	956,60	1.234,38	
12.12.01	277,78	877,44	1.155,22	
12.12.02	277,78	798,27	1.076,05	
12.12.03	277,78	719,10	996,88	
12.12.04	277,78	639,94	917,72	
12.12.05	277,78	560,77	838,55	
12.12.06	277,78	481,60	759,38	
12.12.07	277,78	402,43	680,21	
12.12.08	277,78	323,27	601,05	
12.12.09	277,78	244,10	521,88	
12.12.10	277,78	164,93	442,71	
12.12.11	277,78	85,76	363,54	
12.12.12	277,78	6,38	284,16	
razem	50.000,00	107.469,34	157.469,34	

POWSZECHNA KASA OSZCZĘDNOŚCI — PKO BP					
kwota: 50 tys. zł, stopa proc.: 24,50, metoda: indeksowa					
data dyspozycji: 19.12.1997, okres spłaty: 14 lat					
rok	zadł.	% śr. rocz.	ods. rocz.	spłata rocz.	raty mies I-XII
	54.373	23,24	12.204	7.830	625-680
	57.419	20,48	11.567	8.521	684-735
	58.710	17,72	10.436	9.145	739-784
	57.917	14,96	8.889	9.682	788-825
	55.244	13,06	7.448	10.121	828-859
	51.691	13,00	6.979	10.533	862-894
	47.278	13,00	6.464	10.877	897-909
	42.223	13,00	5.852	10.907	909-909
	36.471	13,00	5.154	10.907	909-909
0	29.924	13,00	4.360	10.907	909-909
1	22.474	13,00	3.457	10.907	909-909
2	13.995	13,00	2.428	10.907	909-909
3	4.346	13,00	1.258	10.907	909-909
4	0	13,00	141	4.487	909-851
płacony kapitał 58.729,17, odsetki 77.908,03, razem: 136.637,20					

Tapeta dobra na wszystko

Wynyl do kuchni, papier do sypialni

Tapetę można okleić wszystko. Ale nie każde pomieszczenie każdą tapetą. Wybierając rodzaj i wzór trzeba pamiętać, gdzie chcemy nią ozdobić ściany.



Najzdrowszy mikroklimat dają pomieszczeniom naturalne materiały wykończeniowe. Dlatego w pokojach najczęściej stosuje się tapety papierowe (zwykle lub pokryte warstwą akrylu) lub z włókien szklanych. Te pierwsze trudno utrzymać w czystości, choć coraz częściej technologia produkcji tapet papierowych pozwala na ich delikatne mycie.

O wiele szersze zastosowanie mają tapety z włókien

szklanych. Pomalowane farbą dyspersyjną czy akrylową można czyścić wodą z detergentem. Dlatego też zaleca się stosowanie tego rodzaju tapet na sufity, zwłaszcza że ukrywają one niewielkie zarysowania podłoża, niezbyt gładkie tynki. Taki sufit zawsze będzie biały – często myty i bez trudu malowany. Tapetą z włókien szklanych można okleić każde pomieszczenie, zarówno suche, jak i wilgotne.

Tak szerokich możliwości nie daje tapeta winylowa. Najlepiej sprawdza się na ścianach narażonych na zabrudzenie i częsty kontakt z wodą. Dlatego okleja się nią kuchnie, łazienki, przedpokoje. Jednak wybierając ją należy pamiętać, że np. w kuchni czy łazience nie można nią okleić wszystkiego. Każde pomieszczenie, zwłaszcza łazienka i kuchnia, potrzebuje ściany, która może

„oddychać”, czyli wchłaniać i oddawać wilgoć. Jeśli winylem pokryjemy sufit, będzie się na nim skraplać para wodna.

Do pomieszczeń wilgotnych nie zaleca się tapet natryskowych z naturalnych składników. Taką powłokę można oczywiście pokryć warstwą wodoodporną, lecz jest to dodatkowa praca i wydatek. Niewrażliwe na wilgoć są natomiast tapety natryskowe z żywicy syntetycznych.

Rodzaj tapety decyduje o wyborze kleju, w czym powinniśmy nam zawsze pomóc sprzedawca. Tapety „samoprzylepne” z uwagi na ich wysoką cenę stosuje się zazwyczaj na małych powierzchniach – głównie do oklejania starych mebli lub drzwi. (jol)



Amerykańska pomoc mieszkaniowa

dokończenie ze str. 1

mieszkaniowe – mówi reprezentujący krakowski AWIM, Artur Tokarz – chodzi o to, by wszyscy członkowie spółdzielni mieli wpływ na podejmowanie decyzji merytorycznych i finansowych. Poza tym spółdzielnie takie są tanie, wszelkie koszty funkcjonowania ograniczone są do minimum – zarząd i rada nadzorcza pracują społecznie, całą dokumentację prowadzi AWIM. Przez pierwszy rok działania spółdzielni, AWIM świadczy usługi bezpłatnie, później pobiera opłatę manipulacyjną w wysokości 3-5% wartości inwestycji. AWIM chroni także spółdzielców od różnych, nieprzewidzianych okoliczności, np. w Białymstoku w trakcie trwania budowy zbankrutował wykonawca, ale nie odbiło się to ani na kosztach, ani czasie trwania budowy, bowiem AWIM znalazł natychmiast innego, z którym wynegocjował

podobne ceny. Umowy sporządzone z Agencją gwarantują spółdzielcom bezpieczeństwo finansowe i dotrzymanie terminów.

— Tu nie ma możliwości nadużyć z żadnej strony – twierdzi Artur Tokarz. — AWIM-y powstały w 19 miastach w Polsce, wszystkie istnieją do dziś, nigdzie nie było „przekrętów” jakiego zdarzyły się w związku z budowaniem mieszkań spółdzielczych w innych systemach, wszędzie natomiast mieszkania powstały w terminie i były znacznie tańsze niż na rynku.

Krakowska Agencja Wspierania Inicjatyw Mieszkaniowych zaczyna właśnie działalność. Ma siedzibę przy ul. Hallickiej 9 i oczekuje na chętnych, którzy chcieliby skorzystać z jej pomocy. Mieszkańcy miast, w których nie ma AWIM-ów mogą skorzystać z porad bezpośrednio w Fundacji CHF w Warszawie, tel. (0-22) 222 656, fax. (0-22) 231 303. (L.D.)

Ogrzewanie w mieszkaniu

Grzanie na gazie

Do dogrzewania mieszkań można użyć grzejników na gaz, są też bardzo wygodne w domkach letniskowych.

Na gaz ziemny

Ogrzewacze konwekcyjne na gaz ziemny przystosowane są do spalania ze wspomaganie katalizatora gazu. Posiadają dwustopniowy system regulacji mocy oraz termomagnetyczne zabezpieczenie, odcinające dopływ gazu w przypadku zgaśnięcia palnika zapalającego.

Są produkowane w dwóch wersjach – bez odprowadzania spalin oraz z zamkniętą komorą spalania z odprowadzaniem spalin i poborem powietrza do spalania przewodem powietrzno-spalinowym, wyprowadzonym na zewnątrz budynku. Mają katalizator i, zależnie od wersji, termoregulator sterujący pracą ogrzewacza w zależności od żądanej temperatury pomieszczenia oraz wentylator w celu lepszego rozprowadze-

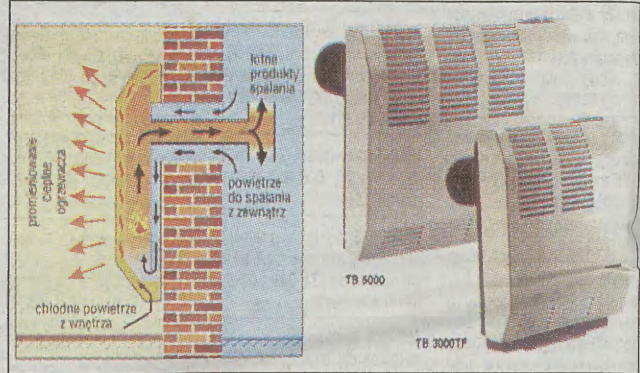
nia ciepła. Są stosowane w pomieszczeniach, które nie wymagają stałego ogrzewania i pozwalają na ekonomiczne wykorzystanie energii.

Na propan-butan

Ogrzewacze z palnikiem katalizacyjnym mają palnik bezpłomieniowego spalania, wy-

strzeni, ale także w warunkach domowych, bez dodatkowego odprowadzania spalin, nie powodując żadnych skutków ubocznych. Niektóre mają palnik ceramiczny. Są przeznaczone do ogrzewania wszelkiego rodzaju pomieszczeń, m.in. mieszkań, domów jednorodzinnych i domków letniskowych.

Posiadają trzy stopnie regulacji mocy, termoelektromagnetyczne zabezpieczenie odcinające dopływ gazu w przy-



konany z włókna silikonowego nasyconego platynowym katalizatorem, który umożliwia korzystanie z urządzenia nie tylko na otwartej prze-

padku wypływu nie spalającego się gazu i zbyt dużej zawartości dwutlenku węgla w atmosferze oraz zapalenie piezoelektryczne. (pk)

NADMUCHOWE URZĄDZENIA GRZEWcze

(012) 643 65 97, 425 80 97

Zastosowanie:

- hale, hurtownie
- magazyny
- obiekty sakralne
- szklarnie
- tunele foliowe
- hale widowiskowe

- sprzedaż • serwis
- wynajem • transport
- doradztwo techniczne

PBP "ŁĘGPRZEM" sp. z o.o.
Kraków, ul. Ciepłownicza 1

TKANINY

- ♦ KORA POŚCIELOWA ♦ flanela ♦ wyspowe
- ♦ pościelowe ♦ koszulowe ♦ tetra ♦ zasłonowe
- ♦ leżakowe ♦ obrusowe ♦ ścierkowe ♦ dreluchy
- ♦ dederyony fartuchowe ♦ ocieplacz krawiecki ♦ ovata
- ♦ tkaniny futerkowe

KOMPLETY POŚCIELI ♦ z jedwabiu
♦ z kory ♦ bawełny ♦ satyny ♦ atlasu ♦ haftowane

- ♦ RĘCZNIKI ♦ koce ♦ obrusy ♦ serwety ♦ prześcieradła
- ♦ ściěrki ♦ pieluchy ♦ kołdry ♦ poduszki ♦ jałki ♦ narzuty

W sprzedaży wyroby firm:

ZPB „Bielbaw”-Bielawa „Silesiana”-Dzierżonów „Nowar”-Nowa Ruda „Biruna”-Białystok „Pamotex”-Pabianice „Zwołtex”-Zduńska Wola „Magrys”-Zgierz „Frotex”-Prudnik „Len” S.A.-Kamień Góra „Narew”-Łomża

- ✓ Dla stałych odbiorców udzielamy kredytu do 30 dni
- ✓ Upusty od cen fabrycznych
- ✓ Transport gratis

FIRMA HANDLOWA
Eljatex

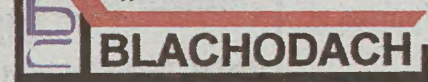
Kraków, ul. Wielicka 72

tel. (012) 655-45-14
655-10-88 w. 228 i 295 fax w. 331

SUCHE TYNKI **KNAUF**
Ceny promocyjne
Zapraszamy do współpracy
CrazyBud firmy wykonawcze
ul. Skarżyskiego 9a
tel./fax: (012) 647 50 79

VIDOK
OKNA I DRZWI Z PCV I AL
OKNA Z PCV PRODUCENT
PCV-SYSTEM: VEKA PANORAMA
ALUMINIUM-SYSTEM: WICONA YAWAL
KRAKÓW UL. OPOLSKA 12
tel. (0-12) 637-03-22 w. 57,
fax (0-12) 637-60-87
STOSUJEMY ORYGINALNE OKUCIA
Koto
NAJNIŻSZE CENY

Firma Handlowo-Usługowa „BLACHODACH” S.C.



33-100 TARNÓW, ul. Matki B. Fatimskiej 8

(dawna Nowodąbrowska, obok Kapłanówki)

tel. 0-14/21-88-52; tel. kom. 0-90 370-538

oferujemy:

POKRYCIA DACHOWE (w dowolnych wymiarach)

- blachy ocynkowane
- blachy malowane (w różnych kolorach)
- blachy dachówkowe „FLORA”
- blachy trapezowe T-12, T-16 na hale, wiaty, magazyny.

Sprzedaż ratalna bez żyrantów

Firma dysponuje własnym transportem.
Oferujemy fachowe doradztwo.

ZAPRASZAMY CODZIENNIE
w godz. 8.00 - 17.00

TANIEJ NIGDZIE NIE KUPISZ

CENTRUM HURTU BUDOWLANEGO

Dystrybutor fabryk czeskich w regonie

- Terakota (mrozoodporna) 100 wzorów
- Płytki elewacyjne mrozoodporne
- GRESY - 40 wzorów

DEALER PRODUCENTÓW POLSKICH

- Płytki ścienne, podłogowe (200 wzorów)
- Kabiny (100 typów + szkło), brodziki
- Wanny, ceramika sanitarna, armatura
- Kleje, zaprawy specjalistyczne „ATLAS”
- Systemy dociepleń „ATLAS”

• PŁYTKI do sklepów, obiektów przemysłowych i użyteczności publicznej o najwyższej klasie ścieralności i szerokiej gamie kolorystycznej - mrozoodporne

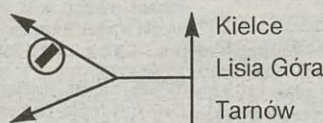
GRES

ZAPRASZAMY

Różne formy zapłaty!
NAJNOWSZA TECHNOLOGIA I WZORNICTWO!

HURTOWNIA

Lisia Góra - Śmigno
centr. 0-14/ 784-050
tel./fax 0-14/784-170
czynne 8 - 17
sob. 8 - 13



Sprzedaż detaliczna
Tarnów, ul. Nowy Świat 27
tel. 0-14/ 22-25-65
godz. 8 - 16

Duży księgozbiór w małym mieszkaniu

W świecie książek

Wszyscy miłośnicy dobrej lektury, posiadający duże księgozbiory, doskonale wiedzą, jaki problem stanowi pomieszczenie wszystkich tomów, szczególnie w małym mieszkaniu. Jeżeli nie dysponujemy dużym metrażem, a nie chcemy rozstać się z żadną z ukochanych książek, musimy sprytnie pokombinować, gdzie znaleźć dla nich odpowiednie miejsce.

Najlepszym rozwiązaniem są regały i drewniane półki, którymi zabudowujemy całe ściany, aż pod sufit. Niekoniecznie musi dziać się to tylko w pokoju. Widziałam już takie mieszkania, których właściciele wykorzystali do tego celu przestrzeń przedpokoju, a nawet łazienki. Jednak ideałem dla kogoś, kto lubi odpoczywać siedząc w bujanym fotelu z książką w ręce jest specjalny pokój, przeznaczony na biblioteczkę. Wtedy istnieje możliwość zgromadzenia wszystkich książek w jednym pomieszczeniu i ustawienia ich w ten sposób, by każda była pod ręką. Najlepiej jest, gdy znajdują się one w pojedynczych rzędach, ułożone tematycznie. Powszechnie stosowany system dwu-, a nawet trzyczęściowy sprawia, iż poszukiwanie książki jest bardzo kłopotliwe i czasami lepiej jest pójść wypożyczyć ją w bibliotece niż odnaleźć we własnym księgozbiorze.

Wypełniony po brzegi książkami pokój, może równie dobrze służyć za miejsce pracy dla tych, którzy nie mogą obejść się bez komputerów. Wówczas to wśród półek i regałów ustawiamy biurko. Kiedy chcemy odpocząć przy lekturze, podnosimy się jedynie z krzesła i przesiadamy na fotel. Nie służy to wprawdzie naszemu zdrowiu, lecz jakie jest przyjemne, szczególnie gdy w zasięgu ręki znajdzie się też sprzęt do słuchania muzyki.

Najwięcej kłopotu z nadmiarem książek mają studenci, którzy – raz po raz – zmieniają akademikowe pokoje lub też przenoszą się z mieszkania do



mieszkania. Ratunkiem dla nich jest konstruowanie zabawnych, tymczasowych mebli, na przykład ze skrzynek po owocach cytrusowych, kartonów czy sznurowanych drabinek z lin żeglarskich. Odpowiednio pokolorowane mogą stanowić rzeczywiście sympatyczny ele-

ment nawet prowizorycznego mieszkania.

Innym dobrym pomysłem są półki zbudowane z desek umieszczonych na małych szafkach. By zaoszczędzić miejsce, możemy postawić taką konstrukcję np. na biurku, zapelniając każdy wolny centymetr tomami, a do szuflad wkładając drobniaki. Uboższa wersja tej propozycji może sprowadzić się do samych desek opartych jedy-

nie o książki, bądź też o oklejone kolorową folią puszki po mleku w proszku, które należy obciążyć suchym piaskiem. Dzięki temu ta na pozór bardzo tymczasowa konstrukcja będzie stabilniejsza.

(MSZ)

Styl zakopiański (2)

Nie ma domu bez dachu

Dach, jego kształt, proporcje i pokrycie jest tym elementem budynku, na który najczęściej zwraca się uwagę. On jest uważany przede wszystkim przy pierwszym spojrzeniu, on właśnie przykuwa uwagę, nawet wtedy, gdy... go nie ma, gdy jest płaski, z dołu niewidoczny, przykrywający pudełko z oknami.

Oglądając tradycyjne domy podhalańskie bez wątpienia zauważymy jego kształtność i proporcje doskonale zharmonizowane z otaczającym krajobrazem – co zapewne jest ubocznym tylko produktem kunsztu ciesielskiego, masywność gwarantująca trwałość i charakterystyczny materiał, którym jest pokryty.

Tradycyjny budulec

Drewno jest tu tradycyjnym budulcem. Tworzące na polaci dachu regularny wzór deseczki gontu wykonywane były kiedyś przez darcie kawałków pnia wzdłuż słojów. Komórki drewna nie ulegały mechanicznemu uszkodzeniu, gont był odporniejszy na zmienne warunki atmosferyczne. Później pracochłonne darcie zastąpiono zwykłym cięciem piłą, a na Podhalu pojawiły się napędzane siłą wody mechaniczne gonciarnie. Zbudowania gospodarcze kryto dranicami – deskami. W Kotlinie Orawsko-Nowotarskiej używano też słomy, która pokrywała przynajmniej część dachu.

Drewno jako materiał krycia dachów był jednak stosowany tylko tam, gdzie budulca było pod dostatkiem – głównie w krajach północy naszego kontynentu. Większość terenów górskich Europy holdowała innym pokryciom – mineralnym łupkom, znanym na przykład z krajów alpejskich lub sztucznie wytwarzanym materiałom ceramicznym, bez których trudno sobie wyobrazić krajobraz

południowej Europy – Balkanów, Włoch, Hiszpanii.

Brak drewna

na Podhalu zmusił inwestorów do zwrócenia się ku innym materiałom budowlanym. Gont został wyparty przez eternit

cyjnego pokrycia gontowego. Temu zagadnieniu – wywołującemu sporo emocji – poświęcono nawet kilkudniowe konwersatorium zorganizowane przez Pracownię Regionalną Politechniki Krakowskiej kilka lat temu.

Efekt dyskusji architektów zawarto w pierwszym tomie „Teki architektury współczesnej ziem górskich”, a przykład praktycznego zastosowania w licznych budynkach, które od tego czasu na Podhalu wybudowano.



Chochołowskie dachy kryte gontem przypominają o tradycji. Fot. Zbigniew ŁADYGIN

i blachę cynkową, malowaną na kolory, które były wynikiem może nawet nie gustu inwestorów, ale tego, co dowieźli właśnie do miejscowego GS.

Materiały ceramiczne

Ostatnio uwaga budowniczych zwróciła się ku materiałom ceramicznym. Okazało się, że dachówka może stanowić ciekawą alternatywę dla trady-

Dachówka ceramiczna

Tu warto wspomnieć o dość nieszczęśliwej okazji, jaka się wtedy nadarzyła – jeden ze sponsorów podarował miastu 300 metrów kwadratowych dachówki ceramicznej, którą użyto do odbudowy dachu Dworca Tatrzańskiego zniszczonego pożarem parę miesięcy wcześniej.

Zbigniew ŁADYGIN

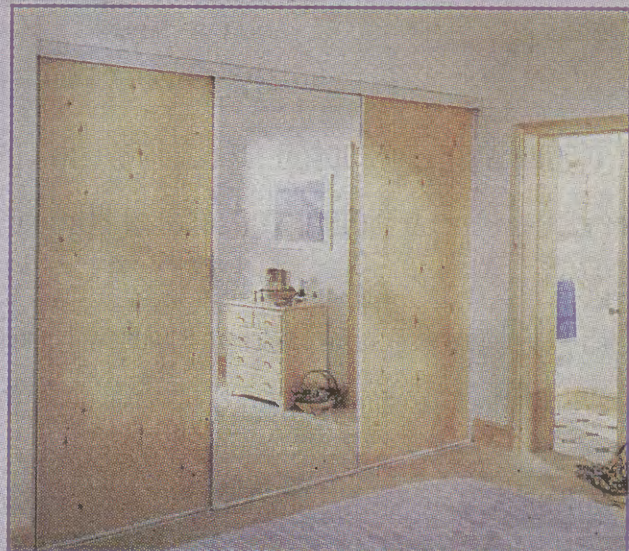
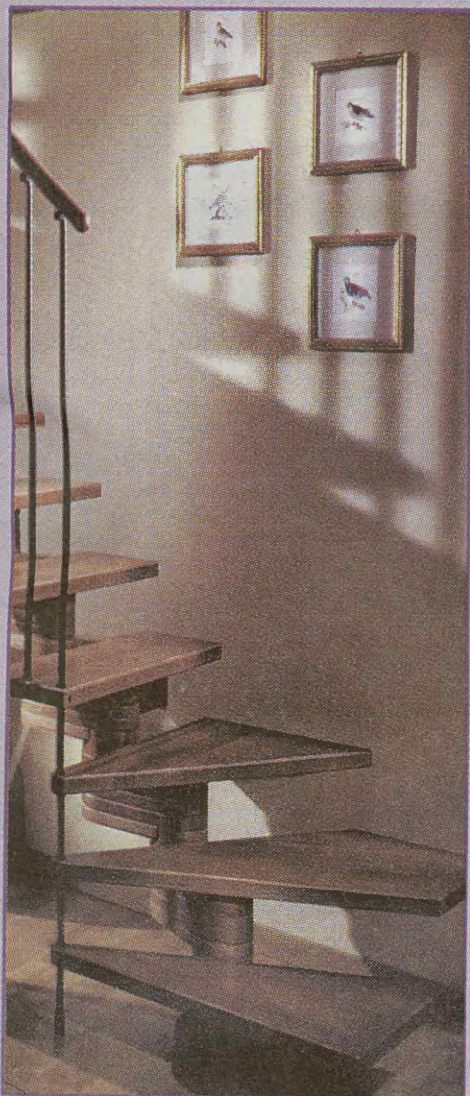
LOCO

Spółka z o.o.

PRZYJDŹ! ZOBACZ! ZAMÓW!

○ drzwi
○ schody
○ szafy
○ podłogi
panelowe

usługi
montażowe
i adaptacyjne



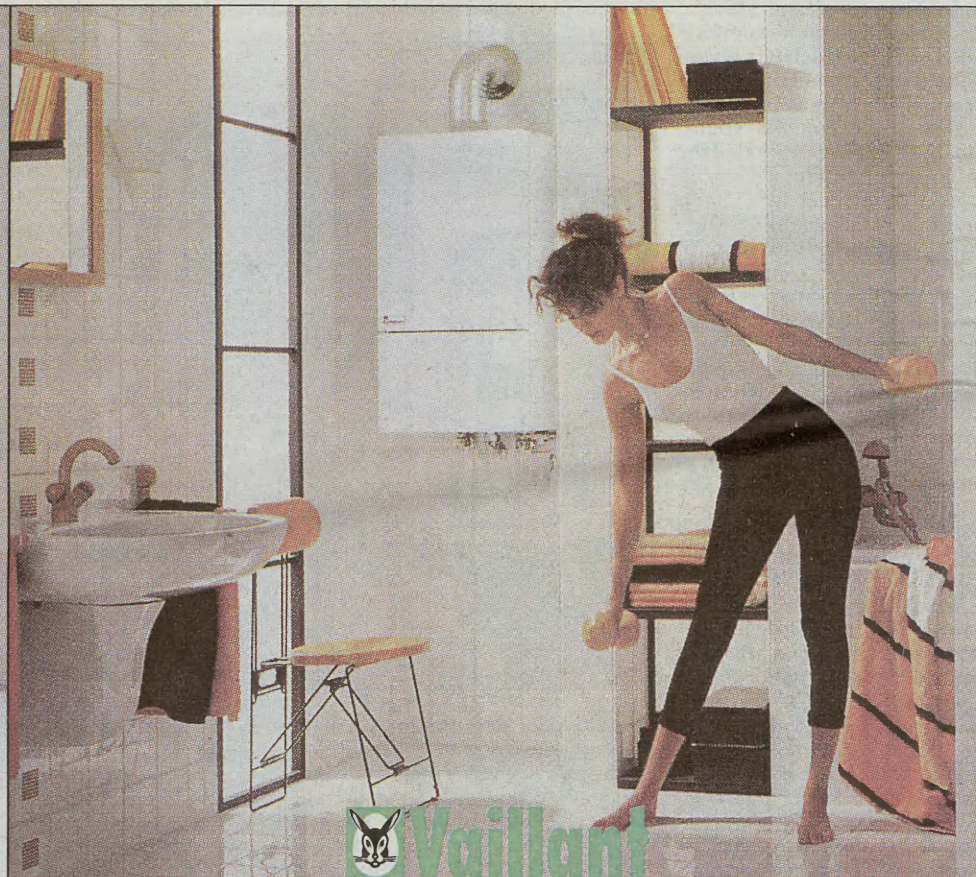
31-201 Kraków, ul. Bratysławska 5, tel. (012) 634-18-95, 633-60-08

BASTPOL BASTPOL BASTPOL

BASTPOL - SYSTEMY GRZEWcze - PROJEKTOWANIE, KOMPLETACJE, MONTAŻ, SERWIS



Gazowy kocioł grzewczy Vaillant VK/4XE



Gazowy kocioł ścienny Vaillant Thermocompact VC/VCW



Gazowy zasobnikowy podgrzewacz wody Vaillant VGH



Gazowy przepływowy podgrzewacz wody Vaillant MAG

Vaillant wymyślił sposób na ciepłą wodę i przez ponad 100 lat doskonalił urządzenia do jej podgrzewania.
Co piąte urządzenie w Europie to Vaillant. Czyż tylu Europejczyków może się mylić?

BASTPOL oferuje w sprzedaży detalicznej i hurtowej; energooszczędne, wyjątkowo trwałe i ekologiczne, kotły c.o. ścienne, jedno i dwufunkcyjne, kotły żeliwne c.o., termy łazienkowe, zasobniki ciepłej wody, regulatory i osprzęt, grzejniki c.o., orurowanie z miedzi i tworzyw sztucznych

BASTPOL - BIURO HANDLOWE NOWY SĄCZ UL.JAGIELLOŃSKA 18 TEL. 018 4437786, 4421146 E-MAIL BASTPOL@ONET.PL

BASTPOL - SKLEP FIRMOWY NOWY SĄCZ UL.JAGIELLOŃSKA 12 TEL. 018 4421714



KUPON
dla czytelników
KRAKOWSKIEJ
montaż
zakupionych
urządzeń
gratis

20 stycznia 1997 r.



DZIAŁKI SPRZEDAŻ

BISTUSZÓWA gm. Ryglice, o pow. 1,02 ha, budowlano-rolna, położona na terenie Parku Krajobrazowego Brzanki, cena 250 zł/ar. 014/263-111.

BODZANÓW k/ Wieliczki, 91a, prąd, woda, gaz, szer. 40m, w 1/2 budowlana, 12.000zł. (012) 656-21-33, 656-21-77

BOGUMIŁOWICE Cztery działki 1/66 arów budowlano-rolna, częściowo uzbrojone; 2/ 92 ary rolna, 3/ 18 arów - budowlana, 4/ 10 arów - rolina cena 60 tys, zł całość, możliwość kupna osobno. (014)272-255.

BOREK FAŁĘCKI 39,4a; woda, gaz, prąd, 4.000zł/a. (0-12) 421-56-25

BRONOWICE Wielkie, 12,54a, 1a/10.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

BRONOWICE Wielkie 11,42 a, komercja - 1a/16.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

BRONOWICE Wielkie 6,61 a. całość 80.000 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

BRZESKO - działka 57a, dom stan surowy otwarty, cena do uzgodnienia. N. Targ (0-18) 26-645-12

BRZESKO. Działka budowlana, uzbrojona, ogrodzona 15 arów. 014/66-31-93.

BRZESKO. Działkę budowlaną uzbrojoną o pow. 15 arów. Tel. (014)66-319-93.

BRZESKO 15a, budowlana uzbrojona. (0-14) 66-319-93.

CHELMIEC- N. Sącz. 8a budowlane. (0-18) 443-03-08 po 16a

CHOLERZYŃ 10a, prąd, wodociąg, gaz, częściowo ogrodzona, przy asfalcie, 25.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

CIENIAWA, działka rekreacyjno budowlana 12 arów, piękna lokalizacja, dobry dojazd, prąd, woda, 12.000zł. (018)4422381.

CZERNICÓW 39a budowlana, 600 zł/a. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

DĄBOWA. Działki przy trasie krakowskiej 10ar/2000zł. (018)4432351.

DĄBROWKA Szczepanowska. Działka budowlana pow. 75 arów zdomkiem drewnianym, uzbrojenie w zasięgu, cena 30 tys. zł. (014)272-255.

DOBRA k/Limanowej budowlana 29ar, 850zł/ar, prąd, woda. (018)3372530.

DRUŻBACZKIE 10a, media, 100m, 15.000zł. (012) 421-56-25

DWIE działki budowlano rolne 2 x 50 arów, w tym 2 x 14 arów budowlanej, Bogumiłowice niedaleko dworca PKP. (014)272-255.

DZIAŁKA budowlana, pow. 5,87 ara, uzbrojenie całkowite, Zabno, cena 8.000 zł/całość. (014)272-255.

DZIAŁKA + budynek gosp. 14a budowlana, uzbrojona, Kraków-Przewóz. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

DZIAŁKA 3 ary, zagospodarowana - altana murowana, podpiwniczona, basen. Lokalizacja - Ogród im. Kopernika. tel. grzechn. 014/21-39-92.

DZIAŁKA bud. na Orawie. (0-18) 265-24-93.

DZIAŁKA budowlana pod zabudowę jednorodzinną, pow. 4000 arów, według planu zagospodarowania przelotowego możliwość wydzielenia 31 działek o pow. ok. 10 arów, uzbrojenie, przy głównej drodze Błonie k. Zgłobice cena 600 zł/ar. (014)272-255.

DZIAŁKĘ budowlaną 75 arów lub działki w Dąbrowie Tarnowskiej. (014)42-52-04.

DZIAŁKĘ 46 a, w Krakowie sprzedam lub zamienię na mieszkanie, (0-12) 266-05-20.

DZIAŁKĘ budowlaną 10-14 ar Tar-nów okolice ul. Kilkowskiej, Romanowicza lub w pobliżu. (014)24-15-52.

DZIAŁKĘ budowlaną o pow. 8,2 ara przy ul. Grunwaldzkiej cena: 2.600zł./ar (0-18)442-39-72

DZIAŁKĘ uzbrojoną 7arów w Mor-darce cena: 500zł/ar (0-18)337-15-14

DZIAŁKI budowlane, uzbrojone. Gromnik (0-14) 525-089 w.487

DZIAŁKI budowlane i letniskowe (las) w Pogórskiej Woli. (014)21-15-98.

IGOŁOMIA 56a, gaz, prąd, szer. 38m, 300zł/a. (012) 656-21-33, 656-21-77

JASIEŃ Brzeski - Pomianowa k/Brzeska. Działka budowlana całkowicie uzbrojona wraz z domem drewnianym. 014/27-21-73.

JASTRZĄBKA Nowa. Trzy działki budowlane o pow. 9 i 8 arów, możliwość kupna każdej osobno, uzbrojenie w zasięgu (gaz, prąd), cena 400 zł/ar. (014)272-255.

JODŁOWKA Tuchowska. Działka rol-na pow. 1,32 ha, dobre położenie, cena 4 tys. zł. (014)272-255.

JURKÓW 0,5 ha lasu z grubym drzewostanem. Dobry dojazd sprzedam. Jurków 185 tel. Dobra 416

KAMIONKA Wik. 8 arów 10.000zł. (018)4422381.

KASNA Dolna działki o pow. 63,56 arów, i 13,21 arów, w tzm las o pow. 35 arów, pozostała część sad, na jednej działce domek letniskowy umebłowany, cena 30 tys. zł. (0104)272-255.

KEPA Bogumiłowicka, o pow. 36,5 ara, budowlana, cena cołości 30.000 zł. 014/263-111.

KEPA Bogumiłowicka! Działka budowlano-rolna, część budowlana 9 arów, całość 28,63 ary, uzbrojenie - gaz, woda, prąd, telefon, cena 15 tys zł/całość. (0-14)272-255

KICZŃIA k/Łącka - dz. 6 arów, prąd, telefon, fundament i projekt indywidualny, dogodny dojazd, las, grzyby, cena 8.000 zł. 014/22-49-69.

KŁĘCZANY, 12 arów przy drodze głównej, prąd, woda, 750zł/ar. (018)4422381.

KOBYLANY, 26a, łątwa do uzbroje-nia, 38.000 zł. (0-12) 423-60-33, 656-33-26.

KORNAŃKA, 30 a, 1a/900 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

KORNAŃKA 50a - budowlana, 500zł/a. (0-14) 68-62-724

KOŚCIELNIKI - 1 ha budowlany z małym domkiem, 70.000 zł. (0-12) 656-33-26 wew. 30.

KRAKÓW. 13a budowlana, pełne uzbrojenie, telefon, materiały budowlane, ogrodzona, 21.000zł. (i nie podmiejskie MPK). Tel. grzechn. (0-12) 644-23-33 godz. 17-19

KROŚCIENKO n/Dunajcem atrakcyj-na dz. bud. 20a, 1.300 zł/a. (0-18) 35-20-981.

KRZESZOWICE - ok. 28a budowlana, uzbrojona, ogrodzona, cena do uzgodnienia. (0-18) 471-37-33

KURÓW k/N. Sącza, 71 arów, blisko Jeziora Rożnowskiego, prąd, gaz, częściowo zalesiona, 900zł/ar. (018)4422381.

LICHWIN gm. Pleśna działka budowlana pow. 10 arów, uzbrojenie - prąd gaz, woda, cena 550 zł/ar. (014)272-255.

LIManOWA Sowliny 10arowe działki budowlane (0-18)337-67-07 po 16.

LIManOWA działkę 5 arów z pozwoleniem budowlanym i planem cena: 7.600zł. (0-18)332-64-16

LIManOWA Lipowe 9ar budowlana, wybitnie widokowa, 4.000zł. (018)3372530.

LIManOWA ul. Kościuski 15ar budowlana, przy drodze krajowej, 31.000zł. (018)3372530.

LISIA Góra o pow. 6,5 ara, budowlana, kompletnie uzbrojona, cena 1.000 zł/ar. 014/263-111.

LUSINA - Wrzawiec, 2a, prąd, woda, gaz, szer 27m, przy drodze asfaltowej, 1700zł/a. (0-12) 656-21-33, 656-21-77.

ŁADNA, działka budowlana pow. 23 ary, uzbrojenie: gaz, prąd, telefon, cena 40000 zł/całość. (014)272-255.

ŁADNA, o pow. 23 ary, budowlana, cena całości 40.000 zł. 014/263-111.

ŁADNA - działka usługowa, pod usługi motoryzacyjne, pow. 49 arów, pełne uzbrojenie, przy trasie. Cena 230.000 zł całość. 014/272-255.

ŁADNA gm. Skrzyszów, 1,62 ha, budowlana, przy trasie E-4 (2 linia zabudowy). 014/263-111.

ŁAPCZYCA k/Bochni - 36 arów przy trasie E-4. Cena 1.000 zł/ar. 014/263-111 LEXIS 8-17.

ŁĄZY, 49a, budowlano-rolna, uzbrojona, 17.150 zł. (0-12) 656-44-74.

ŁĘG - 25a komercyjna, prąd, woda, 2.000zł/a. (0-12) 421-56-25

MECINA, budowlana, pełne uzbrojenie, 16ar, 8.000zł. (018)3372530.

MECINA 2 działki uzbrojone i ogrodzone cena: 800zł/ar (0-18)337-10-20

MYŁNE działkę budowlaną 10arów cena: 6.500zł. (0-18)337-63-02

MNIKÓW, 10a, budowlana, uzbrojenie w pobliżu, ładnie położona, 26.000 zł. (0-12) 429-29-12.

MNIKÓW, 14a, budowlana, 17.000 zł. (0-12) 656-44-74.

MNIKÓW dz.10a budowlana, uzbrojona. (0-12) 411-44-67, 0602 266 874.

MORDARKA działkę 5arów cena: 2.500zł. Limanowa (0-18)337-15-14

MORDARKA k/Limanowej, budowlana 12ar, 7.800zł. (018)3372530.

MORDARKA uzbrojoną działkę budowlaną 57arów cena: 35.000zł. (0-18)337-15-14

MUSZYNA. Budowlane 8,3 ara z planem, 18.000zł. (018)4713887.

N. SĄCZ. Działka 11a przy obwodnicy na Kryńcu. (0-18) 442-36-92

NAWOJOWA, 8 i 16 arów, 800zł/ar. (018)4422381.

NIEDOMICIE ul. Długa, o pow. 8,5 ara, budowlana z fundamentami, uzbrojona, cena całości 15.000 zł. 014/263-111.

NOWE BRZESKO 7a, prąd, woda, gaz i kanał. w realizacji, szer. 23m, ogrodzona, 22.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

NOWY sącz, 22 ary, częściowo budowlana, częściowo yuzbrojona, bardzo ładna lokalizacja, 27.000zł. (018)4422381.

NOWY Sącz, 2 x 7,5 ara, pełne uzbrojenie, atrakcyjna lokalizacja, 3.000zł/ar. (018)4422381.

NOWY sącz, 45 arów, 1500zł/ar, piękna działka mieszkalna, widokowa, dobry dojazd, gaz, prąd, woda. (018)4422381.

NOWY Sącz, 48 arów, piękna działka rekreacyjna, bardzo atrakcyjna lokalizacja, 2.000zł/ar. (018)4422381.

NOWY sącz, blisko centrum, 6,4 ara, działka usługowo mieszkalna, z projektem i pozwoleniem na budowę oraz fundamentami, 62.000zł. (018)4422381.

NOWY Sącz, działka przemysłowo budowlana + budynek gospodarczy, częściowo uzbrojona. (018)4421852.

NOWY sącz, okolice Grunwaldzkiej, 8,5 ara, pełne uzbrojenie, 2.700zł/ar. (018)4422381.

NOWY Sącz - Bielowice, 2 x 8 arów, 1200zł/ar. (018)4422381.

NOWY sącz - Helena, 12,5 ara, 2.100zł/ar, prostokątna, prąd, gaz, kanalizacja w budowie. (018)4422381.

NOWY Sącz - Jamnicka, 7 arów, 25.000zł. (018)4422381.

NOWY Sącz - Zabelcze, 10 arów, atrakcyjna lokalizacja, pełne uzbrojenie, możliwość dokupienia terenu rolnego, 28.000zł. (018)4422381.

NOWY Sącz - Zawada, 1,70 ha, podzielone na działki 9-12 arów, prąd, gaz, linia telefoniczna, możliwość kupna w całości lub w częściach, cena 1.200 - 1.400zł/ar. (018)4422381.

NOWY Sącz. 70ar z widokiem na panoramę miasta, 500zł/ar. (018)4413970 wieczorem.

NOWY Sącz Biegonice. Działka budowlano użytkowa, 14 arów, przy drodze głównej, pełne uzbrojenie, 7.500zł/ar. (018)4422381.

NOWY sącz Chruślice, 32 ary, cz. uzbrojona, 1.800zł/ar. (018)4422381.

NOWY Sącz Helena, działka budowlana 16 ar, częściowo uzbrojona, 31.000zł. (018)4422381.

NOWY Sącz ok. dz. 40a, rolna z przeznaczeniem na budowlaną. (0-18) 445-74-07.

NOWY Sącz okolice, działki 8 - 13ar, 800zł/ar. (018)4432351.

NOWY Sącz okolice Lwowskiej, działka budowlana 7ar pięknie położona. „Makabi” (018)4422657.

NOWY sącz Tłoki, 44 ary budowlane, dobry dojazd, 2.000zł/ar. (018)4422381.

NOWY Sącz Zawada. Działka budowlana 12ar uzbrojona. „Makabi” (018)4422657.

OKAZJA. Działka 11a, dobry dojazd, pięknie położona, Podwilk, zmapa geodezyjna 500 pod budowę. (0-18) 26-76-981

OKOLICE Kamiannej, gospodarstwo rolne 4,38 arów, ze starymi zabudowaniami do rozbiórki lub remontu, 50.000zł. (018)4422381.

OKOLICE Nowego Sącza, 76 arów, przeznaczenie usługowo - Handlowe, przy drodze krajowej, prąd, gaz, bardzo dobra ekspozycja, 500zł/ar okazja. (018)4422381.

OKOLICE Tegoborzy, stare gospodarstwo rolne, 5 ha, ze starymi zabudowaniami, 40.000zł. (018)4422381.

OLSZOWICE 10a, prąd, gaz, wodociąg na wiosnę, przy asfalcie, 1500zł/a. (012) 656-21-33, 656-21-77

PAWLIKOWICE k/Wieliczki, 16a, woda, gaz,, na działce, prąd obok, szer. 20m, przy drodze asfaltowej, 1000zł/a. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

PIĄTKOWA, 67 arów, prąd, gaz, 150zł/ar. (018)4422381.

PIETRZECZOWICE 12,11a; gaz, prąd, wodociąg 50m, przy asfalcie, ok 70m od głównej drogi, 1200zł/a. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

PILZNO. Działka rolna ok. 4ha, 30.000zł. (0-14) 721-340

PILZNO. Działka rolna 4ha, 30.000zł. (0-14) 721-340

PILZNO. Ok. 4ha - orne, 30.000zł. (0-14) 721-340

PILZNO ok. 4 ha orne, 30.000 zł. Tel. (0-14) 721-340.

PISARZOWA k/Limanowej, widokowa, blisko lasu, droga asfaltowa, 12ar, 4.000zł. (018)3372530.

PISARZOWA k/Limanowej, budowlano rolno 101ar, pełne uzbrojenie, 12.500zł. (018)3372530.

PLEŚNA. Działka rolno-dub. 1,7 ha, 25.000 zł. Koszyce Małe, ul. Wojska 16.

PODWILK (m. Chyżnem a Rabką) 11a, mnapa geodezyjna 500 + pole orne. (0-18) 267-69-81

POŁOM Duży, 53ar ogrodzony sad z częścią budowlaną, 25.000zł. (018)3372530.

PROKOCIM, 4,2a; uzbrojenie w ulicy, szer. 18m. 4.800zł/a. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

PRZYŁASEK RUSIECKI pełne uzbrojenie, 29a. szer. 22, 17.000zł. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

RADGOSZCZ. Działki budowlane w centrum, uzbrojone, 9 arów. 014/41-42-28.

RADLNA - dz. budowlana, 20 ar - 750 zł/ar. 014/272-486.

RADLNA k/Tarnowa działka budowlana, uzbrojona 20 ar. 750 zł/ar (014)27-24-86.

RADŁÓW. Działka budowlana pow. 10 arów, uzbrojenie w zasięgu, cena 350 zł/ar. (014)272-255.

ROPczyCE - Anastazów. 2x 33a budowlano-przemysłowe - lub w całości - tanio. (0-18) 446-02-31

ROŻNÓW - działka budowlana, tanio. (0-18) 457-301, 445-21-14.

SIEDLEC k/BOCHNI. 18a. (0-12) 284-15-38

SIKIERCZYNA pięknie położona działka budowlana 25ar (0-18)337-10-20

SIKIERCZYNA pole orne 3 ha + 0,5 ha lasu jodkowego cena: 150zł/ar (0-18)337-10-20

SKOTNICKA 10,2a; media z ulicy, 4,300zł/a. (0-12) 421-56-25

SKOTNIKI 10,86a; kpl. uzbrojenie, szer.26m, przy drodze utwardzonej, 4.300zł/a. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

SKOŹNICE Wielkie k/Wieliczki, tanio dz. rek. 75a. tel. grzechn. (0-12) 278-34-20 wew. 125.

SOBONOWICE, 12a, ogrodzona, łątwa do uzbrojenia, 27.000 zł. (0-12) 423-60-33.

SOBONOWICE 20a, prąd, woda, gaz, szer. 45m, 1.500zł/a. (0-12) 656-21-33, 656-21-77

SOBONOWICE 8,8a; prąd, wodociąg, gaz, przy drodze asfaltowej, szer. 20m, 2.5



LOKALE

KUPNO

HAŁĘ produkcyjną, magazynową lub pawilon handlowy, kupimy w Krakowie lub okolicach. (0-12) 411-26-92.

LOKAL użytkowy w Krakowie kupimy. (0-12) 411-26-92.

WYNAJEM

100 m², parter domu, ul. Dożynkowa (na biuro, gabinety, hurtownię), 1.700 zł. (0-12) 411-26-92

150 m², ul. Chopina (na gabinet odnowy, siłownię), 3.000 zł. (0-12) 411-26-92.

200 m², na biura (rejon ronda Kotłarskiego). Lokale do sprzedaży. (0-12) 411-26-52.

20m2 do wynajęcia (ciche rzemiosło, biuro inne). (018)4436438.

40m2 do wynajęcia (ciche rzemiosło biuro inne). (018)4436438.

800m² do wynajęcia w centrum Podgórze, reprezentacyjny, na biura, szkołę, 20 linii telefonicznych. (0-12) 411-26-92.

90 m², na biuro, ul. Pomorska, 1.500 zł + media. (0-12) 411-26-92.

AL Pokoju. Lokal 81m², na magazyn, hurtownię do wynajęcia. (0-12) 413-38-86

BUDYNEK 4 x 16 x 5,6m, siła, gaz, CO, telefon, dobry dojazd. Oczekuję propozycji. (018)4456439.

CZYNNA piekarnię w Goricach wydzierżawię. (0-18) 35264-85 od 17-20.

DO wynajęcia lokal 90m² w Bochni. (0-14) 61-17-095 wieczorem.

GORLICE, ścisłe centrum, lokal na parterze, 107m² z zapleczem, 5.500zł + VAT. (018)4422381.

GRYBÓW, Pocztowa 5, wynajmę lokal 75 m². (0-18) 445-22-50.

HALA magazynowo-produkcyjna z zapleczem biurowym i sanitarnym, telefony (1200 m² x 3) Grzegorzki. (0-12) 411-26-92.

ILKOWICE k/Niedomic - lokal usługowy z przeznaczeniem na sklep, pow 70 m², woda, prąd, 2 linie telefoniczne. Cena 900 zł/m²-c. 014/272-255.

KJOWSKA ok. 240 m², 2-pięzno pod usługi lub produkcję, ogrzew. elekt. okratowane, 3.200 zł + media. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

LOKAL do adaptacji 2 x 40m, centrum, duży parking, długoletni wynajem. (018)4413028 po 16.

LOKAL na hurtownię 81m² przy al. Pokoju do wynajęcia. (0-12) 413-38-86

LOKAL produkcyjno-magazynowy, Borek Fałęcki, 80m², telefon, 1000zł + media. (0-12) 411-26-92

LOKAL sklepowy N. Biezanów 100-200 m² - 1 m²/60 zł, pod biura 40 m² - 1 m²/40 zł, pod magazyn 40 m² - 1 m²/50 zł. (0-12) 633-04-09, 632-78-67.

NA hurtownię, magazyn, 81m² al. Pokoju 15/złm². (0-12) 413-38-86

NIEPOŁOMICZENTRUM. Lokale usługowo-handlowe - 36m² do wynajęcia. (0-12) 281-17-20.

NOWY sącz, Biegonice, magazyn stalowy 400m² z wiatą i placem manewrowym, 8.000zł + VAT. (018)4422381.

NOWY sącz, blisko centrum, 95m², parter, lokal biurowy do adaptacji 20zł/m². (018)4422381.

NOWY Sącz, Centrum, kompletnie wyposażony lokal biurowy 30m². (018)4422381.

NOWY Sącz, centrum, ekskluzywny lokal biurowy na lp, 90m², alarm, długoletni najem, 2.500zł/m²-c. (018)4422381.

NOWY sącz, Dąbrówka, 2 hale o pow. 1000 i 2000m², parter i piętro, przeznaczenie magazynowo - produkcyjne, 5zł/m² + VAT. (018)4422381.

NOWY sącz, okolice Rynku, parter 64m², 30zł/m². (018)4422381.

NOWY Sącz centrum, handlowy 56m² do wynajęcia. (0-34)563865.

OK. KINA Kijów, piwnica, 120 m², do generalnego remontu i adaptacji, 10 zł/m² + media. (0-12) 429-29-12.

POSZUKUJĘ lokalu na działalność gospodarczą. (0-12) 423-70-40

POSZUKUJĘ lokalu ok. 90m², parter w centrum N. Sącza. (0-18) 445-15-94 g.9-21

RYTRO centrum. Pawilon handlowy 100m² na działalność gospodarczą do wynajęcia. (018)4469068 wieczorem.

STARE Miasto, zabytkowa pod gastronomię, 180 m², 3.000 USD/m² + media. (0-12) 429-29-12.

ŚRÓDMIEŚCIE, handlowy, 45 m², front, witrina, telefon, 100 zł/m² + media. (0-12) 429-29-12.

TARNÓW, Limanowskiego! Trzy pomieszczenia + zaplecze, parter, telefon, gaz, wszystkie media, na hurtownię, handel, cena 20 zł/m². (0-14)272-255.

TARNÓW, Nowy Świat! Część pawilonu usługowego pow. 176 m², działka 492 m², cena 4,5 zł/m. (0-14)272-255.

TARNÓW, Nowy Świat! Budynek pow. 500 m², parter- 3 duże sale, I piętro- 3 sale w bardzo dobrym stanie technicznym na biura, gabinety, przy wykonaniu remontu

zwolnienie z czynszu przez okres minimum roku. 014/272-255.

TARNÓW ul. Westerplatte. Pawilon handlowy 28 m². 014/241-472.

TARNÓW ul. Zbylitowska, o pow. 112 m² (50 m² - przyziemie, 62 m² - wysoki parter), na działalność usługową, biura lub gabinety, czynsz najmu 200 zł/m²-c - przyziemie, 400 zł/m²-c - parter. 014/263-111.

TARNÓW - budynek wraz z zapleczem gospodarczym, możliwość adaptacji na sklep, pow. 70 m² + plac 150 m². Cena 1.500 zł/m²-c. 014/272-255.

TARNÓW-KRZYŻY Warsztat stolarski, pow. 300 m², telefon, wszystkie media, samo pomieszczenie 1500 zł/m²-c z maszynami 2500 zł/m²-c. Możliwość przystosowania pomieszczeń do innej działalności. (0-14)272-255.

TARNÓW - ul. Hodowlana, wynajmę lokal handlowy wraz z magazynem ok. 130 m² z przeznaczeniem na każdą działalność. Czynsz płatny za 6 miesięcy z góry. Tel. 014/26-00-02 ARCUS.

TARNÓW. Poszukuję lokalu ok. 50m² - ścisłe centrum. (0-18) 441-31-54

TARNÓW centrum - 400 m² pow handlowej, czynsz najmu 40 zł m²/m²-c. 014/263-111 LEXIS 8-17.

TARNÓW centrum - lokal 120 m², sprzedam dom z mieszkaniem 115 m² i ogrodem w oficynie. 014/214-425.

TARNÓW centrum. Lokal ok. 30 m² na gabinet lub biuro. 014/220-786 po 16.

TARNÓW centrum. Lokal 120 m² lub sprzedam z mieszkaniem 115 m² i ogrodem. 014/214-425.

TARNÓW ul. Bernardyńska - lokal pod usługi, na biura, pow. 180 m², 3 duże pomieszczenia wewnątrz, stan surowy, cena do uzgodnienia. 014/272-255.

TARNÓW ul. Goldhammera - pomieszczenia biurowe o pow. 124,25 m², 5 pok, k, l, lp. Cena 2.000 zł/całość. 014/272-255.

TARNÓW ul. Kościuski - budynek stan surowy, pow. 350 m², parter 120 m² - pow usługowa z zapleczem socjalno-sanitarnym, pozostałe pomieszczenia biurowe. Cena: parter 1.600 zł, każde piętro po 500 zł/m²-c + koszty eksploatacji. 014/272-255.

TARNÓW ul. Krakowska za wiaduktem - pomieszczenie o pow. 250 m², lp, telefon, wszystkie media, wynajem w całości lub częściach - 20 zł/m² + VAT/m²-c. 014/272-255.

TARNÓW ul. Krasińskiego - parter domu jednorodzinnego 98 m², 3 pok, k, l, pod biura, gabinety, lub inną działalność, wymagany remont, przy wykonaniu remontu zwolnienie z czynszu przez okres minimum roku. 014/272-255.

TARNÓW ul. Westerplatte. Pawilon handlowy 28 m². 014/241-472.

TARNÓW ul. Zbylitowska, o pow. 112 m² (50 m² - przyziemie, 62 m² - wysoki parter), na działalność usługową, biura lub gabinety, czynsz najmu 200 zł/m²-c - przyziemie, 400 zł/m²-c - parter. 014/263-111.

TARNÓW ul. Nowodąbrowska - budynek w stanie surowym zamkniętym, pow. 700 m², trzy kondygnacje, bez instalacji, możliwość odliczeń w czynszu w zamian za wykończenie. W obiekcie można prowadzić handel, usługi lub produkcję nieuciążliwą. Cena do uzgodnienia. 014/272-255.

TARNÓW yl. Krakowska/Czerwona - lokal pow 28 m², 2 pok po 14 m², na biura, gabinety, lp. Cena 350 zł/m²-c. 014/272-255.

UL. DIETLA, biurowy, 110 m², I piętro, do odświeżenia. (0-12)429-29-12.

UL. MOGIŁSKA, handlowy, 40 m², front, witrina, telefon, 850 zł/m²-c + media + odstępn. (0-12) 429-29-12.

UL. STAROWIŚLNA, handlowy, 20 m², front, witrina, 500 zł/m²-c + media + odstępn. (0-12) 429-29-12.



WYPOSAŻENIE SPRZEDAŻ

3 duże i 2 małe piece akumulacyjne sprzedam. Cena do uzgodnienia. (014)22-22-76.

DUŻY dywan wełna - ręcznie tkany berberski 2.500zł. (0-12)278-45-00 w. 189

DWA dywany, wersalkę, łóżeczko dziecięce tanio. (018)4411652.

DWIE szafy chłodnicze, witrina, haki, pojemniki sprzedam tanio. 014/241-472.

FOTELE skóropodobne i pufy - brąz, 500zł. (0-12) 411-72-79.

GRZEJNIKI aluminiowe kątowskie, 50 szt, 17 zł/szt. nowe. 014/232-773.

GRZEJNIKI aluminiowe kątowskie, 50 szt, 17 zł/szt. nowe. 014/232-773.

KOCIOŁ CO MORA na części - tanio. 014/221-108.

KOCIOŁ grzewczy, gazowy - „Jubam-gaz”, moc 38 kW, 1.000 zł. 014/330-352.

KOMPLET foteli skórzanych 5 osobowe + ława marmurowa, sprzedam tanio. (0-18) 33-15-083.

KUCHENKA 4 palnikowa, gazowa, stan db, 400zł. (0-12) 278-45-00 w. 189

ŁODÓWKA „POLAR”, frytkownica niemiecka, nowe. (0-12) 27-811-74.

ŁODÓWKĘ szufladową, sprzęt AGD sprzedam. (014)21-45-99.

MASZYNY do szycia MINERVA, ELECTRA, stan dobry, tanio. (0-12) 414-25-42

MELAMINA „Tarnobrzeg” 800, - meble antyczne 4.500, - Borzęcin 177, tel. (014)68-46-116.

OBRAZ olejny duży „Zaczarowany Las” F. Pauts 13.000zł. (0-12) 278-45-00 w. 189

PIANINO „Legnica” stan idealny tanio. Mostki 82A k/Starego Sącza (018)4462394.

PIANINO „Legnica” stan idealny pilnie tanio. (018)4462394.

PIEC akumulacyjny 2 kW 200, - pompa c. o. 200, - Borzęcin 177, 0-14/68-46-116.

PIEC CO 120, ogniwo Biecz, kocioł grzewczy wodny-niskotemperaturowy stalowy, 800 zł. (0-14) 820-168.

PIEC do c. o. gazowy 1,1 - 200zł. Zabawa 10, k/Radłowa.

PIEC gazowy c. o. MORA jedno-obiegowy, 600zł. (0-12) 411-72-79

PIEC gazowy do c. o. 1-1kW - 200zł. PILNE. 33-133 Wał-Ruda, Zabawa 10.

PIEC grzewczy, pokojowy, gazowy firmy Cieszyn. 014/27-21-73.

PIEC łazienkowy CO i piec CO. (0-12) 281-61-81.

PIECYK łazienkowy, gazowy, (012) 422-08-36

PIĘKNE obrazy na płótnie (pejzaże z koniami, kwiaty, góry) oraz figurki kolorowe. (014)23-10-82.

SEGMENT narożnikowy „kalwaryjski” - nowy, jasny, wysoki połysk. (012) 645-30-69

SEGMENT własnościowy 72 m² działka 10 ar, telefon, blisko szkoła, sklepy, kościół, 850 zł/m². (014)45-71-62.

SOFA rozkładana + 2 fotele, kolor popielato-różowy, 500zł. (0-12) 636-57-81.

SPRZEDAM tanio wannę blaszaną 150cm „Junkers” łazienkowy, winde kolejową - podnośnik ręczny 15ton udźwigny Nowy Sącz, Strzelecka 2

STOLIK, łóżko, nakastki, kwietnik - drewniane, stan dobry - tanio. (0-12) 414-25-42

SYPIALNIE złota brzoza -czeczotka. Łóżko 190/160 sprzedam. (014)21-45-99.

SYPIALNIE złota brzoza (czeczotka, łóżko 190/160. (014)21-45-99.

SZAFKA (0-12) 658-88-50

SZAFY, chłodnie 2 szt. witrina, haki pojemnik sprzedam. Tarnow, 0-14-24-14-72.

TANIO sprzedam komplet wypożyczkowy (ciemny brąz). (0-18) 446-24-19.

TARNÓW - Sprzedam. Wersalkę 2 fotele, ławę -prawie nowe. (014)24-08-74.

UŻYWANA, nie zniszczoną pościel tanio sprzedam Tel. (014)21-92-69.

WAGĘ stołową i odważniki - sprzedam tanio. (014)21-92-69.

WANNA 170 nowa. (0-12) 282-34-90.

WANNA metalowa 120x70 lub zamienię na większą 140-150 x 70. (0-12) 278-25-72

WANNA włoska zielona 170cm - 150zł. PILNE. 33-133 Wał-Ruda, Zabawa 10.

WERSALKA używana stan dobry, cena do uzgodnienia. (0-12) 411-72-79

WERSALKĘ welurową brązową 2m x 1,35m oraz ławę. (018)4435125 wew.540.

WZMACNIACZ - mikser, kolumny, statywy dla zespołu lub na dyskoteki. (018)4426303.

ZAMRAZARKA 170l stan bardzo dobry. tel. (014)21-92-69.

ZAMRAZARKĘ 110L stan bdb. (014)26-64-30.

ZMYWARKĘ do 850 C zamrażarkę, narty i buty kaloryfery falfury tanio. (014)34-08-22.

KUPNO

BOAZERIE i deski podbiciowe do domu. 014/231-536.

BOAZERIE i deski podbiciowe okazynie kupię. 014/231-536.

DRABINKĘ pokojową z podestem 1,5m - kupię pilnie. 014/33-17-70.

WKŁAD kominkowy, zamknięty z chłodni. 014/231-536.

WKŁAD żeliwny zamknięty do kominka - kupię. 014/231-536.

USŁUGI

MARXUS. żaluzje. (014)24-17-60, 8-17.

BUDOWLANE

SPRZEDAŻ

AGREGAT spawalniczy na kołach ogumionych, kable elektryczne. Borzęcin 177, tel. 0-14/68-46-116.

AGREGAT tynkarski 3.000, motopompa szlamowa 550, - Borzęcin 177, tel. 014/68-46-116.

BETONIARKA sprawna 400l, 1.000 zł. (0-12) 648-26-94.

CEGLE dziurawka, drut budowlany Olszówka 275

DĄB, jesion, sosna sucha 5,5cm, 7 cm. (0-18) 274-31-35.

DĄB - jesion w kloku. (0-14) 43-61-45 wieczorem

DESKI dębowe - suche. (0-18) 441-80-18

DRZWI garażowe, dębowe, ocieplane z futrynami - sprzedam okazynie. 014/215-958.

DRZWI wejściowe, nowe z drezwia 210 x 100. (0-12) 282-34-90.

DRZWI wewnętrzne 80 cm z dużą szybą, nowe. (0-12) 282-34-90.

FOSZTY dębowe suche gr. 5 i 7 cm, ok. 15m³. (0-14) 61-281-96

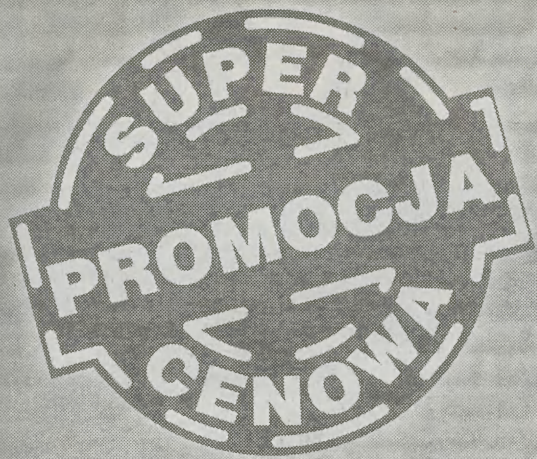
FOSZTY jesionowe i dębowe, suche. (0-12) 274-31-35.

FOSZTY suche, sosna, świerk, dąb, deski suche sosna 25 mm. (014)61-2275-46.

GRZEJNIKI aluminiowe, kątowskie, nowe, 17 zł/szt. 014/232-773.

GRZEJNIKI aluminiowe kątowskie nowe, 50 szt - 17 zł/szt. 014/232-773.

KALORYFERY aluminiowe „kątowskie” 90



NOMI

DOM I OGRÓD

Termin

Promocji:

od 19.01.98

do 8.02.98

Godziny otwarcia:

pon.-pt. 9⁰⁰-20⁰⁰

soboty 9⁰⁰-17⁰⁰

niedziele 10⁰⁰-16⁰⁰

KRAKÓW

ul. Centralna 41 A

NOWY SĄCZ

ul. Magazynowa 1

Polecamy szeroki wybór wykładzin i tapet w naszym supermarkecie NOMI w Krakowie

Zapewniamy:

- darmowe docinanie płyt wiórowych i blatów parapetowych na wymiar
- możliwość zwrotu zakupionego towaru w ciągu 5 dni na podstawie ważnego paragonu
- doradztwo i fachową obsługę
- pomoc przy załadunku zakupionych u nas towarów



Klej uniwersalny, obuwniczy, do drewna, butapren, w opak. 50 ml

1,35



9,99

Przedłużacz 4-gniazdowy z uziemieniem, 4 m

12,99

Atlas zaprawa klejowa opak. 25 kg



Silikon sanitarny TYTAN poj. 310 ml, idealny uszczelniacz do kuchni i łazienki, bezbarwny, biały, brązowy

7,49



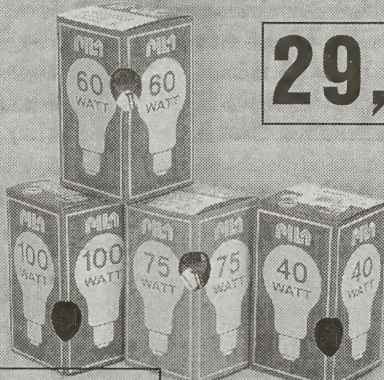
Ceresit zaprawa klejowa CM 11, 25 kg

16,99



29,49

Światłówki energooszczędne OSRAM Dulux EL, o mocy 7 do 23 W



0,69

Żarówki GLS, matowe, o mocy od 25 W do 100 W, (gwint E27)



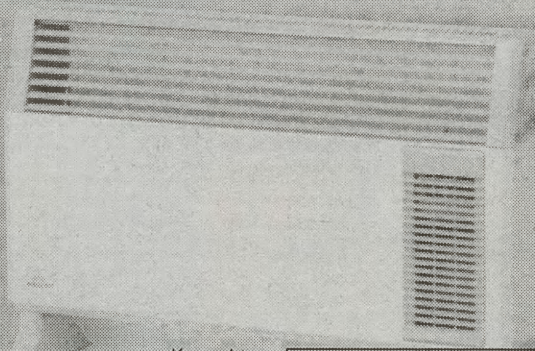
89,99

Zamek GERDA ZX Standard lakierowane elementy mocowania



Konwektor przenośny AIRELEC CLUB TURBO 2000 wat z nawiewem wymi. 40 x 63,5

239,99



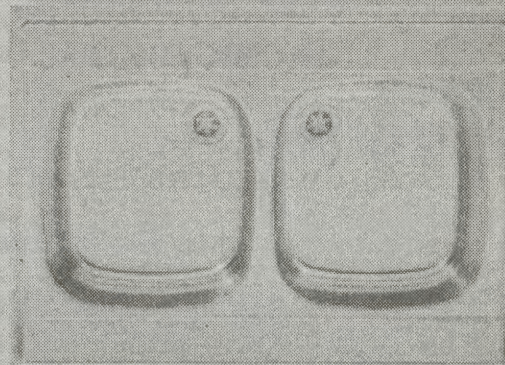
29,99

Skrzynka narzędziowa, 16" z organizernami



149,99

Zlew dwukomorowy Franke DSX-720, 80x60 cm, nakładany



43,99

Umywalka AQUA 50, z otworem lub bez (w sprzedaży bez baterii)



279,99

Kompakt EKO 2000, E 021 (w sprzedaży bez deski kompaktowej)

Przybysz zza oceanu

Piękna i efektowna roślina, o wdzięcznej nazwie *diffenbachia*, wywodząca się z brazylijskiej puszczy już od lat znana jest wszystkim miłośnikom kwiatów doniczkowych. Bez problemu szereg gatunków i odmian możemy nabyć w kwaciarniach, na wystawach ogrodniczych lub kiermaszach. Obecnie w uprawie doniczkowej jest około 20 gatunków i mnóstwo odmian urzekających urodą ogromnych, centkowanych liści, które bez wątpienia są największym atutem tych roślin. Niektóre gatunki *diffenbachii* poza tym, że upiększają otoczenie pięknymi dwukolorowymi liśćmi, także kwitną. Kwiaty *diffenbachii* zebrane są w kwiatostany kształtem przypominające kolbę, która otoczona jest bardzo ozdobną seledynowo-białą pochwą.



Spośród wielkiej różnorodności gatunków i odmian jakie spotykamy na rynku na uwagę zasługuje przynajmniej kilka różniących się przede wszystkim siłą wzrostu i pokrojem. Do karłowatych, mocno krzewiących się form, które nie zajmują wiele miejsca należy *diffenbachia pita* zwana inaczej pstrą. Gatunek ten dorasta zaledwie do 50 cm wysokości i wyróżnia się oryginalnymi liśćmi z przepięknym białym rysunkiem wokół nerwów.

Do dużych reprezentacyjnych pomieszczeń, okazałych salonów polecam dwa podobne gatunki *diffenbachii* dorastające do około 2 metrów wysokości. Są to *diffenbachia bowmanii* i *diffenbachia amoena*. Wyróżniają się one ogromnymi ciemnozielonymi liśćmi gęsto pokrytymi seledynowo-białymi centkami. Dużym atutem wyżej wspomnianych gatunków jest szybkie tempo wzrostu. Już po dwóch, trzech latach uprawy rośliny mogą osiągnąć

półtora metra wysokości. Jest to więc wymarzona oferta dla tych, którzy nie lubią długo czekać na efekt.

Jak opiekować się roślinami?

diffenbachie należą do roślin nieklopotliwych. Nie wymagają żadnych specjalnych zabiegów, będą jednak wdzięczne jeśli przestrzegać będziemy kilku podstawowych zasad.

Po pierwsze powinniśmy zapewnić im odpowiednie stanowisko. Miejsce do uprawy *diffenbachii* powinno być jasne. Odmiany o słabo wybarwionych liściach dobrze będą czuły się nawet w półcieniu, natomiast bezpośrednie padanie promieni słonecznych na liście roślin niebezpieczne od gatunku czy odmiany jest dla nich szkodliwe.

Diffenbachie podobnie jak większość roślin pochodzących z tropików mają wysokie wymagania jeśli chodzi o wilgotność powietrza. Szczególnie zimą, gdy powietrze w naszych mieszkaniach jest suche od kaloryferów zapewnienie roślinom wysokiej wilgotności jest bardzo ważne. Pierwszym objawem zbyt niskiej wilgotności jest zasychanie dolnych liści, co może prowadzić do оголачania się pędu głównego. Aby temu zapobiec możemy często zraszać rośliny lub ustawić doniczki na podstawkach wypełnionych żwirkiem i wodą.

Optymalna temperatura dla *diffenbachii* mieści się w przedziale 18-22 stopnie C więc warunki termiczne naszych mieszkań odpowiadają roślinom.

Ziemia do uprawy *diffenbachii* powinna być lekka, żyzna

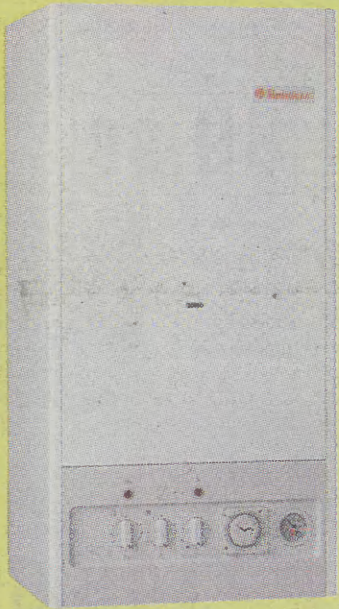


i przepuszczalna o wyraźnie kwaśnym odczynie w granicach pH 5,5. Do podlewania najlepsza jest letnia, miękka odstana woda. *Diffenbachie* lubią stale wilgotne podłoże, ale unikajmy przelewania roślin, gdyż powoduje ono żółknięcie i opadanie dolnych liści. I ostatnia uwaga - jeśli zauważymy, że liście wydzielają kropelki płynu w procesie zwanym gutacją warto wiedzieć, że działa on

bakteriostatycznie na otoczenie i chroni roślinę przed patogenami. Ponieważ jednak sok *diffenbachii* zawiera między innymi strychninę powinniśmy zachować ostrożność i w razie kontaktu z nim umyć ręce. W żadnym wypadku nie należy obawiać się tych wdzięcznych roślin, które rosną swobodnie w mieszkaniu naprawdę nie są groźne dla otoczenia.

ELWIRA

NIKE-SUPER-NIKE



KOTŁY GAZOWE DWUFUNKCYJNE PRZEPŁYWOWE WISZĄCE

PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLOWO - USŁUGOWE

JACEK MIKOSZ



31-057 KRAKÓW
ul. IZAŁKA 3
tel. /fax (0-12) 656-25-44

AVIO

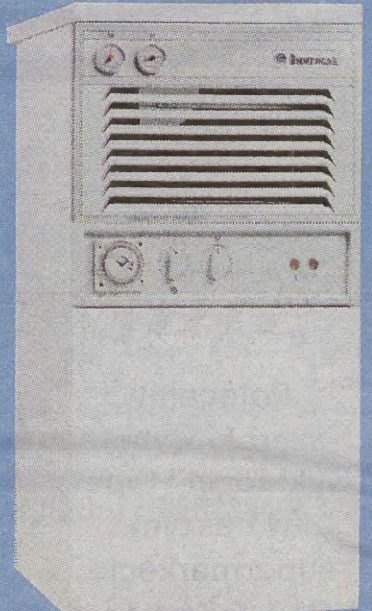


KOTŁY GAZOWE DWUFUNKCYJNE WISZĄCE ZE ZBIORNIKIEM ZE STALI NIERDZEWNEJ



IMMERGAS

ARES



KOTŁY GAZOWE JEDNOFUNKCYJNE ŻELIWNE STOJĄCE

**REGIONALNY DYSTRYBUTOR
I SERWIS KOTŁÓW GAZOWYCH**



Firma Wielobranżowa
Marian Adamek
23-400 Biłgoraj
ul. Zielona 40 A
tel. (084) 86-26-55

Zakład Usługowy Inst. Sanit. Gaz. i CO
Adam Dziadek
34-700 Rabka
ul. Poniatowskiego 106
tel. 0601 22 07 31

Armatura-Aqua s.c.
Mariusz Komperda; Zbigniew Rys
D.H.GAZDA
34-700 Rabka
ul. Szopena 16, tel. /090/ 31 95 23

Firma Handlowo-Usługowa „PANEL”
30-611 KRAKÓW, ul. Bojki 10/67
tel. (0-12) 72 33 68
adres sklepu:
32-400 Myślenice, ul. Traugutta 6A

Przedsiębiorstwo
Produkcyjno Handlowe
ALF-MAR
32-700 Bochnia
ul. Proszowska 40

F.H.U. ENster-Term
Leszek Jewuła
33-100 Tarnów
ul. Przemysłowa 27
tel. (0-14) 21 67 81 w. 36, 13.

Bogata oferta urządzeń grzewczych. Hurt, detal. Sprzedaż ratalna bez żyrantów.



Zaba uratowana. Wczoraj o godz. 10 w zabytkowej kamienicy doktora Talowskiego na rogu ul. Retoryka i Piłsudskiego „wybuchł pożar”. W siedzibie firmy BP Poland ćwiczą — wspólnie ze Strażą Pożarną — ewakuację pracowników, również tych „odciętych” przez ogień na najwyższej kondygnacji. „Uratowano” wszystkich a żabie zdobijce elewację budynku nie stała się krzywdą. Dziś powtórka ćwiczeń dla załogi, bowiem brytyjski konserwator przywiązuje wagę do bezpieczeństwa pracowników i krakowskiego zabytku (JR)

Wtorek
20 stycznia
nr 259
(15094)

echo KRAKOWA

KRZESZOWICE, MYŚLENICE, NIEPOŁOMICE, PROSZOWICE, SKAWINA, WIELICZKA



Maria dla chłopców

Natalia i Kamil '97

A kto w bieżącym roku?

Od lat w Krakowie trwa karuzela imion. Dziś już nikt nie nazywa swojego dziecka Zosią, Marysią, Jasiem czy Władkiem. Modne są Natalie, Karoliny, Magdaleny, a wśród chłopców Kamile i Dawidy. Rzadka, ale zdarzają się również Stelle, Benity, Nikandry i Malkolmy.



— Skąpstwo radnych doprowadzi do zamknięcia Rynku
— uważają jego administratorzy

Rynek w agonii

Nie wiadomo gdzie zniknęły dawne kocie łby z Rynku Głównego. Zastąpiły je płytki. Miały być eleganckie, estetyczne i niekłopotliwe w utrzymaniu. I pewnie byłyby, gdyby nie skąpstwo krakowskich radnych. Deszcze i śnieg wypłukują spod płytek warstwy ochronne. Bywa, że i kilka razy w tygodniu pracownicy Zakładu Gospodarki Komunalnej latają dziury.

— To podtrzymywanie dogasającego życia — twierdzi Józef Nowak, dyrektor ZGK I. — Dojdzie do tego, że na Rynek nikt nie będzie mógł wejść, by nie zapadły się płytki.

Ponad trzydzieści lat temu zaczęły się zmiany na Rynku. Zamiast kłopotliwego dla przechodniów kociego bruku położono płytki. Tak jak w większości stolic europejskich. Miały wytrzymać kilkanaście lat. Dziś na próżno szukać już rachunków i gwarancji. Być może płyta Rynku nie sprawiłaby kłopotu, gdyby nie fakt, iż nigdy nie zrobiono jej konserwacji.

— Spod płytek wypłynął już piach i wszystkie umocnienia. Trudno się dziwić, że w czasie deszczu „klawiszują”. Trzymają się na „słowo honoru”. Z dnia na dzień pogarsza się ich stan. Niszczą je maszyny, które wjeżdżają na Rynek, estrady i wszystkie imprezy, na które schodzi się pół miasta. Rynek umiera — twierdzi Józef Nowak, dyrektor Zakładu Gospodarki Komunalnej I, administrator Rynku.

Pieniądzy, które przyznaje miasto na utrzymanie płyty Rynku wystarczy zaledwie na uzupełnienie brakujących płytek i załatwienie dziur. Zniszczeń w zaskarżającym tempie przybywa.

— Nie wiem już do kogo się zwrócić. Nikt z władz miasta

nie rozumie chyba problemu — twierdzi Józef Nowak. — Na roczne utrzymanie Rynku



mam zaledwie 100 tys. zł. Wystarczy to jedynie na łatanie dziur. Gdy zwracam się do Zarządu Miasta, zamiast pieniędzy karmiony jestem obietnicami rychłych zmian. Te owszem będą, ale obejmą tylko ulice, chodniki i krawężniki wokół Rynku. Płyty nie zmieni się do 2000 roku. Boję się, że do tego czasu nie wytrzyma...

Nie wiadomo dokładnie kiedy wzory z desek projektantów zostaną przeniesione na Rynek. W planach jest zniwelowanie różnic między chodnikami a jezdnią. Nie będzie

również krawężników. Asfalt i chodniki zostaną zastąpione kostką brukową, podobną do tej jaka jest już na ulicy Karłowickiej. O płycie Rynku w projekcie nie ma słowa.

— Trzeba ją będzie zmienić. Nie wiadomo tylko kiedy uda się to zrobić. Mamy problemy z otrzymaniem pieniędzy, któ-

re już są przyznane na modernizację Rynku. Póki co staramy się wywiązać z innych obowiązków, które wiążą się z Rynkiem. Stare drzewa rozsadzają kanalizację, oświetlenie Rynku nadal jest koszarne. Cóż, miejmy nadzieję, że choćby na to starczy nam pieniędzy. O modernizację płyty Rynku pewnie będzie musiała martwić się przyszła Rada Miasta — uważa Witold Warzecha, wicedyrektor Wydziału Gospodarki Komunalnej UMK.

Nikt nie potrafi powiedzieć ile kosztować będzie zmiana płytek. Urzędnicy twierdzą, że „straszne pieniądze”. Nie wiadomo również skąd będą pochodzić. Ani kiedy zostaną wykorzystane.

— To straszne — uważa Józef Nowak. — Dojdzie do tego, że Rynek ogrodzi się i napisze „wstęp wzbroniony”.

Krakowski Rynek został wpisany na listę Światowych Zabytków Kultury. Za jego stan odpowiadają konserwatorzy.

— Pierwszy raz słyszę o problemie — wyznaje Andrzej Gaczol, konserwator wojewódzki i dyrektor Państwowego Służby Ochrony Zabytków. — Nikt nie zgłaszał mi problemów z płytą Rynku. (JOK)

W zapomnienie poszły tradycje. Nikt nie chrzci już dziecka imieniem, jakie widniało w kalendarzu w dniu jego narodzin. Niegdyś rodzice oddawali dziecko pod szczególną opiekę patronowi wskazywanemu przez Kościół. Dziś imię to ozdoba. I nie więcej.

Nadawanie imion reguluje prawo. Nie może ich być więcej niż dwa, nie mogą ośmieszać i muszą wskazywać na płeć dziecka. Rodzice mają prawo tylko raz zmienić imię dziecka w terminie do 6 miesięcy od zarejestrowania noworodka.

— Przy nadawaniu imion urzędnicy kierują się wskazówkami Instytutu Języka Polskiego Polskiej Akademii Nauk — mówi Urszula Kańska-Wątor, z-ca kierownika krakowskiego Urzędu Stanu Cywilnego. — Korzystamy też ze „Słownika imion” wydane go przez „Ossolineum” oraz „Księgi naszych imion” prof. Józefa Bubaka. Przy wątpliwościach pracownicy sięgają po „Słownik imion współcześnie w Polsce używanych” prof. Kazimierza Rymuta.

W 1996 roku urodziło się w województwie krakowskim 11 579 dzieci, w rok później już tylko 11 360. W tym roku zarejestrowano w Krakowie 270 urodzin, a w Nowej Hucie 88.

Dziewczynki to przede wszystkim Karoliny, Natalie,

Magdaleny, Klaudie, Julie, Partycje, Dominiki, Amandy, Sylwie i Roksanie. Dla chłopców najczęściej wybierano imię Kamil, Dawid, Paweł, Szymon, Jakub, Kacper, Bartłomiej, Maksymilian, Bartosz.

Dawno nikt nie ochrzcił swojego dziecka imieniem Zofia, Maria, Jan czy Władek. Maria pojawia się w rejestrach, ale wyłącznie jako drugie imię dla chłopców.

W ubiegłym roku nadano w Krakowie parę rzadkich imion. Wśród dziewczynek znalazły się Stelle, Benity, Diany, Estery, Fiony, Nikandry, Marleny, Weroniki, Wiktorie, Zuzanny a nawet Mercedes. Zupełnie rzadkie imię Malkolma, Wincenta, Joachima i Floriana otrzymali chłopcy.

— Tradycyjne polskie imiona swoim dzieciom nadają jeszcze tylko ludzie sztuki —

twierdzą pracownicy USC. — Krzysztof Jasiński, dyrektor teatru STU ma zarówno Zosię jak i Jasia. Jan Peszek ma wnuczkę Zosię. Syn konsula austriackiego nosi imię Florian, na pamiątkę urodzin w Krakowie, mieście, którego patronem jest św. Florian.

W przypadku, kiedy rodzice nie kwapią się z obowiązkową rejestracją urodzin, pracownicy USC nadają dziecku imię z urzędu. W tym przypadku kierują się wskazówkami kalendarza. Tylko w przypadku imion dla dzieci cudzoziemskich odstępują od tej zasady i nadają najpopularniejsze imię w danej nacji. Np. dziewczynka cygańska w tym roku z urzędu otrzymała imię Irma.

Za wpisanie imienia nie się nie płaci. Tylko w przypadku jego zmiany, w terminie 6 miesięcy od rejestracji opłata wynosi 5 zł. (mas)



Prezydent Krakowa Józef Lassota i przewodniczący Rady Miasta Stanisław Handzlik spotkali się wczoraj w Magistracie z nowo mianowanymi profesorami. Wśród 129 pracowników nauki, którzy ostatnio z rąk prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego otrzymali nominacje, było 21 naukowców z Krakowa. Właśnie im gratulacje i życzenia dalszej owocnej pracy, składali przedstawiciele władz miasta (mas)



Napływa wilgotne i nieco chłodniejsze powietrze pochodzenia polarnomorskiego. Dzisiaj w Krakowie będzie pochmurno z przejaśnieniami, możliwe opady deszczu a nawet deszcz ze śniegiem. Nadal dość ciepło, w dzień plus 4 stopnie, w nocy do minus 2 stopni. Hałny się wydymuchał, teraz wieje wiatr słaby i umiarkowany, północny. Ciśnienie nadal spada, ale już nie tak bardzo jak przez kilka ostatnich dni. Sytuacja biometeorologiczna niekorzystna. Poprawił się natomiast krakowski bilans zanieczyszczeń powietrza. Najważniejszy był wiatr, który skutecznie przewietrzył miasto. Specjaliści nie potrafią przewidzieć, czy tej zimy przydarzy się jeszcze sytuacja jak przed kilkoma dniami, kiedy to smog nas trochę przydusił. Może się zdarzyć, ale na pewno nie dziś i jutro. Uwaga hierowcy, drogi miejscami śliskie. (w)

Z notesu policjanta

Statystyka

1 zabójstwo, 14 rozbojów, 13 bójek i 3 gwałty odnotowała policja w ubiegłym tygodniu. 280 razy dali o sobie znać włamywacze okradając m. in. 39 domów i mieszkań, 47 sklepów i firm oraz 89 samochodów. W ciągu tygodnia zniknęły z krakowskich ulic 43 auta. 6 osób padło ofiarami oszustów. Na gorącym uczynku policjanci zatrzymali 58 sprawców przestępstw, sądy zastosowały 25 aresztów tymczasowych. Pogotowie policyjne interweniowało 1909 razy.

W 64 wypadkach na drogach zginęły 3 osoby, 76 odniosło rany. Zdarzyło się także 229 kolizji drogowych. Policja zatrzymała 76 nietrzeźwych kierujących.

Poszli na piwo

Trzech mężczyzn w wieku 19,22 i 25 lat zaatakowało przechodnia przy ul. Broniewskiego w Nowej Hucie. Pobili go i odebrali mu piwo. Zostali zatrzymani i osadzeni w areszcie. Piwo zdążyli wypić.

Złodziej w kuchni

Mieszkańcy byli w domu, złodziej tymczasem przeszukiwał segment kuchenny. Włamał się do domu licząc, że nie zostanie w nim nikt. 19-letni sprawca został zatrzymany. Trafiał do aresztu.

Głowa o maskę

Mężczyzna przechodzący ulicą Jerzmanowskiego zaatakowany został niespodziewanie przez nieznaną sprawcę. Uderzyli kilkakrotnie jego głową o maskę zaparkowanego tam samochodu po czym zrabowali dokumenty i szaszetkę z 200 złotych. Natomiast mężczyzna, czekający na przystanku tramwajowym przy ul. Starowiślniej, zaatakowany przez nieznaną bandziora stracił kurtkę, dokumenty i pieniądze. Straty – 125 złotych.

Zniknęły samochody

Z ul. ks. Ściegiennego zniknął nissan axess wartości 35 tys. złotych, z ul. Warneńczyka seat Ibiza wyceniony na 14 tys. zł, z ul. Tarnowskiej fiat sporting kosztujący 25 tys. złotych, zaś z ul. Loretańskiej fiat 125 p. za 5 tys. złotych.

(mik)

„Echo Krakowa” Czytelnikom Nie wyrzucaj – daj innym

W tej akcji my tylko pośredniczymy. Czytelnicy pomagają sobie sami. Wspierają się, darując drugiemu coś, czego już nie potrzebują, a co jeszcze może służyć całemu miastu.

Na Państwa telefony w tej sprawie czekamy dziś, w godz. od 17 do 19, pod nr. tel. 412-46-33.

Ferie w Krakowie

Bez śniegu i nudy

Zima w Krakowie wcale nie musi być nudna. Mimo, że aura nie sprzyja dziecięcym zabawom, wszyscy, którzy nie wyjeżdżają w czasie ferii na zimowiska nie muszą siedzieć przed telewizorem. Domy kultury przygotowały bowiem ciekawe programy zajęć i dla młodszych i dla tych starszych.

Jeśli pogoda się nie zmieni nie będzie typowych zabaw na śniegu. Pracownicy domów kultury prześcigają się w pomysłach na ciekawe spędzenie ferii. Dla młodszych zajęcia plastyczne i zabawy ruchowe. Dla starszych wycieczki, sport i teatr. W Domu Kultury przy ul. Beskidzkiej wszystko już przygotowane. Od 2 do 14 lutego będą się tam odbywać różne ciekawe zajęcia. Przed południem propozycje dla młodszych dzieci. Wielbicieli malar-

stwa ucieszą zapewne zajęcia plastyczne. Dla amatorów sztuki scenicznej, kółko teatralne. Oprócz tego wycieczki do Jaskini Raj i Niepołomic, a także wyjście do muzeum. Atrakcją będzie na pewno wypad do krainy zabaw dziecięcych „Anikino”. Trzynasto-, piętnasto- i osiemnastolatki powinny być zadowolone z zajęć sportowych i gier komputerowych. Wszyscy natomiast mogą się wspaniale bawić na balu karnawałowym. – Staraliśmy się

przygotować ciekawe zajęcia dla różnych grup wiekowych – mówi Bożena Kowalska, kierowniczka pracowni imprez.

Dzieci z Białego Prądnika także zaczną się bawić 2 lutego. Od godz. 9 do 15, w Domu Kultury przy ul. Pachoskiego będą można uczestniczyć w zajęciach plastycznych i muzycznych. Nie zabraknie filmów wideo i meczów tenisa stołowego. Za każdy dzień zabawy trzeba zapłacić 4 zł. – W zamian damy drugie śniadanie, herbatę i drożdżówkę – mówi Aleksander Bał, zastępca kierownika. Będą mogły także wziąć udział w konkursach z nagrodami.

Na nudę nie powinny narzekać dzieci, które skorzystają z

propozycji Domu Kultury „Kolejarz”. – Ponieważ budynek jest właśnie remontowany, odbywać się tu będą jedynie zajęcia taneczne – tłumaczy Kazimierz Jarosz, dyrektor domu kultury. – Dzieci mogą wziąć udział w zajęciach prowadzonych przez profesjonalistów. Pracownicy organizują także obóz teatralny w Śnieżnicy. – Opłata będzie niewielka – zapewnia Kazimierz Jarosz.

Prawie we wszystkich domach kultury są już przygotowane plany zajęć dla dzieci, które nie wyjeżdżają w czasie ferii. Propozycje, jak co roku nie pozwolą na nudę przed telewizorem.

(AS)



Wczoraj na Plantach w „Ogrodzie Uniwersyteckim” pilnie malowano fragmenty ławek. To nie nowa styczniowa moda, ale zabieg sprowokowany wulgarnymi napisami

Na straży miasta



Remont po północy

Na przymusową bezsenność zostali skazani mieszkańcy ulic sąsiadujących z Rakowicką. Wszystko za sprawą firmy, która tuż po północy zabrała się za remont chodnika. Huk młotów był tak duży, że mieszkańcy zawiadomili strażników. Okazało się, że remont prowadzony jest nielegalnie. Sprawa zostanie wyjaśniona.

Bronili windy

Nie lada determinacją wykazali się trzej pijacy, którzy usiedli przed windą w bloku na osiedlu Bohaterów Września. Zawiadomili, że nikogo do windy nie wpuszczą. Jako, że nie trafiały do nich ani prośby, ani groźby, mieszkańcy bloku zawiadomili strażników. Trzej pijani wartownicy windy trafili do Izby Wyrzeczni.

Pies pogryzł...

Na osiedlu Dywizjonu 303 pies rzucił się na... psa. Za krewkiego i agresywnego czworonoga odpowie właściciel. Wszystko przez to, że zapomniany uzbroid pupila w kaganiec. Właściciela psa czeka wizyta w kolegium. (JOK)

Krakowskim targiem

Artykuł	Nowy Kleparz [zł]	Stary Kleparz [zł]	Hala targowa [zł]	Lea [zł]	Kurdwanów [zł]	Średnia cena ub. tydz.	dziś
ziemniaki 1 kg	0,70	0,70	0,80	0,90	0,70	0,72	0,76
marchew 1 kg	1,10	1,00	1,00	1,30	1,00	1,14	1,08
pietruszk 1 kg	2,20	2,00	2,50	2,80	2,30	2,12	2,36
seler 1 kg	2,30	2,10	2,50	3,00	2,50	2,20	2,48
kapusta włoska 1 szt	0,70	0,90	0,70	1,00	0,70	0,92	0,80
kapusta biała 1 szt	0,60	0,80	0,60	0,90	0,60	0,78	0,70
kapusta czerwona 1 szt	0,70	0,80	0,70	0,90	0,60	0,80	0,74
por 1 szt	0,70	0,90	0,80	1,00	0,80	1,10	0,84
cebula 1 kg	2,59	2,00	2,50	2,80	2,00	2,08	2,37
buraki 1 kg	1,00	1,10	1,00	1,20	1,00	1,08	1,06
pieczarki 1 kg	3,80	4,00	5,00	5,00	4,00	4,64	4,36
czosnek 1 szt	0,50	0,60	0,50	0,80	0,70	0,62	0,62
włoszczyzna 1 kg	1,30	1,40	1,50	1,60	1,50	1,54	1,46
pomidory 1 kg	3,50	3,80	4,00	6,50	3,90	3,48	4,34
ogórki 1 kg	6,50	7,00	7,80	8,00	6,80	6,54	7,22
kapusta kiszona 1 kg	1,80	1,70	1,60	2,00	1,70	1,64	1,76
ogórki kiszzone 1 kg	4,50	4,30	4,00	4,80	4,00	4,22	4,32
jablka 1 kg	1,20	1,50	1,40	1,70	1,40	1,56	1,44
gruszki 1 kg	3,30	3,10	3,00	3,50	3,00	3,36	3,18
pomarańcze 1kg	4,00	3,30	3,00	4,00	3,50	3,44	3,56
jajka 1 szt.	0,42	0,44	0,40	0,49	0,44	0,44	0,43
fasola 1 kg	5,50	6,00	7,50	7,50	5,50	5,06	6,40
banany 1 kg	3,00	2,50	3,00	3,50	3,00	3,38	3,00
cytryny 1 kg	2,00	4,00	4,80	4,50	4,00	4,38	3,86
klementynki 1 kg	3,20	4,50	5,00	4,50	3,80	3,88	4,20
Kupując to wszystko zapłacisz	57,11	60,44	65,60	74,19	59,44		



Na lewym skrzydle zabudowy placu Centralnego, w reprezentacyjnym budynku, zamykającym od strony placu osiedle Centrum D, są sklepy zlokalizowane tu bodaj od samego początku – kwaciarnia i filatelistyczny. Właśnie na ten sklep zwraca uwagę reklama neonowa, pochodząca z początku lat 60. Skrót PPF jest dawno nieaktualny, sama reklama też nie chce świecić, a szkoda. Została przecież nieźle skomponowana i stanowi zabytek, dokument estetycznych prądów w reklamie! Może warto pomyśleć jak ją, nie niszczyć, zaktualizować i przenieść do współczesności.

(rtk)



REDAKTOR ODPOWIEDZIALNY:

Władysław Penar
zastępca: Filip Ratkowski

Redaguje zespół: Joanna Bachanek, Piotr Baran, Piotr Dobosz, Adrianna Ginal, Joanna Kostrz, Małgorzata Nitek, Jadwiga Rubiś, Renata Rybicka, Marian Satała, Artur Szklarczyk, Adam Ziemiński

Adres Redakcji: 31-548 Kraków, Al. Pokoju 3,
tel. 412-16-94; fax. 412-66-08

Radio Taxi GROSİK



tel. 6-333-444 lub 96-69

30 % taniej!
Zapraszamy

PRACA

DAM PRACĘ

FIRMA ubezpieczeniowa zatrudni agentów. Wysokie prowizje. (012)267-14-88, 0602-241-899

NIERUCHOMOŚCI

MIESZKANIA

SPRZEDAŻ

CZTEROPOKOJOWE, własnościowe. Parkiety, filizy, boazeria, telefon. 140.000 PLN (012)266-10-28 0602-241-899

DZIAŁKI

SPRZEDAŻ

JAWANOWICE. Pilnie sprzedam budynek na warsztat, działki budowlane, uzbrojone (012)413-49-46

DLA DOMU

WYPOSAŻENIE

USŁUGI

CZYSZCZENIE ekologiczne, bezpyłowe dywanów, wykładzin, tapicerek, amerykańskim urządzeniem RAINBOW (0-12)411-54-53

INNE

TOWARZYSKIE

CLAUDIA! -spełnia wszystkie twoje ukryte marzenia tel. 0602-25-99-86

MŁODA, superatrakcyjna brunetka oferuje swoje usługi towarzyskie tel. 090-306-579

PUSZYSTA! czeka na zaproszenie tel. 090-28-58-08

SEXI kotki czekają, ul. Otwinowskiego 6 (012)411-62-36

STRIPITZ, masaż, kawiarnia Filipa 25

MEDEA (0-12) 565-24-85

W krakowskiej Unii Pracy

Lisak liderem

Dr Janusz Lisak, adiunkt Politechniki Krakowskiej, został nowym przewodniczącym krakowskiej UP. Wygrał z Piotrem Czarneckim, dotychczasowym przewodniczącym i posłem UP w dwóch kadencjach.

Nowy przewodniczący krakowskiej UP ma 42 lata, był zastępcą Czarneckiego i członkiem Rady Krajowej UP. Walne Zebranie zdecydowało, iż w wyborach samorządowych kakowska UP wystartuje w możliwie szerokim froncie lewicy. Podpisała już po-

rozumienie z ZNP, prowadzone są rozmowy z OPZZ, Centrum Kobiet i SdRP. W kwestii wyboru przyszłego ogólnopolskiego lidera UP większość krakowskich delegatów poparła kandydaturę Marka Pola.

(jp)

Mapa jakiej nie było...

Ortofoto Kraków

Przedsiębiorstwo „Compass” będzie wykonawcą ortofotomapy Krakowa oraz terenów sąsiadujących. Zarząd Miasta przyjął wyniki przetargu nieograniczonego na jej wykonanie. „Compass” złożyło najkorzystniejszą ofertę.

Przedsięwzięcie będzie się składać z pięciu faz. W pierwszej zostaną dostarczone kolorowe fotogrametryczne zdjęcia lotnicze w skali 1: 26 000 oraz ich kolorowe odbitki stykowe. W drugiej fazy odbitki zostaną zeskanowane, a w trzeciej będzie przygotowany model numeryczny. W dwóch ostatnich częściach przyjdzie czas na opracowanie ortofotografii i wydruk ortofotomapy w skali 1:5000. Łączny koszt wykonania mapy oszacowano na 200.090 zł. Mapa będzie gotowa pod koniec września.

(JOK)

Najlepsza drukarnia

Na IV Krajowych Targach Książki Akademickiej „Atena 97” jury konkursu na Najlepszą Książkę Akademicką przyznało nagrodę specjalną Wydawnictwu Medycznemu Urban & Partner za książkę „Onkologia ginekologiczna” pod redakcją Marka Spaczyńskiego.

Książka wydrukowana została w krakowskiej Drukarni Narodowej. Warszawskie wydawnictwo większość książek drukowało dotąd w Chorwacji, na Słowacji i w Czechach. Teraz coraz więcej tytułów zleca do drukowania w Krakowie.

Książki Wydawnictwa Medycznego Urban & Partner są tłumaczeniami podręczników angielsko i niemiecko języcznych. Pozwalają na zapoznanie się z nanjowszymi osiągnięciami naukowymi rzeszom lekarzy i studentów. Wszystkie tytuły mają świetną szatę edytorską. Drukowane są zwykle na papierze kredowym z barwnymi ilustracjami.

W Drukarni Narodowej schodzą właśnie kolejne tytuły z serii „Biblioteka Czytelnika”. Są to wznowienia „Mistrza i Małgorzaty” Bułhakowa i Imperium Kapuścińskiego. (mas)



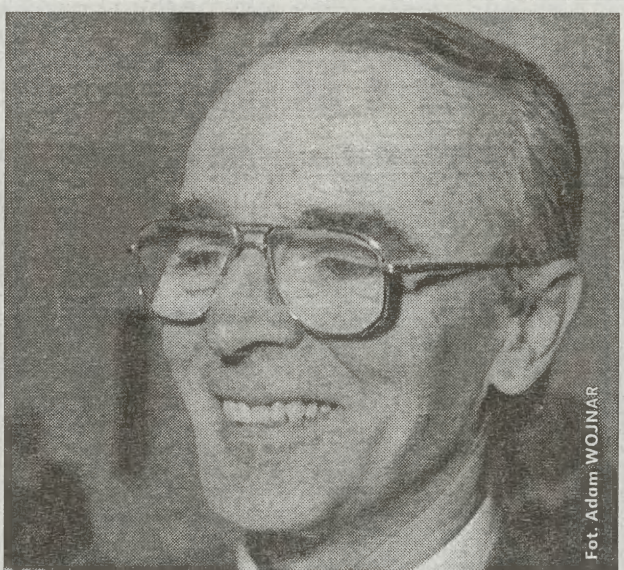
Fot. Jadwiga RUBIS

Dubrownik jak feniks

W Galerii Domu Hipolitów Muzeum Historycznego otwarta została z udziałem ambasadora Chorwacji Ivo Brnelića wystawa fotogramów Damira Fabijanića, chorwackiego artysty fotografika. Sto jego prac ukazuje średniowieczny Dubrownik — perłę architektury europejskiej, wpisana na Listę Światowego Dziedzictwa UNESCO. Dubrownik Fabjanića to XIV-wieczne miasto okalone murami, pełne gotyckich kościołów, pałaców, kamienic, placów z fontannami, w 1991 roku burzone przez tysiące pocisków, które uszkodziły 68 proc. budowli zabytkowego centrum.

Dziś Instytut ds. Konserwacji Zabytków Dubrownika dzięki fotogramom Damira Fabijanića pokazuje odrodzenie Dubrownika, w którym wykonano już 70 proc. prac konserwatorskich. Straty wojenne szacowane na 300 mln USD w 80 procentach sfinansował budżet państwa. Z pomocą zabytkowemu miastu pospieszyły fundacje amerykańskie, niemieckie a nawet prywatnych ofiarodawców zawiązujących na świecie Towarzystwa Przyjaciół Dubrownika. W rekonstrukcji miasta mają swój udział polscy konserwatorzy, którzy odnowili zwieńczenie studni na dziedzińcu klasztoru św. Klary. Zastosowali wówczas metodę „łatania” odłamanych części materiałem kamiennym identycznego pochodzenia. (JR)

Kto jest kim?



Fot. Adam WOJNAR

Prof. Józef Pocięcha, prorektor Akademii Ekonomicznej, specjalista w zakresie statystyki

Jest absolwentem krakowskiej Akademii z 1969 r., którą wtedy nosiła nazwę Wyższej Szkoły Ekonomicznej. W 1976 r. zrobił doktorat, dziesięć lat później habilitację. Od 1991 roku był profesorem uczelnianym. Za mistrza i nauczyciela uznaje emerytowanego profesora AE Kazimierza Zajacę.

Profesor Józef Pocięcha twierdzi, że największą satysfakcję sprawiła mu praca przy reformowaniu uczelni. Opóźniło to awans profesorski, gdyż dużo czasu poświęcił administrowaniu. Ale opłacało się — AE stała się nowoczesną uczelnią.

Jego ojciec przez długie lata był nauczycielem w Zespole Szkół Rolniczych w Brniu koło Dąbrowy Tarnowskiej. Żona profesora jest pracownikiem naukowym Polskiej Akademii Nauk, syn studiuje na AE, córka jest uczennicą liceum. (mas)

Mała kronika

- KRZESZOWICKI OŚRODEK KULTURY (pl. F. Kulczyckiego 1): Festiwal Dziecięcych Form Tanecznych i Muzycznych — koncert — 11.
- KLUB „KUŹNIA” (os. Złotego Wieku 14): W Klubie Włóczykija spotkanie z Elżbietą i Andrzejem Lisowskimi — 11.
- AUSTRIACKI KONSULAT GENERALNY (Cybulskiego 9, sala 1 p.): recital pianoFORTE (I) Pawła Kubicy. W programie: J. Brahms, F. Chopin, M. Ravel, R. Schumann i K. Szymanowski — 18.
- ŚÓK (Mikołajska 2): promocja tomiku wierszy Andrzeja Krzysztofa Torbusa pt. „Nostalgie”. Spotkanie prowadzi Stanisław Franczak — 18.
- TEATR BEZDOMNY LI-DII WILK zaprasza na monodram autorski pt. „Z południowych mórz” — 19.19 (Kanonieca 1).
- NCK (Al. Jana Pawła II 232) zaprasza uzdolnione wokalnie dzieci w wieku 3-8 lat na przesłuchania do programu TV „Od przedszkola do Opola”. Należy przygotować dwie piosenki i przyjąć 24 stycznia w godz. 10-15, sala 203. Oplata wpisowa 5 zł. Informacje: tel. 644-12-33 i 644-24-81.
- MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA organizuje w czasie najbliższych ferii punkt informacyjny „Ferie w mieście”. MII prosi wszystkich organizatorów zajęć dla dzieci i młodzieży o zgłaszanie jej swoich propozycji. Informacje zawierające dane o rodzaju zajęć, terminach, wieku uczestników, odpłatności itp. można zgłaszać do 25 stycznia osobiście, telefonicznie lub faksem na adres: ul. Krowderska 8, pok. 021, tel./fax 421-96-45 w. 34.

Ostatnia droga Krzysztofa Stachowskiego



Należał do ludzi umiających cieszyć się z życia. Czerpał z niego radości pełnymi garściami. Można powiedzieć, iż był człowiekiem i artystą renesansowym. Może dlatego tak lubił poezję — zwłaszcza biesiadną — Miśtrza z Czarnolasu. Stąd może najczęściej obsadzano go w rolach komediowych. Sam zresztą czuł się w nich jak ryba w wodzie.

Krzysztof Stachowski był jedną z bardziej wyrazistych, choć nie do końca spełnionych osobowości aktorskich w krakowskim środowisku teatralnym. Urodził się w 1952 roku w Krakowie. Już jako uczeń Technikum Chemicznego, więcej czasu poświęcał teatrowi szkolnemu, niż wzorom chemicznym. Nie więc dziwnego, że po maturze ruszył do Rzeszowa, gdzie jako adept trafił do Teatru im. Wandy Siemaszkowej. Od razu spadła na niego duża rola — zagrał bowiem Walerego w „Świętoszku” Moliera. Potem przyszły kolejne „rzeszowskie” kreacje m.in. w „Ślubach panińskich”, czy w „Księżniczce na opak wywróconej” Calderona.

Po dwóch latach Stachowski wrócił do Krakowa prosto do PWST, a po jej ukończeniu trafił do Teatru „Bagatela”. I

od razu udana rola Pycia w „Radości z odzyskanego śmietnika” Kadena-Bandrowskiego i Artura w „Tangu” Mrożka. W młodym aktorze odezwał się jednak duch niepokojny, i przeszedł do Teatru STU. Potem były deski teatru w Bielsku-Białej i udany powrót do „Bagateli” z wieloma ciekawymi rolami. W tym czasie Stachowski grał również gościnnie m.in. Jana w „Fantazym” Słowackiego w Teatrze im. Słowackiego i Cogito w „Donkiszoterii” — Teatr STU.

Film również lubił Krzysztof Stachowski. Grał m.in. w:

„Na srebrnym globie” Żuławskiego, „Pasji” S. Różewicza, „Zmorach” Marczewskiego, w „Dziejach jednego pocisku” Holland, „Z dalekiego kraju” Zanussiego, czy w „Wielkim Szu” Chęcińskiego. Ale największą popularność i sympatię Stachowski zdobył jako aktor występujący w „Spotkaniach z balladą”. Zaczął w niej uczestniczyć już jako student III roku PWST.

W ostatnich latach życia Krzysztof Stachowski związał się z Teatrem „Univarius” w Łodzi, Łódzką Estradą i Łódzkim PSJ. Występował również w 40-odinkowym programie Reginy Cyganik pt. „Moja dziupla”.

Ten pełen życia człowiek renesansu zlekceważył gripę i przyszła choroba serca. Wszczepiono mu rozrusznik serca, ale i to nie pomogło. Ostatnie lata dzielił między szpitalem, a sceną. Właściwie wyrwał się z kliniki aby grać, bo to była jego prawdziwa pasja, której wierny był przez całe życie.

Zmarł 12 stycznia br. Pogrzeb odbył się wczoraj na cmentarzu w Batowicach o godz. 14.20. (za)

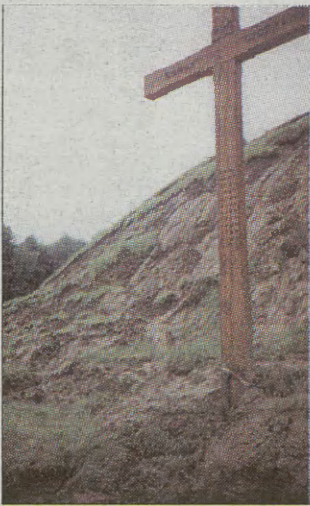
Krakowskie pomniki

Piłsudskiemu kopiec wystarczy

Nikt nie wie ile jest pomników w Krakowie. Co więcej nie wie jak traktować niektóre obiekty. Na przykład cmentarz Rakowicki. W rejestrze figuruje jako pomnik, a przecież znajduje się tam tysiące obiektów, które, pojedynczo, również trzeba traktować jako pomniki.

W rejestrze zabytków województwa krakowskiego wpisanych jest 130 obiektów, które odpowiadają definicji pomnika oraz ponad 400 tablic pamiątkowych. W ostatnich latach nastała moda na odnawianie tablic poświęconych Marszałkowi Piłsudskiemu. Odsłonięto już tablice na wewnętrznym dziedzińcu magistratu, na ul. Topolowej, ul. Szlak, obelisk w Przegorzalach, popiersie przy ul. Podchorążych, tablice przy ul. Piłsudskiego, Na Dworcu Głównym, Jagiellońskiej, a ostatnio na ul. Zyblikiewicza. Z przedwojennych tablic poświęconych Marszałkowi do odnowienia pozostała tylko tablica na Ratuszu Pogórskim, ale w tym przypadku są kłopoty, bo nie zachowała się dokumentacja. Jedyne zdjęcie jakie jest w dyspozycji miejskiego Wydziału Ochrony Zabytków przedstawia moment odsłonięcia tablicy. Niestety, napis zasłaniają widoczni na nim ludzie.

Innym wielkim zadaniem jest też odnalezienie granitowego głazu, który, na pamiątkę wielkiej rewii kawalerii, ustawiono przed wojną na Błoniach. Zaginął w czasie wojny, Niemcy usunęli go z Błoni, szukając je na zapasowe lotnisko. Nie potwierdziły się najczarniejsze przypuszczenia, że odnaleziony obelisk został przepołowiony, i że jedną jego część umieszczono na rondzie Mogiłskim ku czci MO i SB, a drugą pod Urzędem Wojewódzkim dla uczczenia Semperitowców, poległych w 1936 roku.



To tylko podobne kamienie. Środowiska Niepodległościowe podjęły starania, by naukowcy z AGH, stosując najnowsze osiągnięcia techniki, przeszukały Błonia. Być może jest on tam zakopany.

Przed paru laty pojawiła się inicjatywa środowiska polonijnego z USA, by Krakowowi ufundować wielki konny posąg Marszałka Piłsudskiego. Zaangażował się w to Instytut Józefa Piłsudskiego w Nowym Jorku, kierowany przez Janusza Ciska. Do Krakowa przysłało oficjalne pismo, że środowiska uchodzące postanowiły, jako wyraz wdzięczności dla Małopolski za wynik wyborów w 1995 roku ufundować pomnik (Małopolska głosowała na Wałęsę). W Ameryce powołano Komitet Honorowy. W jego skład weszła m.in. córka Marszałka Wanda Piłsudska. Twórcą miał być Andrzej Pityński, absolwent

krakowskiej ASP, od lat mieszkający i tworzący w USA, członek Amerykańskiego Stowarzyszenia Rzeźbiarzy, autor m.in. pomnika Katyńskiego w Nowym Jorku i pomnika husarza na cmentarzu w amerykańskiej Częstochowie. Artysta zgodził się na zaprojektowanie kilku wersji. Ustalono, że Polonia będzie finansować wszystko, łącznie z transportem pomnika do Gdyni, skąd specjalnym pociągiem kolejarska „Solidarność” miała go dostarczyć do Krakowa. Drugi komitet, działający w Krakowie zaproponował, by Piłsudski stanął na jednym z bastionów waweskich. Inna lokalizacja to początek Błoni między Cracovią, a Muzeum Narodowym.

To były jednak tylko plany. Runęły w chwili, gdy Andrzej Pityński został odznaczony Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski przez prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego przy pomniku Katrskim w Nowym Jorku. Wydarzenie wzburzyło całą Polonię, która, uważała, że nie powinien przyjmować orderu z rąk prezydenta o komunistycznym rodowodzie i wycofa się z finansowania pomysłu. Do sprawy nie wracają też środowiska niepodległościowe z Krakowa traktując, jako największy i najwspanialszy pomnik kopiec Józefa Piłsudskiego na Sowińcu.

Los dla kopca nie był łaskawy przez długie lata PRL-u. Popadał w ruinę. Odnawiany już w III Rzeczpospolitej, odzyskał przedwojenny blask. Niestety, ubiegłoroczna ulewa spowodowała osunięcie się północnego zbocza. Remont wymaga wielu pieniędzy, których stale brakuje. I wiary...

Tekst i zdjęcie:
Marian SATAŁA

Przy domowych ogródkach

Prywatne Betlejem

Już nie tylko u dominikanów, już nie tylko żywe czy tekturowe w dłoniach małych kolędników stukających do naszych drzwi. Od niedawna również prywatne, stojące na krakowskich posesjach. Szopki jak malowane...

Jest ich coraz więcej. My sfotografowaliśmy kilka, z których prezentujemy – naszym zdaniem – najoryginalniejsze.

Najokazalsza szopka „wyrasta” w ogrodzie należącym do posesji nr 3 przy ul. Sarnie Uroczysko na Woli Justowskiej (zdjęcie po prawej). W naturalnej, zielonej scenerii, stanęło kilkanaście figur przedstawiających Świętą Rodzinę, Trzech Króli, pasterzy i zwierzęta. To robi wrażenie!

Pięknie prezentuje się również podświetlana szopka wystawiona przy ul. Twardowskiego (zdjęcie poniżej). Co chwilę zatrzymują się tu samochody, przystając rodzice spacerujący ze swoimi pociechami. To już ostatnie chwile, by podziwiać bożonarodzeniową aranżację. (ART)



Jagoda na Kanoniczej

W kawiarni „Inkwizytor” w budynku Politechniki Krakowskiej przy ul. Kanoniczej 1 czynna jest wystawa obrazów (olej i akryl) Krzysztofa Jagody, nauczyciela, który na skutek tragicznego wypadku został inwalidą.

Krzysztof Jagoda szukał sposobu na życie. Kiedyś lubił fotografować. Po wypadku zaczął malować, twierdząc, że fotografia jest tylko imitacją rzeczywistości, obraz zaś odzwierciedleniem duszy.

Uczestniczył w konkursach i wystawach. Zdobył wiele nagród. Na wystawie w „Inkwizytorze” pokazuje 25 prac. Są to przede wszystkim nastrojowe pejzaże w ciepłej kolorystyce.

Wystawę zorganizowała Fundacja Sztuki Osób Niepełnosprawnych, która powstała przed 7 laty w Krakowie z inicjatywy nie żyjącego już dziennikarza Wojciecha Tarczucha.

Współpracuje ściśle z Galerią Sztuki „Kanonizacja 1” Politechniki Krakowskiej, Galerią Autorską Bronisława Chromego i Galerią SUM'A hotelu Polonia. Do tej pory sama Fundacja nie ma własnej siedziby ani galerii, ale zawsze napotyka na pomoc serdecznych ludzi. (mas)

Zaczęli 20. rok

Hamernicy (duzi i mali)



Zespół Góralski „Hamernik” utworzony 19 lat temu przez Annę i Kazimierza Lasaków działa przy Nowohuckim Centrum Kultury. W nim wszyscy, amatorsko, ale z niezrównaną pasją, tańczą, śpiewają i mówią najczudniejszą góralską gwara. Nie jubileuszowe, a doroczne spotkanie z widownią było, choć w reflektorach scenicznych, śpiewaniem kolęd z przyjaciółmi. Dzieci ubrały choinkę, połamano się opłatkiem. Przyszła góralska kapela, a potem kolędnicy. Wreszcie w towarzystwie dwu aniołów pojawiła się Matka Boska, niosąca w ramionach maleńkiego Jezuska. Widownia wpadła w zachwyt. Zaprzysiężeni wiedzieli, że to 6-miesięczny wnuczek Hanki i Kazka Lasaków, maleńki Kamil. Początkowo zapłakał oślepiiony reflektorami, ale gdy usłyszał znajomą nutę, z zadowoleniem dał się ułożyć w kolebeczce. Jego ciut starszy braciszek Mirek pilnie stroił w tym czasie choinkę. (JR)

Gorący



412-16-94

Autobus niezwykły

Jeszcze dwa miesiące temu autobus linii D zatrzymywał się przy ulicy Narzymskiego. Kazimiera Lenart zastanawia się, dlaczego MPK zlikwidowało przystanek skoro w jego pobliżu mieści się m. in. Dom Harcerza i Szkoła Mistrzostwa Sportowego.

– Autobus D to linia pospieszna. Nie jest dobrze jeśli zatrzymuje się jak zwykły autobus na każdym przystanku. Traci wtedy sens. Dlatego teraz nie zatrzymuje się przy Narzymskiego, jedzie bez postoju od przystanku przy ul. Pilotów aż do ronda Mogiłskiego. W miejsce D, przy Narzymskiego staje za to autobus linii G – wyjaśnia Filomena Serwin, rzecznik MPK.

Trafić na pocztę

– W soboty błądzą po mieście szukając czynnej poczty. Są podobno jakieś dyżury, są też soboty robocze. Wypadają raz w miesiącu, ale trudno wyczuć kiedy. Brak na ten temat wywieszki – żali się Adam Brzeziński.

– O sobotnich dyżurach urzędów pocztowych informują specjalne tabliczki. Powinny być na każdej poczcie – wyjaśnia Alojzy Majchrzyk z Rejonowego Urzędu Poczty Kraków Śródmieście. Przyznaje, że w jego rejonie w urzędach

nie ma informacji o dniach roboczych. – Wywiesimy je – obiecuje. Zanim pojawią się dodatkowe informacje podajemy, w które soboty, w pierwszym półroczu, wszystkie krakowskie poczty będą czynne (od 9 do 16): 14 lutego, 14 marca, 18 kwietnia, 9 maja i 13 czerwca.

Cyfry Pułku

– Jak to jest, że raz piszą w gazetach i na drukach urzędowych, że coś jest przy ulicy II Pułku Lotniczego a innym razem 2 Pułku Lotniczego. Podobno jedna z tych form jest nieprawidłowa – zastanawia się Czytelnik.

– Łatwo rozwiązać wszelkie wątpliwości – słyszymy od Janusza Kuglina. – Do numeracji jednostek wojskowych w Polsce używamy cyfr arabskich, a nie rzymskich. Czy ktoś widział kiedykolwiek, by Dywizjon 303 zapisywać cyframi rzymskimi? Podobnie musi być z 2 Pułkiem Lotniczym.

Męki z PIT-em

Nie pierwszy raz odebraliśmy telefon od Czytelnika, który ma problemy z wypełnieniem deklaracji podatkowej. Pan Andrzej, niepełnosprawny emeryt, zastanawia się czy może od podatku odliczyć pieniądze, za które kupił leki.

– Można odliczać od dochodu w ramach wydatków poniesionych na cele rehabilitacyjne, ale tylko wtedy jeżeli lekarz specjalista stwierdził, że osoba niepełnosprawna powinna stosować określone leki (stałe lub czasowo) – tłumaczy Maria Semter-Pukacz z Urzędu Skarbowego, Kraków Podgórze. – Ulga przysługuje, gdy kwoty miesięczne wydatków przekroczyły w 1997 roku 74 złote, ale odliczeniu podlega tylko kwota przekraczająca ten limit. Przykładowo, jeżeli ktoś, spełniający wyżej wymienione warunki, na leki wydał 100, odliczyć od podatku może 26 złotych. Piotr BARAN

Masz problem, z którym nie możesz się uporać. Uważasz, że na Twojej ulicy, osiedlu, w Twoim otoczeniu coś należałoby zmienić. Zostałeś źle potraktowany w urzędzie... Słowem, masz sprawę dla reportera – zadzwoń. Przy gorącym telefonie 412-16-94, codziennie od godz. 10 do 20, dyżurują nasi reporterzy. Będą interweniować, pomogą znaleźć rozwiązanie, napiszą o tym w „GK”. Dziś przy telefonie: Magdalena STRZEBONSKA



20 stycznia 1998 r.

KRZESZOWICE, MYŚLENICE, NIEPOŁOMICE, PROSZOWICE, SKAWINA, WIELICZKA

– Odwołanie zarządu i burmistrza to ratunek dla gminy – uważa opozycja. – Do pretensji jesteśmy przyzwyczajeni – komentuje wniosek burmistrz

SKAWINA

Sesja najgrubszych dział

Odwołania burmistrza Jacka Krupy i Zarządu Rady Miasta i Gminy Skawina domaga się opozycyjne ugrupowanie „Samorządna Skawina”. Dwa lata temu w tej samej sprawie odbyło się nawet referendum. Mieszkańcy miasta i gminy poparli jednak władzę. Tym razem opozycja motywuje swą decyzję zbyt wysokimi stawkami podatków i opłat, jakie obowiązują w Skawinie.

Przepychanki w Radzie Miasta i Gminy w Skawinie nie są rzeczą nową. Dość powiedzieć, że niemal każdy wniosek, który zgłosi „Porozumienie dla Skawiny” torpedowany jest przez opozycyjną, ośmioosobową grupę opozycyjną „Samorządna Skawina”. W grudniu nastąpiła zmiana na stanowisku przewodniczącego Rady. Dotychczasowy, Jausz Solarz

zrezygnował ze stanowiska z powodów osobistych. Radni większością głosów wybrali nowego. Został nim Sławomir Kopeć, przewodniczący ugrupowania „Porozumienie dla Skawiny”. Nie wiadomo na ile wybór przewodniczącego wpłynął na opozycję. Dość powiedzieć, że w kilka dni później złożyli wniosek o odwołanie Zarządu Miasta i Gminy. Dzień później uzu-

pełnili go żądaniem odwołania burmistrza Jacka Krupy. Opozycyjni radni uzasadniają decyzję wysokimi stawkami opłat i podatków, na jakie zostali skazani mieszkańcy gminy.

Tymczasem opłaty i podatki jakie obowiązują w Skawinie należą do najniższych w województwie. Rada Miejska założyła bowiem, że będą one rosły nie szybciej niż prognozowana na obecny rok stopa inflacji. Niskie są również stawki podatków związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej na terenie gminy. Wszystko po to, by Skawiny nie omijali inwestorzy. Polityka niskich

podatków sprawdziła się w ostatnich latach. Dość powiedzieć, że na terenie miasta działa kilkadziesiąt firm. Wciąż powstają nowe. Mają tu również siedzibę międzynarodowe koncerty.

– Przyjęcie niskich stawek podatków lokalnych oznacza pozostawienie w kieszeniach naszych mieszkańców prawie 2 milionów złotych – twierdzi wiceburmistrz Stanisław Pac. – Myślę, że zdrowe argumenty przemówią do naszej opozycji.

Kontrowersyjna sesja odbędzie się 28 stycznia. Radni przygotowują się do wytoczenia najcięższych dział...

(JOK)



Wraki niczyje

PRZEBIECZANY



Fot. Joanna KOSTRZ

Przy ruchliwej, międzynarodowej drodze E4 w pobliżu Przebiczana przy Wieliczce wyrosło dzikie złomowisko. Na razie nie jest duże. Kilka starych fiatów, skód i zaporozców. Choć z dwóch stron teren złomowiska jest ogrodzony, na próżno szukać jego właściciela. Policjantom, którzy najczęściej przy tej trasie wylapują niefrasobliwych kierowców, dekoracja wsi nie przeszkadza. Podobnie jak i mieszkańcom Przebiczana. Trudno się dziwić. Kilka kilometrów dalej porzucone samochody stoją wprost na polach...

(JOK)

Z muzeum do muzeum

Chińskie wędrujące wachlarze

W lutym na ścianach Muzeum Regionalnego w Myślenicach pojawią się obrazy Marcina Samlickiego. Przez cały marzec natomiast będziemy mogli podziwiać „Chińskie osobliwości”. Obie wystawy wypożycza muzeum bocheńskie.

– W ubiegłym roku Muzeum im. Fischera udostępniło nam dokumenty o generale Okulickim. Współpracujemy już dwa lata. Można więc mówić już o pewnej tradycji – mówi Irena Kuczek z Muzeum Regionalnego.

Teraz zobaczymy szkice i obrazy olejne (pejzaże, martwe natury, portrety, próby

awangardowe) zmarłego w 1950. bochnianina Marcina Samlickiego. Potem zaś chińskie wycinanki i drzeworyty, wachlarze i pantofelki, które zbierał mieszkaniec Bochni w czasie studiów w Pekinie.

Dawniej w Muzeum Regionalnym można było oglądać ekspozycje goszczące wcze-

śniej w Muzeum Narodowym, Przyrodniczym, Fotograficznym. Teraz coraz rzadziej wypożyczają one swoje zbiory.

– To cena samorządności. Musimy radzić sobie sami. I wychodzi nam nie najgorzej. Mniejszą wystawę łatwiej zorganizować. Nie ma także problemu z transportem. Gdy zaś swoje zbiory udostępnia nam znany krakowski kolekcjoner nie musimy się o nic martwić. Sam przywozi i ustawia ekspozycję – wyjaśnia Irena Kuczek.

MYŚLENICE

W tym roku w Myślenicach pojawią się jeszcze hafty oraz wystawa „Kultury pozaeuropejskie” z Muzeum Etnograficznego.

Jak co roku w maju przyjedzie wystawa przygotowana przez Towarzystwo Opieki nad Majdankiem. Znajdzie się, jak zwykle, miejsce dla prezentacji twórczości lokalnych artystów. Grafik jest w trakcie przygotowań. Być może więc pojawi się w nim jeszcze jakaś niespodzianka.

(Nit)

KRZESZOWICE

Na przystanku na klęczkach



Fot. Adam WOJNAR

Nie lada gimastyka czeka tych, którzy będą chcieli odczytać kurs swojego autobusu lub podmiejskiego busu z rozkładu jazdy na przystanku w Krzeszowicach

Po raz piętnasty

Herody, królowie i turonie

Jak kaže obyczaj, kolędnicy – zwyczajowo mężczyźni lub chłopcy – chodzą po wsiach od 26 grudnia do święta Trzech Króli a nawet dnia Matki Boskiej Gromnicznej (2 lutego). By tradycji stało się zadość, Wojewódzki Ośrodek Kultury w Krakowie przygotował kolejną, piętnastą już edycję Wojewódzkiego Przeglądu Grup Kolędniczych.

W tym roku organizację imprezy powierzono Gminnemu Ośrodkowi Kultury w Nowym Brzesku, a zaproszenie do wzięcia udziału w przeglądzie przyjęło sześć zespołów. W ramach pokazów pozakonkursowych zaprezentowały się trzy grupy.

Spotkanie z podkrakowskim folklorem rozpoczął przemarsz kolędników wokół centrum nadwiślańskiego miasteczka. Były koledy i życzenia śpiewane na cały głos przez korowód królów i Herodów a turoń kłapał paszczą. Po „okoleśdowaniu” nowobrzezszan, wszystkie kapele przedstawiły krótkie programy artystyczne w „Zajeździe Nadwiślańskim”.

W kategorii widowisk obrzędowych jurorzy-etnografowie z WOK w Krakowie, najwyżżej ocenili popisy „Pasterzy” z Koźlicy (gmina Igołomia) i... „Pasterzy” z Zabierzowa Bocheńskiego (g. Niepołomice). Obie

grupy otrzymały nagrody w wysokości 650 zł (impreza odbyła się pod patronatem Wydziału Kultury i Turystyki Urzędu Wojewódzkiego w Krakowie). Wśród grup kolędniczych dwa pierwsze miejsca (i po 550 zł nagrody) zajęły dwie kapele z Cichawy („Szczodroki” i „Królowie”). Przyznano również równorzędne nagrody – po 350 zł –

dla uczestników prezentacji towarzyszących: „Herodów” z Modlnicy, „Konika” ze Skrzynki i „Herodów” z Pielgrzymowic. Z kolei wyróżnieniami uhonorowano „Szczodroki” i „Trzech Króli” z Cichawy (wyzjazd na Góralski Karnawał do Bukowiny Tatrzańskiej). Były brawa, wspólna zabawa i śpiewanie koled.

Tradycyjne bożonarodzeniowe zwyczaje zobaczyli nawet Ci, którzy zostali w domach. W czasie gdy jedna grupa występowała w nowobrzezkiej restauracji, trzy inne kolędowały po domach. Jak twierdzą organizatorzy i widzowie konkursu, jubileuszowa impreza wypadła w Nowym Brzesku udanie i okazała.

(ART)



Fot. Artur SZKŁARZYK

Kolędnicy „Z konikiem” z miejscowości Skrzynka w gminie Dobczyce

NOWE BRZESKO

1 MEDYCZNE 2 STOMATOLOGICZNE 3 USŁUGI 4 HANDLOWE 5 BUDOWLANE 6 TURYSTYCZNE 7 USŁUGI POGRZEBOWE

1 GABINET LECZENIA SCHORZEŃ: INTERNISTYCZNYCH UKŁADU POKARMOWEGO

USG EKG

Kraków, ul. Żuławskiego 14/7 (przy Nowym Kleparzu) Tel. 633 14 75

1 DIAGAMMED
spółka polska - amerykańska

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

badania rentgenowskie

USG

mammografia

Echokardiografia

Badania dopplerowskie naczyń

pon. - piątek 8-18
sobota 10-13

Wiślna 9/2,
tel. 421-89-51

1 USG 

jama brzuszna, piersi, tarczycy i inne

► **KONSULTACJE** wszystkich specjalistów

► **ONKOLOGIA** także choroby sutka

► **OKULISTYKA** szkła kontaktowe

► **ZABIEGI OPERACYJNE, ANALIZY, ENDOSKOPIE, EKG**

☎ 421-70-21
RYNEK GŁ. 34 ☎ 421-95-83

1 APARATY SŁUCHOWE I AKCESORIA

najniższe ceny - pełna obsługa

"FONMED" S.C. KRAKÓW
UL. ŚW. KATARZYNY 4
(wejście od Augustiańskiej)
Informacja i rejestracja:
TEL. 656-18-06

1 APARATY SŁUCHOWE

tel. (012) 422-22-91
tel./fax 422-52-13
31-025 Kraków

ul. M. Skłodowskiej-Curie 4
33-300 N. Sącz ul. K. Wielkiego 4
tel. (0-18) 443-78-14

Pełny zakres usług

1 MEDICINA

al. Pokoju 3
412-24-59, 412-68-20

...
ul. Barska 12 (Dębniaki)
266-50-62, 266-96-65

- konsultacje specjalistyczne dorośli, dzieci
- zabiegi chirurgiczne /dzieci, dorośli/ - przepukliny, stulejki, wodniaki jądra, kaszaki, tłuszczaki, esperal
- Żyłki kończyn dolnych
- Chirurgia ręki
- USG - pełny zakres.
- RTG - urografia, mammografia.
- usuwanie zębów (narkoza)
- stomatologia zachowawcza
- leczenie zęza
- gastroskopia,
- rektoskopia
- nieoperacyjne leczenie hemoroidów /mrożenie/
- zabiegi plastyczne
- leczenie tarczycy, cukrzycy, otyłości
- szczepienia ochronne
- testy alergiczne
- analityka
- biopsja tarczycy oraz piersi
- EEG - dzieci, dorośli

WIZYTY DOMOWE
(CAŁODOBOWE) TEL. 411-13-78

1 GABINET PSYCHOLOGICZNY
(dzieci, młodzież, dorośli).

Psychologowie, logopeda

- badania
- terapia

Tel. 425-76-87,
633-77-17.

1 inmed 

APARATY SŁUCHOWE

sprzedaż ratalna

kompleksowa obsługa
laryngologiczna
i audioprotetyczna

- Kraków, al. 29-listopada 130
tel. (012) 412-40-81, 412-43-58
- Nowy Targ, ul. Kolejowa 15
- Zakopane, ul. Krupówki 43
tel. (0-18) 14-999

1

APARATY SŁUCHOWE I AKCESORIA

najniższe ceny - pełna obsługa

"FONMED" S.C. KRAKÓW
UL. ŚW. KATARZYNY 4
(wejście od Augustiańskiej)
Informacja i rejestracja:
TEL. 656-18-06

1 KRIOMED
GABINET LEKARSKI

DIAGNOSTYKA LECZENIE

- * CHIRURGIA: naczyniowa, proktologiczna, dziecięca
- * GINEKOLOGIA
- * DERMATOLOGIA: dorośli, dzieci
- * USUWANIE ZĘBÓW - PROTEZY
- * NEUROLOG
- * CHOROBY WĄTROBY
- * MASAŻ LECZNICZY, AKUPRESURA

CZYNNY
od poniedziałku do piątku
Kraków, Friedleina 8,
tel. 633-82-82

1 PRZYCHODNIA PROFESORÓW I DOCENTÓW

Medicina®

KRAKÓW ul. Rzeźnicza 2
tel. 422-41-06
tel. 421-79-27
pon-czw. 9-18, pt. 10-17

- konsultacje specjalistyczne
- gastroskopia (oznaczanie helicobacter, wycinki)
- badania biochemiczne.

1 NEWMED

♦ **sprzęt medyczny**

Kraków, ul. Prądnicza 53a,
tel. 422-38-19
Wadowice, ul. Pułaskiego

2 Pol Dent
Centrum stomatologii

Biernackiego 3
(boczna Kazimierza Wlk),
tel. 633-44-42
czynne 9.00-21.00

Pełny zakres usług

* USŁUGI RATALNE *

Niedziela i święta od 9 do 20

2 RENTGEN ZĘBÓW panoramiczne, punktowe

św. Gertrudy 8,
pon.-pt. 8-19, sob. 9-14,
tel. 421-92-72.

Ceny najniższe

- wyniki natychmiast

2 EuroDent
CENTRUM DENTYSTYKI

PL. BISKUPI 18,
TEL. 634 58 93,
634 24 09

3 Garaże

usługi ślusarskie
najtaniej w Polsce

(0-18) 332-10-52,
(0-12) 655-17-29
(0-18) 332-12-45

3 CAŁODOBOWA POMOC DROGOWA

Tel. 96-31
411-86-96

3 POMOC DROGOWA

S.O.S.

t: 96-37

3 STUDIO KREACJI STYLU

Mój Nowy Image

Zaprasza na profesjonalny dobór:
fryzury, makijażu,
koloru i stylu ubioru

Przedłużanie
i zagęszczanie włosów

Usługi fryzjerskie,
kosmetyczne, tipsy

ul. Westerplatte 13
tel. (0-12) 421-74-65

3 INFORMACJA

MEDYCYNĄ
PRODUKCJĄ
coit  **HANDELU
USŁUGI**

0-12 653-22-02
0-602 68-97-99
0-12 634-30-20
0-12 632-34-12

całodobowe
pon.-pt. 9-18

internet <http://www.coit.com.pl>

3 AUTORYZOWANE CENTRUM ZABEZPIECZEŃ

 **(012) 423-45-23**

ANTYKRADZIEŻOWE ZABEZPIECZENIA POJAZDÓW

DRZWI ANTYWŁAMANIOWE DO MIESZKAŃ
0 601 466 566

3 TELEFONICZNA AGENCJA INFORMACYJNA

- handel
- usługi
- produkcja

 tel. 423-02-40
423-02-16
422-89-00

5 „BOGAN”

- Suche tynki
- sufity podwieszane
- adaptacja pomieszczeń
- flizowanie
- VAT

Tel. (0-602) 706-352.

5 580 WZORÓW TAPETY

KASETONY, PANELE, FOTOTAPETY

BISKO

LOKALIZACJA: PACHOŃSKIEGO
WYKŁADKOWA: OPOLSKA

PACHOŃSKIEGO 5
(0-12) 415-66-53
PN. - PT. 9-19
SOBOTA 9-14

7 

czynne codz. 7.30 - 15.30

ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o. o.

ul. Rakowicka 41, 411-47-76
cm. Podgórski, ul. Wapienna, 656-55-11
cm. Grębałów, 645-31-61
ul. Reduty 1 (obok cm. Batowice) 411-35-26

polecają

BEZGOTÓWKOWE USŁUGI POGRZEBOWE
w ramach zasiłków ZUS

Kompleksowa obsługa pogrzebów,
duży wybór trumien,
obsługa żałobników,
transport krajowy i zagraniczny, kremacja,
wieńce, nekrologi,
usługi kamieniarskie, itp.

CAŁODOBOWY PRZEWÓZ Z MIESZKAŃ
tel. 411-45-02, 411-45-04,
ul. Reduty 1 (Batowice)

CENY KONKURENCYJNE!!!

GDZIE I NA CO SIĘ WYBRAĆ

TEATRY

ŚLÓWACKIEGO

- DUŻA SCENA (pl. Św. Ducha 1, tel. 423-17-00): Wielka magia – 19.
- MINIATURA (pl. Św. Ducha 2, tel. 422-40-22): Biedermann – 19. Bilety: 13 i 9 ulg.
- STARY
- DUŻA SCENA (Jagiellońska 1, tel. 422-40-40): Kłtwa – 17.
- SCENA KAMERALNA (Starowiślna 21): Iwana Księżniczka Burgunda – 19.15. Bilety: 26 i 13 ulg.
- MAŁA SCENA (Sławkowska 14): Ja jestem Żyd z „Wesela” – 19.30. Bilety: 24 i 12 ulg.
- BAGATELA (Karmelicka 6, tel. 422-45-44): Ania z Zielonego Wzgórza – 10, 13.

LUDOWY

- DUŻA SCENA (os. Teatralne 34, tel. 643-71-01): Przygody Tomka Sawyera – 11 Bilety: 17 i 12 ulg.
- GROTESKA (Skarbowa 2, tel. 633-37-62): Kopciuszek – 10, 12.15.
- STU (al. Krasieńskiego 16, tel. 422-27-44): Wariat i zakonnica – 17, 19.30 Bilety: 15.
- AUSTRIACKI KONSULAT GENERALNY (Cybulskiego 9): Paweł Kubica – Cykl recitali pianistycznych – 18, wstęp wolny.

FILHARMONIA

- PAŃSTWOWA FILHARMONIA (Zwierzyniecka 1, tel. 422-09-58): nieczynna

KINA

- APOLLO – stereo, ekran perelkowy (św. Tomasz 11a, tel. 421-89-50): James Bond: Jutro nie umiera nigdy (USA 15) – 16, 18.15, 20.30.
- ARS: SZUKA – dolby stereo SR, ekran perelkowy, foteliki dziecięce Booster Buddy (św. Jana 6): Kiler (pol.15) – 10.30, 12.30, 19; James Bond: Jutro nie umiera nigdy (USA 15) – 14.30, 16.45, 21.
- ARS: ANEKS SZUKI – dolby stereo SR, ekran perelkowy (św. Jana 6): Gato i wesolo (ang. 15) – 15; Mój chłopak się żeni (USA 15) – 16.45; Gra (USA 15) – 18.45; Kiler (pol. 15) – 21.
- ARS: REDUTA SZUKI – dolby stereo SR, ekran perelkowy (św. Jana 6): Kiler (pol.15) – 16.30; Gato i wesolo (ang. 15) – 18.30; Tajemnica Los Angeles (USA 15) 20.15; Młode wilki 1/2 (przedpremiera) – 22.45.
- KIJOW – dolby stereo digital, klimatyzacja (Krasieńskiego 34, tel. 422-30-93): Alex – sam w domu (USA, b.o., dubbing) – 9.30; Teoria spisku (USA 15) – 15.30, 18; Obcy: Przebudzenie (USA 18) – 20.30.

- MIKRO (Lea 5, tel. 634-28-97): Szczęśliwego Nowego Jorku (pol. 15) – 16; Wszyscy mówią kocham cię (USA 15) – 18; Krzyk (USA 18) – 20.
- PASAZ (Rynek Gł. 9, tel. 422-77-13): Air Force One (USA 15) – 11.45; Romeo i Julia (USA 15) – 14; Peacemaker (USA 18) – 16.15; Doom Generation – Stracone pokolenie (ang. 18) – 18.30; Agent specjalnej troski (USA 15) – 20.15.
- POD BARANAMI: (Rynek Gł. 27, tel. 423-07-68): Sabrina (USA 15) (Ak. Film.) – 10; Bandyta (pol.-fr.-niem. 15) – 13.30; Victory – Zwycięstwo (ang.-fr.-niem. 15) – 15.15; Historia miłosne (pol. 15) – 17.15, 19; Kamasutra (ind.-ang.-jap.-niem. 18) – 20.45.
- SFINKS (os. Górdli): Jerry McGuire (USA 15) – 17; Killer (pol. 15) – 19.30.
- ŚWIT – dwie sale (os. Teatralne 10): Alex – sam w domu (USA, b.o., dubbing) 16.15; Obcy: Przebudzenie (USA 18) – 16, 18.15, 20.30; Teoria spisku (USA, 15) – 18, 20.15.
- TECZA (Praska 52, tel. 266-90-80): O krasnoludkach i sierotce Marysi; Czarne Stopy; Weselo.
- UCIECHA – dolby stereo SR (Starowiślna 16, tel. 422-00-77): Alex – sam w domu (USA b.o., dubbing) – 9; Obcy – Przebudzenie (USA 18) – 11, 18; Cop Land (USA 15) – 16, 20.15.
- WANDA – dolby stereo SR, niepełnosprawni (św. Gertrudy 5, tel. 422-14-55): Rosencrantz i Guildenstern nie żyją (Ak. Film.) – 8.30; Elfy z ogrodu czarów (USA b.o., dubbing) – 10; Kamasutra (ind.-ang.-jap.-niem. 18) – 13, 17; Twin Town (ang. 15) – 15, 19; Drżące ciało (hiszp.-fr.) – 21.
- WARSZAWA – dolby stereo SR (Stradom 15, tel. 422-15-44): Królowie życia (fr.15) – 16.30, 18.30, 20.30.
- WRZOS (Zamojskiego 50): Części intymne (USA 18) – 15.45; Plac Waszyngtona (USA 15) – 17.30; Bosquiat – Taniec ze śmiercią (USA 15) – 19.30.
- PARADOX (Krowoderska 8): Ukryte pragnienia – 17.15; Przed wschodem słońca – 19.15.
- MYŚLENICE – MUZA (Piłsudskiego 20): Air Force One (USA 15) – 17; Kontakt (USA 15) – 19.10.

WAWEL

- KOMNATY KRÓLEWSKIE (wt., śr., cz., sob. 9.30-15, pt. 9.30-16, nd. 10-15 – wstęp wolny): • „Sztuka cenniejsza niż złoto...” (wejście o pełnej godzinie)
- WAWEL ZAGINIONY (pn., śr., cz., sob. 9.30-15, pt. 9.30-16, nd. 10-15 – wstęp wolny)
- SKARBIEC KORONNY (nieczynny do 30.01)
- ZBROJOWNIA (nieczynna do 30.01)
- KATEDRA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)

- GROBY KRÓLEWSKIE I DZWON ZYGMUNTA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)
- MUZEUM KATEDRALNE; (codz. 10-15)
- CENTRUM WYSTAWOWO-KONFERENCYJNE (codz. 10-15): Tiepolo i tiepoleschi w zbiorach polskich.

MUZEA, WYSTAWY

- NARODOWE
- GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1, tel. 634-33-77); (wt., cz. -nd. 10-15.30, śr. 10-18, nd. wstęp wolny): • Dzieci Chagalla – prace dzieci inspirowane tw.órczością Chagalla • Broń i barwa w Polsce • Sztuka polska XX wieku (od Młodej Polski do współczesności)
- SUKIENNICIE (Rynek Gł. 1/3, tel. 422-11-66) (wt.-pt. 10-18, sb.-nd. 10-15.30): • Sztuka polska od XIV do XVIII w.
- XX. CZARTORYSKICH (św. Jana 19, tel. 422-55-66) (wt.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-15.30): • Galeria rzemiosła europejskiego
- ARSENAL (Piłkarska 8): (codziennie 10-17): • DOM JANA MATEJKI (Floriańska 41, tel. 422-59-26); (wt.-cz. sb., nd. 10-15.30, pt. 10-18 37); (wt., śr., pt., sb., nd. 10-15.30, czw. 9-17)
- DOM JÓZEFA MEHOFFERA (Krupnicza 26, tel. 421-11-43); (wt., cz.-nd. 10-15.30, śr. 10-18)
- WYSPIAŃSKIEGO (Kanonica 9, tel. 422-83-37); (wt., śr., pt., sb., nd. 10-15.30, czw. 9-17)
- CENTRUM SZUKI I TECHNIKI JAPONSKIEJ MANGGHA (ul. Konopnickiej 26, tel. 267-27-03); (wt.-nd. 10-18): • Dawna sztuka Japonii ze zbiorów Muzeum Narodowego w Krakowie – kolekcja F. Jasińskiego
- ARCHEOLOGICZNE (Poselska 3, tel. 422-75-60); (pn., wt.-śr. 9-14, czw. 9-17 i 9-14 tylko dla grup zorganizowanych po tel. zgłoszeniu, pt., sb. nieczynne, nd. 11-14 wstęp wolny): • „Lalki świata” • Starożytność i średniowiecze Małopolski • Pradzieje Nowej Huty • Kraków przed 1000 lat • Ceramika pokąć i sztuka ludowa Huculów • Gotfryd Ossowski 1835-1897 człowiek-archeolog-geolog
- ARCHIDIECZALNE (Kanonica 19-21, tel. 421-89-63); (wt.-sb. 10-15): • Pokój Ojca Świętego z wyposażeniem, w którym mieszkał w latach 1951-1958 r. jako prof. KUL
- COLLEGIUM MAIUS UJ (Jagiellońska 15, tel. 422-05-49) (pn.-pt. 11-14.30, sb. 11-13.30)
- DWOREK JANA MATEJKI (Krzesławice, Wańkowicza 25, tel. 644-56-74) (codz. 10-15)
- ETNOGRAFICZNE (pl. Wolnica 1, tel. 656-28-63); (nieczynne do 30.01)

- (Krakowska 46); (wt. niecz., pn., śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14 – wst. wolny): • Wyst. „Teatry Azji” (do 30.04.98)
- GEOLICZNE (Senacka 3, tel. 422-19-10); (wt. 10-17.30, śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14) • Budowa geolog. obszaru krakowskiego
- HISTORYCZNE
- wszystkie wystawy czynne
- KRZYSZTOFORY (Rynek Gł. 35, tel. 422-99-22): (wyst. stała nieczyn. do odwołania) Sale wystawowe na parterze: (pn.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-16): • „Najpiękniejsze Szopki Krakowskie” (do 15.02.) • Wyst. „Ozdoby choinkowe” (w sieni, do 15.02.)
- DOM POD KRZYŻEM (Szpitalna 21); (cz.-nd. 9-15.30, śr. 11-18)
- Juliusz Osterwa w Krakowie
- KAMIENICA HIPOLITÓW (pl. Mariacki 3) (śr., pt., sb., nd. 9-15.30, czw. 11-18): • „Eugeniusz Waniew – malarstwo i rysunek z lat 1960-1997” (do 31.01.)
- STARA SYNAGOGA (Szeroka 24, tel. 422-09-62); (wt., śr., cz., sb., nd. 9-15.30, pt. 11-18): • Z dziejów i kultury Żydów krakowskich
- CELESTAT (Lubicz 16) (śr., pt., sb., nd. 9-15.30, czw. 11-18)
- Z dziejów Krakowskiego Bractwa Kurkowego
- ZWIERZYŃCIEK SALON ARTYSTYCZNY (Kr. Jadwigi 41); (wt., czw. pt. 9-15, śr. 11-18, sb., nd. 9-14) • Wyst. „Zwierzyniec się przedstawia”
- HISTORIA FOTOGRAFII Józefitów 16, tel. 634-59-32); (wt. 12-17.30, śr.-nd. 10-15.30) • Zbigniew Łagocki. Fotografie 1941-97
- MŁODEJ POLSKI – RYDLÓWKA (Tetmajera 28, tel. 637-07-70); (wt., śr., pt., sb. 10-15, cz. 15-19)
- PAŁAC SZUKI (pl. Szczepański 4); (10-17): • „Raj utracony” – wystawa pod patronatem Festiwalu Kraków 2000 • Mateusz Otręba
- LOTNICTWA (Jana Pawła II 39, tel. 412-90-00) Czynne dla grup zorganizowanych po wcześniejszym uzgodnieniu telefonicznym tel. 412-90-00 pn-pt. w godz. 9-14.30.
- STAREGO TEATRU (Jagiellońska 1, tel. 22-85-66); (wt.-pt. 11-13 i na godz. przed spektaklem): • 200 lat Starego Teatru
- ZOOLOGICZNE UJ (Grodzka 53): (wt., śr., czw. 10-13, nd. 11-14)
- WIELICZKA
- MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH: Zamek Żupny (Zamkowa 8); (pn. śr.-sb. 9-15): • Dzieje Wieliczki • Solniczki • Wokół soli Wieliczki i Bochni – surowce kopalne epoki miocenu
- EKSPOZYCJA PODZIEMNA (8-16) • Dzieje górnictwa solnego w Polsce, dawne maszyny i urządzenia górnicze
- KOPALNIA SOLI „WIELICZKA” (Dąbrowicza 10) (8-16) • Podziemna trasa

- turystyczna poziom I-III; Kaplice solne: Bł. Kingi, Św. Antoniego, Św. Krzyża; Jez. Solankowe: E. Barączka. J. Piłsudskiego, Weimar; kolekcja solnych rzeźb, maszyn i urządzeń górniczych
- NIEPOŁOMICE – ZAMEK (pn.-pt. 10-16, sb.-nd. 10-14) • Adam Gryczyński: Fotografie

GALERIE

- ARTEMIS (Floriańska 23); (pn.-pt. 11-19, sb. 11-15)
- Kolekcja galerii – malarstwo, rzeźba, grafika
- BUNKIER SZUKI. (Plac Szczepański 3a); • Hilary: Obraz albo Świat Cały – malarstwo H. Krzysztofiaka
- CRICOTEKA (Kanonica 5); (pn.-pt. 10-14, sb., nd. niecz.)
- Ambalaze konceptualne Tadeusza Kantora (Sienna 7, tel. 422-83-32); (pn.-pt. 10-14, sb., nd. niecz., zwiedzanie po wcześniejszym uzg.):
- Rysunki do ostatniego spektaklu
- GALERIA KRZYSZTOFORY (Szczepańska 2); (pn.-pt. 11-17, sb i nd 10-16)
- W kręgu Grupy Krakowskiej
- ŚWIATŁOŚWIATŁO – wyst. Juliana o. Jończyka
- PIANO NOBILE (Rynek Gł. 33, l p., tel. 422-53-95) (wt.-pt. 11-18, sb. 11-14) • Salon zimowy
- HOTEL LOGOS (Szujskiego 5) (codziennie 9-19) • Teresa Świeży-Klimecka: Pejzaże Polskie, od Bieszczad do Bałtyku (do 28.02.)
- „SPACE GALLERY” (Floriańska 13); (pn.-pt. 10-18.30, sb. 9.30-15)
- Wyst. malarstwa: Kolorysta, Szkoła Paryska, awangarda. Zbiory własne galerii
- STARMACH GALLERY (Rynek Gł. 45); (pn.-pt. 11-18, sb., nd. 11-14) • Piotr Lutyński
- GALERIA „KANONICZA 1”: (Kanonica 1); (codz. 10-18): • Ogólnopolska wyst. poplenerowa twórców niepełnosprawnych
- Wystawa malarstwa Krzysztofa Jagody
- GALERIA ZPAP (Sukiennice, Rynek Gł. 1/3, tel. 421-81-64); (pn.-pt. 10-18; sb. 10-14)
- Wystawa stała – malarstwo, rzeźba, ceramika
- GALERIA „REKAWKA” (Limanowskiego 13); (pn.-pt. 11-18, sb. 11-15) • Wiesław Nawak: Portrety (do 30.01.)
- SZUKI UKRAIŃSKIEJ (Kanonica 15) (cz.-nd. 12-16): • Cerkiew wg proj. prof. J. Nowosielskiego • Ikony z XVI-XX w. z Eparchii Przemyskiej • Galeria Współczesnej Sztuki Ukraińskiej, wystawa-sprzedaż, malarstwo, rzeźba, huculska ceramika i biżuteria

TELEFONY NA KŁOPOTY

Policja 997,
Straż Pożarna 998,
Pog. Ratunkowe 999

W RAZIE CHOROBY

- INFORMACJA służby zdrowia 422-05-11 (dyżury aptek i szpitali – czynny całą dobę)
- DYŻURY SZPITALI
- KRAKÓW
- chirurgii ogólnej, chirurgii urazowej, (Lea 44); chirurgii dziecięcej (Prądnicka 35), laryngologicznej, urologicznej (Sieroszewskiego 66), okulistycznej (Dożynkowa 61 – Witkowiec).
- Domowa Pomoc Lekarska – lekarzy specjalistów, EKG, 658-56-64
- Nagła Pomoc Lekarska Specjalistów, EKG, tel. 266-80-00
- Całodobowa Pomoc Lekarska – tel. 266-14-71
- BIELSKO-BIAŁA
- Wyzwolenia 18 – 400-61, Wyspiańskiego 21 – 320-15, Sobieskiego 83 – 359-04, E. Plater 17 – 270-11)
- OSWIECIM • Wysokie Brzegi 2 – 22-11
- SUCHA BESKIDZKA
- Trzebinia 6 – 74-38-55
- SZPITALNIA
- przy kopalni Siersza – 368
- WADOWICE • Karmelicka 34 – 330-21
- ŻYWIEC • Sienkiewicza 30 – 40-51
- DYŻURNE POGOTOWIA
- KRAKÓW
- Łazarza 14 – 999, zachorowania i przewozy – 422-29-99, centrala telefoniczna – 422-36-00
- Podstacje KPR:
- Lotnisko Balice – 285-68-99; 285-68-98,
- Rynek Podgórski 2 – 656-59-99,
- Krowodrza (Piastowska 32) – 633-39-99,
- Skawina (Niepodległości 12) – dla mieszkańców 999, tel. miejski 276-14-44,
- Wieliczka (ks. Golińska 6) – 278-12-89, alarmowy 999,
- Krzyszowice – 999
- Jerzmanowice – 389-50-99
- Iwanowice – 388-40-99; 388-41-99,
- Prokocim (Teligi 8) – 658-59-99
- Prądnik (Białoprądnicka 8) – 415-09-99

- Nowa Huta (Sieroszewskiego 69) – wypadki 644-49-99 i 644-42-91
- Duńska Pogotowie Ratunkowe Falck – 636-61-10, 636-46-11
- Pogot. Toksykologiczne – 411-99-99 (całodobowe)
- PROSZOWICE – alarm. 999, zachorowania i przewozy – 386-21-35;
- MYŚLENICE – 999, 272-01-80,
- NIEPOŁOMICE – miejski 281-19-99, alarmowy 999 999
- NIEPOŁOMICE – miejski 811-999, alarmowy 999
- STOMNIKI – 388-19-99 (całą dobę)
- DYŻURNE APTEKI
- KRAKÓW
- Mogilska 21 – 411-01-26, Dunajewskiego 2 – 422-65-04, Centrum A bl 3 – 644-17-36, os. Wandy 23 – 644-27-64, K. Wielkiego 117 – 637-44-01, Makowskiego 4 – 636-08-65, Wielicka 79 – 655-93-80, Zakopianska 72 – 266-11-72.
- SKAWINA – Głowackiego 7
- KRZYSZOWICE – Legionów Polskich 30
- MYŚLENICE – 3-go Maja 14a
- PROSZOWICE – Królowska 84
- WIELICZKA – Sienkiewicza 24

CZŁOWIEK W DEPRESJI

- TELEFONY ZAUFANIA
- KRAKÓW
- ogólny – 633-71-37 (od 16 do 22)
- dla kobiet – 422-47-50 (pn., śr. 10-13, pt. 20-24)
- dla kobiet w ciąży – 411-47-66 (pon. i pt. 10-12, śr. 16-18)
- dla kobiet – ofiar przemocy – 425-48-57 pn., wt., śr., pt. 8-14, czw. 15-20, od pn.-pt w godz. 20-23 – 657-02-64
- młodzieżowy – 988 (od 14 do 18 bez niedz.)
- dla narkomanów – 643-03-38 (pn.-pt. 9-18)
- dla alkoholików – 656-46-80 (pn.-pt 24h)
- dla uzależnionych od alkoholu i ich rodzin – 656-27-34 (pt.-sb 20-6 oraz wszystkie noce poprzedzające dni wolne od pracy)
- inf. o AIDS – 958 (całodobowy)
- dla chorych na AIDS – 421-96-57 (cz 10-12)
- dla osób przeżywających kryzysy osobiste – 656-51-77 (wt, śr, pt 16-19)

- dla chorych wenerycznie – 266-09-51 (9-17) (oprócz sb i nd)
- dla kobiet po amputacji piersi – 422-99-00 wew. 235 (pn-pt 10-12.30)
- SKAWINA
- Dla ludzi uzależnionych – 276-17-44 (cz-pt 16-19)
- SUCHA BESKIDZKA – 986

NIE WIESZ CZEGOS

- MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA
- Krowoderska 8, tel./fax: 421-96-45 w.34, tel. kom. 0601-46-50-43, pn., pt. (10-14), wt., śr., czw. (13-17). kształcenie, bezrobocie, wypoczynek, problemy zdrowotne, uzależnienia, porady prawne, poradnictwo zawodowe, rzecznictwo praw ucznia.

GDY ZACHORUJE ZWIERZE

- LECZNICE DLA ZWIERZĄT
- KRAKÓW
- Brodowicza 13, tel. 411-28-67 (pn-pt 8-20, sb-niedz. 8-20 z przerwą od 14-16, nagłe wypadki – pomoc całodobowa
- Centaur, Piaseckiego 16, tel. 267-12-89 (pn-pt 10-14 i 15-20, sb 9-15), wizyty domowe;
- Salus, Przemyska 6/1a, tel. 422-52-88 (pn-pt 9-17, sb 9-13, pom. całodobowa); Gdyniska 11a; tel. 636-02-06 (pn-pt 9-12 i 15-20, sb 9-18, nd 10-13)
- Gersona 2a, tel. 658-83-65 (pn-pt 9-16, sb 9-15, nd i święta 9-12; dyżur non stop)
- Gromady Grudziął, tel. 655-68-87 (pn-pt 9-13, 16-19.30, sb 9-13.30)
- Kmietowicza 5, tel. 636-97-35 (pn-pt 9-13 i 15-18, sb 9-12)
- Krowoderskich Zuchów 26, tel. 632-49-50 (pn śr pt 10-20, wt cz 10-14.30 i 16-20, sb 12.30-17, nd 14-17)
- Królowiej Jadwigi 230, tel. 425-16-21 (pn-wt cz-pt 9-12 i 15-20, śr 15-20, sb 9-14)
- Myślenicka 124, tel. 266-00-88 w. 148 (pn-pt 9-15, sb 9-13)
- Parkowa 7, tel. 656-53-31 (pn-pt 10-14 i 16-20, sb 10-14 i 16-19, nd 10-13)
- Piśsudskiego 30, tel. 411-39-89 (pn-pt 9-15, 16-20, sb 9-19, nd 10-14) • Słomiana 17 (pn-sb 9-12 i 16-20, nd 14.30-16.30) • Woronicza 16, tel. 412-35-73 (pn-pt 15-19, sb 9-12) • os. Zgody

- 16, tel. 644-74-77 (pn-pt 8.30-20, sb. dyżury 10-16) • os. Złotej Jesieni 13, tel. 648-20-22 w. 226 (pn-pt 16-20, sb 9-14, wizyty dom. po godz. 20)
- WIELICZKA • Pankiewicz Lech i Sp. tel. 278-14-86 (czynna całą dobę)
- AMBULATORIA WETERYNARYJNE
- KRAKÓW • Kasprowica 4/4, tel. 412-51-90 (codz. 8-22) • Gardowskiego 16 (Nowy Bieżanów), tel. 658-87-19 (pn-pt 16.30-19, sb 9-13, wizyty dom.) • Modalińskiego 11, tel. 267-03-63, tel. kom. 0601-41-93-90 pn-pt 16-19, wizyty dom. po g. 19) • Na Wierchowinach 19, tel. 425-11-28 (pn śr pt sb 16-20, wt cz 9-15)
- GABINETY WETERYNARYJNE
- KRAKÓW: • os. Kościuszkowskie 6, tel. 649-31-11 (pn-pt 11-19, sb 9-13) • Orlich Gniazd 22, tel. 635-16-28 (pn-sb 16-19) • Sokołowskiego 23, tel. 413-12-14 (pn-pt 15-20)
- TOW. OPIEKI NAD ZWIERZĘTAMI
- KRAKÓW (Floriańska 53) – 421-77-72;
- podatki: pon., śr., czw., pt. 9-15, wt. 11-17.
- WADOWICE – 633-35-97

AWARIA W DOMU

- POGOTOWIE GAZOWE
- KRAKÓW – 992, 656-50-36
- BIELSKO-BIAŁA – 992
- OSWIECIM – 992
- WADOWICE – 326-02
- ANDRYCHÓW – 75-42-20
- POGOTOWIE ENERGETYCZNE
- KRAKÓW: • Śródmieście – 421-27-49 • Krowodrza – 633-06-97 • Nowa Huta – 644-12-10
- Podgórze – 656-21-55
- ANDRYCHÓW – 75-29-29
- BIELSKO-BIAŁA – 991
- OSWIECIM – 42-35-35
- WADOWICE – 339-34
- POGOTOWIE WODOCIĄGOWE
- KRAKÓW: • Krowodrza – 422-92-05 • Nowa Huta – 648-28-61 • Podgórze – 655-53-98
- Śródmieście – 422-92-05
- ANDRYCHÓW – 75-26-40
- WADOWICE – 356-28
- POGOTOWIE CIEPŁOWNICZE
- KRAKÓW – 993, 644-38-46, 644-18-72, 655-40-61
- OSWIECIM 42-22-45

POLECAMY

PREMIERY W ROTUNDZIE

Marsjanie atakują,
reż. Tim Burton
godz. 18

Najeźdźcy z Marsa, małe, szkaradne, rozwydrzone potworki sieją spustoszenie gdziekolwiek się pojawiają. Wydaje się, że nikt i nic nie jest w stanie ich powstrzymać. Reżyser, który jest wielbielcem amerykańskiej popkultury, ukazał kiczowaty świat jakby żywcem wyjęty z komiksów lat 50-tych. W główne role wcielili się Jack Nicolson, Glenn Close, Annette Bening i Pierce Brosnan. Dobra zabawa w kino, do której oprócz aktorów zostaje wciągnięty również widz.

Na naszych Czytelnikówcze-
ka w hasie klubu jedno podwój-
ne zaproszenie. (AS)

PASAZ TEATRALNY

„Ja jestem Żyd z «Wesela»”

Dziś, o godz. 19.30, na scenie przy ul. Sławkowskiej Starego Teatru grany jest spektakl w reżyserii Tadeusza Malaka „Ja jestem Żyd z «Wesela»”.

– Jest to troszeczkę śmieszna, choć w zasadzie bardzo smutna opowieść, zastyszana i z melancholijnym humorem napisana przez Romana Brandstettera. Jej bohaterem jest Hirsch Singer, karczmarz z Bronowia Małych, który pewnego dnia, nie przeczuwając co z tego wyniknie, znalazł się wraz z żoną i córką na weselu poety Rydla. No i po kilku miesiącach wynikło. Pan Hirsch, spokojny obywatel i uczciwy kupiec, oraz jego córka Pepa, panienka przyzwyczajona wychowana, znaleźli się w literaturze – pisała o tekście, na podstawie którego przygotowano przedstawienie, Wiesława Szymborska.

(Zaproszenia) (MSZ)

Teatr Bezdomny
Lidii Wilk...

... zaprasza o godz. 19.19 na ul. Kanoniczą 1, na monodram autorski „Z południowych mórz”. Scenariusz, scenografia, opracowanie muzyczne i wykonanie są dziełem Lidii Wilk. Na scenie pojawi się także Małgosia Kobialko.

Lidia Wilk maluje od 40 lat. W ubiegłym roku prace swe pokazywała w Pałacu Sztuki i Konsulacie Austriackim, a jej sztukę „Litania z Lanckorony”, przygotowaną z Anną Chudzikiewicz i Janem Książkiem oglądaliśmy w Teatrze Bückleina. Ulubione tematy to impresje do sztuk Tadeusza Kantora, Krystiana Lupy, Andrzeja Wajdy i Jerzego Jarockiego. Opowiadanie autobiograficzne „Z południowych mórz” (Lidia Wilk rzeczywiście miała wujka kapitana żegluga morskiej) posłuży Krystianowi Lupie jako kanwa filmu telewizyjnego.

Dla Czytelników, którzy zgłoszą się przed spektaklem, mamy dwa podwójne zaproszenia na hasło „GK”. mar

Lohmann w Konfraterni

Dom Kultury „Podgórze” (ul. Krasieckiego 18/20, parter, Sala Kameralna) i Konfraternia Poetów zapraszają o godz. 18.00 na promocję nowego tomiku „Spotkanie z Matką Boską” znanego krakowskiego poety Jana Lohmanna.

Dla Czytelników, którzy zgłoszą się przed spotkaniem mamy dwa podwójne zaproszenia na hasło „GK”. mar

ZAPROSZENIA
OD GODZ. 12
TEL. 412-16-94 (ART)

III liga koszykówki

Korona poległa w Gorlicach

Soki DERBY Gorlice - KORONA Kraków 91:68 (38:38). Punkty dla krakowian: Kuntz 27, Mielcarek 18, Nowacki 13, Wronicz 4, Mosio 3, Tatara 3; najwięcej dla gorliczan: Peciak 33, Koszał 20, Haluch 17.

Gospodarze spotkania rozpoczęli od szybkiego natarcia. Po 2 min gry było już 10:2. Szybkie akcje, które najczęściej finalizował Peciak powiększały przewagę gospodarzy. Koszykarze krakowscy wzmocnili szybki obronny, a że zespół z Gorlic nie potrafił grać przy pressingu, więc na efekty nie czekano zbyt długo. Po kilku akcjach Korony przewaga miejscowych stopniała do jednego punktu. Na sekundy przed końcem I połowy za dwa punkty trafił Mielcarek i na tablicy pojawił się wynik 38:38. Po przerwie historia z pierwszych minut gry powtórzyła się. Ponownie rewelacyjnie zagral szybki atak gorliczan, w wyniku czego szybko zdobyli oni czterdzieści punktów przy zerowym koncie przyjezdnych. W 28 min przewaga Gorlic wzrosła do trzydziestu „oczek” i było po meczu.

(pg)

WISŁA II Kraków - MKS GOLD drop Limanowa 99:67 (45:27). Najwięcej dla Wisły II: Maniek 21, P. Kwadrans 16, Sokół 14; dla

Pierwsze minuty gry to nerwówka z obu stron. Na parkiecie królowała słaba skuteczność w wykonaniu jednej jak i drugiej strony. Z tym impasem, jako pierwsi poradziła sobie, jak przystało na rutynowa-

na drużynę, gospodarze spotkania. Beniaminek dzielnie dorównywał kroku przeciwnikowi do 12 minut. Po celnym trafieniu Mańka na tablicy pojawił się wynik 18:16. I zaczęła się gra na serio. Koszykarze



Leszek Mielcarek mimo upływu lat wciąż może być przykładem dla młodzieży

„białej gwiazdy” wzięli się do solidnego krycia, co przyniosło szybki i pożądany efekt. Przyjezdni nie potrafili rozmontować dobrej defensywy. A, że goście fatalnie pudłowali, pole do popisu miał Sokół, który zbierał piłki spod koszy. W zespole Gold dropu, tylko „nowi” (Czaja i Dudziak) potrafili grać na poziomie zbliżonym do przeciwników, ale bez pomocy pozostałych koszykarzy nie mogli zmienić.

W drugiej odsłonie przewaga krakowian wzrastała z każdą minutą. Od siedemnastu

punktów w 23 min przewaga Wisły II rośnie w przeciągu dziesięciu minut do 28. Limanowianie nie byli w stanie zmniejszyć różnicy i przegrali dotkliwie w Krakowie.

(boch)

Hutnik II Kraków - Polonia II Przemyśl 101:56 (47:32). Punkty dla krakowian zdobyli: Bżykot 26, Dymacz 18, Pyla 18, Moryto 17, Ząbczyk 12, Jedlewski 6, Krzywański 4.

Goście tylko przez 4 minuty toczyli wręczany pojedynek z hutnikami. Od 5 min (przy stanie 12:10), gospodarze rozpoczęli klasyczny „odjazd”. Goście nie potrafili poradzić sobie z dobrze ustawioną defensywą krakowian, i po kilku minutach drugiej połowy zupełnie spawali.

W pozostałych meczach ostatnich dwóch kolejek: **Górnik Wieliczka - Unia II Tarnów 84:119 (45:51).** Punkty dla gospodarzy: Kunc 26, Hajduk 21, Dymacz 13, Dudziak 10, Hankus 9, Sitko 3, Półtorak 2. **Gorce Nowy Targ - Górnik Wieliczka 106:88 (46:36).** Punkty dla wieliczczan: Dymacz 23, Hajduk 22, Kunc 17, Dudziak 14, Hankus 8, Permus 4. **Cracovia - Skawa Wadowice 76:92 (32:40).** Punkty dla krakowian: Paulisch 19, Kozdroń 19, Di-diuk 10, Kubas 9, Tochowicz 8, Sobolewski 8, Kwietniak 3. **Polonia II Przemyśl - Cracovia 102:81 (53:42).** Punkty dla krakowian: Kozdroń 28, Paulisch 18, Sobolewski 17, Tochowicz 9, Kubas 6, Respond 2, Skafiriak 1. **Korona Kraków - Znicz Jarosław 93:63 (43:24).** Punkty dla krakowian: Mielcarek 29, Kunc 23, Nowacki 21, Narożniak 5, Tatara 5, Stopa 4, Siwek 4, Wronicz 2. **Hutnik Kraków - MKS Gold drop Limanowa 64:109 (22:57), Znicz Jarosław - Sokół Łańcut 94:65, Unia II Tarnów - Soki Derby Gorlice 84:88.**

1. Unia II	18 33 1690:1536
2. Hutnik II	18 31 1560:1289
3. Soki	17 31 1477:1298
4. Korona	18 31 1559:1405
5. Znicz	17 29 1515:1326
6. Wisła II	18 28 1554:1393
7. Polonia II	17 27 1373:1351
8. Skawa	17 26 1451:1408
9. Górnik W.	16 23 1366:1444
10. Gorce	17 21 1315:1527
11. Cracovia	18 21 1387:1675
12. Gold drop	17 20 1208:1585
13. Sokół	18 19 1298:1668

(PG)

III liga siatkówki

Kobiety

Armatura Kraków - Dalin Myślenice 3:0 (8, 11, 2)

ARMATURA: Zając, Wójcik, Gawryluk, Pacanek, Plutecka, Paneczko - Bugaj.

DALIN: Firek, Sala, Wojtas, Pardyak, sikora, Matejczyk - Wilczyńska, Tondera, Filipiec.

W bardzo ważnym dla końcowego układu tabeli meczu dopieczne Marka Mizerka potrzebowały tylko trzech setów na wykazanie wyższości nad bezpośrednimi konkurentkami do zajęcia drugiego miejsca w III lidze. Tym samym Armatura przedłużyła swoje szanse (pod warunkiem wygranej z Wisłą Ib) na awans do eliminacji makroregionalnych. Większość siatkarek Dalinu przystąpiło do tego spotkania nie w pełni sił (choroba) i nie wytrzymały go kondycyjnie. Milenium Nowy Sącz - Kurier Muszyna 3:0, Wisłoka Dębica - Skawa Wadowice 3:0, Maraton Krzeszowice - Wisła Ib Kraków 0:3, Gryf Brzesko - Podkarpacie Bobowa 3:2, Wisła Ib - Milenium 3:0, Podkarpacie - Maraton 3:2, Kurier - Armatura 2:3, Dalin - Wisłoka 3:1, Skawa - Gryf przelozony. W meczach zaległych: Milenium - Gryf 1:3, Milenium - Armatura 1:3.

1. Wisła Ib	16 31 47:7
2. Armatura	16 30 44:11
3. Dalin	16 30 43:14
4. Kurier	16 24 30:28
5. Gryf	15 23 28:31
6. Wisłoka	16 22 26:34
7. Maraton	16 22 23:32
8. Milenium	15 19 16:38

9. Podkarpacie	16 19 20:43
10. Skawa	14 14 3:42

Mężczyźni

Okocimski Ib - MDK Grybów 3:0, Maraton Krzeszowice - Okocimski Ic Brzesko 3:0, ŁKS Bobowa - AZS AWF Kraków 0:3, Glinik Gorlice - Tarnovia 3:0, Okocimski Ic - Glinik 0:3, Tarnovia - Hutnik Kraków 1:3, Wanda Intro-Dajwór Kraków - Okocimski Ib 3:0, Grybów - Maraton 1:3, Dunajec Nowy Sącz - Bobowa 3:0. Mecz Hutnik - Dunajec został przełożony.

1. Wanda	16 32 48:5
2. Hutnik	16 30 43:12
3. Dunajec	18 30 41:22
4. AZS AWF	16 29 44:13
5. Okocimski Ib	18 28 36:30
6. Tarnovia	18 27 34:31
7. Glinik	18 26 30:32
8. Bobowa	18 26 27:36
9. Maraton	18 21 15:46
10. Okocimski Ic	18 20 9:51
11. Grybów	18 19 4:53

Liga MW juniorek młodszych

Siatkarki walczące w eliminacjach międzywojewódzkich do MP do lat 17 rozpoczęły w niedzielę II rundę rozgrywek (awansują dwa zespoły): Wisła Kraków - Ogniwo Piwniczna 3:0, Dalin Myślenice - Gryf Brzesko 1:3, Ogniwo - Sandecja Nowy Sącz 1:3, Wisłoka Dębica - Gryf 0:3, Dalin - Wisła 1:3.

1. Wisła	6 12 18:2
2. Gryf	6 11 15:7
3. Ogniwo	6 8 11:15
4. Dalin	6 8 10:13
5. Sandecja	5 7 8:12
6. Wisłoka	5 5 2:15

(N)

Grzegorz Niciński:

Nikt mnie nie zmuszał

W maju będzie obchodził 25 urodziny. Jest wychowankiem Arki Gdynia, przez ostatnie trzy lata występował w barwach szczecińskiej Pogoni. Teraz napastnik ten zawitał na Reymonta; ma strzelać gole dla „Białej Gwiazdy”. Stało się to na początku stycznia, ale ponoć Wisła interesowała się piłkarzem dużo wcześniej...



— Nic o tym nie wiem — stwierdza Grzegorz Niciński — Wcześniej nikt z Krakowa nie kontaktował się ze mną. Pierwsze rozmowy z przedstawicielami Wisły odbyłem w grudniu ubiegłego roku. Przez okres świąteczny — noworoczny miałem więc sporo czasu do namysłu. Przeprowadzka na drugi koniec Polski nie jest przecież czymś zwyczajnym. Ostatecznie, po rozważeniu wszystkich „za” i „przeciw”, zdecydowałem się na tę eskapadę. Wierzę bowiem, że z Wisłą będę mógł sporo osiągnąć.

— Czy Pogoń nie sprzedała Pana tylko dlatego, że pilnie potrzebowała pieniędzy, na zasadzie przysmusu ekonomicznego?

— Generalnie chyba każdy klub w Polsce potrzebuje złotych. Więcej lub mniej, ale zawsze... Pogoń nie jest żadnym wyjątkiem. Z drugiej strony

jednak nikt mnie nie zmuszał do przejścia do Wisły. Gdybym się nie zdecydował, to zostałbym w Szczecinie, a być może do innego klubu przeszedłby inny kolega.

— Pańskim rodzinnym miastem jest Gdynia. Z kolei „szalikowcy” tamtejszej Arki nie darzą Wisły zbyt dużą sympatią. Biorąc pod uwagę te chore układy nie obawia się Pan, że — na przykład — może się to odbić na stosunku gdyńskich młodzieńców do zawodnika, który przeszedł do obozu wroga?

— Daleki jestem od oceniania tych ludzi. Nie interesują mnie też ich układy, te różne „zgody” i „kosy”. Poza tym nie będę się przed nimi tłumaczył, dlaczego gram akurat w tej, a nie w innej drużynie. To tylko moja sprawa i moich najbliższych.

— Na jak długo podpisany został kontrakt?

— Umowa opiewa na pięć i pół roku. Jest bardzo interesująca pod każdym względem.

— Jak postrzega Pan drużynę „Białej Gwiazdy”?

— Może to być bardzo silny zespół. Choćby dlatego, że teraz jest ogromna rywalizacja o miejsce nie tylko w podstawowym składzie, ale także w tzw. szerokiej kadrze.

(W.B.)

W lidze kręglarskiej

Kolejna seria kulania

Kolejną serię rozegrali kręglarze. Prowadzą po niej Biprostal, wśród pań, oraz Meus SA, wśród panów.

W ostatniej serii padły wśród pań następujące wyniki: Biprostal — 557 pkt, Artigraph 509 pkt., Opakomet 184 pkt. Indywidualnie: Izabela Maciejewska (Artigraph) 211 pkt., Alicja Wątorska (Biprostal) 207 pkt., Ewa Łukasik (Opakomet) 184 pkt. Wśród panów najwięcej punktów zgromadził Energoprojekt, 606, drugi był Biprostal I 600 pkt., a trzeci Hydrotrest 594 pkt. Indywidualnie: Janusz Wilaszek (Meus SA) 220 pkt., Wiesław Krzemiński (Maksio) 219 pkt., Krzysztof Wójcik (Hydrotrest) i Marian Lusina (Elektrokrak) obaj po 214 pkt.

Po rozegraniu siedmiu serii kolejność w lidze kręglarskiej jest następująca: kobiety — Biprostal 3624 pkt., Artigraph 2050 pkt., Opakomet 1856 pkt. Indywidualnie: * Alicja Wątorska (Biprostal) 986 pkt., Wioletta Bugajska (Artigraph) 924 pkt., Alicja Solarz (Biprostal) 869 pkt. Mężczyźni: Meus SA 4208 pkt., Hydrotrest 4086 pkt., Biprostal I 4044 pkt. Indywidualnie: Wielaw Krzemiński (Maksio) 1086 pkt., Janusz Wilaszek (Meus SA) 1071 pkt. Zbigniew Giza (Biprostal I) 1061 pkt.

(bk)

XVI Plebiscyt na Najlepszego Trenera Małopolski

Coraz więcej głosów

Trwa XVI Plebiscyt Na Najlepszego Trenera Małopolski, prowadzony przez naszą redakcję. Otrzymujemy coraz więcej głosów. Jednocześnie przypominamy, że prócz głosów na kandydatów, których nazwiska znajdują się na naszej liście, możecie państwo głosować na trenerów, którzy państwa zdaniem zasługują na wyróżnienie.

Województwo krakowskie

Marian Bobowski (Wawel, sporty spadochronowe), Jerzy Bujak (Korona, pływanie), Krzysztof Kisiel (Kadra, Wawel, chodźlarze), Zbigniew Kłęk (Krakus ARGE kolarstwo), Waldemar Kocień (Hutnik, piłka nożna), Zbigniew Kostuch (Podgórze, piłka nożna), Piotr Ludwig (Wawel, strzelectwo), Wojciech Łazarek (Wisła, piłka nożna), Wojciech Stawowy (Wisła, piłka nożna), Edward Surdyka (Cracovia, piłka ręczna), Jolanta Szatko-Nowak (Wanda, tenis stołowy), Jerzy Szywała (Club przy 29-tej, bilard), Władysław Piątkowski (Gościbia, piłka ręczna)

Województwo nowosądeckie

Ryszard Bialik (KTH Optimus, hokej), Ewald Grabowski (Podhale, hokej), Adam Jakiela (WKS Zakopane, biathlon), Jan Kubatek (MKS Te-

akwondo Limanowa), Kazimierz Kuropeska (Kadra, kajakarstwo), Tadeusz Matuszek (Podhale, łyżwiarstwo figurowe), Pavel Mikeska (Kadra, skoki narciarskie), Radosław Pietrzakiewicz (Superfighter, boks), Marek Stanuch i Marek Pandyr (łyżwiarstwo szybkie), Bogusław Szczecina (Sandecja, piłka nożna), Stanisław Ślęzak (Start, trener kadry sprawni inaczey), Janusz Wojdyła (Sandecja, siatkówka)

Województwo tarnowskie

Maciej Baran (Perfekcja Tarnów, kick-boxing), Marcin Bibro (Tarnovia, wspinaczka sportowa), Andrzej Kielbusiewicz (Unia, pływanie), Stanisław Kubala (PM Tarnów, piłka ręczna), Józef Lipień (Wisłoka, zapaśnicy), Krzysztof Sieniawski (Błękitni, judo), Janusz Stawarz (Unia, koszykówka), Ryszard Świerad (Kadra, zapasy), Ryszard Żmuda (Unia, koszykówka),

PLEBISCYT NA NAJLEPSZEGO TRENERA MAŁOPOLSKI

GAZETA

KRAKOWSKA

KUPON PLEBISCYTOWY

PIĘCIU NAJLEPSZYCH

1.....	Imię.....
2.....	Nazwisko.....
3.....	Adres.....
4.....	
5.....	Nasz adres:

Al. Pokoju 3,

31-548 Kraków